

# Arriba

FUNDADO POR JOSE ANTONIO PRIMO DE RIVERA

Madrid, sábado 30 de julio de 1977 \* 15 pesetas

Director: ALEJANDRO ARMESTO

## Philishave-Líder

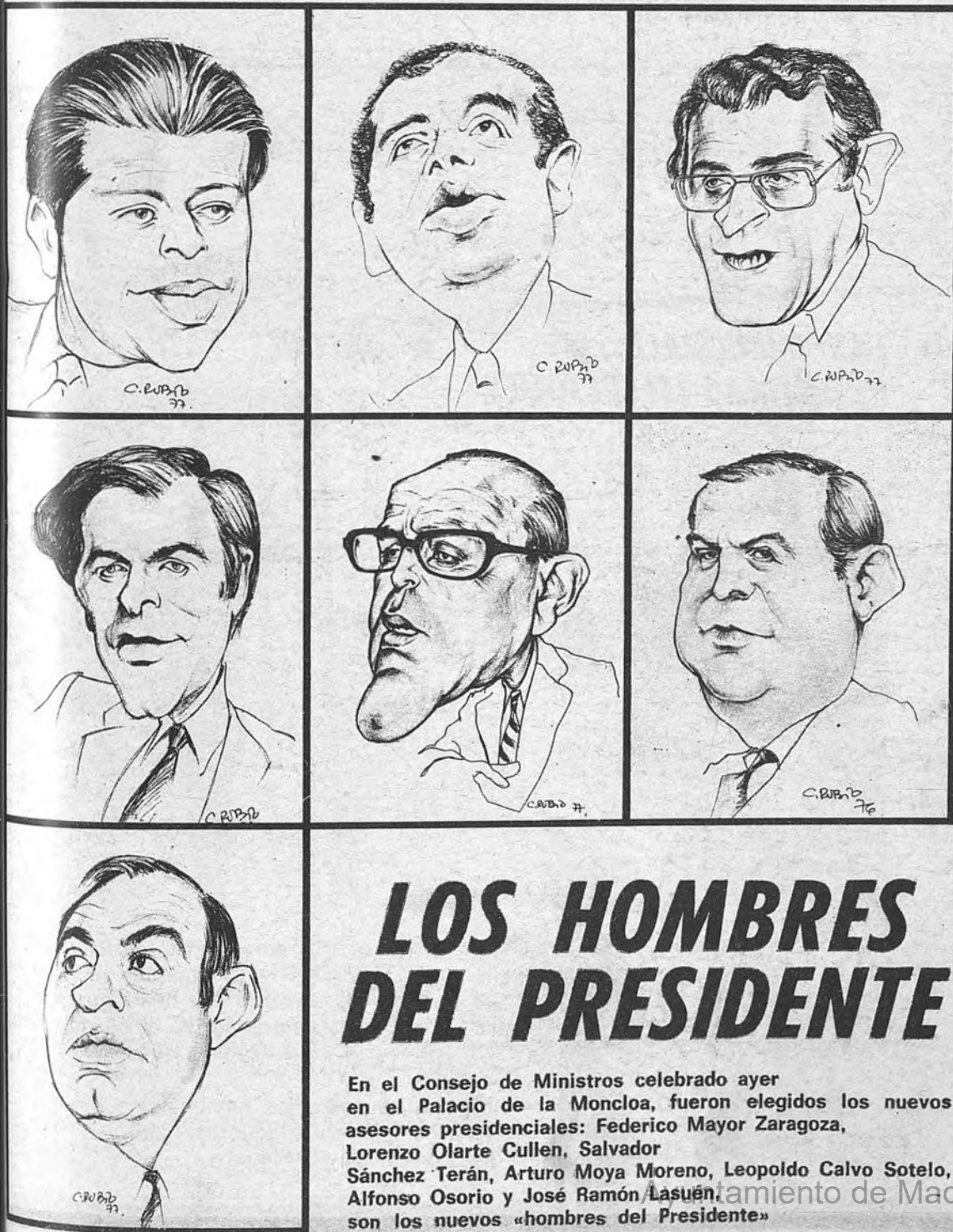
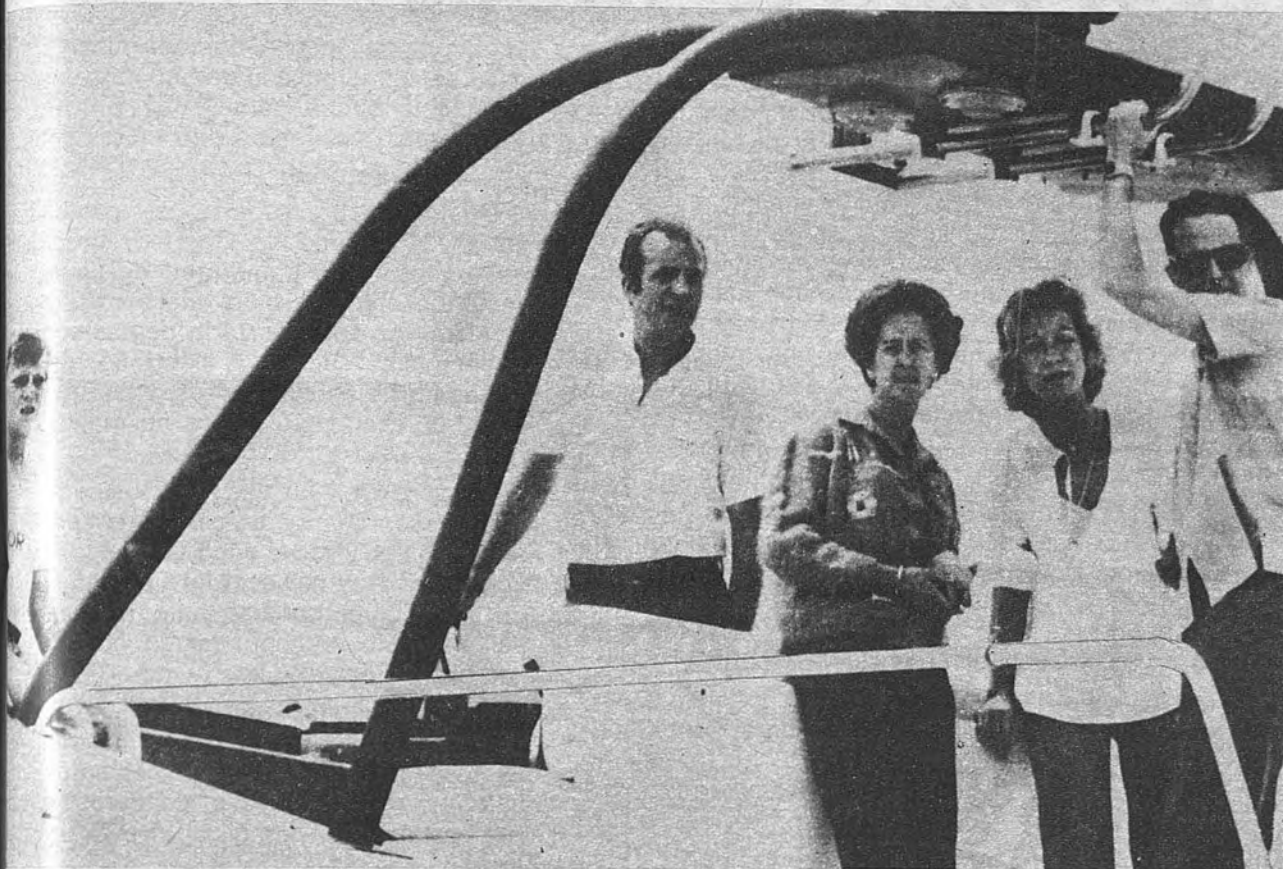


PHILIPS



## LOS REYES DE BELGICA, EN MALLORCA

Los Reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, llegaron ayer a Palma de Mallorca invitados por Don Juan Carlos y Doña Sofía. Después de un almuerzo íntimo, los Monarcas belgas y españoles, acompañados del Príncipe Felipe, las Infantas y la ex Reina Federica de Grecia, realizaron una breve excursión marítima a bordo del yate «Fortuna», regresando al puerto al atardecer. La estancia en Mallorca de los Reyes de Bélgica será muy breve, pues hoy mismo se espera que la Reina Fabiola se traslade a Canarias, mientras que Balduino viajará posiblemente a Luxemburgo. (Cifra Gráfica.)



## LOS HOMBRES DEL PRESIDENTE

En el Consejo de Ministros celebrado ayer en el Palacio de la Moncloa, fueron elegidos los nuevos asesores presidenciales: Federico Mayor Zaragoza, Lorenzo Olarte Cullen, Salvador Sánchez Terán, Arturo Moya Moreno, Leopoldo Calvo Sotelo, Alfonso Osorio y José Ramón Lasuén. Son los nuevos «hombres del Presidente»

CONSEJO DE MINISTROS

## OFENSIVA CONTRA EL PARO

- \* 20.000 millones de pesetas para equipamientos y bienes públicos
- \* Programa de construcción de 40.000 viviendas sociales
- \* 1.800 millones para empleo comunitario

\* Estructurado el Ministerio de Sanidad

\* Se modifica el Reglamento de los servicios de instituciones penitenciarias



## EL PRIMER HIJO

**P** RIMERO lo soñaron en miradas a los hijos de los otros. Después lo imaginaron en el tiempo alegre del noviazgo, del inventarse el futuro. Ellos no eran ricos. Ni, dado lo felices que se sentían, les hacía ninguna falta. Les bastaba saberse vivos, jóvenes, llenos de presente y de porvenir. Y de sueños, que es la forma exacta de convertir en realidad el misterioso sueño que nos envuelve desde que nacemos hasta que cruzamos el último vado del río.

Por no ser ricos, ya antes de la boda deseaban un porvenir de fortunas para los hijos que tuvieran. Y hasta recorrieron el calendario en busca del nombre de aquel hijo que, sin duda alguna, llegaría a ser famoso. Porque, por descontado, sería varón. Era necesario encontrar un nombre que sonase a importante. Muchos fueron, uno a uno, desechados, hasta que se pusieron de acuerdo en que el primer descendiente se llamaría Geoffrey, que suena muy a millonario americano «self made man».

Como en los cuentos bonitos que suelen terminar en boda, que es exactamente cuando debieran empezar las historias serias sin hadas ni torrentes de felicidad, se casaron y al poco tiempo se anunció la

llegada del primer hijo. Transcurrieron los días, los meses, y Marta sentía dentro de sí aquel rayo vital recorriéndole el cuerpo por la sangre, como si el hijo no sólo estuviese formándose en el secreto oscuro de su matriz, sino en cada una de las partículas de su realidad biológica y espiritual. A veces, hasta le hablaba, como todas las mujeres hacen con los hijos que van a nacerles. Tal vez no hay palabras más bellas que las que una mujer dice a sus hijos antes de que éstos le abran la carne en el nacimiento.

Y todo se produjo con naturalidad, sin sobresaltos ni miedos: el niño llegó puntualmente al mundo, en la estrella geográfica situada a unos ciento y pico de kilómetros de la capital uruguaya. La familia era una ternura inacabable para el niño que, tal como estaba previsto, fue bautizado con el nombre de Geoffrey.

Pero algo vino a turbar aquella paz, aquella alegría, aquel encantamiento cotidiano del recién nacido. Y fue el mismo Geoffrey el causante. Y de la forma más inesperada, más sorprendente, más feroz.

Sucedió una tarde, cuando Marta estaba dándole un biberón. Precisamente le comentaba a su hermano Julio lo bien que

*Aunque alguno de estos breves relatos pueda parecer inverosímil, están rigurosamente basados en noticias publicadas en los periódicos.*

el niño, que apenas contaba cinco semanas, se alimentaba. Fue en ese instante cuando la boquita de Geoffrey se apartó y moviendo los labios dijo claramente:

—No quiero más.

Costó mucho superar el pánico que aquellas palabras de Geoffrey produjeron en los padres y familiares del niño recién nacido, pero lo cierto es que a Geoffrey no le importaría demasiado, porque en días sucesivos continuó diciéndole los nombres de sus padres, y no sólo esto sino que pronunció frases de mayor coherencia.

Se pensó en un caso de brujería o, lo que presentaba peor cariz, de posesión por el diablo. No se supo qué hacer, si llevar a Geoffrey al sacerdote o al médico, a un especialista pediatra de la capital. Y así se hizo, optando por la ciencia más que por la magia.

El especialista, que aún no ha emitido su informe definitivo, tras un estudio minucioso del niño y de sus portentosas facultades, reconoció que, en efecto, Geoffrey presentaba «signos de prematuro desarrollo...»

Julio MANEGAT

## Arriba dominical



### ● APARTHEID (II)

Ofrecemos también el segundo capítulo de la serie que sobre Sudáfrica iniciamos la pasada semana y a cuya importante apoyatura gráfica añadimos el trabajo de Félix Ortega.

### ● CALYPSO CARNIVAL

Cuando el espectáculo londinense gana visibilidad con la llegada del verano, uno de los más veteranos actores franceses monopoliza buena parte del éxito de las carteladas. Se trata de Jacques Tati, famoso autor de «Mon Oncle», con quien ha conversado en la capital británica nuestro compañero Sandro Armesto

### ● LAS MUNICIPALES, PROXIMAS ELECCIONES



Recientes todavía los ecos de las legislativas, los partidos y grupos políticos preparan su estrategia cara a los próximos enfrentamientos electorales. De todo ello trata el reportaje de Pilar Alonso

Y el artículo de Cunqueiro, «Los episodios nacionales de Carmen Rigalt», la confección de Jesús Figueras. Ilustraciones de Navas, coordina Javier Figuro

### ● JACQUES TATI



Sandro Armesto, corresponsal en Londres de ARRIBA, firma también el reportaje realizado en torno a la fiesta que por estas fechas se prepara en el barrio negro de Nothing Hill Gate





## ◁ EL PRESIDENTE DEL SENADO, CON LOS PERIODISTAS

El presidente del Senado, don Antonio Fortán, se reunió ayer con los periodistas que cubren la información en la Cámara. La constitución de varias comisiones, el calendario de actividades próximo y el traslado de la Cámara al edificio del Consejo Nacional, en la plaza de la Marina Española, fueron algunos de los temas tratados. (Europa Press.)

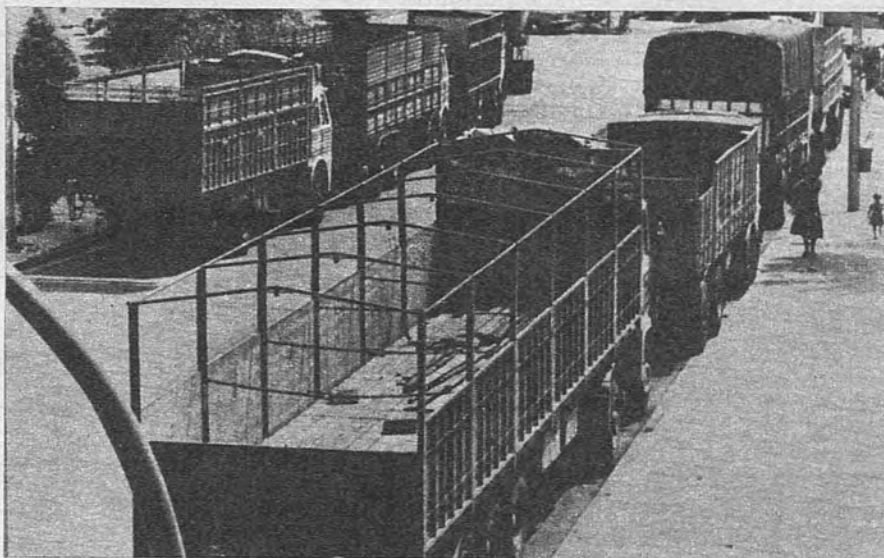


## △ TOMA DE POSESION

Entre las tomas de posesión que tuvieron lugar ayer se contó la del nuevo secretario general del Ministerio para las Regiones. El titular del Departamento, señor Clavero Arévalo, dio posesión de su cargo al señor Sánchez Montes de Oca. (Europa Press.)

## EL ▷ TRANSPORTE, A LA EXPECTATIVA

Para ayer estaba anunciada una huelga en el sector del transporte de mercancías por carretera a nivel nacional, sin embargo, ésta no se produjo. En Valencia, al igual que en otras provincias, los transportistas permanecían a la expectativa de las noticias de Madrid. (Europa Press.)



## MANIFESTACION PRO AMNISTIA

Ayer por la tarde se celebró una manifestación pro-amnistía en Zaragoza, que no registró incidentes. En cabeza se encontraban los senadores de la provincia García Mateo, Martín Retortil y Sainz de Baranda. (Cifra Gráfica.)

## EL FUTURO ▷ DE LA FDC

Para estudiar el futuro del partido y preparar el Congreso que se celebrará en septiembre, se han reunido diversos líderes de la Federación de la Democracia Cristiana.

Entre los asistentes figuraban Joaquín Ruiz Jiménez y José María Gil Robles. (Cifra Gráfica.)



Ayuntamiento de Madrid



## LA SITUACION

# EUROPA, EL ESTADO Y GIBRALTAR

**E**l acontecimiento político eminente de esta semana ha sido la solicitud de ingreso de España en la Comunidad Europea. Este paso culmina una vocación natural —casi unánime— de los españoles y tres lustros de relaciones muy singulares.

Europa quiere ser una Comunidad —dimensión política y moral— y es un Mercado Común —dimensión económica fundadora de la primera—. No puede negar a España sin negarse a sí misma en su propósito político y no puede tampoco integrar inmediatamente la economía española sin disparatar sus delicados mecanismos productivos, comerciales y de precios, y los nuestros. Se inaugura el tiempo de la negociación de intereses punto a punto. El hecho europeo suscita reflexión sobre dos temas: el Estado y Gibraltar. Si Europa —a veces tan desfalleciente—, camina a la unidad, España precisa robustecer su unidad política mediante la construcción de un Estado fuerte. La cuestión regional debe enfocarse no como respuesta a demandas y agravios del pasado, sino para hacer frente a las demandas y requerimientos del porvenir. La significación y categoría política de las autonomías regionales es precisamente el propósito de construir un Estado que tenga constitutivamente en cuenta la diversidad y que sea apto, decisivo, para amparar en última instancia los regímenes autonómicos. El tema rector es, en consecuencia, España y el Estado español. La capacidad de decisión del Estado en aquellas materias propias de la competencia del Estado es, en las democracias maduras, absolutamente indiscutible.

En cuanto a Gibraltar el modelo de construcción europea es sugerente. Hay que conservar, en directo, bilateralmente, con Gibraltar. Es posible que el camino para la incorporación de Gibraltar a España pase también por la astucia de la economía. Quizá haya que comenzar por la asociación económica, por relacionar sus intereses con los nuestros. En lugar de cercar a Gibraltar es preciso implicarle en la comunidad económica nacional. Luego, mediante el Estatuto que sea más conveniente para ambas partes, instalarle voluntariamente en la Comunidad política española.

Fernando LANZACO



Un aspecto de la reunión entre armadores y patrones de pesca en La Coruña, donde se acordó la vuelta a la zona del Gran Sol. (Foto Cifra.)

## EL NUEVO REGLAMENTO DE LA CEE

# INACEPTABLE (Según los armadores pesqueros)

## ● Los barcos coruñeses del Gran Sol se harán a la mar

Persiste el desaliento entre los armadores de buques de pesca del Norte, ya que consideran inaceptable el nuevo reglamento en materia de pesca propuesto por la Comunidad Económica Europea.

Este reglamento les fue dado a conocer por el director general de Pesca, Félix Bragado, en el curso de una reunión que se mantuvo por espacio de unas dos horas en la Subsecretaría de la Marina Mercante. A la reunión no asistieron los representantes de los armadores gallegos, a causa de los problemas del amarre de su flota.

En la nueva propuesta de la CEE se contempla un aumento de 18 licencias para nuestros barcos para pescar simultáneamente en las aguas comunitarias, con lo cual quedarían fijadas en un total de 142, en vez de 127, pero se han visto sensiblemente reducidas las capturas, tonelaje, caballeaje de los barcos, etc., de forma que conceden 202 licencias, pero solamente, pescando simultáneamente 142.

Por otra parte, los miembros de la Comunidad imponen como condición de medidas restrictivas sobre importación de atún, pescado fresco, mejillones, etc., en suma, todo el capítulo tercero del arancel español, impuesto por España y que interesa principalmente a Francia e Italia.

Hasta el 20 de septiembre, en que los ministros de la Comunidad no darán por terminadas sus vacaciones, no serán reanudados nuevos contactos, de forma que la cuestión quedará hasta esa fecha como estaba, es decir, con las 124 licencias, y, mientras tanto, la parte española estudiará una nueva contraoferta.

### Los barcos coruñeses volverán a Gran Sol

Los barcos del Gran Sol se harán a la mar, según acuerdo adoptado, pasada la una de la madrugada de ayer, por la asamblea de patrones.



Numerosos barcos pesqueros aparecen amarrados en el puerto guipuzcoano de Pasajes

Durante el jueves, patrones y armadores estuvieron realizando diversas asambleas, en las que no se llegó a ningún acuerdo. Los patrones sometieron a votación lo acordado con los armadores y, según este acuerdo, los armadores entregan un escrito en el que se hacen responsables de todo lo que pueda suceder en los barcos que faenan dentro de las doscientas millas comunitarias. El escrito está firmado por el presidente, vicepresidente y secretario de la Junta de Armadores. Según este acuerdo, los patrones de los barcos nunca responderán de las multas que hubiera, en caso de apresamiento en aguas de la Comunidad Económica Europea.

Igualmente, los patrones quieren dejar constancia de que ellos no regresaron a puerto de un modo irresponsable, sino que vinieron a aclarar las responsabilidades jurídicas planteadas en la nueva situación. Los salarios de la tripulación quedan garantizados por la legislación vigente, aun en el caso de apresamiento.

Durante la mañana de ayer se estaba entregando a cada uno de

los patrones una copia del documento firmado por los armadores. Cuando todos los patrones tengan en su poder tal documento, los barcos se harán a la mar. Se acordó también que si algún armador se niega a entregar el documento no saldrá nadie hacia el Gran Sol.

Asimismo, se reunieron ayer los armadores de Pasajes para analizar la situación de los pesqueros españoles, y concretamente los de dicho puerto. Al finalizar la misma, se informó de que la carencia de datos complementarios y ciertos, que esperan de las autoridades españolas a su regreso de Bruselas, ha hecho imposible tomar una postura.

Sin embargo, a las preguntas de si Pasajes ha planteado el enfrentamiento entre armadores y patrones de los barcos, como en algunos puertos gallegos, la respuesta ha sido denegatoria: «Hay que comprender la especial situación de confusión y alteración emocional a que están sometidas estas personas, con órdenes alternativas que les llevan de un lugar para otro en busca de un lugar permisivo para pescar, con las amenazas de las detenciones y la inseguridad de no saber a qué atenerse por falta de un criterio oficial emanado del propio Gobierno español y de las autoridades marítimas. La postura de Irlanda todavía no se conoce oficialmente».

Es difícil fijar la cantidad de barcos que han regresado al puerto de Pasajes por esta especial coyuntura, pues algunos de los entrados lo han sido porque así lo exige su faena normal. En estos dos últimos días, desde que surgió el asunto de Irlanda, han entrado un total de cuarenta barcos. Los demás o están en aguas gallegas, o esperan indicaciones, o regresan ya.

Por otra parte, en Fuenterrabía han sido puestos a la venta unos doce barcos de bajura, como consecuencia de todos estos problemas que viene teniendo el sector pesquero.



## DEFENSA Y DIFUSION DE LA CULTURA

### DECLARACIONES DE PIO CABANILLAS SOBRE LOS OBJETIVOS DE SU DEPARTAMENTO



«El Estado no debe imponer la cultura por decreto»

RTVE: «No puede ser ya un instrumento del Gobierno ni de los partidos, sino que tiene que integrarse dentro de las instituciones del Estado al servicio de la totalidad del pueblo»

Se impone el «principio de señalización» para que los productos pornográficos se identifiquen como tales y su venta se haga en lugares específicos

En unas declaraciones que aparecen hoy en el diario «La Región», de Orense, el Ministro de Cultura y Bienestar, don Pío Cabanillas, ha manifestado que «al Estado le corresponden dos acciones fundamentales: defensa y difusión de la cultura». Asimismo, el Ministro señaló que «el Estado no debe imponer la cultura por decreto, sino fomentarla, defenderla y difundirla». En cuanto al futuro de Radiotelevisión Española, el señor Cabanillas dice que RTVE no puede ser ya un instrumento del Gobierno ni de los partidos políticos, sino que tiene que integrarse dentro de las instituciones del Estado, al servicio de la totalidad del pueblo español. Refiriéndose al debatido tema de la pornografía señaló que en este sentido se impone el principio de señalización para que este tipo de subproductos se identifiquen como tales y su venta se haga en lugares específicos. (PAG. 43.)

### AYER, EN EL VELODROMO DE ANOETA

### NUEVA APARICION DE LOS EXTRAÑADOS VASCOS

Uno de ellos, Javier Larena, fue detenido en un control de la Guardia Civil

En relación con la muerte de un activista de ETA, 12 personas han ingresado en prisión (Páginas 15 y 44)

**Para ver y oír BIEN**

**ULLOA OPTICO**

ESPECIALISTA EN MICROLENTILLAS

SEGURIZADO DE CRISTALES OPTICA AZUL

## CONSEJO DE MINISTROS

### AYUDA AL SECTOR PESQUERO:

**Crédito extraordinario de 2.357 millones para abonar las subvenciones a los partidos**

**Se modifican los tipos de interés del crédito oficial: del 4,5 al 6 por 100**

- \* Jubilación anticipada
- \* Moratorias crediticias
- \* Primas al desguace
- \* Seguro de desempleo

El Consejo de Ministros de ayer aprobó una serie de actuaciones urgentes frente al paro. Se autorizó al Ministro de Hacienda a tramitar créditos extraordinarios por un importe de 20.000 millones de pesetas para realizar inversiones urgentes, que se financiarán mediante la emisión especial de Deuda Pública. Otros 10.000 millones se afectarán a inversiones a través de Planes Provinciales, en las provincias más afectadas y en otras provincias con índices de paro. Los 20.000 millones irán a las provincias con mayor número de parados. El programa se complementa con una actuación en materia de viviendas para iniciar la construcción de cuarenta mil, con una inversión de 40.000 millones de pesetas.

Entre los restantes acuerdos del Gobierno figura la reforma del Reglamento de Instituciones Penitenciarias, un paso más hacia la

Ley General Penitenciaria. Se considera fin primordial de las Instituciones Penitenciarias la labor reformadora y de reinserción social. Se atribuye una mayor intervención a las autoridades judiciales en el cumplimiento de las penas privativas de libertad, se amplía el sistema de redención de penas por el trabajo, se aumenta el número de recompensas y se reducen las sanciones.

Se reestructura el Ministerio de Sanidad y Seguridad Social y, provisionalmente, el de Cultura y Bienestar, se reorganiza el Ministerio de Hacienda y, en cuanto al problema del sector pesquero, se dictan medidas para paliar los efectos económicos del personal a consecuencia del cese de actividad: seguros de desempleo, asistencia social, jubilación anticipada, moratorias crediticias y primas al desguace. (Págs. 8, 9, 10 y 11.)

### NOMBRAMIENTOS



Subsecretario de Sanidad y Seguridad Social: don Victoriano Anguera Sansó.

Secretario general técnico del Ministerio de Educación y Ciencia: don Miguel Angel Sánchez-Terán Hernández.

Secretario general técnico del Ministerio de la Presidencia: don Manuel María de Uriarte Zulueta.

Secretario general técnico del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social: don Isidro Gregorio García Díez.

Director general de Política Interior: don Jesús Sancho Rof.

Director general de Servicios del Ministerio de



Subsecretario de la Salud: don José de Palacios y Carvajal.

Obras Públicas y Urbanismo: don Francisco López Fuentes.

Director general del INUR: don José María García Perrote.

Director general de Enseñanzas Medias: don Raúl Vázquez Gómez.

Director general de Industrias Químicas y Textiles: don Jerónimo Angulo Aramburu.

Director general de Promoción Industrial y Tecnología: don Marcial Campos Calvo Sotelo.

Director general de Prestaciones: don Francisco Javier Minondo Sanz.



Subsecretario del Ministerio de Cultura y Bienestar: don Fernando Castedo Alvarez.

cios Sociales: don Gabriel Cisneros Laborda. Director general de Asistencia Sanitaria: don José Miguel Cuesta Inclán.

Director general de Ordenación Farmacéutica: don Juan Manuel Reol Tejada.

Director general de Salud Pública y Sanidad Veterinaria: don Emilio Zapatero Villalonga.

Inspector general del Ministerio de Hacienda: don Alfonso Gota Losada.

Subgobernador del Banco de España: don Mariano Rubio Jiménez.



## TEMAS EN PUNTA

### typical spanish

## ¿DONDE SE HA METIDO DON JUAN DE AUSTRIA?

Varios países pequeños de Europa y África estudian en este momento la posibilidad de ampliar sus presupuestos, con el fin de iniciar programas que van desde el campo energético nuclear, en un caso europeo, hasta un vasto plan para hacer florecer el desierto, en el caso de un país sahariano, mediante una intensificación de las capturas de pesqueros españoles, que pasa por una ampliación de sus aguas económicas hasta las quinientas millas. Los cálculos de los expertos señalan que hay casos en los que es factible doblar el presupuesto nacional con inversiones mínimas de apenas unos miles de dólares en lanchas rápidas de desechos y unos centenares en preparar tripulaciones aptas.

En el caso europeo sería más fácil tal recluta, dando a tales tripulaciones participación en las capturas. La cuestión se complica en los países más atrasados, porque el proceso requeriría, primero, enseñar a leer a las tripulaciones y, luego, darles un cursillo de brújula de tres semanas. Para ello sería preciso pedir créditos en el mercado internacional. Fuentes financieras españolas han mostrado interés en la eventual concesión de esos créditos, sin interés, pero con participación tam-

bién en las multas. Otros sectores económicos de esos países en desarrollo estudian el posible trasplante de piratas malayos al desierto, dificultado fundamentalmente por la insistencia de representantes de ese sector económico asiático en pasar a cuchillo a las tripulaciones capturadas, pese al efecto económico negativo de tal carnicería, puesto que la «recaptura» del barco, fundamental en el proceso de colecta, se dificultaría demasiado.

Sin embargo, y pese a que los programas de intensificación de capturas son sumamente interesantes para países europeos, es en los africanos donde tales programas tendrían un efecto económico mayor.

Pongamos el caso de un país subdesarrollado con un par de millones de habitantes. A cinco pesqueros diarios y a un par de millones de pesetas por pesquero, ingresaría anualmente 3.650 millones de pesetas, capaces de resolver cualquier plan educativo o de rearme de sus fuerzas armadas. Marginalmente, a veinte hombres por barco y un par de cartones de tabaco por pescador, el país resolvería sus importaciones de tabaco con 730.000 paquetes anuales, lo que permitiría un paquete diario a todo adulto varón y un sustan-

cial número de labores de Tabacalera, S. A., susceptibles de exportación. Los expertos calculan que cada barco produce, además, unos cuarenta kilos de embutidos, fundamentalmente chorizos, y doscientos litros de vino. Para los países africanos en cuestión, generalmente musulmanes, este tipo de captura plantea problemas de tipo religioso, pero se confía en resolverlos. La repulsión religiosa de los tripulantes de los guardacostas para manejar este tipo de mercancía podría resolverse enrolando en ellos a esclavos negros dedicados exclusivamente a manejar los chorizos y jamones, que serían luego exportados a Sudafrica o Rhodesia para erosionar los sistemas infieles de esos países. El vino, cambiándole la denominación de origen de Rioja a vino mogrebí, podría ser exportado a España.

Cada barco produce asimismo un par de docenas de rosarios e imágenes de la Virgen del Carmen. Los expertos indican que es preciso sincronizar los sistemas de capturas mogrebíes con otros europeos, fundamentalmente irlandeses, de un país tradicionalmente católico capaz de asimilar tales productos. No hay dificultades con la, aproximadamente, docena de boinas que producía ca-

da barco, ni con las cuarenta camisas, veinte pantalones de pana, cuarenta zapatos, cuarenta calcetines y cantidades sustanciales de ropa interior. Se ha contactado a expertos en moda franceses para iniciar campañas nacionales destinadas a cambiar los gustos de la población, con ayuda de las gendarmías locales y los muecines, que, de tener éxito, cambiarán la faz vestuarial de varios países del norte de África. Para 1980, todas las tribus beduinas del área podrán recorrer el desierto a lomo de camello vestidos de pescadores gallegos y tocados con boina vasca.

Amén de lo escrito, el programa suena con creces las necesidades de combustible de los países en cuestión, el abastecimiento escolar de bolígrafos y papel, de gafas de sol, mecheros, cerillas, garbanzos, pescado, aceite de oliva y soja, revistas, colchonetas y mapas navales. La creación de compañías en terceros países formadas por nacionales de esos países permitiría, por otra parte, se comenta, la exportación a zonas vecinas y tribus fronterizas del gas-oil capturado como aceite de cocina, permitiendo, en un próximo futuro, aumentar sustancialmente los ingresos previstos.

F. O.

## política

## ¿HACIA LA BIPOLARIZACION?

Las minorías siguen haciendo su juego, su importante y equilibrador juego, pero ya se perfilan en el horizonte las grandes opciones nacionales; algún día lo veremos si la Constitución a elaborar por las Cortes españolas regulan la forma de designar el catalizador de los mismos, el Presidente de Gobierno. Francia e Italia, por señalar los más próximos y parecidos, son el ejemplo.

No será volver a los antiguos y radicales planteamientos, pero sí a las matizaciones princi-

pales del ser humano. Dos corrientes claras, dos situaciones diversas o dos concepciones paralelas, aunque complementarias y necesarias ambas.

Prematuro es quizá sumergirse en las profundidades de los partidos, puesto que aún no han acabado de sedimentarse tras las elecciones, pero basta mirar hacia un lado u otro para descubrir que las respectivas mayorías cada día están más cerca de las minorías que les son, dicho simplistamente, afi-

nes, al menos en aspectos capitales.

Estas tendencias no son radicalmente malas si surgen de las propias voluntades, si las minorías van por propio pie al juego de la mayoría que le es afín, y ésta respeta sin reservas las aportaciones de aquella. Es indudable, lo cual no deja de ser beneficioso, que haya algún grupo que por pura sistemática interior permanezca al margen de esas uniones o coaliciones, mas esto, en definitiva, sería no sólo la sal parlamentaria, sino el vivo reflejo

de la realidad política, no sólo nacional, sino internacional.

Se apunta, por consiguiente, en estas líneas una posible bipolarización de las tendencias políticas nacionales, lo cual, repito, no perjudica al sistema democrático si la decisión parte de postulados puramente dialécticos, si la alternativa entre los dos grupos no es otra cosa, como así debe ser, que un relevo dentro del marco democrático. No serían situaciones de vida o muerte, sino cambios de tercio en una misma fiesta; cambios que, por demás, serían se-

ñalados si lo estimase necesario por el pueblo español.

El sistema bipartidista engendrado por la voluntad de todos, partiendo especialmente de unas minorías que se integran voluntariamente y unas mayorías respetuosas, no es otra cosa que un sistema más dentro de la democracia.

Desde mi particular visión política, entiendo que es el mejor y el más lógico.

José Juan DEL SOLAR  
ORDOÑEZ

## sociedad

## EL CINTURON

El cinturón ha sido siempre objeto de la predilección de los políticos. Cada cierto tiempo se habla de apretarse el cinturón. Pero, pasadas unas semanas, las cosas se olvidan y la vida sigue igual... Las dificultades se superan, y a esperar otra señal de alarma...

Ahora, nos dicen, la cosa va más en serio. El programa es bastante concreto. Las medidas, un poco más alarmantes que en otras épocas. Y el panorama político es diferente.

La subida de precios es, lógicamente, preocupante, pero se recuerda aún el estraperlo. Y la escasez determinante de entonces hace pensar que todo será hoy mucho más fácil. La cuestión,

como siempre, está en quién habrá de pagar la factura.

Y en este aspecto el Gobierno resalta que habrá justicia y no serán los débiles los eternos perdedores. Esto se ha dicho muchas veces, pero acaso no tan prudentemente como en esta ocasión. ¿Diferencias? Una fundamental. Ahora tendremos unas Cortes contestatarias. Es decir, preguntonas. Y no será sencillo responder a muchas preguntas si las normas se aplican con variaciones injustas.

En eso está precisamente el mayor aval del Gobierno. Como el pueblo soberano comience a ver que las cosas van en serio y que no hay distinguos,

la confianza será amplia. Y de ese modo, toda política —con sacrificios y esperas— será mucho más fácil.

Los partidos, por su parte, saben que en la vigilancia tienen el apoyo del electorado. El hombre de la calle votará siempre al partido que más valientemente denuncie las injusticias y luche por resolverlas. El Gobierno, del mismo modo, procurará que la oposición no le gane los tantos. Ambos habrán, pues, de luchar por una supervivencia que obligará a ser rigurosos con la justicia social. Frase encantadora que, a fuerza de usarla con deterioro, quedó convertida en cántico celestial.

Apretarse el cinturón, en definitiva,

no es tan grave. Una moderación en el gasto es sana. Ocurre lo mismo que con «la línea». La obesidad prueba que la abundancia no beneficia. Cuando los humanos descubren que un buen tipo significa belleza y salud, hacen lo posible por evitar los excesos de la mesa. Acaso los políticos logren un día imponer sin enfados la dieta económica, que, a fin de cuentas, no es más que una cuestión de administración. Y que luego, pasado el bache, no incitará a volver a «la curva». ¿O será todo esto reflexión-ficción?

Mariano DEL MAZO



## EXISTEN OTRAS OPCIONES

A la vista de las abundantes «reacciones favorables» a nuestra petición de apertura de negociaciones con las Comunidades europeas, y a la vista de que nadie, por lo visto, juega el papel de abogado del diablo en la cuestión, papel fundamental en toda democracia sólida y respetable por el equilibrio que arroja en la balanza de las decisiones, uno no puede resistir la tentación de suponer que, mirando la cosa con cariño, la posición comunitaria ante la petición española es bastante brumosa. Mejor todavía, si miramos las declaraciones de ministros y portavoces de los nueve, la cosa está encarrilada. Pero como en toda democracia lo que cuentan son los sindicatos, los agricultores, los industriales, los obreros y otros molestos entes, ante los cuales tiemblan esos ministros y esos portavoces, la cosa más bien está negra y nuestra admisión al club, de momento, pasa al flexible congelador de los años.

Mientras tanto, mirando a la bola del futuro, las medidas económicas, varias puestas en práctica y sugeridas por las Comunidades, aunque como somos muy confiados no pensamos que van dirigidas hacia nosotros, van a tener sin embargo el efecto de apretar más el dogal económico nacional forzando a una entrada en un círculo vicioso: a más dificultades económicas, más dificultades para la admisión o más largo proceso de «coordinación» económica para ajustarnos a las normas del club. Las palabras son buenas, a nivel oficial, pero lo cierto es que los ya escasos servicios de guardacostas comunitarios nacionales que no han capturado por lo menos un par de pesqueros españoles empiezan a sentir complejo de inutilidad.

Cabe preguntarse, ante esas señales, cuando menos un poquito ominosas, si España ha estudiado cuidadosamente todas sus opciones y es de interés nacional saber si contamos con algo frente a la inflexible presión negociadora que se va a cernir sobre nosotros.

La cuestión de nuestro europeísmo le parece a uno bastante confusa. Sin pelos en la lengua ese europeísmo parece más bien una inercia acomplejada de nuestros europeístas que arranca de un pasado reciente. El escenario era siempre el mismo: un político local, brazo izquierdo en alto y mano derecha en el pecho, declamando ante el castillo europeo cerrado a cal y canto y con el foso lleno de cocodrilos, insistía ante una población confusa en nuestra vocación europea. Al acabar el discurso se cerraba el telón para que no se viera cómo los del castillo ponían verde al orador con cubos de agua sucia. Se engañó —caritativamente acaso— al país con una perpétua coartada europeísta sabiendo que nuestra vocación no era aceptada por nadie, y hoy hemos llegado a una situación en la que, sin preguntarnos en serio el tema, estamos ya acostumbrados.

Valen los argumentos económicos de que el Mercado Común es el principal socio comercial español. No valen los de la «decisión política» curiosamente esgrimidos por todo el mundo. El Mercado Común es un mercado, no un organismo político, aunque precise circunstancias políticas concretas para entrar, derivadas de una homologación que haga improbable una nueva guerra entre sus hoy miembros. Y eso es todo. Pero en el Mercado Común se habla de patatas, no de filosofía, aunque lo parezca.

¿Tenemos otras opciones?, a los que dicen que no habría que llamarles, cuanto menos derrotistas. Todo país serio, toda potencia media, todo país con una ejecutoria de dos mil años, esté en Europa o en la luna, tiene sus opciones abiertas. Ya está bien de sentarnos a negociar con el contrincante convencido de que tenemos que firmar lo que nos ponga. Uno supone que desde el no alineamiento hasta el tercermundismo hay un abanico de opciones con las que apretar. A nosotros se nos aprieta hasta con la católica armada irlandesa. El mundo es amplio. Nuestros contrincantes nos enseñan con su intransigencia cuando defienden sus intereses, a veces intereses resumibles en unos arenques o unas manzanas, todo un código ético, resumible en la negación de la palabra «imposible» y en aquella frase de un gran patriota americano: «Ojalá tenga siempre razón. Pero mi país, con razón o sin ella.» Y volvamos a repetir la pregunta: ¿Qué opciones hay ante una negativa comunitaria o unas condiciones comunitarias draconianas? Cuando se piensen, habrá que tener en cuenta que los problemas del ingreso, dicen ellos, se basan en nuestro volumen productivo y nuestra población. Ante ese dato, no cabe comportarse como una república banana.

Félix ORTEGA



## CREAR PUESTOS DE TRABAJO

**H**AY ocasiones en que las respuestas se producen no tanto por declaraciones formales como por el lenguaje rotundo de los hechos. ¿Tenemos un Gobierno progresista o conservador? Las prioridades de la acción ejecutiva constituyen una primera respuesta. Las soluciones que se adopten para atender esas prioridades concretarán la imagen. Tomar como prioridad absoluta el problema del desempleo es, sin duda, una actitud sensata y progresista. Buscar su solución creando puestos de trabajo, en vez de recurrir tan sólo al expediente del subsidio de paro, cuya mejora sería, por otra parte, deseable, demuestra que el Gabinete Suárez entiende y asume el tiempo que vivimos y las exigencias de un sistema democrático.

La referencia del Consejo de Ministros de ayer habla, con elocuencia, de una atención preferente alrededor de este difícil problema, que afecta a cientos de miles de trabajadores y por tanto, a cientos de miles de familias españolas. El paro no significa sólo una exigencia económica porque, cuando un Estado moderno actúa para ofrecer a todos sus ciudadanos condiciones de vida dignas, el trabajo forma parte de las exigencias mínimas. No se trata sólo de cobrar el dinero suficiente para vivir, sino de ganarlo como fruto de un trabajo.

Las medidas propuestas por el equipo económico del profesor Fuentes Quintana y adoptadas por el conjunto del Gobierno son enérgicas, progresistas y, a primera vista, eficaces. Veinte mil millones de pesetas se invertirán en equipamientos sociales y obras públicas, destinadas a paliar deficien-

cias básicas mediante una actuación ponderada por áreas geográficas, según las cifras de paro. Se establece un orden de preferencia para las provincias más afectadas por el desempleo. Así, por ejemplo, en el sector de la construcción esta actuación frontal aparecerá acentuada en Andalucía, Extremadura y las islas Canarias. Se cancelarán igualmente cerca de diez mil millones de pesetas de créditos disponibles, para orientar este capital a la realización de obras que supongan nuevos puestos de trabajo, y se aplicarán otros mil ochocientos millones de pesetas a la promoción del empleo comunitario. Un programa urgente de construcción de cuarenta mil viviendas sociales completa el cuadro básico de medidas.

Todo lo anterior configura un poderoso esfuerzo que era necesario que se simultaneara con las propuestas de austeridad económica y que aplacará, sin duda, justificadas inquietudes. El Gobierno, que se esperaba de centro, izquierda y que, a la vista de los nombramientos, algunos calificaron de conservador, está sabiendo demostrar —primero con el inequívoco planteamiento de la reforma fiscal y ahora con el carácter de las medidas contra el paro— que no renuncia a aquellas ilusionadas expectativas y que se propone, en efecto, gobernar España conforme al sentido del voto.

Deseamos ver plasmadas en inmediatas realidades todas estas medidas correctoras de la alta cifra de desempleo, para que desaparezca la angustia que empezaba a ser intolerable en algunas provincias.

**Arriba**



Ayuntamiento de Madrid



CARLOS RODRIGUEZ

## LA POLÍTICA y los días

Temas, lo que se dice temas, hay tal número de ellos con suficiente interés que los políticos deberán adaptarse al clima y dejar el verano y sus tentaciones para mejor ocasión. La parálisis del sector pesquero, la monótona caída de la Bolsa, el paro y la inflación, necesitan medidas inaplazables y constantes. No sólo de Constitución vamos a vivir los españoles.

Ahí está, por ejemplo, la penosa situación de nuestra flota pesquera, cuyos ecos pueden alcanzar a dos importantes industrias españolas de calidad: astilleros y conservas. Hace años que se advirtió de este peligro, de que nuestros barcos podrían llegar a quedarse sin aguas continentales de pesca porque éramos un país aislado. Si hace una década hubiéramos podido presentar la solicitud que acaba de entregar Marcelino Oreja, hoy España estaría dentro de la CEE y nuestros barcos podrían faenar en sus aguas. Y serían también, todo hay que decirlo, más respetados en las costas africanas.

Bien, soluciones existen, aunque difícilmente inmediatas. El Gobierno debe impedir, a toda costa, que estos años de desfase puedan arrasar todo un sector industrial en el que España ha gozado, tradicionalmente, de merecida fama. A las medidas a largo plazo habrá que unir otras de coyuntura revistiendo incluso, si es preciso, subvenciones y asistencias fiscales de todo tipo. Nuestras industrias pesquera, conservera y de construcción de buques deben sobrevivir y llegar en buenas condiciones al momento en que se produzca nuestra integración en la CEE.

En cuanto al paro, todos debemos compartir la opinión expresada en las Cortes por el profesor Tierno Galván: es nuestro primer problema del momento. Así parece entenderle el Gobierno al dedicar un Consejo de Ministros casi monográfico al tema. El desempleo puede paliarse con subsidios razonables; pero ésta no es la solución definitiva, porque la dignidad del hombre sufre cuando no tiene trabajo. Los poderes públicos deben promover la creación de puestos de trabajo e incluso, si es necesario, actuar subsidiariamente. No entramos en otros detalles a la espera de leer las soluciones concretas que proponga el Gobierno en este terreno.

### RUIZ GIMENEZ, EN SU SITIO

No tiene por qué ser un hombre testimonial, relegado al olimpo del general respeto y de la ineficacia concreta. Para muchos españoles, Joaquín Ruiz-Giménez es un político necesario, que debe estar en los lugares donde se hace política. Entendíamos su distanciamiento durante la etapa anterior; pero no debe seguir ausente en este esperanzador momento de consolidación de la democracia en España. El gran derrotado de las recientes elecciones legislativas fue el equipo, la FDC; pero en modo alguno los ideales democratacristianos —ahí está Fernando Álvarez de Miranda en la presidencia del Congreso— ni Joaquín Ruiz-Giménez. Es cierto que casi cualquier partido, entre los que han demostrado peso y votos en el país, abriría de par en par sus puertas, emocionadamente, a Joaquín Ruiz-Giménez; pero él, aunque sea un hombre de conciliación con amigos en todas partes, debe meditar dónde están ahora sus compañeros más próximos en la convicción y en la vida, y si no les debe el aliento de su compañía y el estímulo de su presencia. La política se nutre de ideales, pero se justifica en la praxis.

## CONSEJO DE MINISTROS

# REFORMA PENITENCIARIA:

- Un paso más de cara a la obtención de una ley general
- Judicialización del sistema penitenciario
- Fin primordial: labor reformadora y de reinserción social
- Se aumenta la redención de penas por el trabajo

- Ampliación del sistema de comunicaciones orales y escritas de los reclusos, sin intervención

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Bajo la presidencia de don Adolfo Suárez se reunió ayer, en el aPlacio de la Moncloa, el Consejo de Ministros con la asistencia de todos los miembros del Gabinete. La reunión comenzó a las diez y media de la mañana y concluyó a las nueve y media de la noche, con una apretada agenda de trabajo.

Una vez finalizado el Consejo de Ministros fue facilitada a los medios informativos la siguiente referencia oficial de lo tratado:

### ASUNTOS EXTERIORES

Autorización para el envío a las Cortes del Convenio Internacional del Trabajo núm. 147 sobre normas mínimas en la marina mercante.

Autorización para el envío a las Cortes del Convenio entre España y Canadá para evitar la doble imposición fiscal en materia de impuesto sobre la renta y sobre el patrimonio.

Información general sobre política exterior.

### JUSTICIA

Real decreto por el que se da articulación parcial a la ley de Bases 42/1974, de 28 de noviembre, Orgánica de la Justicia, en virtud de la autorización contenida en el real decreto-ley de 26 de noviembre de 1976.

Real decreto por el que se modifica el Reglamento de los Servicios de Instituciones Penitenciarias.

Real decreto de personal judicial.

Real decreto sobre división material del Registro de la Propiedad de La Coruña.

Expedientes de indulto.

Se ha aprobado un real decreto por el que, en cumplimiento de lo dispuesto en las Bases respectivas de la ley 42/1974, Orgánica de la Justicia, y al amparo del real decreto-ley 24/1976, de 26 de noviembre, se constituyen los Juzgados de Distrito, que sustituyen a los actualmente denominados Municipales y Comarcales, se regulan los nuevos Cuerpos de Jueces y Fiscales de Distrito, éstos con categoría, retribuciones y condiciones similares a aquéllos, y el de Secretarios de Juzgados de Distrito; integrándose en cada uno de ellos, respectivamente, los actuales jueces y fiscales municipales y comarcales, y los secretarios de Justicia Municipal de la primera y segunda categorías, constituyéndose con los de tercera el Cuerpo de Secretarios de Juzgados de Paz de poblaciones de más de 7.000 habitantes.

Respecto del restante personal que en la actualidad viene desempeñando funciones auxiliares en los extinguidos

Juzgados Municipales y Comarcales, a saber los oficiales, auxiliares y agentes de Justicia Municipal, se dispone su integración, respectivamente, en los Cuerpos de Oficiales, Auxiliares y Agentes de la Administración de Justicia, con lo que desaparecen las diferencias estatutarias y retributivas entre Cuerpos que venían desempeñando idénticos cometidos; pudiendo, al mismo tiempo, desempeñar sus funciones todos estos funcionarios en cualquier organismo de la Administración de Justicia, en el que existan vacantes del respectivo Cuerpo, sin que rija el concurso para la provisión otro criterio que la mejor situación o puesto escalafonal, salvo el respeto a situaciones transitorias.

En relación con la reforma del Reglamento de los Servicios de Instituciones Penitenciarias, aprobado en el Consejo de Ministros, es importante destacar que constituye una simple etapa en el más definitivo camino de obtener una ley General Penitenciaria. La consideración de que la promulgación de tal ley implicaba imprescindiblemente un importante retraso en la reforma ha aconsejado anticipar esta modificación del Reglamento.

El contenido de la reforma puede esquematizarse así:

A) Se considera fin primordial de las Instituciones Penitenciarias la labor reformadora y de reinserción social que se ejercerá respetando en todo caso la personalidad humana de los reclusos y los derechos e intereses jurídicos de los mismos, no afectados por la condena, sin establecerse diferencia alguna por razón de raza, opinión, creencia religiosa, condición social, etc.

B) Se establece la obligatoriedad de una clasificación de los internos, dentro del sistema progresivo, al menos cada seis meses, y una reducción de plazos con el fin de acelerar, cuando sea procedente, la progresión en grado.

C) Se atribuye una mayor intervención a las autoridades judiciales en el cumplimiento de las penas privativas de libertad, pues es a ellas a quienes incumbe en definitiva juzgar y ha-

cer que se ejecute lo juzgado, estimándose la reforma como un primer paso en la definitiva judicialización del sistema penitenciario.

D) Se amplía el sistema de redención de penas por el trabajo.

E) El sistema de comunicaciones orales y escritas se amplía, estableciéndose como regla general su no intervención. En los casos en que se decreta la intervención, la resolución correspondiente será recurrible.

F) Se aumenta el número de las recompensas y se reducen las sanciones, especialmente entre estas últimas la de internamiento en celda de aislamiento, que queda modificada en su duración y en su contenido. También se traslada al nuevo Reglamento el contenido de varios artículos del Código Penal limitativos de las correspondientes sanciones.

En cuanto a las recompensas, se establecen permisos de veinticuatro, cuarenta y ocho y setenta y dos horas, e incluso con carácter excepcional, semanales, así como permisos en domingos y días festivos, desde las once a las diecinueve horas. En aquellos supuestos en los que por razón de las circunstancias no sea factible la concesión de los permisos anteriormente señalados, se podrán conceder visitas familiares, dentro del recinto penitenciario, para esposos, hijos y padres, durante las que se respetará la intimidad familiar.

G) Las Juntas de Régimen podrán autorizar, a petición del interno, que un educador o en su defecto un funcionario por aquél elegido, informe en la sesión en la que haya de resolverse un expediente disciplinario.

H) Además de la invalidación de las faltas disciplinarias, cuyos plazos se reducen, se establece la cancelación como forma definitiva extinción de las consecuencias de aquélla.

Es de esperar que la reforma contribuya, mientras se promulga la ley Penitenciaria a la que antes se ha hecho referencia, a crear un ambiente también reformado de disciplina basado en el respeto a la personalidad de los internos y de éstos hacia quienes son responsables de su reeducación, así como en la razonable colaboración en un sistema que dentro de las limitaciones humanas, económicas y jurídicas pretende por encima de cualquier otra consideración la efectiva reinserción del recluso en la sociedad y en una vida de profunda y responsable libertad.

A este  
medidas;  
ción de  
la reform  
cetera, e  
parte inte  
nes más  
los últim  
al Cuerpo  
otros Cui  
Penitenc  
guir, para  
ya  
de los e  
los instru  
para que  
idad la r  
ciaría.

Real de  
ación de  
blenda.

Acuerdc  
emplación  
Cuerpo Es  
la Hacienda

Acuerdc  
an los pr  
material  
los me  
marzo  
revisión  
del Estad

Real dec  
el tipo de  
emisiones  
versiones.

Expedier  
de crédito  
1.432.435.4  
Nacional  
abono del  
los de as  
fuerzas de  
la Armad

Expedier  
de un cré  
Ministerio  
parte de  
para abone  
los las s  
en el artícu  
ley 20/1

Expedien  
un suplem  
Ministerio de  
por un in  
1.517.2  
las nece  
la contrata  
ente y no

Expedien  
de varios  
de Promoc  
profesiona  
Educación  
parte total  
etas, para  
de la ense  
estatales.

Expedien  
de un cré  
Ministerio  
tar, por ur  
296.000.000  
adquisición  
producción

Expedien  
de anticip  
Ministerio d  
cia para f  
de contrate  
ente y no

Informe  
de 1978 y  
ción del c  
1977.

El Minist  
sobre l  
puesto de  
iones para

El Minis

Sá



CONSEJO DE MINISTROS

# Se reestructura el Ministerio de Sanidad y Seguridad Social y -provisionalmente- el de Cultura y Bienestar

## Reorganización del Ministerio de Hacienda

### Facilidades al sector pesquero, para empresarios y trabajadores

- Seguro de desempleo
- Jubilación anticipada
- Moratorias crediticias
- Primas al desguace

sentó un proyecto sobre ampliación de plantilla del Cuerpo Especial de Gestión, especialidad de inspección, en 1.500 plazas. Dio cuenta, asimismo, de las medidas a adoptar para el reforzamiento de la inspección tributaria de cara a la reforma fiscal en curso.

El Ministro de Hacienda ha presentado un proyecto de reorganización del Ministerio, que se centra en la creación de la inspección general encargada de las relaciones con los órganos territoriales del Ministerio, y en el fortalecimiento del aparato organizativo de la Subsecretaría del Presupuesto y el Gasto Público, encargado de una mayor racionalización, control y descentralización del gasto público.

El Ministro de Hacienda ha presentado un proyecto sobre concesión de créditos extraordinarios por importe total de 20.000 millones de pesetas, destinados a realizar inversiones urgentes para combatir el paro.

Las inversiones a realizar irán destinadas a equipamientos sociales y provisión de bienes públicos, cuyos proyectos tengan un gran componente de mano de obra y se encuentren ya elaborados de manera que permitan iniciar la ejecución de los mismos de forma inmediata. Los principales programas a los cuales se destinará el citado importe son los siguientes: construcciones escolares, obras de acción comunitaria, vivienda, equipamientos colectivos, sanidad, asistencia social y repoblación forestal.

La financiación del crédito extraordinario se efectuará mediante la emisión de deuda pública.

#### INTERIOR

Expediente por el que se aprueba la constitución de una mancomunidad formada por los municipios de Martorellas y Santa María de Martorellas, de la provincia de Barcelona, para la prestación de servicios funerarios propios del cementerio municipal.

Expediente por el que se aprueba la constitución de una mancomunidad formada por los municipios de Alcoy, Cocentaina y Muro de Alcoy, de la provincia de Alicante, para la prestación conjunta de servicios de la competencia municipal.

Expediente por el que se aprueba la constitución de una mancomunidad formada por los

municipios de Perdiguera, Leciñena, Farlete y Monegrillo, de la provincia de Zaragoza, para el aprovechamiento de aguas.

Expediente por el que se aprueba el cambio de nombre del municipio de Vendrell, de la provincia de Tarragona, por el de El Vendrell.

Expediente por el que se autoriza al Ayuntamiento de Linares (Jaén) para modificar el destino de una subvención de pesetas 13.451.525,83.

Expediente relativo a la ejecución por la Administración Central de una obra de planes provinciales en la provincia de León.

Expediente relativo a incremento del presupuesto de gastos del Plan Nacional de Vías Provinciales, con cargo al remanente del crédito general de planes provinciales para 1977.

Expediente relativo a adquisición de inmueble en término municipal de Aravaca (Madrid) para construcción de un edificio para los Servicios de Informática de la Dirección General de Seguridad.

Informe sobre cuestiones políticas.

Informe sobre orden público.

Informe sobre asuntos del Departamento.

#### OBRAS PUBLICAS Y URBANISMO

Real decreto sobre organización del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo.

Real decreto por el que se adopta «Sistema A» para el balizamiento de las costas españolas. Sistema combinado Cardenal y Litoral (rojo a babor),

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE

## Se financiarán mediante emisión especial de deuda pública

### ACTUACIONES URGENTES FRENTE AL PARO

MADRID. (De nuestra Redacción.)—A las diez y cuarto de la noche de ayer, fue entregada a los informadores la siguiente declaración del Gabinete sobre actuaciones urgentes contra el paro:

#### Actuaciones del sector público

El Consejo de Ministros, en su reunión del día de ayer, autorizó al Ministro de Hacienda a autorizar créditos extraordinarios por un importe de veinte mil millones de pesetas para realizar inversiones urgentes con destino a luchar contra el paro, que se financiarán mediante la emisión especial de deuda pública.

Los gastos e inversiones que con cargo a esa financiación deberán realizarse se destinarán a equipamientos sociales y provisión de bienes públicos, y deberán cumplir los siguientes requisitos:

- Concentrarse en las provincias donde el paro sea más elevado.
- Exigir un componente elevado de mano de obra y la menor repercusión posible en la balanza de pagos.
- Que las inversiones que se efectúen remedien deficiencias básicas en la provisión de bienes y servicios públicos, tanto de carácter nacional como local.
- Existencia de proyectos ya elaborados que permitan iniciar la inmediata ejecución de las distintas obras y servicios.

#### Áreas geográficas

La elección de las áreas geográficas se ha efectuado teniendo en cuenta las cifras de paro en las once muestras realizadas en el primer semestre del corriente año, que son claramente superiores a la media nacional. Este criterio destaca las siguientes provincias: Málaga, Granada, Cádiz, Sevilla, Cáceres,

res, Córdoba, Badajoz, Huelva, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Jaén y Almería.

También en el sector de construcción todas las provincias de las regiones de Andalucía, Extremadura y Canarias aparecen con tasas de desempleo superiores a la media nacional.

Finalmente, en el total-tasa

✱ 20.000 millones en créditos extraordinarios para inversiones

✱ Otros 10.000 procedentes de créditos pendientes de cancelación

✱ Se concentrarán en las zonas de mayor índice de desempleo: Andalucía, Extremadura y Canarias

✱ Se gestiona la construcción inmediata de 40.000 viviendas

de desempleo superior a la media nacional figuran igualmente las provincias andaluzas, extremeñas y canarias.

Esta distribución geográfica del paro ha aconsejado concentrar la inversión en las regiones de Andalucía, Extremadura y Canarias, con una acción urgente basada en las claras razones de justicia eficiencia y de solidaridad nacional.

Dada la grave situación actual de paro de las áreas señaladas, la habilitación de recursos se tramitará con la máxima urgencia legal.

**Diez mil millones de crédito disponible**

El crédito extraordinario de 20.000 millones se incrementará

en 10.000 millones de pesetas procedentes de la cancelación de los créditos disponibles (pendientes de contratación), autorizada por el real decreto-ley 15/1977, que se aceptarán a las inversiones a través de planes provinciales principalmente en las zonas geográficas antes mencionadas y también a otras provincias en que se den situaciones de paro. Asimismo, se incrementarán las subvenciones estatales para combatir el desempleo a través de las correspondientes partidas presupuestarias destinadas al Ministerio de Trabajo.

#### Empleo comunitario

El Consejo de Ministros, para atender las más urgentes necesidades de empleo a través de la Seguridad Social, y dirigida a obras de empleo comunitario, aprobó asimismo una asignación de 1.842 millones de pesetas de inmediata disponibilidad.

#### Programas de viviendas sociales

Estas acciones locales y del presupuesto sobre el paro serán complementadas por la actuación inmediata y general del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, a través de la puesta en funcionamiento del programa de viviendas sociales. A estos efectos se están llevando a cabo gestiones urgentes para la puesta al día de un programa con las empresas promotoras y las instituciones financieras, con el objeto inmediato de iniciar la construcción de 40.000 viviendas, lo que representa una inversión de 40.000 millones de pesetas. Este programa se iniciará de forma inmediata, de acuerdo con la distribución que el Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo elevará al próximo Consejo de Ministros para su consideración y aprobación en su caso.



CONSEJO DE MINISTROS

# • Crédito extraordinario de 2.357 millones para abonar las subvenciones a los partidos

✱ ✱ PAG. ANTERIOR

elaborado por la Asociación Internacional de Señalización Marítima.

Expedientes de autorización de gasto para expropiación forzosa de varios proyectos del Ministerio y gastos para presupuestos adicionales de obras del Ministerio.

Informe sobre propuesta de Plan Extraordinario 1977 de Actuaciones en Obras Públicas y Vivienda en Andalucía, Extremadura y Canarias, con cargo al crédito extraordinario destinado a realizar inversiones urgentes para combatir el paro.

## EDUCACION Y CIENCIA

Real decreto sobre enseñanzas de viticultura y enotecnia de Formación Profesional de segundo grado en régimen de enseñanzas especializadas.

Real decreto por el que se crea un Centro Nacional de Formación Profesional de primero y segundo grados en Barcelona.

Real decreto por el que se clasifica como centro no oficial reconocido de enseñanza musical de grado elemental la Escuela de Música «Santa Cecilia», del Centro Electrónico Musical de Madrid.

Real decreto por el que se crean dieciocho Colegios Nacionales de EGB y Preescolar; uno en Alicante, uno en Badajoz, dos en Barcelona, uno en Cáceres, uno en Cádiz, uno en Ceuta, tres en Madrid, cinco en Málaga, uno

en Oviedo, uno en Soria y uno en Zaragoza.

Reales decretos por los que se declaran de «interés social» las obras de construcción, adaptación, ampliación y reforma de los siguientes centros docentes: Valle Inclán, sito en Las Simas-Villanueva de Arosa (Pontevedra); Quiñones de León, sito en Vigo (Pontevedra); Hispano Inglés, sito en el barrio de San Lázaro, en San Cristóbal de la Laguna (Santa Cruz de Tenerife); Escuelas Pías, en Tolosa (Guipúzcoa); Jesús María, en Badalona (Barcelona); Miramar, en San Fernando (Cádiz), y un nuevo edificio en Jerez de la Frontera (Cádiz).

## INDUSTRIA Y ENERGIA

Acuerdo sobre constitución de Norte Forestal, S. A., NORFOR; por la Empresa Nacional de Celulosa, S. A., ENCE, y la Empresa Nacional de Huilería del Norte, S. A., HUNOSA.

## AGRICULTURA

Real decreto por el que se declara de interés nacional la ampliación de la zona regable del Olivenza, en la provincia de Badajoz.

Acuerdo sobre moción del FORPPA sobre situación del mercado de productos lácteos y medidas sobre financiación de almacenamientos.

Acuerdo sobre moción del FORPPA en relación con las cosechas de seda 1975/76 y adopción de medidas para su comercialización.

Acuerdo sobre zonas tabaque-

ras y comercialización de la cosecha afectada por las tormentas.

Expediente de convalidación de un gasto por importe de 549.730 pesetas para la realización mediante contratación directa de una exposición de la Naturaleza canaria en la Feria Española del Atlántico en Las Palmas de Gran Canaria.

Informe sobre los daños ocasionados por el pedrisco en determinadas zonas de la provincia de Cáceres.

El Ministro de Agricultura Informó al Consejo de las consecuencias de las últimas tormentas en las provincias extremeñas y de la necesidad de adoptar medidas, tanto para paliar los daños sufridos por los agricultores como para no empeorar la situación de paro existente en la región.

Se aprobó un acuerdo por el que se adoptan medidas encaminadas a facilitar la comercialización de la cosecha de tabaco y compensar pérdidas a los aparceros, agricultores de la zona.

Se dio conocimiento, asimismo, de la iniciación del expediente de declaración de zona catastrófica y de las ayudas que

ello puede representar para la zona. Se examinó la viabilidad de que se constituya una mutua que asegure los riesgos de pedrisco a los agricultores tabaqueros y también la posibilidad de ampliar las zonas de cultivo de tabaco y de nuevos secaderos.

## COMERCIO Y TURISMO

Reales decretos sobre Tráfico de Perfeccionamiento.

## ECONOMIA

Real decreto por el que se suprime la Junta de Inversiones.

Acuerdo sobre revisión de los tipos de interés del Crédito Oficial.

## MODIFICACION DE TIPOS DE INTERES DE CREDITO OFICIAL

La actual estructura de tipos de interés presenta una enorme variedad en las operaciones activas del crédito oficial, una evidente falta de sistematica y un distanciamiento respecto a los tipos de interés vigentes en el mercado, lo que aconseja una re-

visión, acordada por el Consejo de Ministros. De otra parte, la modificación del tipo de interés de las cédulas para inversión (del 4,5 al 6 por 100) y las inevitables repercusiones en el coste del dinero para las entidades oficiales de crédito, hacen absolutamente necesario la adopción de un acuerdo de modificación de los tipos de interés del crédito oficial.

En los aumentos se ha discriminado en favor de la pequeña y mediana empresa, a la que debe encaminarse preferentemente el crédito oficial, según la ley de 1971.

Además se han acomodado los tipos de interés de las operaciones similares a la incluida en los coeficientes de Bancos y Cajas para situarlos al nivel establecido por la orden de 23 de julio de 1977.

## SUPRESION DE LA JUNTA DE INVERSIONES

Por un real decreto aprobado por el Consejo de Ministros, a propuesta del titular de Economía, se suprime la Junta de Inversiones. Esta medida se inscribe en el propósito del Gobierno, tanto de reducir los circuitos privilegiados de financiación y la nueva política de libertad y flexibilidad en los mercados financieros como de eli-

✱ ✱ PAG. SIGUIENTE

## NOMBRAMIENTOS

### CONSEJEROS DEL PRESIDENTE

**DON ALFONSO OSORIO GARCIA.**—Nació en Santander el 13 de diciembre de 1924. Doctor en Derecho por la Universidad de Oviedo. Jurídico militar del Ejército del Aire, número uno de su promoción, 1947. Abogado del Estado, número uno de su promoción, 1956. Estudios en Estados Unidos sobre organización y métodos de la política americana. Abogado del Estado. Comandante auditor del Cuerpo Jurídico del Aire. Subsecretario de Comercio, de 1965 hasta junio del año 1968. Presidente del Consejo de Administración de RENFE (1968-1970). Procurador en Cortes de Representación Familiar, elegido por la provincia de Santander (1969-1971). Ministro de la Presidencia, en enero de 1976, y Vicepresidente segundo y Ministro de la Presidencia, en julio de 1976, hasta julio de 1977.

**DON JOSE RAMON LASUEN SANCHE.**—Nació en Alcañiz (Teruel) hace cuarenta y tres años. Doctor en Ciencias Económicas y «Master in Economics», en la Universidad de Stanford. Desempeña la cátedra de Teoría Económica de la Facultad de Ciencias Económicas de la Universidad Autónoma de Madrid. Es director del Departamento de Teoría Económica en la misma Facultad. Ha sido consultor del Plan de Desarrollo, catedrático de Teoría Económica, en la Universidad de Barcelona y, entre los años 1963 y 1964, fue subdirector general de Urbanismo. Consultor de los Ministerios de Obras Públicas, Vivienda y Comercio. Profesor de Economía

del Alto Estado Mayor y profesor del Instituto Español en Londres. Ha sido asesor de numerosas empresas privadas y públicas, y ha publicado un centenar de trabajos científicos sobre economía, urbanismo y desarrollo, así como varios libros de su especialidad. Es secretario general del Partido Socialdemócrata de Aragón y Secretario general de la Federación Socialdemócrata. En las recientes elecciones encabezó la lista de candidatos de la Unión de Centro Democrático en Teruel y fue elegido diputado por esta provincia.

**DON FEDERICO MAYOR ZARAGOZA.**—Catedrático de Bioquímica, ex rector de la Universidad de Granada. Vicepresidente y ex presidente en funciones del Consejo Superior de Investigaciones Científicas. Ha sido Subsecretario del Ministerio de Educación y Ciencia. En las últimas elecciones ha sido elegido diputado por Granada.

**DON SALVADOR SANCHEZ TERAN HERNANDEZ.**—Nació en Logroño, en abril de 1934. Doctor ingeniero de caminos. Desarrolló sus primeras actividades profesionales en una empresa privada de proyectos y luego en las Direcciones Generales de la Vivienda y de Arquitectura, Economía y Técnica de la Construcción. En 1960 fue elegido vicepresidente de la Federación Internacional de la Juventud de Acción Católica y recorrió en esta actividad gran parte de los países de Europa y América. En 1970 fue nombrado director general de RENFE. En su etapa directiva prestó especial atención a la modernización de la red, a la elaboración del Plan RENFE

72-75 y del Plan Estratégico de RENFE a largo plazo, a la negociación en Madrid y Washington del III Convenio de Crédito con el Banco Mundial y al replanteamiento de las relaciones laborales en la empresa. Igualmente fue miembro del Comité de Dirección de la Unión Internacional de Ferrocarriles. En julio de 1973 fue nombrado Subsecretario de Obras Públicas y, posteriormente, Gobernador Civil de Barcelona, cargo del que dimitió para presentar su candidatura como diputado por Salamanca, resultando electo.

**DON ARTURO MOYA MORENO.**—Nació en Granada en 1942. Ha realizado los estudios de Ciencias Políticas y Económicas (Universidad de Madrid). Periodismo (Escuela Oficial de Madrid). Ingeniero Técnico de Minas (Bilbao). Comercio Exterior (CEU). Fue presidente de la revista «Gaceta Universitaria». En 1964 obtuvo una beca profesional para ampliación de estudios en Inglaterra. Se incorpora a la SE de Construcción Naval. Durante cuatro años desarrolla una labor técnico-comercial por Europa y el territorio nacional. En 1968 se incorpora al Grupo de Empresas la Liga Financiera, como director general de SERCONSA. Es nombrado consejero delegado de SERCONSA en 1970, y presidente de AGESA, empresa perteneciente al sector del transporte. Participa activamente en diferentes Congresos internacionales relacionados con el medio ambiente. En 1973 promueve solidariamente, con otros profesionales, el Grupo de Empresas Horizonte Común, siendo elegido presidente ejecutivo del



**Vea el lado bueno de la Publicidad**

Activa el comercio.  
Reduce los precios.  
Orienta las compras.



CONSEJO DE MINISTROS

# Se modifican los tipos de interés del crédito oficial: del 4,5 al 6 por 100

\* \* \* PAG. ANTERIOR

minar las instituciones administrativas que interfieren en el funcionamiento del mercado.

Esta Junta venía calificando como computables en el coeficiente de inversión las obligaciones de distintos sectores, que pasaban a tener una financiación privilegiada. A partir de ahora se declaran computables automáticamente, y por ello no se precisa ya la Junta, tan sólo las obligaciones del INI, Telefónica, Corporaciones Locales y empresas de producción de energía eléctrica.

## TRANSPORTES

### Y COMUNICACIONES

Acuerdo sobre las nuevas tarifas de ferrocarril.

El Consejo de Ministros ha conocido las primeras conclusiones y propuestas de medidas de la Comisión Interministerial creada el 11 de julio de 1977, presidida por el Subsecretario de Presupuesto y Gasto Público del Ministerio de Ha-

cienda, para proponer soluciones al problema de la flota pesquera del norte de España.

El Consejo de Ministros acordó que se propongan con la máxima rapidez las oportunas disposiciones.

Las medidas, en sus líneas generales, se refieren fundamentalmente a:

1. Medidas tendentes a paliar los efectos económicos del personal a consecuencia del cese de actividad: Seguro de desempleo, asistencia social, asistencia sanitaria y programa de readaptación laboral.
2. Jubilación anticipada.
3. Medidas para sostener la actividad, crediticias, fiscales y de apoyo o subvención directa; y otros tipos de incentivos.
4. Moratorias crediticias.
5. Primas al desguace.

## SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

Real decreto por el que se es-

tructura el Ministerio de Sanidad y Seguridad Social.

El Consejo ha aprobado un real decreto por el que se estructura el Ministerio de Sanidad y Seguridad Social.

Se crea, dentro del Departamento, un órgano específico de Salud, con nivel de Subsecretaría, y una organización funcional de la misma que atiende a una asistencia sanitaria unificada y coherente, a la ordenación farmacéutica y, en general, a la salud pública, con especial atención a la sanidad veterinaria.

De la Subsecretaría del Departamento dependerá el secretario general técnico, una dirección de Personal, Gestión y Financiación del Departamento, y una dirección de Prestaciones y otra de Servicios Sociales.

Se estructurarán, asimismo, otros órganos y dependencias de la Administración Central del Ministerio.

## CULTURA Y BIENESTAR

Real decreto sobre estructura provisional del Ministerio de Cultura y Bienestar.

## RUEDA DE PRENSA DE IGNACIO CAMUÑAS

La UCD, tras la etapa de transición política

# Partidaria de un sistema de democracia económica y social

(conjugando el principio de libertad con el de participación)

(De nuestra Redacción.)—Pasadas las diez y media de la noche de ayer, el Ministro de Relaciones con las Cortes y portavoz del Gobierno, don Ignacio Camuñas, se reunió con los periodistas, y dijo que el Consejo había tratado un tema monográfico central: el Plan Urgente para mitigar el paro, localizado en áreas y regiones.

Dijo que en el problema había que considerar tres factores: la herencia de una crisis, que data de varios años; la existencia de un marco jurídico inadecuado al respecto y el hecho de que estamos estrenando nuevos modos y comportamientos políticos, que corresponden a una sociedad democrática.

Comentó, sobre los temas económicos, que la próxima semana el Ministro de Hacienda comparecerá ante su Comisión específica de las Cortes para presentar los proyectos de ley referentes a temas de reforma fiscal, y que el Vicepresidente Fuentes Quintana ampliará en breve el programa general de actuación económica. Dijo después el señor Camuñas que, aunque estamos en un momento delicado, hay una posibilidad razonable de esperanza e ilusión pero es necesario un proceso de ajuste para enfrentarse a los problemas económicos.

## Libertad y participación

Tras dar lectura al plan del Gobierno para combatir el paro, respondió a diversas preguntas formuladas por los periodistas.

En relación con las recientes declaraciones del Ministro de Trabajo, dijo que eran del conocimiento del Gobierno, y que quizá no habían sido entendidas en la intención y el contexto. El Ministro señaló que, remontada la fase de transición política, la UCD considera necesario ir configurando un sistema de democracia económica y so-

cial, conjugando el principio de libertad con el de participación. Pretender que se cambie la vida de las empresas sería interpretar mal las palabras del Ministro.

Añadió después que sobre las medidas contra el paro había habido conversaciones con las centrales sindicales, en las que se aludió a la problemática del paro en su totalidad. «Esperamos —dijo el señor Camuñas— que el recibimiento a estas medidas sea positivo.»

En cuanto a la cifra actual de parados dijo que en ese momento no tenía datos exactos, pero que oscilaría entre ochocientos o novecientos mil. Sobre las condiciones de emisión de la deuda pública dijo que se haría en un «régimen liberal de competitividad».

Más adelante señaló el Ministro que el titular de Hacienda presentó un proyecto para el reforzamiento de los servicios de inspección tributaria. Sobre la legalización de los partidos republicanos dijo que está en las áreas de preocupación del Gobierno. Recientemente en las Cortes se pidió la legalización de Esquerra Republicana, tema de alguna manera análogo al de ARDE, y expresó su confianza en que próximamente quedara resuelto.

«El Gobierno —dijo después el señor Camuñas en respuesta a otras preguntas, no trató el tema de los extrañados de ETA o de nuevas medidas de amnistía.» Preguntado sobre si el Gobierno tomaría el turrón estas Navidades, dijo que esperaba que el Gobierno tomaría el turrón, peladillas y hasta champagne, aunque español, se entiende. El Gobierno, dijo, tiene que enfrentarse a graves problemas, pero confía en su programa de medidas y está convencido de seguir una política positiva.

Por último, sobre la repercusión de las medidas contra el paro, dijo que se calculaba que cada millón de pesetas invertido generaría un nuevo puesto de trabajo.

mismo. Creó, en 1974, el movimiento cívico Causa Ciudadana, del que es elegido presidente. En 1976 forma parte de la Federación Socialdemócrata, siendo elegido secretario de Acción Política y portavoz de la misma. En enero de 1977 funda, con Francisco Fernández-Ordóñez, el Partido Socialdemócrata, siendo elegido como uno de los tres miembros de su comité permanente. Es diputado electo por Granada.

**DON LORENZO OLARTE CULLEN.**—Nació el 8 de diciembre de 1932. Secretario de la Administración de Justicia excidente. Presidente del consejo de administración de la Caja Insular de Ahorros de Gran Canaria. Presidente del Cabildo Insular de Gran Canaria y de la Mancomunidad de Cabildos de Las Palmas, en cuyo cargo tomó posesión el 31 de mayo de 1974. Presidente del Patronato de Turismo de Las Palmas. Procurador en Cortes por la Administración Local en la pasada legislatura. Fue ponente en la defensa del Proyecto de ley para la Reforma Política. Presidente y fundador del partido político Unión Canaria, de ideología social-demócrata, actualmente integrado en la Unión de Centro Democrático. Está en posesión de las siguientes condecoraciones: Gran Cruz del Mérito Militar, Encomienda con placa de Alfonso X el Sabio; recientemente el Presidente de la República de Venezuela le impuso la Encomienda «Francisco de Miranda».

**DON LEOPOLDO CALVO SOTELLO Y BUSTELO.**—Nació en

Madrid el 14 de abril de 1926. Es ingeniero de Caminos, Canales y Puertos, y número uno de su promoción. Director general de Unión Española de Explosivos de 1963 a 1967, en este último año es nombrado presidente de RENFE, cargo que desempeñó durante un año al renunciar al mismo en virtud del régimen de incompatibilidades adoptado por la Administración. Fue nombrado Ministro de Comercio en el primer Gobierno de la Monarquía, el 12 de diciembre de 1975. Fue asimismo Ministro de Obras Públicas hasta su dimisión, en abril de 1977, para presentarse a diputado por Madrid y resultando electo.

## SUBSECRETARIOS

**DE SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL: DON VICTORINO ANGUERA SANSO.**—Nació en Palma de Mallorca, tiene cuarenta y cuatro años. Licenciado en Derecho por la Universidad de Barcelona, es por oposición inspector técnico de Trabajo desde 1959. Ha sido delegado de Trabajo de Castellón, Valencia y Barcelona. De 1969 a 1974 fue Gobernador Civil de Gerona y de 1974 a 1976 ocupó el mismo cargo en Asturias. Ha sido Procurador en Cortes y Consejero Nacional por Baleares en las dos últimas legislaturas. En el segundo Gobierno de la Monarquía fue nombrado Subsecretario de la Seguridad Social, puesto que venía desempeñando en la actualidad.

**DE LA SALUD: DON JOSE DE PALACIOS Y CARVAJAL.**—Nació en Madrid, de cuarenta y sie-

te años de edad. Es doctor en Medicina y Cirugía por la Universidad de Madrid. Premio extraordinario de la Licenciatura y premio extraordinario en la Sección de Cirugía para el grado de doctor. Ha sido médico interno en el Hospital de San Carlos, profesor adjunto de Patología Quirúrgica de la Facultad de Medicina de Madrid. Médico de la Beneficencia Municipal, jefe de Equipo Quirúrgico, jefe de Equipo de Traumatología de la Seguridad Social. Durante diez años regentó la Jefatura del Servicio de Traumatología y Cirugía Ortopédica de la Ciudad Sanitaria de la Seguridad Social «La Paz», Residencia General, de Madrid. Profesor asociado de Traumatología y Cirugía Ortopédica de la Universidad Autónoma. Secretario general de la Sociedad Española de Traumatología y Cirugía Ortopédica. Jefe del Departamento de Traumatología y Cirugía Ortopédica del Centro «Ramón y Cajal», de la Seguridad Social.

**DE CULTURA Y BIENESTAR: DON FERNANDO CASTEDO ALVAREZ.**—Nació en Madrid en 1941. Abogado del Estado y profesor de Derecho Civil y Mercantil en la Escuela de Inspección Financiera, ha prestado servicios en las Delegaciones de Hacienda de Santander y Madrid. Ha sido jefe del Gabinete de Estudios de la Dirección General de lo Contencioso del Estado. Actualmente prestaba sus servicios como abogado del Estado en la Audiencia y Tribunales de Madrid. En 1974 fue nombrado secretario general técnico del Ministerio de Información y Turismo. Pertenece al Comité Político del Partido Popular.



La Prensa extranjera, ante la candidatura a las Comunidades

# ES IMPENSABLE UNA EUROPA SIN ESPAÑA

MADRID. (De nuestra Redacción).—Las reacciones que ha suscitado la solicitud de adhesión a las Comunidades Europeas solicitada por España, siguen produciéndose con signo positivo. Prácticamente todos los países europeos reconocen que «es impensable una Europa sin España» y se definen partidarios de la incorporación española a la CEE. Las negociaciones serán, según los principales periódicos, largas y difíciles pero al final prosperarán. Sólo Luxemburgo se muestra reticente ante la solicitud española.

mación sobre la petición española de ingreso en las comunidades europeas.

Por su parte, el resto de la Prensa reproduce las reacciones positivas de los dirigentes de los distintos partidos políticos alemanes.

Así, por ejemplo, el ministro de Asuntos Exteriores y presidente del Partido Liberal (FDP),

tras un período transitorio no demasiado largo», afirmó ayer, en un editorial, el diario «La Libre Belgique» (católico conservador).

Por otra parte, Henri Simonet, ministro belga de Asuntos Exteriores y presidente en ejercicio del Consejo de Ministros de las comunidades europeas, ha expresado «su satisfacción y la voluntad de Bélgica de llevar a término la ampliación de la Comunidad Económica Europea».

La candidatura de España es un acontecimiento importante, «sin duda, histórico para España y la Comunidad Económica Europea», ha declarado Simonet. La negociación de adhesión, para Simonet y para el Gobierno belga, «debe hacerse con claridad».

Será un proceso difícil, sembrado de obstáculos debidos, a un tiempo, al estado actual de debilidad de la CEE y a la importancia de España.

También el grupo socialista del Parlamento Europeo se ha pronunciado favorablemente a la demanda de adhesión de España a la Comunidad Europea, si bien subraya que existen problemas económicos y sociales muy importantes y que las negociaciones serán largas y difíciles.

En un comunicado, el grupo socialista del Parlamento Europeo se refiere al proceso de democratización iniciado después de las últimas elecciones y señala que «desde el punto de vista político, España cumple ahora los requisitos para convertirse en miembro de la Comunidad».

## ● No obstante, se advierte de los problemas económicos que planteará la futura integración

El corresponsal se refiere al temor que el ingreso de España provoca en Italia y Francia y añade: «Cualquier actitud optimista sobre la próxima ampliación del Mercado Común de nueve a doce carece totalmente de fundamento».

«La CEE —concluye— aún no se ha recuperado tras la admisión de Gran Bretaña, Irlanda y Dinamarca y no parece dispuesta a absorber tres países más en breve plazo.»

Hans Dietrich Genscher, dijo: «Una Europa sin España es impensable y haremos todo lo posible para su pronta incorporación».

El presidente de los demócratas cristianos (CDU), Helmut Kohl: «El futuro de España necesita de la colaboración de Europa y hasta de la colaboración española».

El diario «Sueddeutsche Zeitung» (liberal) destaca que las negociaciones entre España y las Comunidades van a ser largas y difíciles, a la vez que indica que su duración podría ser de ocho a diez años.

### INGLATERRA

«The Times» afirma en el titular de un editorial sobre la ampliación del Mercado Común que «la CEE debe dar la bienvenida a España».

El periódico independiente estima que Gran Bretaña tiene menos que perder que Italia, Francia y Alemania Federal con la ampliación de la Comunidad, si se exceptúa que su parte en el fondo regional será menor.

Al referirse a España, el editorialista se queja de que el Gobierno británico se haya mantenido hasta ahora al margen del proceso de democratización en España.

Como otras publicaciones, el semanario «The Economist» dice que el mayor argumento en favor de la entrada de España en la Comunidad es «político».

Agrega que no es fácil ver cómo la CEE podrá combinar este imperativo político con los problemas económicos de la ampliación, cuya contrapartida es la ganancia de 54 millones de europeos de España, Grecia y Portugal y una expansión económica extra del 10 por 100 más.

### ITALIA

Italia recibió con «satisfacción» la solicitud oficial de adhesión de España a la Comunidad Económica Europea, según se indicaba ayer en fuentes allegadas al Gobierno de Roma.

Aunque no se hizo ninguna declaración oficial, en ambientes gubernamentales se recuerda que la posición italiana ha sido «expuesta ya en anteriores ocasiones con claridad».

Se trata, según explicó hace dos semanas el propio jefe del Gobierno, Giulio Andreotti, de una postura de «apoyo activo» a las candidaturas de los tres países mediterráneos —España, Grecia y Portugal—, en cuanto confirman la consolidación de las democracias en estas naciones.

### HOLANDA

La mayor parte de la Prensa holandesa se abstiene de comentar la demanda de adhesión de España a la Comunidad Europea y se limita a recoger informaciones de agencias relativas al tema.

Sólo el periódico socialista «De Volkskrant» publica una crónica de su corresponsal en Bruselas en la que dice «oficialmente existe una gran satisfacción, pero parece claro que la candidatura de España, unida a las de Grecia y Portugal, origina serias preocupaciones».

### LUXEMBURGO

La petición de adhesión de España a la Comunidad Europea ha sido acogida muy favorablemente por el presidente del Gobierno luxemburgués y ministro de Asuntos Exteriores, Gaston Thorn.

Thorn, felicitándose por la evolución actual de la vida política y la vuelta a la democracia en España, declaró:

«El momento de una ampliación de la Comunidad puede haber sido elegido mal, debido a sus dificultades internas, pero es preciso tratar los problemas y solventarlos cuando se plantean.»

### FRANCIA

Francia «comprende y sostiene la vocación europea de España», según un portavoz del ministerio francés de Asuntos Exteriores.

Y añadió que «el lugar de España está en Europa, y Francia se alegra de que ese país haya adoptado una nueva vía que le permite aspirar a aportar a la construcción europea una contribución que puede ser altamente beneficiosa para todos los europeos».

«Todos saben que esta candidatura plantea problemas numerosos y complicados en lo que concierne a la protección de los intereses de los agricultores y otros productores de la Comunidad, así como la adaptación de los mecanismos comunitarios a la nueva situación que resulta de la adhesión.»

### ALEMANIA

«España se presentó en Bruselas con más humildad que lo hiciera el duque de Alba», titula el diario «Die Welt» la infor-

### BELGICA

«Económicamente, España se encuentra bastante próxima a la Europa de «los nueve» y podría integrarse en el Mercado Común

Invitación oficiosa de Fidel Castro

## «RECIBIREMOS AL REY DE ESPAÑA ENCANTADOS»

(Si es necesaria una escala técnica en La Habana cuando vaya a Centroamérica)

MANZANILLO (Cuba). (Efe).—«Si hay necesidad de una escalada técnica en el aeropuerto de La Habana, nosotros recibiremos al Rey de España encantados», manifestó al corresponsal de Efe el comandante en jefe de Cuba, Fidel Castro.

La declaración fue hecha durante el recorrido del primer mandatario cubano por la fábrica de tubos para ríos por aspersión inaugurada el jueves. Con esa ocasión sostuvo un diálogo con la Prensa extranjera, en el que dijo, asimismo, que las relaciones entre España y Cuba «ahora, en este proceso de democratización, se desarrollan también muy bien».

Añadió el líder cubano que las relaciones entre los dos países «siempre se mantuvieron firmes

y España nunca quiso romper relaciones con Cuba, a pesar de todas las presiones de los americanos».

«Y eso siempre lo tendremos en cuenta», comentó Fidel Castro al corresponsal de Efe.

En relación con la implícita invitación a visitar Cuba hecha por el comandante en jefe, doctor Castro, puntualizó: «El Rey no nos ha dicho si pasa, nosotros le atenderemos con la máxima hospitalidad».

«Siempre es posible —añadió— hacer una escala técnica. Tenemos un buen aeropuerto y allí se puede tomar un caiquiri, un mijo y fumar un puro.»

### Colaboración hispano-venezolana

MADRID. (De nuestra Redacción).—«La colaboración entre España y Venezuela será de toda índole, cultural, tecnológica y económica, porque así lo exige el presente, el futuro y el pasado», declaró a su llegada al aeropuerto de Barajas, a primera hora de la tarde de ayer, el presidente de la Comisión de Política Exterior del Senado de Venezuela, Ramón J. Velázquez, quien viene con el fin de asistir a la Semana Colombiana, que anualmente se celebra en Huelva.

El senador venezolano dijo, asimismo, que desde su país el actual momento político español se ve con profundo interés y con sincera satisfacción la manera cómo España ha venido solu-

cionando problemas que parecían casi insolubles. «Se ve desde allí un pueblo con una estupenda madurez y una nueva clase política dirigente, capaz, moderna y con una conciencia histórica admirable».

Ramón J. Velázquez intervendrá en Huelva en la inauguración de un busto a Simón Bolívar. Tanto en este acto como en los otros le acompañará una amplia representación del arte y de la intelectualidad venezolana. «Todo esto, concluyó el senador, es una demostración de cómo los lazos que unen por la Historia, por la sangre, por el idioma y por la fe se hacen cada día más sólidos.»

## LOS REYES DE BELGICA, EN MALLORCA

Serán huéspedes de honor de Don Juan Carlos y Doña Sofía

PALMA DE MALLORCA. (Cifra).—Procedentes de Granada, llegaron a primeras horas de ayer tarde a Palma de Mallorca los Reyes de Bélgica, Balduino y Fabiola, que durante veinticuatro horas que durará su estancia en la isla serán huéspedes de honor de los Reyes de España.

Los Monarcas belgas llegaron a la base militar de Son San Juan a bordo de un avión «Mystere» de la Subsecretaría de Aviación Civil, y fueron recibidos al pie de la escalera por los Reyes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía, y cumplimentados por las autoridades civiles y militares de la isla.

A continuación los Reyes de España y de Bélgica subieron a un «Mercedes» de color gris, conducido por el Rey Don Juan Carlos, y, posteriormente, se dirigieron al palacio Miravent.

Los Monarcas belgas tienen previsto un almuerzo a bordo del yate «Fortuna», en el Club de Mar.

Según informaron fuentes dignas de crédito, la Reina Fabiola saldrá hoy de Palma con dirección a Canarias, mientras que el Rey Balduino es probable que emprenda viaje a Luxemburgo.



# CORTES



## SENADO:

### CONSTITUIDAS LAS COMISIONES DE REGLAMENTO, INCOMPATIBILIDADES Y ECONOMIA

● Antonio Fontán se reunió con los informadores en la Cámara Alta

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El presidente del Senado, don Antonio Fontán, se reunió a mediodía de ayer con los periodistas que hacen información en la Alta Cámara y les entregó de las listas de los componentes de las comisiones de reglamento de incompatibilidades y de Economía y Hacienda que ya se van a constituir normalmente el próximo martes por la tarde.

El presidente dijo que en esta sesión les pedirá a las comisiones de incompatibilidades y reglamento que elijan las correspondientes Ponencias que, probablemente, se compondrán de cinco a siete miembros y las respectivas; igualmente, lo pedirá a la comisión de Economía y Hacienda.

#### El lunes, reunión de la mesa

Para el lunes, 1 de agosto, a las 19,30 horas, está prevista la reunión de la mesa del Senado, que se ocupará del orden del día del Pleno que tendrá lugar el martes a las 11,00 horas. Previamente, el presidente del Senado se habrá reunido con los representantes del Gobierno a las nueve y media.

El orden del día del Pleno el martes se ocupará de las cuestiones políticas que podrían celebrarse a partir del 12 de agosto, se informará de los cursos que se presentaron al Tribunal Supremo sobre las impugnaciones a diversas elecciones en el Senado y que han sido resueltas, con lo cual ya se puede llegar a una constitución definitiva de la Cámara.

El presidente del Senado comentó con los periodistas que también se debatirá el martes si procede o no constituir la Comisión Constitucional o la Comisión Mixta que ha propuesto el grupo parlamentario de progresistas y Socialistas Independientes. Como es sabido la Comisión Constitucional la tiene el Gobierno y el Congreso, por lo que el Senado no puede asumir dicha iniciativa. Si la Comisión de una comisión mixta Senado-Congreso para la reforma constitucional tiene sus dificultades, es posible que haya un órgano de enlace entre la

#### MAQUINAS DE ESCRIBIR

Gl. Calvario, 25 (Tirso Molina). Venta. Alquiler. Reparación. Teléfono 227 45 67.

PRESESE licencia explotación patente de invención 381.171, sistema de dializado en recirculación para uso con una máquina renal artificial.

TERESADOS, dirigirse Registro Propiedad Industrial. Madrid.

comisión constitucional de Congreso y de Senado.

#### Fernández Ordóñez, con la Comisión de Economía

El señor Fontán anunció también que, probablemente, la semana que viene, el martes o el miércoles, el Ministro de Hacienda, señor Fernández Ordóñez, se reúna a almorzar con los miembros de la comisión de Economía y Hacienda para informarles de las medidas económicas, ya que mientras la Cámara no esté constituida definitivamente los Ministros del Gobierno no pueden más que tener reuniones informales con los miembros del Senado, pero no presentar a las comisiones proyectos ni otros tipos de acciones legislativas, salvo las comunicaciones orales. Cada una de las comisiones que se van a integrar en el Senado tendrán 25 componentes: la Unión de Centro Democrático tendrá 12 representantes; el grupo socialista, cinco; el grupo de progresistas y socialistas independientes, dos; el grupo de Entesa dels Catalans, dos, y uno cada uno de los grupos, bancos, Agrupación Independiente, Grupo Independiente del Senado y Grupo Mixto.

Finalmente, el presidente del Senado expresó su opinión de que esta Cámara tiene que ser la que, aparte de ocuparse de la segunda lectura de los proyectos legislativos, inspire la política española, fundamentalmente en esta época de cambio. Anunció también el presidente que ya se están haciendo los planes de las obras de acondicionamiento del salón del antiguo Senado, que probablemente vaya a disponerse en cinco filas de asientos, tal

como estaba en 1918 y figura en algunos cuadros de la época que están en la pinacoteca del Palacio de la Marina Española. Con estas cinco filas se logrará dar cabida a los 248 senadores y también se harán obras de acondicionamiento en las tribunas de Prensa y en las demás dependencias del Palacio, a fin de que cada grupo parlamentario pueda tener un despacho o sala donde celebrar sus reuniones.

#### Mensaje de Mondale

El presidente del Senado dio cuenta también de una serie de mensajes que ha recibido con ocasión de la constitución de la Cámara, uno de ellos procede del vicepresidente de los Estados Unidos, señor Mondale, quien, después de felicitarle por la elección como presidente del Senado, estima que éste tendrá una importante responsabilidad en la consolidación y promoción de los cambios emprendidos por España; también ha recibido otro telegrama del Presidente del Gobierno belga, señor Thori; del presidente de la Asamblea Nacional de Rumania, del presidente del Parlamento Europeo, señor Emilio Colombo; del presidente de la Asamblea Nacional de la República de Túnez y del Grupo de Liberales de la Comunidad Europea.

El presidente del Senado, dada su calidad de periodista, se ofreció a sus compañeros de profesión para mantener un contacto estrecho y darle toda clase de facilidades para la información en la Alta Cámara, anunciando que es probable que la entrada de los periodistas en las comisiones sea libre, igual que ha sido hasta ahora.

#### Fuentes Quintana

### «ES NECESARIO UN PLAN DE ESTADISTICAS ADECUADAS»

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La hora de la economía ha llegado. Pero la hora de la economía va, indisolublemente ligada a la hora —tal vez se diría mejor al minuto— de la estadística. Unicamente resolviendo esa vieja causa de la información económica que permita a nuestro país disponer de un plan de estadísticas adecuadas, se podrá dar coherencia y sentido a una

política económica y social que exige el conocimiento veraz, detallado y oportuno de la realidad sobre la que actúa», dijo el Vicepresidente del Gobierno y Ministro de Economía al dar posesión de sus cargos al presidente y al director general del Instituto Nacional de Estadística, Francisco Azorín y Blas Calzada, respectivamente.

#### Nombramientos en el «BOE»

El general de división del Ejército de Tierra Emilio Monje Rodríguez ha sido nombrado vocal del Consejo Superior de Acción Social y el contralmirante Hermenegildo Franco y González-Llana ocupará la jefatura del Mando de Escoltas. Por su parte, el general de brigada de Cabe-

llería, Carlos Reigada del Campo, pasa al grupo de «destino de Arma y Cuerpo» y el general de brigada de Infantería, Rafael Salgado Calderón, pasa a la situación de reserva.

Los respectivos reales decretos se publicaron ayer en el «Boletín Oficial del Estado».

## costa de Madrid

LAUREANO LOPEZ RODO:

### «TEMO QUE NO SE PUEDA DOMINAR LA INFLACION»

«Creo que se está abusando de la amnistía. Hay delitos que van contra la Humanidad»

Laureano López Rodó es uno de los cerebros de Alianza Popular. Minoría parlamentaria: 16 escaños. Veraneará en la Costa de Madrid, probablemente pescando medidas económicas en el malecón de la carrera de San Jerónimo.

—Sí, creo que este año no hay vacaciones. Puede que haga mínimas escapadas a San Feliú de Codina, que es donde veranea mi familia.

—Su papel en la Comisión de Economía y Hacienda puede ser muy importante: Alianza puede desequilibrar la balanza a un lado o a otro. ¿Cuál será su actitud ante las medidas económicas del Gobierno?

—Ya he dicho que coinciden básicamente con las que propugna Alianza Popular, sobre todo en lo que se refiere a las medidas fiscales y financieras. Mi temor es que no se pueda dominar la inflación ni combatir el paro. Estas medidas se tenían que haber adoptado antes, ahora llegan con evidente retraso.

—¿Pero no es cierto que para reducir la inflación es necesario que aumente el paro?

—No de un modo directo. Se puede combatir el paro si el seguro de desempleo no disminuye los ingresos de los parados. Nuestro problema es que el seguro sólo cubre una mínima parte, y por eso creo que el Gobierno debe aumentar el seguro de desempleo. Es compatible.

—Habrá por fin pacto con la UCD, supongo...

—No un pacto genérico. Lo que ocurre es que vamos a coincidir en muchos puntos concretos. Nosotros estamos



abiertos a negociar con cualquier fuerza política.

—Eso quiere decir que habrá temas en los que no estarán de acuerdo, ¿qué opinión de la amnistía que piden otros grupos de la oposición?

—Creo que se está abusando de la amnistía. Hay delitos que van contra la Humanidad, como el asesinato de Javier de Ybarra, a los que no puede alcanzar ninguna amnistía.

—¿Podemos hablar de la reforma constitucional?

—Es el punto fundamental. Necesitamos una nueva Constitución que tenga vigencia. Que no la estemos cambiando cada año. Que sea meditada. Un traje a la medida. Pero aún no sé si será fácil hacerla. Cuando empecemos a trabajar veremos si hay actitud positiva y proclive al consenso. Ahora todavía no se puede aventurar un pronóstico.

Luis F. HERRERO

#### Barcelona

### ELECCIONES URGENTES

(en el marco de la Generalitat)

BARCELONA. (Logos.) — La Administración Municipal acepta en todos sus términos el documento presentado por la Comisión de Partidos Barceloneses y comparte el deseo de llegar urgentemente a elecciones municipales en el marco de la Generalitat, dice el texto del comunicado hecho público al final de la reunión mantenida por la comisión mixta que forman el Alcalde y otros representantes del Ayuntamiento y los partidos políticos de esta ciudad, salvo las ausencias de Unión de Centro Democrático y también de Alianza Popular y el PSP-Catalá.



**GRUPOS POLITICOS**

**Partido Comunista de Euskadi**

**«La amnistía sigue siendo imprescindible»**

**Carrillo sospecha la existencia de una especulación política en la Bolsa**

SAN SEBASTIAN. (Europa Press.)—A mediodía de ayer terminaron las reuniones que ha celebrado a lo largo de los dos últimos días el comité ejecutivo del Partido Comunista de Euskadi, con la participación de Santiago Carrillo, secretario general del Partido Comunista de España.

En dichas reuniones el comité ejecutivo del PC de Euskadi analizó la situación política por la que atraviesa el País Vasco. En un comunicado posterior expone que «la amnistía sigue siendo condición imprescindible para la vida democrática en Euskadi».

Entre otras cuestiones, añade que «la votación popular del 15 de junio manifestó una mayoritaria voluntad autonómica, que, con el respaldo de la legitimidad histórica del Estatuto de 1936, debe conducir al inmediato establecimiento de un gobierno o poder provisional vasco, en tanto se elabora y aprueba un estatuto de autonomía de rango constitucional».

**Carrillo, contra la Bolsa**

A primeras horas de la tarde Santiago Carrillo, secretario general del Partido Comunista de España, mantuvo una rueda de Prensa en la que, al referirse a la Bolsa, se preguntó si no

es víctima de una especulación política de «gentes que no han pagado nunca sus tributos, y que piensan que las medidas económicas dictadas por el Gobierno les han de afectar directamente».

El señor Carrillo, en otro orden de cosas, manifestó que sus diferencias con el líder del Partido Comunista francés, señor Marchais, pueden superarse.

Preguntado sobre el resultado del PC de Euskadi en las pasadas elecciones (no obtuvo ningún diputado), el señor Carrillo dijo que dicho partido tiene a su servicio los 20 diputados electos de la minoría comunista, y que está representado a través de ellos.

Por expertos de UCD

**PREPARADO UN PROYECTO DE CONSTITUCION**

MADRID. (De nuestra Redacción y agencias.)—La Unión del Centro Democrático tiene ya preparado un proyecto de Constitución que presentará en su momento en el Parlamento, según se ha informado a Europa Press en medios dirigentes de dicho partido.

Este proyecto ha sido redactado por expertos en Derecho Constitucional y se ajusta básicamente a la filosofía política de este partido político.

**Reunión de parlamentarios castellanos de Centro**

Para hoy está prevista en Segovia una sesión de trabajo de la asamblea de parlamentarios de Unión del Centro Democrático de Castilla y León, a la que han confirmado su asistencia más de medio centenar de diputados y senadores, representantes de las once provincias que componen dicha zona.

En el orden del día establecido figura: Constitución de la asamblea; nombramientos de secretarios provinciales de UCD; estructuración regional del partido, y examen de los proyec-

tos y nombramientos de la comisión de autonomía regional.

Los parlamentarios de León, Logroño y Santander asistirán a

la reunión en calidad de observadores, ya que aún no tienen definida su integración regional dentro de la estructura de UCD.

EL 1 Y 2 DE OCTUBRE

**CONGRESO DE LOS DEMOCRATAS-CRISTIANOS**

**No se descarta una integración de la FDC en la UCD**

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El Consejo Político de la Federación Demócrata Cristiana ha acordado en su reunión de ayer celebrar un congreso durante los días 1 y 2 de octubre próximo.

El Congreso estará abierto a la participación de todos los grupos demócrata cristianos.

Con esta finalidad ya han sido designados los miembros de la comisión organizadora y responsables de las ponencias, sin perjuicio de los acuerdos a que pueda llegarse con los demás partidos que deseen participar.

En el transcurso de la reunión, el senador Gutiérrez Cano informó al Consejo político sobre la actuación de los senadores miembros de la FDC en el grupo parlamentario de senadores progresistas y socialistas independientes.

En cuanto a la posible integración de la FDC en UCD, parece que en Izquierda Democrática, partido de Ruiz Giménez, es donde los ánimos están más cercanos a la unión con la coalición de Centro.

Algunas personalidades de ID se replantean en este momento la posibilidad de seguir dentro del partido o pasar al grupo demócrata cristiano de Álvarez de Miranda, integrado en UCD. Concretamente, el secretario general de ID, Jaime Cortezo, ha manifestado al respecto que «éste es un momento muy difícil para mí, y me estoy replanteando mi vida política, pero aún no he adoptado ninguna decisión».

Por su parte, el secretario general de la FDC, José María Gil Robles (hijo), ha declarado que la reunión del comité político se ha desarrollado «como una balsa de aceite».

Agregó el señor Gil Robles que el Congreso decidirá sobre la posible unión de FDC con la UCD. «Hay diversos puntos de vista al respecto —dijo—, pero en un país donde Fraga se da la mano con Carrillo, después de decir que no le iba ni a mirar en las Cortes, realmente, todo es posible».

Añadió que «se van a estudiar con objetividad todas las posibilidades y las opciones existentes para la unión con UCD».

**Próxima legalización de partidos republicanos**

La Asociación Republicana Democrática Española (ARDE) y Esquerra Republicana de Cataluña serán legales en un plazo breve, según manifestó verbalmente el director general de

Política Interior a los directivos de ARDE en el transcurso de una entrevista mantenida en su despacho oficial.

Los republicanos españoles insistieron en que son enemigos de la violencia y en la necesidad de conservar en su denominación el origen político de su partido, ya que, según manifestaron, «no afirmar que somos republicanos sería engañarnos a nosotros mismos y a nuestro correligionarios». Señalaron asimismo la convivencia política de partidos republicanos durante la Monarquía de Alfonso XII, y afirmaron, una vez más, que están dispuestos a aceptar cualquier forma de Gobierno que sea aceptado por la mayoría.

En este sentido, puntualizaron la existencia de dos senadores de designación real, los señores Azcárate y San Pedro, cuya procedencia política es republicana, si bien no tienen ninguna vinculación con ARDE.

**Polémica entre hedillistas**

MADRID. (Cifra.)—El comité ejecutivo provincial del Partido Falangista Canario, integrado en Falange Española de las JONS (Auténtica), aunque autónomo en ciertos aspectos, ha decidido, tras una reunión celebrada anteayer en Las Palmas de Gran Canaria, desvincularse del propio partido y de la política activa, para erigirse en ateneo socio-cultural, según manifestó a Cifra el secretario general de FE de las JONS Canaria, Fernando Cabrero.

Por su parte, Javier Gaumes Castresana, portavoz autorizado de FE de las JONS (Auténtica) y encargado de relaciones del partido, manifestó que «no se trata de una escisión, sino que sólo ha sido expulsado del partido Fernando Cabrero, por no aceptar los planteamientos que FE de las JONS Canaria había adoptado en diferentes ocasiones».

**PRENSA**

**Acusado de injurias al Tribunal Supremo**

**PERIODISTA DE «SABADO GRAFICO», ANTE EL JUZGADO**

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ayer por la mañana, ante el Juzgado de Instrucción número 16, ha declarado el periodista Lorenzo Contreras, en relación con el artículo publicado en «Sábado Gráfico», titulado «Un magistrado yudoka», y que ha dado lugar al procesamiento del periodista, así como del director del semanario, por denuncia del fiscal al considerar que el referido artículo era injurioso para el Tribunal Supremo.

El auto de procesamiento concede la libertad provisional tras el pago de 50.000 pesetas. También les obliga al pago de una multa de 45.000 pesetas para asegurar las responsabilidades pecuniarias. La sección española del Instituto Internacional de Prensa ha comunicado a la dirección del Instituto en Londres su preocupación por el procesamiento de los dos periodistas. Se espera que el Instituto realice gestiones cerca de los Ministros de Justicia y de Cultura y Bienestar.

**Presentación de los estatutos del Sindicato independiente de periodistas**

El Sindicato Independiente de Periodistas de Edica, S. A. (SIP), ha presentado su documentación en la Oficina de Depósitos de Estatutos, a cargo de su presidente, José María Gómez Salazar, y su secretario general, Mercedes Gordon.

Con los estatutos ha sido presentada también el acta fundacional firmada por 27 profesionales y el Sindicato está recibiendo numerosas adhesiones.

El Sindicato es de ámbito provincial, pero con vocación federal nacional, y sus fines son específicamente proteger y definir, según las leyes, la representatividad del personal asalariado de Edica, S. A., para poder ejercer sus derechos de negociación, de gestión y de control, así como participar en las comisiones o consejos de empresa.

**El PSUC protesta por despido**

El comité ejecutivo del Partit Socialista Unificat de Catalunya ha hecho pública una nota en la que se condena el reciente despido sufrido por cinco redactores del «Diario de Barcelona».

«Este hecho —se lee en el comunicado— constituye un atentado al derecho de la opinión pública a contar con una información rigurosa, y supone una inculcación de los derechos laborales y profesionales de los periodistas».

El comité ejecutivo del PSUC expresa su solidaridad con Isabel Bosch, Susi Morell, Jaume Pujar, Pilar Mosqueda y Enric Canals, y condena la actitud de la empresa editora del «Brusi».

**Astorga: Periodista agredido por un concejal**

Recaredo Bautista Suárez, concejal del Ayuntamiento de Astorga, agredió al redactor de «El Pensamiento Astorgano», Alberto Matías García-Alvarez, con un cenicero de 700 gramos de peso, causándole varias contusiones en la cabeza. El hecho ocurrió a las once de la mañana del viernes en la misma redacción del periódico.



ORDEN PUBLICO

# UNO DE LOS DIEZ VASCOS EXTRAÑADOS, EN PRISION

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Javier Larena, extrañado, que fue detenido a mediodía de ayer en la autopista Bilbao-Behobia, ha ingresado en la prisión de Bassauri.

La detención de Javier Larena se produjo en el puesto de peaje de Durango. Tras prestar declaración, Larena fue ingresado en la prisión, a disposición judicial.

Los familiares de Javier Larena han añadido que están haciendo gestiones para que pueda ser visitado por un abogado.

Se espera en estos momentos la decisión del resto de los extrañados, pues en una rueda de Prensa celebrada el viernes de la pasada semana anunciaron que si uno de ellos era detenido los demás se presentarían voluntariamente ante las autoridades.

A este respecto, uno de los extrañados, Múgica

Arregui, aunque en principio estaba de acuerdo con esta postura, manifestó que él no garantizaba el que se presentase.

Según parece, Javier Larena se dirigía a la capital donostiarra, pues estos días ha residido en Vizcaya, sin tomar especiales medidas de seguridad y haciendo una vida prácticamente normal.

## No hay preparada una amnistía

No parece, según Logos, que el Gobierno esté preparando una amnistía para los diez extrañados. Cualquier solución del problema por esta vía supondría una amnistía más general que cubriera definitivamente todos los delitos políticos hasta el comienzo de la nueva situación, con objeto de imponer el imperio de la ley a partir de ésta para todos los casos futuros.

## Según el secretario de la Unión de Payeses

# SOBORNO AMERICANO

● (En las importaciones de semilla de soja)

MADRID. (De nuestra Redacción.)—La secretaría de Estado de Justicia de los Estados Unidos ha enviado a las autoridades españolas una notificación en la que denuncian un caso de soborno en la importación española de semillas para el aceite de soja, según declaró a «Informaciones» don Carlos Abelló, secretario de la Unión de Payeses.

La notificación incluye el nombre de varias personas que, al parecer, dedicaron 500 millones de dólares en sobornos a los gobernantes europeos para fa-

cilitar la entrada de sus productos durante el período de tiempo comprendido entre 1971 a 1975. España fue, durante ese período, el país que más semilla de soja importó de Estados Unidos. «Ya es hora —ha dicho el señor Abelló— de que en estos momentos en que contamos con una Administración democrática se den los nombres de los posibles sobornados que han protegido esta entrada masiva de productos de importación, descuidando la avena, el trigo y la cebada que no se exporta, o se vende a precios ridículos en el mercado exterior.»

## En la Rioja Baja

# CONTINUA LA «GUERRA DEL CEREAL»

● Amenaza de una nueva «guerra de los tractores» de no llegarse a un acuerdo

MADRID. (De nuestra Redacción y resumen de agencias.) La llamada «guerra del cereal» continúa ininterrumpidamente en la Rioja Baja y se está extendiendo a la Rioja Alta.

Los agricultores han buscado todas las soluciones para almacenar el cereal. Hasta estos momentos, se calcula en unos cinco millones de kilos los almacenados en locales particulares.

Parece ser que el precio pagado por el trigo entregado es de 11,40 pesetas el kilo, en la variedad «Estrella», y los agricultores piden que se les pague a 14,50 pesetas kilo.

Esta es la cuestión fundamental, causante de la situación, que puede llegar a revestir carácter nacional.

El pasado jueves, se reunieron en la localidad de Agoncillo los representantes de los pueblos de la Rioja Baja, con el fin de tratar, entre otros temas, de la entrega del cereal. Los agricultores se han reafirmado en su postura.

De no llegarse a un acuerdo, se amenaza una nueva «guerra de los tractores».

En estos momentos, se realizan gestiones para la celebración de una jornada de solidaridad, de acuerdo con las gestiones que los agricultores están llevando a cabo con la correspondiente coordinadora nacional.

## Cádiz: Solicitan tierras mal cultivadas

El Gobernador Civil se ha entrevistado con una comisión de obreros del campo, integrado en la CSUT representativa de Villa Martín, Espera, Puerto Serrano, Paterna y Trebujena.

Los miembros del SOC han entregado al Gobernador Civil un escrito en el que piden la entrega de las tierras mal cultivadas o sin cultivar para ser explotadas por los obreros del campo; seguro de desempleo; número de obreros fijos en razón a las hectáreas que se cultivan; jubilación a los sesenta años y una política agraria que favorezca los cultivos que emplean mano de obra abundante y que cree nuevos puestos de trabajo, industrializando los productos agrícolas.

## Madrid: Entrega de premios «San Isidro»

A última hora de la mañana de ayer, en la sede de la Hermandad Nacional de Labradores

y Ganaderos, tuvo lugar la entrega de premios nacionales «San Isidro» a las hermandades locales que más se han distinguido a lo largo del año por sus servicios a la comunidad.

La dotación de los premios consistió en un diploma y veinticinco mil pesetas en metálico, que fueron entregados por el hasta hoy titular de la Hermandad Nacional de Labradores y Ganaderos, Luis Mombiedro de la Torre. Este año fueron diecisiete las hermandades que obtuvieron el citado premio.

En el curso de la entrega de los galardones, el señor Mombiedro de la Torre hizo público su protesta por lo que calificó como «el desconocimiento del actual Ministro de Agricultura de lo que es el sindicalismo y de lo que es el campo». Asimismo, expresó su creencia de que existe una total descoordinación entre el vicepresidente de Asuntos Económicos y el señor Martínez Genique, titular de la cartera de Agricultura.

## Relacionados con el activista muerto en Asteasu

# DETENIDOS ONCE PRESUNTOS MILITANTES DE ETA

SAN SEBASTIAN. (De nuestra Redacción.)—En relación con la explosión ocurrida en un caserío de Guipúzcoa, que ocasionó la muerte de un supuesto miembro de ETA, la Jefatura del Cuerpo General de Policía de San Sebastián ha hecho pública una nota oficial en la que da su versión de los hechos e informa de las detenciones habidas en relación con ellos. La nota, entre otras cosas, dice:

«Sobre las dieciocho horas del pasado día 26 de los corrientes se produjo la explosión de un artefacto en el caserío Ibargaray Abaicoa, sito en la localidad de Asteasu (Guipúzcoa), cuando manipulaba en el mismo el joven José Joaquín Saizar Garaicoechea.

Inspectores especializados de la Comisaría de Policía de San Sebastián, en estrecha colaboración con fuerzas de la Comandancia de la Guardia Civil, procedieron a realizar una información en las zonas cercanas al caserío, pudiendo averiguar que momentos después de la explosión había sido visto un vehículo marca «Land Rover», ocupado por jóvenes de ambos sexos, y sospechando que uno de ellos debía ir herido por el hallazgo de un pantalón con recientes manchas de sangre y dos roturas en el muslo izquierdo, se encaminaron las gestiones a la identificación de los citados jóvenes y su posterior detención.

De las gestiones realizadas se procedió a la detención de:

Florencio Altuna Aldanondo, María Gemma Antón Urruzola, María Rosario Artola Amenaza, María Rosario Garruchaga Izaguirre, Josefa Jesusa Larrarte Fiacelda, José María Urcola Pícaro, Roberto Prados Benito, María Begoña Tellería Sarasola, María Teresa Urruzola Urcola, José Luis Artola Amenaza y Juan José Torregaray Arruti.

Los dos últimos formaban parte de un comando legal especial de la organización terrorista ETA, rama político-militar, en unión del fallecido Joaquín Saizar Garaicoechea,

## Sin víctimas

# MADRID: EXPLOSION DE UN ARTEFACTO EN UN QUIOSCO

El propietario, don Francisco Aguado, es militante del PTE

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Un artefacto ha hecho explosión en la madrugada de ayer en un quiosco de la madrileña calle de López de Hoyos. El artefacto sólo ha originado desperfectos materiales y no logró provocar el incendio del material que había dentro.

El quiosco, propiedad de don Francisco Aguado, está situado a la altura del número 100 de la calle de López de Hoyos, junto al metro de Prosperidad. El ingenio explosivo fue colocado en la parte exterior de la estructura, recientemente hecha, y que resultó afectada.

Posteriormente a la explosión, hicieron acto de presencia varios coches-patrulla de la Policía, que avisaron a los propietarios del puesto de venta de periódicos. No se descarta sea un atentado de la ultraderecha, pues el señor Aguado es miembro del Partido del Trabajo, como él mismo declaró después del atentado.

## Valencia: Manifestación laboral

En Valencia en la tarde del día 28 se produjo una manifestación que había sido convocada por las centrales sindicales, excepto Comisiones Obreras, y que había sido prohibida por la autoridad gubernativa.

Frente a El Corte Inglés, un grupo de manifestantes, entre 10 ó 15 personas, realizaron un asalto, iniciando una escapada hacia la calle de las Barcas, momento en que un policía cargó sobre ellos.

## SAN SEBASTIAN

# HOY, MANIFESTACION EN FAVOR DE APALA

● Se abstienen el PNV, PCE y PSOE por no estar de acuerdo con las consignas

SAN SEBASTIAN. (Especial para ARRIBA.)—Hoy por la tarde se celebrará en San Sebastián una manifestación convocada por la Comisión Gestora Pro Amnistía, de Guipúzcoa, secundada por EIA, LKI, HASI, PTE, OIC, ESB, PSP, OTR, EMK y LAIAA.

Con esta manifestación se pretende aclarar públicamente que los hechos imputados a Miguel Angel Apalategui para conseguir la extradición son hechos de carácter estrictamente político. Sin embargo, el Partido Nacionalista Vasco, el Partido Comunista de Euskadi y el Partido Socialista de Euskadi-PSOE, no apoyan esta manifestación.

## Razones

Las razones, expuestas en forma de comunicados, aluden a que aunque están de acuerdo con los motivos y objetivos, no se han adoptado las medidas necesarias para garantizar el orden, y porque no están de acuerdo con todas las consignas, y porque consideran que la concentración debía ser completamente apertidista.

Concretamente, el comunicado del Partido Comunista de Euskadi, además de hacer referencia a los extremos anteriores, añade que se abstiene de participar en esta manifestación, ya que se corre el riesgo de caer en la misma situación que se produjo en la manifestación a favor del esclarecimiento de los hechos que provocaron la desaparición del etarra «Pertur»,



**LABORAL**

**Sector Transporte**

# NO HUBO HUELGA

● **El lunes se iniciarán conversaciones con representantes del Ministerio de Transportes y Comunicaciones**

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La anunciada huelga del transporte de mercancías por carretera, anunciada para ayer, tras la asamblea de Valladolid del pasado día 26, no se ha llevado a efecto. En algunas provincias, los transportistas se han mantenido a la expectativa de las noticias de Madrid. Por otra parte, en la mañana de ayer circularon insistentes rumores en el sentido de que había anomalías en el sector en las provincias de Valencia, Asturias y Santander, extremo que no ha podido confirmarse.

**El lunes, conversaciones**

El próximo lunes se iniciarán en Madrid las conversaciones entre el Ministerio de

Transportes y Comunicaciones y una comisión de transportistas de mercancías por carretera, de acuerdo con la decisión tomada en las conversaciones entre el Subsecretario de Transportes y los transportistas, según ha informado a Europa Press el señor Gómez Montejano, vicepresidente de la Agrupación Nacional de Transportes de Mercancías por Carretera.

Como se sabe, en las negociaciones del jueves, el señor Bayón Marín y los transportistas acordaron crear una comisión mixta para el estudio de sus reivindicaciones y problemas. A partir del próximo lunes comenzarán las reuniones, en las que se tratará del tema de las tarifas y de toda la problemática del sector.

**Durante hoy y mañana**

## CONGRESO EXTRAORDINARIO DE LA UGT

● **Ayer se reunió el Comité Federal, anunciando la presentación de un proyecto de relaciones laborales en las Cortes**

MADRID. (De nuestra Redacción.) — Hoy, a las diez y media de la mañana, con un discurso inaugural de Nicolás Redondo, se inician las sesiones del Congreso extraordinario de la Unión General de Trabajadores, que con asistencia de cuatrocientos delegados, estudiará en este fin de semana, en un Colegio Mayor madrileño, la adaptación de los estatutos de la central a la nueva situación de legalidad y el nuevo panorama sindical español. Es, en definitiva, una prolongación de la ponencia que sobre estatutos se abordó en el XXX Congreso de la UGT, celebrado el pasado mes de abril.

**Proyecto de relaciones colectivas a las Cortes**

Un millón de carnés ha expedido la Ejecutiva de la UGT, según ha manifestado un miembro de la misma, don Jerónimo Saavedra.

No obstante, a pesar del citado número de carnés, el señor Saavedra dijo que afiliados a la central sindical hay unos ochocientos mil trabajadores.

A lo largo del día de ayer se reunió el Comité Federal de la citada central sindical, integrado por 82 miembros, al que han asistido, como observadores, el secretario nacional de los Sindicatos belgas, señor Cayetot.

El Comité ha elegido a los miembros de la nueva Mesa, que ha quedado constituida del si-

guiente modo: Presidente, José Antonio Sarazibal (de la Federación de Vizcaya); vicepresidente, don Angel Fernández (de la Federación de Trabajadores de la Tierra), y secretario, Lino Calle (de la sección de la UGT en Holanda).

A lo largo de la reunión, el Comité ha aprobado la gestión de la comisión ejecutiva de UGT y deliberado sobre tres proyectos de ley elaborados por el servicio técnico del Sindicato y que serán elevados a las Cortes: sobre acción sindical-empresa, Convenios Colectivos y regulación de la huelga.

También ha estudiado el Comité las medidas a adoptar de cara a las próximas elecciones sindicales, que se celebrarán en otoño.

Asimismo, se ha discutido en torno a la preparación de una declaración sobre las medidas económicas del Gobierno.

La declaración contempla la necesidad de que el Gobierno actúe con prioridad sobre el problema del paro.

En torno a las medidas fiscales del Gobierno, la declaración las estima como positivas, si bien considera que sería necesario aumentar sustancialmente la recaudación de los impuestos generales sobre las personas físicas, con criterios redistributivos, incrementar el impuesto sobre sucesiones e introducir un fuerte impuesto sobre el patrimonio y las plusvalías.

**CC. OO., contra las manifestaciones empresariales**

La Confederación Sindical de Comisiones Obreras ha hecho

**Sanlúcar de Barrameda**

# PARO DE 12.000 TRABAJADORES

MADRID. (Resumen de agencias.) — Unos 12.000 trabajadores de Sanlúcar de Barrameda han permanecido en huelga durante la mañana de ayer, respondiendo así a la llamada hecha por los obreros que actualmente están en paro.

Los huelguistas pretenden protestar contra la situación de paro que existe en la ciudad.

Por otra parte, alrededor de las once de la mañana se organizó una manifestación, en la que participaban unas 4.000 personas. Recorrieron las calles principales de la ciudad hasta que, al llegar a la calle de Santo Domingo, hicieron acto de presencia las fuerzas del orden, que

invitaron a los manifestantes a disolverse. Al no aceptar los manifestantes esta invitación, las fuerzas del orden procedieron a disolver a éstos.

A primeras horas de la tarde se volvió a registrar normalidad, después de que una comisión de los manifestantes se entrevistara con la Alcaldía. Esta les informó que ha recibido órdenes superiores para establecer unos planes de trabajo que emplearán a unos 2.500 obreros durante cuarenta días.

**Babcock Wilcox: Manifiesto de los trabajadores**

Los trabajadores de Babcock Wilcox han remitido a la opinión pública de Vizcaya un comunicado, que, entre otras cosas, dice:

«Nuestras previsiones sobre el grave carácter de la crisis que atraviesa la empresa nos han sido confirmadas por la dirección en la reunión que hemos mantenido el pasado martes día 26. Nos manifestó que, ante la grave crisis financiera que atraviesa, sólo cabe una única salida: vender el sector más productivo y rentable de la empresa, que es la fábrica de productos tubulares. Así, con esa venta, dice poder obtener el capital necesario para poder modernizar la fábrica de bienes de equipo.

También nos dice que, de momento, no nos puede abonar la paga de vacaciones, y la razón que nos da es que les es cada vez más difícil obtener el dinero necesario para efectuar el pago de los salarios.

Ante esta situación, los trabajadores hemos tenido una asamblea el jueves día 28, en la que hemos acordado unánimemente poner en pie el siguiente programa:

De cara a las negociaciones con la empresa:

a) Mantener que no estamos de acuerdo con la venta de la fábrica de productos tubulares, ya que ello podría traer consigo el derrumbamiento de la fábrica de bienes de equipo, lo que supondría mandar al paro a centenares de trabajadores.

b) Exigir que las negociaciones se planteen en el terreno del problema global de la crisis y no en el marco estrecho en el que pretende centrarlas la dirección.

c) Exigir que la empresa presente todas las cartas sobre la mesa; es decir, cuantos datos sean necesarios para un conocimiento completo de la situación actual y de los planes futuros.

d) Que a la mesa de las negociaciones acudan, en calidad de asesores del personal, un grupo de técnicos (economistas, ingenieros y juristas) procedentes de las distintas centrales sindicales y, a su vez, que por parte de la empresa acudan representantes varios que conozcan en profundidad la actual situación de la empresa y las previsiones futuras.



## AYER ENTRARON EN VIGOR

**(las prestaciones de asistencia social a funcionarios)**

MADRID. (De nuestra Redacción.) — La entrada en vigor de las prestaciones de asistencia social a funcionarios civiles del Estado, en virtud del Real Decreto de 23 de julio pasado, se complementa con las normas que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

La mutualidad general de funcionarios civiles del Estado podrá dispensar las ayudas económicas para tratamientos médicos o intervenciones quirúrgicas, tratamiento psiquiátrico, situaciones de incapacidad transitoria, asistencia sanitaria en régimen ambulatorio o de internamiento, y otras situaciones análogas que no hayan sido reguladas específicamente.

La asistencia social será incompatible con la dispensada por cualquier otro régimen de Seguridad Social, siempre que sea de idéntica naturaleza a la del régimen especial para funcionarios.



Para solucionar la actual crisis

# SE IMPONE UNA TREGUA

Según «Información Comercial Española», órgano del Ministerio de Comercio y Turismo

MADRID. (De nuestra Redacción.)—El alcance y el rigor del conjunto de actuaciones del "plan económico de urgencia" del Gobierno, obedece, según la corta exposición de motivos, a sus puentes básicos: primero, España no ha aceptado los ajustes necesarios que se han adoptado en otros países industriales como consecuencia de la crisis de energía. Segundo, el sistema económico vigente es inadecuado para hacer frente a las dificultades actuales», así dice un editorial de «Información Comercial Española», de la Secretaría General Técnica del Ministerio de Comercio y Turismo.

«Así, pues —sigue el editorial—, en la lucha contra la crisis y en la modernización de la economía, hay que buscar los objetivos últimos de este plan económico.»

Después de analizar brevemente los factores condicionantes de la crisis, el editorialista afirma que si las revisiones de salarios se hacen sobre la base de los aumentos generales anteriores y previsibles futuros de precios (o coste de vida) y los empresarios, al fijar estos precios, a su vez, han tenido en cuenta ya las próximas alzas de salarios, a partir de ese momento se adueña del sistema la llamada «espiral precios-salarios», que deteriora rápidamente los mecanismos habituales del sistema económico. «Cuando esta filosofía de formación de precios y reivindicación de salarios domina, la solución tarde o temprano se impone es la de una tregua.»

Para el editorialista, «esta tregua supone una

contención del gasto, tanto por parte de los perceptores de salarios y sueldos como del sector público, ya que éste, en los últimos meses, había comprometido, en cuantía no hecha pública, gastos públicos bastantes superiores a los ingresos fiscales.»

«En último término —dice más adelante— se trataría de un acuerdo entre clases sociales, en que unos, los perceptores de salarios y sueldos, limitan el crecimiento de sus ingresos, y otros, los que poseen mayores patrimonios, o gozan de ingresos más elevados, aceptan una presión fiscal más intensa de la que tuvieron hasta ahora.»

Según cree el editorialista, el Gobierno se propone reducir progresivamente la expansión monetaria, lo que creará menos tensiones en la financiación general de la economía, cuanto más moderados sean los aumentos de los ingresos por sueldos y salarios, y, naturalmente, del conjunto general de los precios.

Por último el editorialista dice: «El Gobierno parece interpretar que para la modernización de la economía española es preciso introducir grados crecientes de competencia. Por razones muy diversas, la economía española ha ido adquiriendo una creciente rigidez como consecuencia de un progresivo intervencionismo en casi todos los aspectos de la actividad económica. Desde el mercado financiero hasta la fabricación y venta del pan, el rosario de intervenciones administrativas es prácticamente interminable.»

Si el Gobierno quiere el apoyo de la oposición

## DEBE INICIAR UNA REFORMA FISCAL PROFUNDA

Dice el «Noticiero Económico» del Banco de Vizcaya

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Poner en marcha la economía de nuevo es necesario porque España, como todos los demás países, necesita de unos objetivos de desarrollo y bienestar comunes, porque nada es tan frustrador como la sensación de un pueblo a quien se solicita el apoyo a través de sus votos de que no existe un programa de bienestar económico y social, un proyecto de convivencia que movilice en torno a él la actividad de los ciudadanos, de que los programas de las diversas fuerzas políticas están vacíos de contenido y las promesas electorales son tan sólo eso, promesas, dice el «Noticiero Económico» del Banco de Vizcaya. Prolongar la situación, permitir que se deteriorara hasta ese punto no podría ser sino enormemente negati-

tivo para la democracia en España.

Por ello es necesario y urgente un plan económico. A este fin resulta conveniente que el diálogo y la flexibilidad se impongan entre los partidos políticos más importantes. Si el Gobierno es partidario de hacer frente en principio al problema de la inflación y del saneamiento financiero de la balanza de pagos que sepa igualmente ceder ante la oposición en lo que se refiere a paliar los problemas más graves que se han de producir sobre el número reciente de paradas; si el Gobierno desea el apoyo de la oposición para una política de limitación de rentas que acceda a los deseos de ésta sobre el comienzo de una reforma fiscal profunda y significativa; si el Gobierno desea la reducción de

la conflictividad laboral que permita a la oposición por medio de las Cortes y de sus Comisiones una participación directa en el saneamiento del sector público y de sus instrumentos y mecanismos de intervención en la economía: la Seguridad Social, el crédito oficial, los organismos autónomos, el Instituto Nacional de Industria, etc.

La verdadera impopularidad no está en la adopción de medidas costosas si al mismo tiempo se atacan las transformaciones sociales que el electorado demanda, la impopularidad está en no hacer nada o enunciar un programa económico en el que nadie crea.

Por el trato discriminatorio que reciben

## QUIEREN UN BANCO OFICIAL PARA LA PEQUEÑA EMPRESA

MADRID. (SIS.)—El pequeño y mediano empresario de comercio sigue teniendo un trato de discriminación a la hora de obtener los medios financieros más indispensables, ahora más que nunca, por la necesidad y carencia de recursos, debido a la inflación.

Por ello la constitución de una sociedad mutua de caución se estudia con el mayor interés en el seno de la Federación nacional de comercio. La citada Federación considera indispensable la creación de un Banco Oficial de la Pequeña y Mediana Empresa para resolver sus graves problemas de financiación.

## MEDIDAS PARA AHORRAR ENERGIA

SALAMANCA. (Europa Press.)—El boletín de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Salamanca publica una serie de «medidas recomendadas en materia de economías de energía», entre ellas, las siguientes: —Precios de la energía a niveles de mercado mundial. —Tasas importantes sobre algunos combustibles (por ejemplo, gasolina). —Prioridad en el otorgamiento de fondos públicos a los transportes colectivos con rendimiento energético elevado. —Limitación de velocidad

de 90 a 110 kilómetros-hora en todas las carreteras.

—Intensificar el rendimiento energético en la producción industrial.

—Etiquetado del rendimiento de todos los bienes de consumo duraderos.

—Modificación de las estructuras de los precios en vigor en las sociedades de electricidad.

—Sensibilizar al público en materias de economía de energía.

—Intensificar la investigación y el desarrollo de las economías de energía por la Administración pública.



## COMPANÍA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA

### PAGO DEL CUPON

A partir de 1º de Agosto próximo, se abonará contra el cupón número 1 de las Obligaciones en circulación al 8,8562%, emitidas en Abril de 1977, las cantidades líquidas por cupón que a continuación se indican:

Con derecho a los intereses desde el 1º de mayo, por haber sido desembolsado en dicha fecha:

Números	Líquido por cupón
1 al 24.714	1.102,730

Con derecho a los intereses desde el 1º de junio, por haber sido desembolsado en dicha fecha:

Números	Líquido por cupón
24.715 al 75.287	731,158

Con derecho a los intereses desde el 1º de julio, por haber sido desembolsado en dicha fecha:

Números	Líquido por cupón
75.288 al 142.255	371,572

El pago del precitado cupón número 1 se efectuará en cualquiera de los Bancos enumerados a continuación, o en sus Sucursales, Agencias o Filiales.

Bancos Urquijo, Hispano Americano, Español de Crédito, Bilbao, Herrero, Guipuzcoano, Pastor, Santander y Confederación Española de las Cajas de Ahorro.

Los referidos Bancos y la citada Confederación se cerciorarán de la legítima posesión de los títulos antes de efectuar los pagos.

Madrid, 13 de julio de 1977  
EL CONSEJO DE ADMINISTRACION



## Compañía General de Mandatos, S. A.

Por acuerdo de la Junta General Extraordinaria de accionistas, celebrada el día 20 de julio de 1977, se acordó modificar el artículo 1.º de los estatutos sociales relativo al nombre de la sociedad, que en lo sucesivo se denominará LEASECO, S. A.

Lo que se hace saber a los efectos prevenidos en el artículo 86 de la vigente ley de Sociedades Anónimas.

(Firmado), el Secretario (firma ilegible).

## PINTURAS ANFECA, S. A.

Esta sociedad anónima ha cambiado su domicilio social de la calle Velilla, 4, de Madrid, a calle Olímpico Aurelio García, número 14, de Alcorcón (Madrid). Lo que se comunica de acuerdo con la vigente ley de Sociedades Anónimas.

Madrid, 29 de julio de 1977.

## Colegio Oficial de Gestores Administrativos de Madrid

Don Antonio Quílez Faura ha causado baja en este Colegio por fallecimiento. Lo que se pone en conocimiento del público para que en el plazo de tres meses puedan producir reclamaciones contra la fianza cuya devolución se solicita.

Madrid, 14 de julio de 1977.—El Presidente (firmado), Jaime Luis Quirós Quintana.

## DILAMSA

Se pone en general conocimiento, que, por acuerdo de la Junta General Extraordinaria Universal de accionistas, celebrada el día 30 de junio próximo pasado, se ha trasladado el domicilio social de la mencionada sociedad, de Barcelona, avenida de Madrid, 160-166, a Madrid, calle Fray Luis de León, número 15.

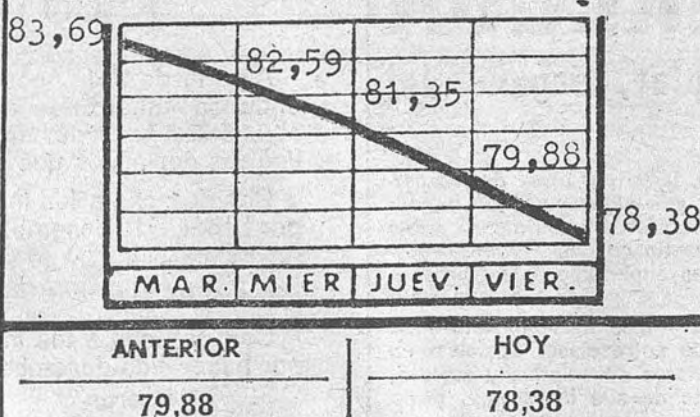
Madrid, 30 de julio de 1977.—El Secretario (firma ilegible).





BAJA: 1,50

## INDICE GENERAL



## INDICE DE COTIZACION

	Anterior	Ultima	Diferenc.
Bancos comerciales ...	75,99	74,28	-1,71
Bancos industriales ...	82,97	81,32	-1,65
Eléctricas ...	91,75	90,88	-0,87
Alimentación ...	73,52	73,87	+0,35
Construcción ...	76,40	74,32	-2,08
Inversión ...	76,29	76,17	-0,12
Monopolios ...	82,86	80,82	-2,04
Minero-siderúrgicas ...	79,35	76,71	-2,64
Químicas y textiles ...	72,50	70,13	-2,37
Varias ...	78,69	78,68	-0,01
GENERAL ...	79,88	78,38	-1,50

Base 100 en 31-XII-76

## FONDOS PUBLICOS

	Anterior	Del día
Amort. 50-52 ...	120	—
Idem 51 ...	149	—
Idem 67 ...	115	—
Idem 3,5 por 100 ...	109	110
Idem 3 por 100 ...	109	109
D. Universit. ...	108	—
Exterior ...	138	—
I. N. Const. ...	108	—
Interior ...	149	—
Renfe ...	107	—
Rec. Nacional ...	110	—

## CEDULAS

	Anterior	Del día
Hipotec. A ...	116	116
Idem B ...	100	—
Idem 4 por 100 exen. ...	107	—
Local Inter. ...	103	—
Idem lotes ...	106	105

## BANCOS COMERCIALES

	Anterior	Del día
Andalucía ...	440	440
Atlántico ...	250	(238) p
Banesto ...	258	(246) p
Bilbao ...	360	(333) p
Castilla ...	555	—
Central ...	418	(385) p
I. Trans. ...	391	—
Descuento ...	170	—
Exterior ...	342	—
Gelile ...	838	—
General ...	398	—
Gredos ...	378	—
Gulpuzcoano ...	342	342
Herrero ...	645	633
Hispano ...	279	(261) p
Ibérico ...	265	(243) p
Latino ...	284	(278) p
Levante ...	243	—
L. Quesada ...	294	(288) p
Madrid ...	230	—
Mercantil ...	820	805
Navarra ...	268	—
Pastor ...	406	402
Popular ...	270	(258) p
Rural ...	697	—
Santander ...	386	368
Valencia ...	510	(483) p
Valladolid ...	329	—
Vizcaya ...	272	(254) p
Zaragozano ...	450	—

## BANCOS INDUSTRIALES

	Anterior	Del día
Bandesco ...	380	—
Bankinter ...	255	(245) p
Bankisur ...	340	—
Bankunión ...	192	(185) p
Eurobanco ...	300	300
Finanzas ...	313	312
Fomento ...	325	315
Granada ...	240	233
Indubán ...	410	—
Ind. Bilbao ...	500	—
Ind. Cataluña ...	264	—
Fol. Mediterráneo ...	232	232
Noroste ...	198	—
Occidental ...	223	—
Urquijo ...	364	(343) p

## AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD

	Anterior	Del día
Agua Barcelona ...	92	—
Cataluña Gas ...	103	—
E. Langreo ...	111	113
E. Viesgo ...	86	86
Enher ...	84	—
Pecsa P. ...	78,50	—
Pecsa G. ...	78,75	78
Fenosa ...	86,50	(85,50) p
H. Cantábrico ...	92	—
H. Cataluña ...	68,50	68
Hidroeléctrica ...	86,25	86,50
Iberduero ...	47,25	47,25
R. Zaragoza ...	82	—
S. Nansa ...	88	—
Sevillana ...	88	88
V. Eléctrica ...	88	85

## AGRICULTURA Y ALIMENTACION

	Anterior	Del día
Agulla ...	93	—
Azucarera ...	115	115
C. Santander ...	89	—
Ebro ...	295	300
Kolpe ...	122	—
Rústicas ...	516	516
Vinedos ...	101	—

## COMERCIO

	Anterior	Del día
C. I. G. ...	171	—
P. Banloque ...	1.600	—
P. Latinoamericana ...	130	131
Finanzauto ...	190	—
Finanzauto y Servicios ...	192	—
Galerías ...	190	—
I. Inducentro ...	310	—
Sogefisa ...	198	—

## CEMENTO Y CONSTRUCCION

	Anterior	Del día
Asland ...	110	109
Cem. Alba ...	120	—
Cem. Alfa ...	230	—
Cem. Aragón ...	110	110
Cem. Cosmos ...	231	—
Cem. Noroeste ...	190	—
Cristalería ...	345	330
Fina y Mineras ...	171	—
P. Valderribera ...	135	131
Valenciana Cem. ...	210	—
Uralita ...	850	848

## CONSTRUCTORAS

	Anterior	Del día
Banús Andalucía ...	252	—
Cantabria ...	260	—
Coninsa ...	285	—
Dregados ...	380	357
Enclinar ...	173	—
Est. Urbanos ...	60	62
Iberplistas ...	225	—
Pistas y Obras ...	180	—
Vallehermoso ...	146	(139) p

## INMOBILIARIAS

	Anterior	Del día
Alcázar ...	630	—
Baml ...	130	—
Celso ...	101	(114) d
Gevesa ...	115	—
Ed. Española ...	108	108
Eurobuilding ...	69	—
Inmobeni ...	130	—
I. Hispana ...	126	122
I. Metro ...	126	—
Niese ...	1.280	—
Simane ...	115	—
Uresa ...	300	—
U. Metro ...	275	280
Urbis ...	104,50	103
Valenciana ...	220	—
Vacasa ...	210	(195) p
Zabálburu ...	98	—

## INVERSION MOBILIARIA

	Anterior	Del día
A. Canaria ...	105	—
A. Castellana ...	107	—
A. Catalana ...	124	—
A. Europea ...	124	—
A. Mediterránea ...	116	—
A. Pirenaica ...	116	—
A. Valenciana ...	114	—
Ahorroloque ...	56	—
Banliver ...	108	—
Bansalver ...	110	—
Blanca ...	110	—
Bolsipañia ...	124	—
Cartemar ...	27	—
Carteron ...	105	—
Cart. Internal ...	106	—
Cartinbo ...	106	—
Cartisa ...	202	105
Cavalsa ...	100	—
Cevalsa ...	115	—

	Anterior	Del día
Centria ...	492	—
G. Mobiliaria ...	196	—
Escola ...	72	72
Española Inv. ...	100	—
Eurocartera ...	45	—
Eurocínco ...	47	—
Pibansa ...	119	—
Pigranvisa ...	70	70
Pine ...	102	102
Piponse ...	200	—
Grat. Invers. ...	138	—
Granliver ...	65	—
Hispanamer ...	160	—
Hispanliver ...	77,50	—
Inalsa ...	73,50	—
Inbezasa ...	90	—
Inbulesa ...	50	—
Incovasa ...	115	—
Insa ...	118	—
Invetisa ...	157	—
Inverpastor ...	143	—
I. Banloque ...	240	—
I. Herrero ...	253	252
Juan Bravo ...	88	—
Maltisa ...	139	—
Merimbolse ...	138	—
Montelirio ...	215	—
Norvase ...	145	—
Nuevos val. ...	43	—
Patrisa ...	143	—
Popularinse ...	187	—
Real ...	84	—
Rentanor ...	111	—
I. Balboa ...	395	—
Rentisa ...	127	123
Sage 1 ...	56	—
U. Europe ...	83	79
Ugisa ...	246	240
Uninver ...	92	90
Val. Banloque ...	209	—
Vamosa ...	103	—

## MONOPOLIOS

	Anterior	Del día
Campsa ...	228	228
Tabacalera ...	175	173
Telefónica ...	107	(104) p

## NAVEGACION Y PESCA

	Anterior	Del día
Astilleros ...	50	(47) p
Pesca ...	27	—
Transatlántica ...	105	—
Transmedit. ...	98	—
U. Naval ...	29	—

## PAPELERAS

	Anterior	Del día
Celulosa A. ...	34	33
Española ...	77	(67) p
Navarra ...	230	—
Reunidas ...	85,50	84,50
Sarrió ...	118	—
Torrás H. ...	146	144

## QUIMICAS Y TEXTILES

	Anterior	Del día
Altar ...	200	—
Aragonesas ...	70	(68) p
Canarias ...	97	—
Cedre ...	56	—
Cros ...	92,50	91
E. Riotinto ...	125	119
Firestone ...	271	—
Forforera ...	271	—
Hidro Nitro ...	136	136
Ibys ...	240	(235) p
In. Nitrógeno ...	74	—
Nicas ...	125	—
Oxígeno ...	251	251
Penicilina ...	271	—
Perf. Gal ...	136	—
Petróleo ...	234	212
Petroliber ...	198	—
Resinera ...	251	—
Selenitro ...	702	—
Snlace ...	56	54
Tafise ...	210	—
Zeltie ...	234	—

## SEGUROS

	Anterior	Del día
Hermes ...	260	—
La Estrella ...	150	(143) p
U. Pénix ...	270	—

## MINERAS

	Anterior	Del día
Figaredo ...	130	—
Los Guindos ...	103	(87) p
Ponferrada ...	100	100
Sierra Menora ...	300	—

## SIDEROMETALURGICAS

	Anterior	Del día
Altos Hornos ...	57	54
Alum. Galla ...	273	—
Auxiliar ...	85	—
Babcock ...	50	—
Comer. Hierros ...	39	—
Duro Pelguera ...	72	72
Echevarría ...	48	47
E. N. Aluminio ...	93	—
Ensidesa ...	61	—
Esp. Zinc ...	124	—
Fyasa ...	734	—
Mecosa ...	59	—
Made ...	160	—
Mazda ...	313	—
N. Montaña ...	104	—
Olaro ...	162	162
Plasencia A. ...	229	—
Santa Bárbara ...	22	—
Turbacex ...	143,50	142
Zardoya Otis ...	448	—

## AUTOMOVIL

	Anterior	Del día
Acum. Tudor ...	210	200
Citroën ...	82	—
Pasa ...	84	82
Pemsa ...	83	80
Motor Ibérica ...	195	188
Santa Ana ...	70	—
Seat ...	98	94

## TRANSPORTES

	Anterior	Del día
Aviaco ...	55	50
Metro ...	84	—
Trans. Invers. ...	233	—

## VARIOS

	Anterior	Del día
Corp. Bancobao ...	100	100
Euroblding ...	156	—
Fladelfia ...	143	—
Pilo ...	130	—
G. Velázquez ...	195	—
Inv. Mobiliaria ...	486	—
Proinvesa ...	186	185
Rumetina I ...	100	—

## FONDOS DE INVERSION

FONDOS	COTIZACION EN PTAS.	
	V. r. liquidativo	Diferencia (+ -)
Nuvofondo ...	469,07	-6,77
Crecinco ...	101,27	-0,66
Inespa ...	435,20	-6,10
Eurovalor 1 ...	261,50	-1,30
Ahorrofondo ...	1.177,93	-8,19
Inrenta ...	894,39	-15,11
Mediterráneo ...	283,75	-3,55
Suma ...	905,08	-2,44
Fondiberia ...	645,97	-7,15
Rentifondo ...	350,37	-4,33
Fontisa ...	632,44	-5,94
Eurovalor 2 ...	294,42	-2,80
Gesta ...	839,94	-0,28
Fondonor ...	84,99	-0,50
Gesteval ...	49,62	-0,45
Planliver ...	70,58	-0,94
Banservfond ...	59,57	-0,37
Inverfondo ...	64,22	-0,66
Plusfondo ...	52,81	-0,73
Fonbancaya ...	54,71	-0,73
Fondunión ...	49,50	-0,78
Profondo ...	53,95	-0,23
Planliver 2 ...	63,43	-0,63
Multifondo M. P. I. ...	75,55	—
Banserval ...	—	—



SINTESIS DE LA  
CONTRATACION

Cotizan 102 valores.  
Suben 8.  
Bajan 49  
Repiten 45.

## Tendencia al cierre

## Papel

Banco Atlántico.  
Banco Bilbao.  
Banco Central.  
Banesto  
Banco Hispano.  
Banco Ibérico.  
Banco Latino.  
Banca L. Quesada.  
Banco Popular.  
Banco Valencia.  
Banco Vizcaya.  
Bankinter.  
Banco Urquijo.  
Bankiunión.  
Fenosa.  
Vallehermoso.  
Vacesa.  
Nervasa.  
Nueva M. Zaragozana.  
Papelería Española.  
Ibys.  
La Estrella.  
Los Guindos.  
Aceros de Llodio.  
Astilleros.  
Telefónica.

## Dinero

Geisa.  
Hullas de Coto Cortés.

## Otras cotizaciones

Además de los valores que aparecen en el cuadro, han operado: Cointra, 297; Escala, 72; Valenciana Valores, 100; Fósforos Pirineo, 69; Continental Valores, 267; Ibérica Valores, 261; Constructora Internacional, 290; Cementos El León, 120; Guadalupe, 243; Nacional Celulosa, 63; Previsia, 102; Hullas Coto Cortés, dinero, 310; Portland Rezo-la, 135; Klimat, 530; Aceros de Llodio, papel a 78; Financiera Masaveu, 101; Invercinco, León, 104; Banco Europeo de Negocios, 300; Carmosa, 117; Tudela Vegetal, 101; Simago, 470; Euro-indus, 159; Unquinesa, 544.

Derechos de  
suscripción

Banco Coca, 670 (-20); Banco Descuento, 18 (=); Iberduero, 56 (-0,25); Koipe, 216 (=); Sacoña, 35 (=); Unión y El Fenix, 191 (-10); Nueva Montaña, 32 (-3); Savin, 108 (-7); Klimat, 300 (=).

Banco Exterior  
de EspañaFERMIN  
ZELADA,  
NUEVO  
PRESIDENTE

Al cesar como presidente el excelentísimo señor don José García Hernández, el Consejo de Administración del Banco Exterior de España, en la reunión celebrada en el día de ayer, acordó, por unanimidad, designar para sustituirle al excelentísimo señor don Fermín Zelada de Andrés Moreno, actual secretario general de dicha entidad desde 1955 y en donde ingresó como jefe de la Asesoría Jurídica en 1948.

En la cota del 78 por 100

## JORNADA ACIAGA

Jornada aciaga, desde todos los puntos de vista, ésta de fin de semana con nueva profundización de la caída respecto de días anteriores. El índice retrocede punto y medio y desciende a la cota del 78 por ciento. Decididamente la situación es muy fea. Según muchas opiniones, no han sentado nada bien las manifestaciones del vicepresidente de Asuntos Económicos, Enrique Fuentes Quintana, en relación con el mercado de valores, hechas anteayer a los periodistas económicos. La presión del papel se ha intensificado en todos los departamentos importantes (Bancos, construcción, monopolios, químicos, etc.). Al cierre, la situación era muy parecida a la del día anterior.

Cuatro departamentos han descendido más de dos puntos y otros dos más lo han hecho también por encima del índice general. Son éstos siderúrgicas (-2,64), construcción (-2,08), minería siderúrgica (-2,04), químicas (-2,37), Bancos comerciales (-1,71) y Bancos industriales (-1,65). La única nota positiva ha estado del lado del grupo de alimentación que, por efecto de los 5 puntos recuperados por Ebro, ha conseguido moverse de manera ascendente.

En los dos departamentos bancarios

el papel ha corrido a raudales, prodigándose las posiciones de oferta sin operaciones, salvo en unos cuantos casos que han hecho cambio con duros castigados, como ha ocurrido con el Banco de Santander (-18) y Fomento (-10).

En el departamento de monopolios, Telefónica no ha podido con el cuantioso papel que se le ha presentado, por lo cual ha marcado posición de papel (que registra el índice) sin contrapartida en 104 por ciento.

En los corros eléctricos se ha aguantado como se ha podido, lo que significa que los valores punteros (en ponderación) han cedido sólo cuartillos.

Las pérdidas han sido muy fuertes en construcción, donde Cristalería recorta 40 puntos y Dragados 23 enteros. Químicas no le ido mucho a la zaga. Petróleos deja 22 duros y Explosivos 6.

En el corro siderúrgico también ha hecho daño la oferta, forzando descensos de 4 puntos en Seat y 3 en Altos Hornos.

La tendencia de cierre no podía ser más deprimente que la mostrada por el nuevo mínimo. Publicaron papel 26 valores (14 Bancos) entre ellos y dinero tan sólo dos.

Carmelo CRIADO

**NUEVA YORK**  
De nuestro corresponsal,  
ANTONIO PARRA

**Fricciones  
Washington-Bonn**

PREOCUPA LA CAIDA  
DEL DOLAR

NUEVA YORK. (Crónica para ARRIBA y Pyresa).—La caída del dólar parece ser que se ha convertido en manzana de discordias entre norteamericanos, europeos y japoneses. Para los alemanes el Gobierno de Washington, deliberadamente y siguiendo los caminos de una política que a su entender se soporta sobre esquemas equivocados, aspira con la estrategia de permitir la caída del dólar a reducir el capítulo de las importaciones.

El «Washington Post» ha recogido un editorial del «Frankfurter Allgemeine», fustigando duramente la política económica del Presidente Carter, a la cual tacha de «poco imaginativa, peligrosa, y algo corta de miras». También se hace eco el diario de Washington de unas declaraciones del ministro alemán de Finanzas, Han Apel, poniendo en guardia a todos contra el declive del patrón dólar. Si durante los meses venideros éste se hiciera más pronunciado, a juicio del ministro alemán, las economías más avanzadas no se salvarán.

Y a algunas —las más precarias— les colocaría sobre el brocal del abismo.

Dependencia  
energética

De Alemania llegan asimismo críticas que aluden al despilfarro energético americano. La dependencia acumulativa del sector productivo USA sobre las importaciones de crudos parece ser que ha dado pábulo a los incrementos astronómicos del déficit en la balanza de pagos. Dicho déficit sólo en el mes de

junio alcanzó la cota de los 2.800 millones de dólares. Al hilo de esto, hay que decir que las expectativas resultan un poco sombrías. Aguardan nuevas avalanchas de números rojos. Para finales del ejercicio de 1977, algunos economistas refieren que la cifra global puede llegar a ser de hasta 30.000 millones de dólares.

El secretario de Hacienda, Michael Blumenthal, ha reaccionado con bastante flema a las murmuraciones y críticas que, tanto desde dentro de casa como desde fuera, han quedado formuladas contra su estrategia con el dólar.

La devaluación  
y las exportaciones

Agregaba el influyente órgano financiero que la tesis de que la devaluación de una moneda determinada favorece al sector de exportaciones del país, al cual se aplique posea una trabazón conceptual errónea. Depreciación no es sinónimo de exportaciones más baratas y competitivas, sino que en el caso de los Estados Unidos —y siempre de acuerdo con lo dicho

por el «Wall Street Journal» quiere decir aumento de precios, mayor inflación, y, como suplemento, más paro obrero. A la larga, es un foco de inestabilidades y de desbarajustes. Sin embargo, en las reglas del juego económico de hoy en día, tal y conforme están las cosas, resulta difícil creer en dogmas.

Anomalías  
en el comercio

Opiniones versadas de esta capital aseguran que la crisis del dólar conducirá a la aparición de anomalías en el comercio internacional, de cuyas consecuencias se resentirán preferentemente todas aquellas valutas al amparo o en el área del dólar. Son las tesis de los más pesimistas. Otros, empero, aseguran que la crisis se encuentra ya en vías de mejoramiento. La «Impasse» ha comenzado a remitir. En la Bolsa de Nueva York, en la presente jornada, la cotización del dólar —todos estos días de atrás en declive— mostraba tendencias al alza.

Pero el mal ya está hecho, pues tales recaídas han provocado un ambiente de malestar en los corros financieros. Aparte de eso, se cree casi inevitable el nacimiento de ulteriores fricciones entre Washington y Bonn. La cuestión del dólar reviste un capítulo más de sus divergencias de encuadre político y económico.

## BARCELONA

Baja 1,95  
Pesimismo

BARCELONA. (Cifra).—La última sesión de la semana en Barcelona se ha desarrollado en un ambiente pesimista y escaso volumen de negocio. El dinero continúa muy retraído y el papel presiona de forma insistente, con lo que las bajas se han generalizado a la totalidad de los corros. Al cierre continuaba la misma tónica.

A nivel sectorial, el grupo más castigado por la presión del papel ha sido el químico, en el que los petróleos pierden 11 puntos sobre la posición de ayer, Carburos cinco y Explosivos dos, al igual que Cros y Aragonesas. Seguido de Bancos comerciales y cementos, construcciones e inmobiliarias, en los que gran número de valores han quedado con papel sin operaciones. Las pérdidas más importantes se la anotan Dragados, que cede 18 puntos, nueve Banco Exterior e Hispano; 15 puntos Valencia, 14 Bilbao y 12 Santander, sobre la posición de ayer.

También se han visto afectados por la presión de la oferta los valores de agua y gas, en los que Catalana de Gas pierde 5,50, Aguas Barcelona cinco y Aguas del Besós tres. En monopolios, Telefónica pierde 4,5 puntos y queda a 102,50 y Campsa baja dos y se sitúa a 228.

El índice general ponderado, base 1-1-77=100, cede 1,95 puntos y se sitúa a 74,98. Se han contratado 87 clases de acciones, de las que seis suben, 49 bajan y 32 no experimentan variación.

## BILBAO

Baja 1,89  
Aumentó la presión  
vendedora

Lejos de decrecer la corriente vendedora, en cada sesión aumenta la presión de papel, dando origen a que prosiga el debilitamiento y a que cunda el desaliento entre los operadores ante las expectativas que se abren a un mercado tan falto de alicientes.

Han vuelto a sobresalir las acciones bancarias por el volumen de sus diferencias, siendo igualmente contraria la evolución de los grupos eléctrico, siderúrgico e industrial, que también sufren las consecuencias de la falta de demanda.

Nota a destacar, la negociación de las acciones Telefónica, que han ofrecido un curso en baja, para cerrar al cambio de 103, lo que supone una pérdida de tres duros, elevándose de esta forma a siete enteros su caída en la semana.

La importancia de las bajas producidas en nada impide que, terminada la sesión se manifieste la misma intensidad vendedora que afecta a todos los grupos.

Índice general, 76,13 (-1,89).

Suben 4, bajas 30 y repiten 20. (Cifra.)

TELEFONOS DE  
ARRIBA

215 06 40 :: 215 22 40



# la gota de AGUA

1 Se veía venir. Las Asociaciones de Vecinos no ven bien que Arespacochaga se presente a las elecciones municipales. Está claro que no es «de su cuerda». Lo malo para las Asociaciones de Vecinos es que lo más probable es que el próximo Alcalde no sea tampoco de su cuerda. Porque en estas Asociaciones están representadas mayoritariamente las posiciones políticas del Partido Comunista y de los pequeños partidos a la izquierda de éste. Y, claro, lo más probable, según los datos electorales que hay a mano, es que el próximo Alcalde sea centrista o socialista. La encuesta que realizó ayer por procedimiento de urgencia «Diario-16» tiene el mérito de la oportunidad. Hay que destacar en ella la postura contraria a que se presente Arespacochaga, que no se entiende bien... si le consideran enemigo fácil. En todo caso, «Diario-16», a la hora de titular, podría mirar sus propias estadísticas. Según los resultados electorales publicados en ese periódico, entre el Partido Comunista y los minipartidos no llegan al 13 por 100 de los votantes de Madrid. Es decir, que no puede afirmarse que «los vecinos» estén contra el Alcalde. Sí puede afirmarse que la minoría que representan las «Asociaciones de Vecinos» están contra el Alcalde. A lo mejor los vecinos también lo están. Pero para comprobar eso haría falta extender la encuesta a ambientes más amplios.

2 Porque las Asociaciones de Vecinos están a la greña unas con otras. Resulta que las «independientes» parecen respirar por el Partido Socialista y clarifican las cosas afirmando que las Asociaciones de Vecinos no representan a más del 3 por 100 de los vecinos de Madrid. Por otro lado, hay Asociaciones que piden que dimita el Alcalde. Pero los más señalados representantes del Partido Comunista, desde esas Asociaciones, piden que permanezca hasta las elecciones... no les vayan a nombrar uno de UCD para presidir los comicios. Los de los pequeños partidos, que ven las elecciones perdidas, ya que ni PSOE ni PCE les hacen caso a su llamamiento de «unión de la izquierda», quieren entrar en el Ayuntamiento como sea y piden «comisiones gestoras» de las Asociaciones de Vecinos antes de las elecciones, es decir, antes de que se sepa la real representación de esas Asociaciones. Uno de los representantes de estos pequeños partidos declaraba ayer aquí que las Asociaciones representan a los vecinos «concienciados». Lo que hay que saber es si los vecinos, a secas, están dispuestos a que les dirijan los «concienciados», o si prefieren votar a los candidatos de los grandes partidos. Si se tienen a mano los resultados electorales publicados por «Diario-16», las posturas de todos y cada uno se aclaran rápidamente.

3 Lo dicho, que la cosa está «de durse» y que de aquí a las elecciones vamos a escuchar declaraciones para todos los gustos. La clave de todas ellas se puede encontrar en los resultados electorales pasados. Uno sigue guardando en un cajón, como una joya, el documentado informe que sobre ellos publicó «Diario-16».

César DE NAVASCUES



## CUARTO DIA DE HUELGA DE LOS AUTOBUSES DE BLAS

# SOLUCION A LA VISTA

## La lluvia ha retraído a los viajeros fuera de las horas punta

Todo igual. En estas dos palabras se puede resumir el cuarto y posiblemente último día de huelga de conductores de la empresa De Blas, en Móstoles. La gente sigue acudiendo al suburbano y los autocares de la Viuda de C. Martín atendiendo el servicio interior de esta localidad.

Quizá la única pequeña novedad sea que con la lluvia y el tiempo inseguro, mucha de la gente que sale de Móstoles fuera de las horas punta, y que va a disfrutar del sol en las piscinas y zonas deportivas de San José de Val-

deras o de los alrededores de Madrid, ha preferido quedarse en casa. Eso hace que a determinadas horas el suburbano ofrezca un aspecto de antes de la huelga, con escaso público. Y por otro lado los autocares de servicio interior transportan menos vecinos que prefieren salir unos minutos antes de su casa y caminar hasta el suburbano antes de tener que esperar la llegada del autocar.

Tanto en Móstoles, como en Alcorcón y San José de Valderas los alrededores de la estación del suburbano

se ven totalmente repletos de coches aparcados. Mucha gente, cada vez más va en coche hasta las inmediaciones de las estaciones del suburbano y lo deja allí, para coger el tren que va desde Móstoles a Madrid, porque, y según afirman los afectados: «El suburbano es el medio más rápido para ir a Madrid y además el más barato. Por treinta pesetas consigues el «ida y vuelta»».

J. L. UBEDA  
(Foto Magali)

## EL PROBLEMA LABORAL: GESTIONES POSITIVAS

MADRID. (e nuestra Redacción.) — El conflicto de la empresa de transportes de De Blas podría arreglarse en breve. Según informan fuentes de Comisiones Obreras, el dirigente de la citada central, Joaquín Navarro, a quien los trabajadores de De Blas han dado voto de confianza para que negocie con las autoridades, mantuvo conversaciones en la mañana de ayer en el Gobierno Civil de Madrid. El resultado de estas gestiones ha sido que el Gobernador Civil de la provincia gestione el pago de los atrasos que la empresa adeuda al personal, único motivo de la huelga. En este sentido, el señor Rosón solicitará, mediante el delegado de Trabajo, al Fondo Nacional de Protección al Trabajo, para que esta

entidad abone los 20 millones adeudados a los trabajadores. Por otra parte y en tanto el FNPT gestiona el pago de esta cantidad, las autoridades arbitrarán un adelanto por igual importe a cargo de una entidad bancaria, de modo que los huelguistas cobren de inmediato sus haberes. Una vez realizado esto, los trabajadores se reincorporarían inmediatamente a sus puestos. Más adelante, una vez normalizado el servicio de autobuses que cubre De Blas en los pueblos del sur de Madrid, se iniciará una investigación oficial en la empresa para establecer la causa de la crisis económica que sufre y buscar fórmulas que aseguren la supervivencia de la compañía. Por la tarde, los trabajadores de De Blas se manifestaron en Alcorcón.

## notas cortas

### Taxis

Los taxistas que carguen en otro municipio que no sea el suyo serán severamente castigados por la Guardia Civil, según infor-

mó el Gobernador Civil de Madrid al presidente del Grupo de Autotaxi de Leganés, representantes de los taxistas en las negociaciones de unificación. Esta medida no será efectiva a las poblaciones de Móstoles y Alcorcón, mientras dure la huelga de autobuses de De Blas. Esta postura se toma en vista a la falta de acuerdo ante el tema de la unificación de los taxis en municipios de Madrid.

### Aclaración

El representante de la Asociación de Vecinos de la Colonia Zoyme se llama

Antonio Darriba y no Antonio de Arriba, como equivocadamente publicábamos ayer en la entrevista que concedió a este periódico. Antonio Darriba nos ruega también que aclaremos que es militante de UGT, pero que su puesto de trabajo está en la Compañía Telefónica, cosa que hacemos con todo gusto, al tiempo que pedimos disculpas por el error.

### Créditos

La comisión municipal de gobierno, reunida ayer en sesión extraordinaria, acordó solicitar una operación de tesorería con el Banco

de Crédito Local por un valor de 500 millones de pesetas, con cargo al presupuesto extraordinario de liquidación de deudas autorizado por el decreto-ley 34/1977, de 2 de junio pasado. A este anticipo le seguirán otros en fechas sucesivas.

### Area Metropolitana

En la Comisión del Area Metropolitana se van de vacaciones. Como ya es costumbre en estos casos, han sido suspendidos durante el mes de agosto todos los plazos señalados para la tramitación de recursos y aplicación del silencio administrativo.



# Madrid



## En la UVA de Villaverde, por falta de «Containers» LA BASURA, POR LOS SUELOS

La basura rodea el barrio de la UVA en Villaverde. La situación parece ya insostenible. En plena calle, por falta de un «container», los vecinos vacían sus cubos a cualquier hora del día hasta que, a primeras horas de la mañana, llegan los camiones y recojen parte de lo que se ha amontonado, quedan los restos para que los niños lo utilicen como «zona verde» para sus juegos.

—Estamos hartos —nos dice un vecino—, los encargados de la basura dicen que los restos que inundan la calle lo deben retirar los barrenderos, y los barrenderos que los basureros. Total, que los unos por los otros, la casa sin barrer.

—La situación en el barrio es deprimente —nos dice otro—. Estamos infectados de ratas. La total ausencia de infraestructura, con la agravante de las basuras, favorecen la presencia de éstas. Si estás sentado tranquilamente por la noche tomando el fresco, las ratas son inevitables compañeras, acompañando «el suave olor a basura».

Las viviendas acompañan la



● El servicio de recogida no la recoge toda, y el de limpiezas se niega a llevar el resto

situación del barrio, la mayoría de las casas se han rajado, sufriendo graves deficiencias de humedad y espacio.

Las cifras en metros cuadrados y habitantes se aproximan, dándose casos de hasta 14 personas en cuarenta metros cuadrados.

—Llevamos así un montón de años y nadie nos hace caso, el cura va todos los días al Ministerio, pero no sirve de nada, con tres habitaciones, ya ven ustedes cómo vivimos, y eso que dos hijos ya se han casado, pero aún somos catorce personas.

Volviendo a las basuras, «digan en el periódico que nos pongan vertederos y que arreglen esto, que si no aquí no paga nadie».

Amelia CASTILLA  
(Fotos Magali)

Ayuntamiento de Madrid





Este es el club más caro del mundo, reunido hace dos meses en Londres a su más alto nivel, en una cumbre simultánea con un debate económico de, prácticamente, los mismos participantes. Ellos han resuelto el problema, pero éste sigue pendiente para todo el país, que eventualmente pudiera dar el paso hacia el Pacto Atlántico: ¿qué paso debe darse primero?, ¿es rentable pertenecer a las estructuras defensivas europeas occidentales sin estar antes ya dentro de las económicas?

# LOS COSTOS DE LA OTAN

Si esencialmente la OTAN es una maquinaria defensiva protectora de un sistema económico, parece fundamental en un eventual debate sobre la conveniencia o no del ingreso español en la Organización empezar a manejar los datos reales, las pesetas o, mejor todavía en esta época de devaluación, los dólares que tal entrada costaría a la nación para llegar a conclusiones sobre si los beneficios de la entrada compensan el evidente gasto adicional

**E**N 1970, el entonces Ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, calculó que España tendría que duplicar su presupuesto defensivo si perteneciera a la OTAN. Más tarde, en 1972, los cálculos señalaban que el gasto promedio por soldado en la organización era tres veces el gasto español. Tomando como módulo el gasto italiano, el menor de aquellas fechas en la Alianza, el aumento del presupuesto militar que correspondería a España si entrara en la OTAN era, según el Manual Mundial de Gastos Militares y Sociales preparado por Ruth Leger, de 66 por 100, equivalen-

te a 1.000 millones de dólares adicionales.

Con datos de 1976, y en dólares, para estandarizar cifras, España tiene un presupuesto militar de 1.766 millones de dólares, equivalentes al 1,8 por 100 del producto nacional bruto o al 15,2 por 100 del presupuesto nacional o, más fácil de entender, a 49 dólares por cada español. Estos gastos son sumamente bajos y en cifras aproximadas son similares a los de Irlanda, país que menos gasta militarmente «per capita» en el continente.

Como contrapartida, el gasto en dólares por ciudadano de

El pastel más caro del mundo. Comerse un trozo del mismo implicaría para un país al nivel defensivo español triplicar su presupuesto militar. ¿Cómo se distribuye esa sobrecarga económica adicional?





los países de la OTAN en 1976 fue de 204 dólares, Bélgica; 190, Gran Bretaña; 168, Dinamarca; 242, Alemania; 138, Grecia, y el más barato, los 68 dólares «per capita» gastados por los italianos. Sin embargo, estos datos hay que tomarlos en su propio contexto. Por ejemplo, Italia gastó 68 dólares «per capita», pero si consideramos su población, de 56 millones de habitantes, y el hecho de que mantiene 352.000 hombres bajo las armas, frente a los 302.000 españoles, con unas reservas en ambos casos similares de alrededor de 700.000 hombres, está claro que el gasto italiano es muy superior al español. Exactamente, su presupuesto militar en 1976 fue de 3.800 millones de dólares.

Puede alegarse, y se ha alegado, que el presupuesto militar español incluye también fuerzas paramilitares de Policía. También puede alegarse que frente a los 65.000 hombres englobados en las fuerzas paramilitares españolas, los italianos mantienen 80.000, y países como Grecia, más todavía. Incluso Alemania tiene 20.000 hombres en esa situación, también dependientes del presupuesto militar, y Francia, 73.000.

Las estimaciones en virtud del producto nacional bruto también son indicativas, porque, y volvemos a Italia como ejemplo, si este país gasta el 2,6 de su producto nacional bruto, estimado en 169.000 millones de dólares, no es lo mismo que el 1,8 por 100 español, sobre un PNB de 93.000 millones. Acaso la incidencia «per capita» es la más significativa para reflejar la forma en que la defensa nacional grava a los ciudadanos de cada país.

Por supuesto, puede alegarse que esas cifras se reflejan en

● España e Irlanda, los países que menos gastan «per capita» en defensa en Europa

● Frente a los 49 dólares «per capita» españoles, el país que menos gasta en la OTAN, Italia sube hasta 68. Ambas cifras incluyen fuerzas paramilitares

● Ya en 1970 se calculaba en España un gasto adicional de mil millones de dólares al año en presupuesto militar para entrar en la OTAN.

● La organización gastaba tres veces más por soldado que España

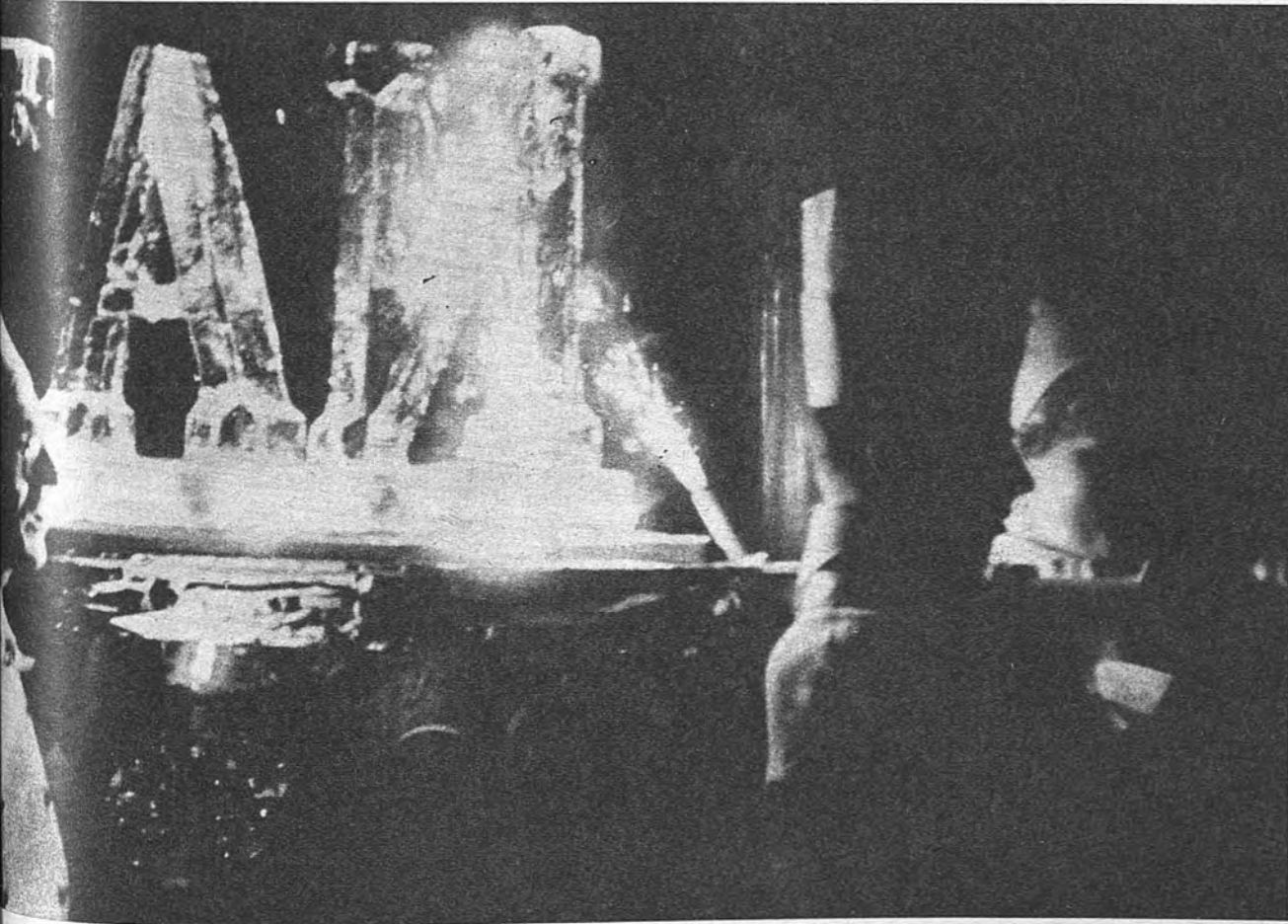
● Problema: ¿Quién paga el gasto adicional?

una mejor defensa. Ciertamente el potencial militar español, medio, supera al de algunos países de la Alianza y es inferior a otros, en un potencial que podríamos considerar promedio dentro de la Organización. Las diferencias eventuales en costos responde a la puesta en marcha de proyectos supranacionales en algunos casos tan caros que no cuajan y a la necesidad, derivada de decisiones militares conjuntas, de promocionar el material técnico existente con más tecnología. Tomando como baremo las cifras italianas, que con las de Luxemburgo son las de menor gasto en la Organización, España debería aumentar su presupuesto militar en unos 700 millones de dólares al año. Por su condición de país que da a dos ma-

res, presumiblemente el nivel militar que debería tener sobrepasaría esa comparación. Si tomamos los gastos defensivos «per capita» de un país vecino de la OTAN, Portugal, para ponerlos al mismo nivel de gastos se necesitaría aumentar el presupuesto militar en 1.300 millones de dólares. Naturalmente, y por lamentable que pueda parecer, el dinero invertido en defensa, como garantía nacional que es, y por el peso específico que trae aparejado en un contexto internacional, es siempre bien gastado en el mundo de hoy. Sin embargo, a la hora del debate, sería muy adecuado tal vez decidir si el realmente pobre presupuesto militar español debe ser aumentado sustancialmente y si ese aumento sustancial, antes de ser empleado en

una compra de tecnología exterior, siempre condicionante, no estaría mejor empleado en la creación y fomento de una industria militar propia que además de crear tecnología nacional desarrollara unos puestos de trabajo que ciertamente el país precisa. Acaso esa sea la gran interrogante de todo el debate: si vamos a estimular con nuestros dólares la tecnología y el nivel de empleos ajenos o vamos a estimular los nuestros. No hace falta, al estudiar ese tema, tener en consideración factores defensivos. Simplemente bastaría con echar un vistazo al debate sobre el avión del siglo o sobre el tanque más conveniente para la Organización que se han desarrollado en la OTAN y se desarrollan cada vez que hay que renovar material. El mundo occidental, es claro, ha mercantilizado su defensa y en la OTAN ha creado, además de un mecanismo defensivo, un mercado fabuloso. De otra forma, no podría entenderse el hecho de que, pese al equilibrio de fuerzas en presencia entre el Pacto de Varsovia y la OTAN, los gastos totales del Pacto son sustancialmente inferiores a los de la Organización Atlántica. La explicación parece evidente. En un lado, priva estrictamente la consideración militar y política, y en el otro, además de estas consideraciones, priva también la del mercado. Sólo así puede entenderse que el presupuesto militar de Rumania sea como el de Portugal; que el de Bulgaria sea aproximadamente la mitad del de Portugal; que el de Alemania Oriental sea menor que el de Holanda. Por supuesto, marginalmente están los dos colosales, la Unión Soviética y los Estados Unidos, con presupuestos similares. Pero pese a todas las argumentaciones de que los países del bloque socialista utilizan trampas en sus estadísticas presupuestarias, parece demasiada trampa el que, por ejemplo, los presupuestos militares de 1976 de Bulgaria, Checoslovaquia, Alemania Oriental, Hungría, Polonia y Rumania sean aproximadamente en total la mitad del presupuesto militar de la República Federal Alemana, el país más representativo de la OTAN en Europa. Exactamente, entre todos esos países declaran gastar 8.534 millones de dólares en defensa, y Alemania Occidental, 15.220. Al margen de otras consideraciones, entre ellas la de quién va a pagar la cuenta, es conveniente al analizar estos datos de cara al futuro español en la OTAN utilizar el concepto del interés nacional escueto y simple, esto es, de máxima rentabilidad militar, defensiva, tecnológica, industrial y todas las demás variantes en juego. En esencia, para un país con pocos dólares, sacar si es posible 150 centavos por cada uno de ellos.

Félix ORTEGA







Son propiciadas  
por situaciones  
anticiclónicas

## LAS INTERFERENCIAS EN TV

● La situación de España facilita especialmente este tipo de perturbación

● Los canales de transmisión se reparten por convenio internacional, pero por su limitación algunos de ellos son usados por diferentes emisores



Don Alberto Barragán



Don José Luis Mañas

«Hace algunos años, en los periódicos de Rhodesia aparecía la fotografía de una joven con este pie: '¿Quién es esta rubia esplendorosa...?', y la rubia era Marisa Medina, cuya imagen había aparecido nítidamente en los receptores de aquel país africano como una interferencia más, gustosa en este caso, de esas a las que el verano nos tiene acostumbrados.» Don J. Luis Mañas, jefe del Gabinete Técnico de la Dirección Técnica de RTVE, nos cuenta ésta y otras anécdotas a propósito del tema.

—Las ondas electromagnéticas de distintos emisores por las que se propagan las señales de televisión —nos dice don Alberto Barragán, jefe de radioenlaces de RTVE— se juntan a veces en un mismo punto, produciéndose entonces lo que conocemos por interferencia...

—¿Y por qué en verano se producen con más frecuencia?

—No. Entendámonos. No es el verano lo que las propicia, sino las situaciones anticiclónicas; lo que ocurre es que éstas predominan en verano. Normalmente, las ondas no llegan más allá del horizonte que se contempla desde la antena, quedando su radio limitado por los obstáculos naturales, pero en las situaciones atmosféricas a que he aludido las ondas dejan de propagarse paralelamente al suelo, salvan los obstáculos y por reflexión pueden llegar a muchos cientos de kilómetros interfiriendo, la emisión de otras televisiones.

—¿Podríamos hablar de zonas geográficas o países donde se produzcan interferencias con mayor facilidad?

—No. Es arriesgado hablar de zonas geográficas; éstas tienen la importancia que sus accidentes actúan sobre el clima y la situación atmosférica, ya que ésta es la que influye en la transmisión como indicaremos. Ahora bien, si que demos hablar de canales en los cuales las interferencias se producen con mayor facilidad. Estos son los de baja frecuencia, principalmente el dos, el tres y el cuatro.

—¿En relación a otros países, el nuestro registra muchas o pocas interferencias?

—La situación de España, con climas mediterráneos y continentales, da lugar a perturbaciones atmosféricas con cierta facilidad, lo que causa interferencias. Lógicamente, más que en unos países; menos que en otros. Concretamente Madrid, en verano, recibe bastantes interferencias, ya que recibe las emisiones por los canales dos y cuatro.

—Según hemos podido entender, las interferencias se producen cuando se juntan las señales de varios emisores que radican en el mismo canal... ¿No

sería posible que cada emisor tuviera un canal propio y distinto de los demás?

—Sería ideal, pero no es posible, por el gran número de emisores que existen. Los canales se distribuyen por convenios internacionales y se procura que las frecuencias que se repiten estén geográficamente distantes.

—¿Pueden de alguna forma ser eliminadas las interferencias?

—No. No es posible eliminar las interferencias de los canales normales en la medida en que no es posible cambiar las situaciones atmosféricas. Se puede, eso sí, emplear canales que son mucho menos interferibles, como los de UHF...

—En ese caso, ¿por qué no se transmiten todos los programas por canales de UHF?

—Pues, sencillamente, porque su radio es mucho menor y, por tanto, a la hora de implantar la televisión en un país, no son útiles, ya que se necesitarían muchos centros emisores. La televisión por cable no registra, como es lógico, las interferencias de que hablamos, pero al defecto del UHF aún su tremenda carestía.

(Fotos: Gama)

J. Alberto MARIÑAS

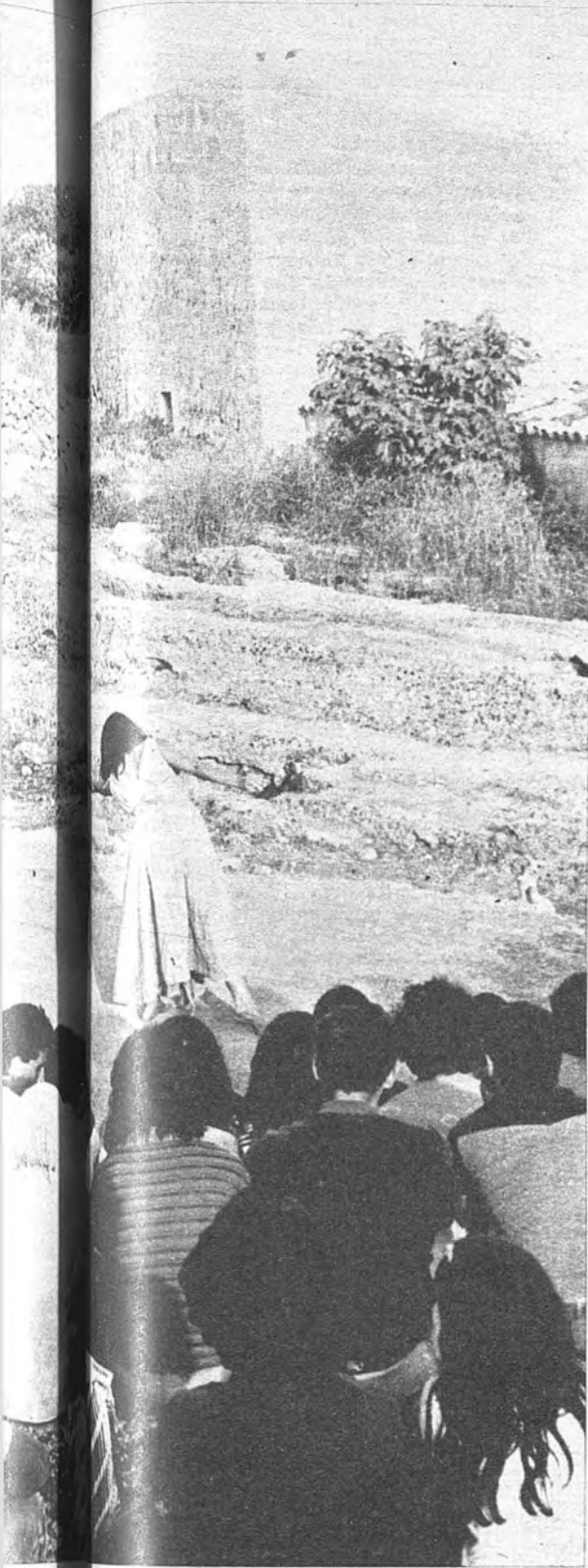


El anfiteatro recobró en esta representación

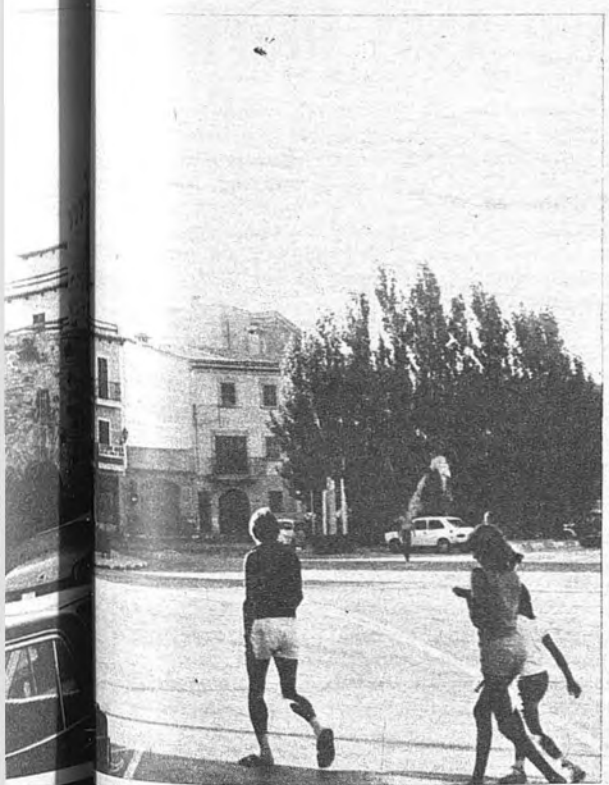


ALCUDIA. EN FIESTAS.—Extranjeros y una villa donde la historia se





en esta ocasión representándose obras de los clásicos



trajeron conjuntamente en las fiestas romanas de villa donde la historia se fusionan



Las ruinas romanas de Pollentia (Mallorca)

## SE MANTIENEN CON AYUDA AMERICANA

**D**EL 21 al 23 de julio se ha celebrado en Alcudia (Mallorca) un simposio de arqueología que ha contado con la asistencia de más de medio centenar de estudiosos y expertos en el tema arqueológico. Se presentaron 16 ponencias de carácter científico, pero las conclusiones principales del simposio van dirigidas a las autoridades locales y nacionales, en un intento por despertar el interés de éstas y su apoyo de cara a los futuros estudios e investigaciones que se vienen realizando en las ruinas romanas de Pollentia —fundadas por los romanos ciento veintitrés años antes de Cristo—. Hasta ahora se han elaborado muchos planes y proyectos sobre la adecuación y conservación de lo sacado a superficie, pero nadie se ha ocupado de llevarlos a cabo para salvar y conservar estas maravillosas ruinas. Ni el Ayuntamiento de Alcudia, ni la Diputación de Baleares, ni el Estado han abierto sus puertas a las peticiones que desde hace tiempo se les vienen haciendo. Pollentia es el único gran vestigio romano de las Baleares y uno de los más importantes del Mediterráneo español. Desgraciadamente, las ruinas no están siendo lo debidamente atendidas, y días antes de que comenzase el simposio debieron ser adecentadas por una brigada de limpieza del Ayuntamiento de Alcudia. Americanos y catalanes —los más interesados hasta ahora en la conservación de los vestigios romanos— han iniciado un movimiento de protesta ante el desdén oficial que padece Pollentia.

El doctor Miguel Tarradell —catedrático de Arqueología de la Universidad de Barcelona— forma, junto con los también doctores Antonio Arribas y Daniel Woods —catedrático de Prehistoria de la Universidad de Granada y profesor del Manhattan-Ville College de New York, respectivamente—, el Comité Técnico del Simposio.

Al doctor Tarradell le preguntamos por las conclusiones, dirigidas a las autoridades, que se han tomado en la sesión de clausura del simposio.

—En este sentido han sido aprobadas dos mociones. La primera de ellas, instando a las autoridades para que se ocupen de la protección de las ruinas romanas. Y la segunda, pidiendo al Ayuntamiento de Palma que colabore en el estudio e investigación del urbanismo en la Palma romana.

—¿Qué tipo de trabajos se están llevando actualmente a cabo?

—Un grupo de doctores e interesados en el tema llevamos desde 1956 excavando y haciendo estudios de las ruinas. Lo que encontramos se traslada al Museo Arqueológico de Alcudia. Estas actividades sólo podemos realizarlas en verano, ya que el resto del año estamos ocupados en nuestros respectivos trabajos. He de decir también que contamos con la ayuda de jóvenes estudiantes y posgraduados que nos prestan su desinteresada ayuda.

—¿Cuentan con algún tipo de apoyo económico?

—La Fundación «Bryant», americana, dona anualmente una cantidad de dinero para que se prosigan las investigaciones y excavaciones. Pero el problema funda-

mental, insisto, es la posterior y necesaria conservación. Y esto sólo lo pueden llevar a cabo las autoridades. Es necesario contratar guardas, poner vallas, etcétera. Los terrenos donde se asientan las ruinas están expropiados hace tiempo, pero con eso no basta.

La celebración del simposio coincidió con las populares fiestas de San Jaime, organizándose actos culturales íntimamente ligados al pasado romano de la población. Residentes y veraneantes de Alcudia se han unido a la inicia-

● Es uno de los más importantes vestigios romanos del Mediterráneo

● Señor Tarradell: «Las autoridades no nos prestan su colaboración»

tiva de los congresistas organizando obras clásicas en el anfiteatro y dejando a un lado sus atuendos estivales, cambiándolos por otros ropajes usados por los romanos mallorquines. El pueblo ha tomado conciencia de la riqueza arqueológica con que cuenta. Ahora sólo hace falta que las autoridades competentes se hagan eco de esta conciencia.

Texto y fotos:

Agustín VALLADOLID



**E**l cotizado premio literario de Venezuela «Rómulo Gallegos» acaba de recaer en esta tercera convocatoria en el escritor mejicano Carlos Fuentes por su novela «Terra Nostra».

Este premio de periodicidad trienal que se creó en 1968 tiene el parangón de nuestro premio «Cervantes» y es un apetecido galardón de todos los escritores hispanicos.

Sólo se ha adjudicado en tres ocasiones, pero vale la pena analizar cómo y a quiénes ha ido a parar la distinción literaria. La primera ocasión fue otorgado al peruano Mario Vargas Llosa; la segunda, al colombiano Gabriel García Márquez, y en esta tercera concesión ha recaído sobre el mejicano Carlos Fuentes. Ni que decir tiene que, vista su trayectoria tan clara y perfilada, la cuarta entrega corresponderá al cubano Julio Cortázar, y con ello se cerrará el ciclo del aclamado, ensalzado, caído y muerto «boom» latinoamericano, que se resiste a la defunción y da las bocanadas y últimos estertores en la consecución del Premio «Rómulo Gallegos», que, por su parte, se está tiñendo de unas connotaciones demasiado determinadas para presumir de imparcialidad absoluta.

Rómulo Gallegos fue un liberal demócrata que llegó a Presidente de la República de Venezuela. Como gran novelista se le conoce, sobre todo, como autor de «Doña Bárbara». Nunca fue un hombre de izquierdas y cuando alcanzó la Presidencia lo hizo con el Partido Demócrata Venezolano.

### LA GUERRILLA DE VARGAS LLOSA

Es curioso que cuando Vargas Llosa obtuvo el primer «Rómulo Gallegos», el castrismo estaba sólo apoyado en Venezuela, donde el régimen de Cuba volcó la guerrilla. Vargas Llosa, cuyas simpatías castristas eran entonces parte de su aureola, acudió a recibirlo en medio de grandes críticas por parte de la Prensa venezolana.

El discurso del escritor fue de un corte abiertamente subversivo en favor de la guerrilla, lo que molestó profundamente en Caracas, por cuanto esa guerrilla castrista había originado unos cuantos muertos en el país.

Pero el mismo Vargas Llosa, que había prometido la mitad de la cuantía del premio para financiar la guerrilla (la cuantía del premio es de cien mil bolívares, veintitrés mil dólares, es de-

Tras la concesión a Carlos Fuentes

## EL «ROMULO GALLEGOS», PREMIO QUE NO SERA PARA ESPAÑOLES

● Paso a paso recae sospechosamente sobre el desgastado «boom» latinoamericano



Una vieja foto de Carlos Fuentes, en 1967, durante una visita a la agencia Efe, en Barcelona

cir, unos dos millones de pesetas), se lo guardó íntegro y con él se compró una preciosa casa en Lima.

Esta queda del dinero fue denunciada por Haydee Santamaría, directora de la Casa de las Américas de La Habana, quien le reclamó públicamente el incumplimiento de su palabra.

En 1976 el escritor argentino, de origen español, José Blanco Amor, publicó en el periódico «La Nación», de

Buenos Aires, unos artículos en que se analizaban «El final del "boom"», donde ampliamente se reseñaban las causas de la irresistible ascensión y caída del grupo de los cuatro autores latinoamericanos que se habían beneficiado del comercialísimo «boom».

Vargas Llosa, entonces, hizo unas declaraciones a la revista «Siete Días», de Lima, en las que reconocía que, efectivamente, «por razo-

nes de delicadeza» había guardado el secreto y nunca había querido aludir al tema de por qué no entregó la mitad del dinero del premio a la guerrilla, ya que todo aquello había ocurrido cuando él era muy joven y creía en la guerrilla, mientras que ahora ya no creía en ella. Evidentemente se puso de manifiesto la falacia de todo el asunto.

### COMPLEJIDAD MEJICANA

El Premio «Rómulo Gallegos» lo concede el Gobierno venezolano, a través del Consejo Nacional de la Cultura de Venezuela (CONAC), por medio de un jurado compuesto por escritores latinoamericanos, por lo que, lamentablemente, ese premio parece que nunca irá a recaer sobre un escritor español, dado el consciente o inconsciente espíritu de «ghetto» que respiran.

La última novela premiada, «Terra Nostra», es una novela que describe la «mexicanidad» desde los ángulos más dispares oscuros y obtusos que se pueda imaginar. El libro tiene unas novecientas páginas y abunda en la transposición de planos en el lugar y el tiempo, con una complicación, que lejos del barroquismo, raya en la incoherencia y la complicación petulante. Resulta interesante en algunos rezagos, pero agotador hasta la saciedad en la mayoría de ellos.

Carlos Fuentes nació en una familia de la alta burguesía mejicana en 1928. Con su padre, diplomático, recorrió numerosos países, lo que le ayudó a tener ópticas y visiones desde distintas culturas.

Su último campanazo más sonado, dadas sus actitudes personales entre radicalizadas e histéricas, fue la de dimitir como embajador mejicano en París para expresar su abierta protesta y exponer su «total desacuerdo político» con motivo del nombramiento del ex presidente de su país don Gustavo Díaz Ordaz, como embajador de Méjico en España. Su explicación fue que consideraba a Díaz Ordaz como responsable de la matanza de centenares de estudiantes el 2 de octubre de 1968 en la Plaza de las Tres Culturas, de Méjico capital.

En una reciente entrevista, el señor Díaz Ordaz replicó que no cabía cuestionar un nombramiento de embajador, puesto que se trataba de un acto de soberanía de su país.

Julia SAEZ-ANGULO

## GABRIEL MARCEL, «EXISTENCIALISTA CRISTIANO», CINCO AÑOS DESPUES

**P**RONTO se cumplirán cinco años de la muerte de Gabriel Marcel, filósofo francés, gran amigo de España. Siempre rehuyó ser encuadrado filosóficamente y rechazaba la calificación de «existencialista cristiano». No obstante, destaca en toda su obra la primacía de lo existencial. El hombre, según él, es existencia empírica, al mismo tiempo que existencia propia; en el primer caso, sin misterio, y en el segundo caso, vida personal, creadora, porque cada cual se capta «como es», formando una unidad indestructible con el «ser».

Hay, en consecuencia, una relación de parentesco entre la filosofía de Gabriel Marcel y la filosofía alemana de la existencia. Coinciden en el comienzo, en el camino se separan y al final se declaran irreconciliables. Son, en cierto modo, incompatibles, porque Marcel intenta filosofar desde las experiencias profundas del ser encarnado, en cuanto que su pensamiento es su misma vida, una experiencia autobiográfica. Concentrarse en aquellas actividades espirituales del hombre, como la esperanza, el amor y la felicidad, que suponen relación de persona a persona: la exigencia de participar en un destino más alto, en una alegría más pura. Suponen, en definitiva, vías abiertas hacia la trascendencia divina.

Marcel es, en realidad, un existencialista cristiano, sin hacer uso en su filosofía de los dogmas católicos, porque los cimientos de su perspectiva ideológica fueron echados mucho antes de su conversión, en 1929, cuando apenas contaba cuarenta años de edad. Hasta tal punto que su propio itinerario espiritual, del que forma parte íntegramente su entrega total al estudio, le condujo al cristianismo.

En esa trayectoria de ideas está la suprema fe-



cundidad de su vida como converso y su máxima enseñanza como pensador en una época como la actual, en la que apenas queda sitio para las tareas del espíritu. El mundo de hoy nos impone una máscara de costumbres y de actos externos mecanizados. Existe demasiada tendencia hacia la funcionalización del hombre, que se encuentra enajenado de su propio «yo», incapaz de poder encontrar en sí mismo respuestas definitivas a tantas interrogaciones esenciales sobre su destino.

Pues bien, Gabriel Marcel se esforzará por su-

perar ese extrañamiento del hombre contemporáneo en la relación con el prójimo. No hay «tú», sino para un «yo». Toda presencia es, naturalmente, un cara a cara y como el canto de la amistad. Así se ve cuán cierto es decir que la metafísica desemboca en la mística, y que, en cierta manera, es ya diálogo y un estado de humildad y de plegaria en que el alma, puesta entre el ser y la nada, clame por una felicidad futura.

O sea, que frente a una «sofocante angustia» y a la despersonalización, Gabriel Marcel levanta una filosofía de la esperanza. Devuelve al hombre su sentido de la responsabilidad. El mundo, en definitiva, no se despliega a nuestra vista como mero espectáculo; nosotros contribuimos a producirlo. De ahí que los actos del drama del hombre sean los mismos capítulos nunca acabados, siempre diferidos, del drama del mundo.

Es cierto que el pensamiento de Gabriel Marcel se halla disperso en artículos, conferencias, dramas, libros...; carece de rigor sistemático, porque consideraba más conveniente ahondar que edificar. Pero reconozcamos que en toda su producción de escritor y filósofo vibra airadamente su protesta contra la objetivación de la persona humana. El abandono casi total de un saber de salvación ha encerrado a la cultura actual en los estrechos límites de un horizonte sin creencias. Y hace falta formular rigurosamente, como lo hizo Gabriel Marcel, esa necesidad imperiosa que tiene de volver sobre sí misma. Y que se convenza de que no somos para la soledad, sino para la comunicación; que no somos para la nada, sino para la plenitud.

Sabino ALONSO.FUEYO





## «LAS TRUCHAS», EN MARCHA

El director de cine JOSE LUIS GARCIA SANCHEZ ha empezado, por fin, el rodaje de la película «Las truchas», proyecto en el que llevaba trabajando algún tiempo. La acción transcurre en un banquete, al que asisten cincuenta pescadores y sus parientes, convocados con motivo de la fiesta de su «peña». En el reparto intervienen sesenta actores, en su mayoría desconocidos, excepto los nombres de VERONICA FORQUE, que tiene que compartir esta película con sus clases de arte dramático; MARY CARRILLO, que se incorpora al rodaje tras su estancia en Caracas y muy contenta por el éxito que ha obtenido en esas tierras con la obra teatral «Coqueluch»; ISABEL MAESTRES y el catalán PEP MUNNE. Los actores sólo saben, de momento, su personaje, pero no su papel. El director quiere que improvisen de acuerdo con el tipo que se les ha encargado. Tres cámaras filmarán los acontecimientos, y luego vendrá el trabajo de montaje, que será una cosa fina. Vamos, que será una labor de equipo.



## Alfredo Landa vuelve al teatro

Uno que vuelve al teatro tras ocho años de ausencia es ALFREDO LANDA, con una comedia musical americana que trata del cambio de parejas y todo eso. Promete ser muy divertida. La obra en cuestión se titula «Yo quiero a mi mujer». A mediados de septiembre es el estreno. Con ALFREDO LANDA trabajan MARIA LUISA MERLO, que está que no pierde una en el teatro; PACO VALLADRES y JOSELE ROMAN. ALFREDO LANDA está muy contento de los resultados que ha obtenido la película de BARDEM «El puente». Me dice que es el cénit de toda su producción cinematográfica, y que ha conseguido el gran premio en Moscú.

Hablando del teatro, que es en estos momentos el tema obligado por la temporada que se avecina, JUANJO MENDEZ abre en el mes de septiembre el teatro Infanta Isabel con la obra que lleva el título provisional «Violines y trompetas», de SANTIAGO MONCADA. Otro que trabaja en esta obra es JESUS PUENTE. Y por lo que se adivina entre bastidores, es una obra divertida, descarada y tierna. O sea, que tiene un poco de todo. A grosso modo describe la historia de un triángulo amoroso entre dos hombres y una mujer, que a la vez es un trío musical. Aparte de esto existe otro personaje femenino. Por ahora se están barajando nombres de actrices pero, por el momento, no hay nada decidido en este sentido.



## CARMEN DE LA MAZA, DE GIRA

La actriz CARMEN DE LA MAZA y su compañía andan por el Norte en estos momentos de gira con la obra «La tierra es redonda», de Armand de la Crou. La versión en castellano es obra del humorista MAXIMO. Con CARMEN van los actores ANTONIO CASAS, VICTOR VALVERDE y VERONICA LUJAN. Posiblemente estrenen en Madrid a primeros de octubre.

También de gira está MARIA LUISA MERLO, con la obra «La chica del cabello rojo». Sus compañeros de viaje, por decirlo de alguna manera, son JAIME BLANCH y LUIS PRENDES.

Desde luego, el verano es la época propicia para salir de Madrid. Que se lo digan a los actores, porque otros que también se van a recorrer toda nuestra geografía con los Festivales de España son ENRIQUE DIOSDADO y AMELIA DE LA TORRE, que vuelven a los Clásicos, llevando en su repertorio obras tales como «La Malquerida» y «El Alcalde de Zalamea».

## Esperanza Roy, a Venezuela

ESPERANZA ROY se marcha el día 18 a Venezuela a rodar la película «Compañero de viaje», basada en la novela de ORLANDO ARAUJO. Con este motivo, la ROY, que interpretará el papel de una prostituta muy sui géneris, se ha tenido que teñir el pelo y tomar el sol, que lo dudo, porque con el tiempo que hace, para estar más morena por exigencias del guión. Junto a ESPERANZA irán EDUARDO CALVO y RICARDO FRANCO, el director de la película «Pascual Duarte», pero como actor. El equipo técnico será español. Lo demás, incluido el director, que será CLEMENTE DE LA CERDA, corre a cargo de Venezuela, porque esta película es una coproducción. El tema describe los acontecimientos que se producen en un pueblo fantástico e irreal, muy en la línea de la novela «Cien años de soledad», de GARCIA MARQUEZ.

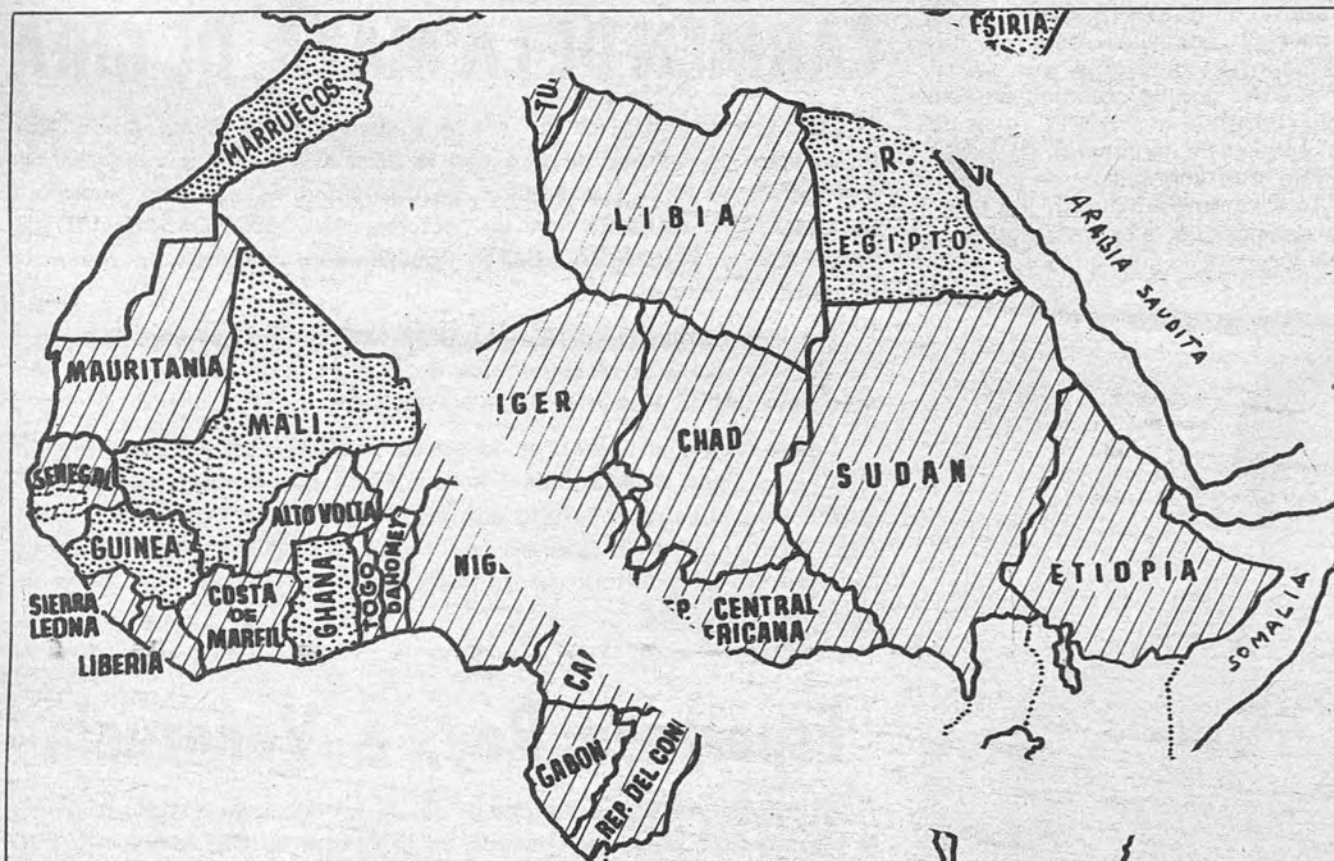


Ayuntamiento de Madrid



# ARMAS PARA UNA ESTRATEGIA

(Egipto, Somalia y Chad recibirán armamento USA financiado por Arabia Saudita, cabeza de puente de la penetración yanqui en la zona)



**U**NA vez más, el tema es el continente africano. La ofensiva norteamericana se centra, en estos momentos, en la venta de armas a determinados países del Norte y Este de África. Ventas masivas de armamento que, en momentos de agravación de los conflictos bilaterales por los que atraviesan estos países, ayudarán a crear mucha más tensión de la existente en la actualidad.

El Gobierno de Carter ha aprobado la venta de armas a Egipto (problemas con Libia), Somalia (problemas con Etiopía), Sudán (con un régimen antisoviético y con roces con Libia) y Chad (problemas con Libia). Esto en cuanto se refiere al continente africano; en la zona limítrofe del Próximo Oriente, también Estados Unidos arma a Jordania para mantener su estrategia en una zona tan íntimamente ligada a la africana; en una ocasión, el Presidente Carter declaró que pretendía desafiar la influencia soviética en África y en los Estados árabes, mencionando a Iraq, «amigo cerrado de Moscú», como otro de sus objetivos.

Según el «New York Times» del jueves, son los sauditas quienes financian las compras de armamento egipcio. El propio Sadat, según informa Efe, declaró hace algunas semanas que Arabia Saudita sería la encargada de financiar las compras de armas durante los próximos cinco años, sin ningún costo para Egipto.

Arabia Saudita es la avanzada de Estados Unidos en esta zona tan conflictiva y la negociadora para que obtenga éxito de la ofensiva norteamericana para disminuir la influencia soviética. En la visita que realizará Siad Barre, Presidente de Somalia, a Arabia Saudita a principios de julio, el Rey Jaled ofreció al Presidente somalí una ayuda de 300 millones de dólares si rompía con Moscú; la respuesta de Siad Barre no ha podido ser más elocuente: expulsión de los técnicos

soviéticos e intensificación de la guerra contra Etiopía.

De lo que se trata, en definitiva, más que eliminar la presencia soviética en la zona, es de eliminar a los regímenes progresistas existentes. Primero, porque estos países pueden solicitar ayuda de los soviéticos en cuestiones civiles y militares; segundo, porque un régimen progresista puede dar ánimos a los progresistas de los diversos países de la zona pa-

ra intentar tomar el poder o ser un germen de reformas o cambios.

## Ganar aliados

Arabia Saudita, con su régimen semifeudal, es la cabeza de puente para la penetración norteamericana en África. Con sus financiaciones de armas a Somalia, Egipto y Sudán (a este país también le ha financiado las compras de armamento a Francia), mantiene su influencia política sobre los regímenes de esos países. Estados Unidos, a cambio de esta ayuda saudita, se comprometen a utilizar sus recursos militares, políticos y económicos para mantener al régimen de Jaled; esto es lo que, al parecer, se decidió en la visita a Washington, el pasado mes



Carter: principio de una escala en África  
Ayuntamiento de Madrid

de junio, del príncipe Fahd, heredero del trono saudita. Todo parece indicar que el objetivo de Riad y Washington es crear un cinturón de seguridad alrededor de Arabia Saudita y los países árabes del Golfo.

Ahora, los países más perjudicados por la ofensiva norteamericana en África son Al-Yamahiría Árabe, Libia Popular Socialista y Etiopía. El cerco contra Libia sólo se salva por la frontera occidental y parte del sur (límites con Níger); con el resto de los países fronterizos (Egipto, Sudán y Chad) mantiene serias divergencias y son, precisamente, los que van a recibir armas norteamericanas. Con Egipto, las disputas personales entre Sadat y Gadafi estallaron en enfrentamientos que pudieron convertirse en una guerra más amplia; con Sudán también se mantienen disputas desde que Numeiry giró hacia la derecha y se alió con Egipto y Arabia Saudita; finalmente, con Chad existen disputas por cuestiones fronterizas en la zona de Aozu, una amplia faja de tierra que tanto Chad como Libia reclaman como propia; al mismo tiempo, Libia apoya a la guerrilla chadiana del FROLINAT contra el régimen derechista que gobierna en N'Djamena. Las armas americanas, al tiempo que se utilizarán contra la guerrilla (que ya actuaba en tiempos de Tombalbaye y que no ha variado su actitud cuando éste fue derrocado y sustituido por Mallum), podrán ser empleadas también para desestabilizar Libia, si se deciden los tres países ideológicamente similares a atacar conjuntamente.

Coincidiendo con la publicación de que Chad recibiría armas norteamericanas, el presidente de turno de la OUA (Organización para la Unidad Africana), Omar Bongo, Presidente de Gabón, lanzó en París un llamamiento a todos los movimientos de oposición de Chad para celebrar una reunión que conduzca a la paz; Bongo sugirió que los movimientos de oposición se reúnan con el Presidente del Chad, Félix Mallum, en Libreville, para llegar a soluciones que conduzcan a la paz en aquel país. Pero esta reunión no parece ser fácil en estos momentos; las armas norteamericanas servirán para afianzar la precaria situación de Mallum y eliminar —o al menos intentarlo— todo resto de oposición.

Etiopía también se sentirá enormemente afectada por el envío norteamericano de armamento a sus vecinos. El Ejército somalí será fuertemente reforzado por las armas que lleguen de Estados Unidos, Francia y Gran Bretaña. Sudán, en su frontera occidental, no dudará tampoco en atacar a Etiopía; entre estos dos países ya han existido problemas fronterizos y no sólo por la cuestión de la guerrilla eritrea. Por el momento, Kenia (también limítrofe con Etiopía) no interviene en un conflicto en el que nunca tuvo demasiado interés (la cuestión del desierto de Ogadem). Por razones distintas a las libias, Etiopía también se encuentra cercada por Sudán y Somalia, por una parte, y la guerrilla eritrea, por la otra. Un país con una economía tan absolutamente caótica (restos del Gobierno de Selassie) no podrá resistir demasiado tiempo a los embates de los ahora aliados de Estados Unidos.

El gran problema de las ventas de armas en esta zona es que un conflicto de gran envergadura puede suceder en cualquier momento. La caldera africana está a punto de estallar, ayudada —o empujada— por el deseo de dominio de las grandes potencias. La guerra, no cabe duda, está a punto de generalizarse en esta zona de enorme importancia estratégica.

Francisco GARCIA NAVARRETE



Del 7 al 9 de  
septiembre

## REUNION VANCE- GROMYKO

Al parecer, se rean-  
lizan progresos en las  
negociaciones «Salt II»

WASHINGTON. (Efe.)—El se-  
cretario de Estado norteamerica-  
no, Cyrus Vance, ha anunciado  
que entre los días 7 a 9 de sep-  
tiembre próximo se entrevistará  
con el ministro de Asuntos Ex-  
teriores de la Unión Soviética,  
Andrei Gromyko, en Viena, para  
seguir negociando el tema de li-  
mitación de armas estratégicas  
(conversaciones SALT).

Vance ha añadido en una con-  
ferencia de Prensa que las ne-  
gociaciones SALT en Ginebra  
han ampliado su agenda, que  
abarcará ahora otros temas ya  
debatisidos entre él y Gromyko,  
en reuniones anteriores.

En relación a la anunciada vi-  
sita en Viena, Vance ha dicho  
que en esa ocasión «se estudia-  
rán algunos temas que tenemos  
ante nosotros a raíz de las en-  
trevistas que estamos celebra-  
ndo ahora».

Cyrus Vance ha agregado que  
se mantienen contactos en rela-  
ción con las conversaciones  
SALT, entre Paul Warnke, nego-  
ciador en el control de arma-  
mentos, y el embajador soviéti-  
co en Washington, Anatoly Jo-  
brynin.

Los analistas diplomáticos in-  
dican que las palabras de Vance  
parecen sugerir que se están  
consiguiendo progresos en es-  
tas negociaciones, paralizadas  
durante tanto tiempo.

Para que los palestinos de Cisjordania decidan su futuro

# VANCE PROPONDRÁ UN REFERENDUM

JERUSALEN. (Efe.)—El se-  
cretario de Estado norteamericano,  
Cyrus Vance, propondrá la rea-  
lización de un referéndum popu-  
lar entre los pobladores de Ju-  
dea y Samaria, a fin de que  
ellos mismos resuelvan «si de-  
sean unirse con Jordania o Is-  
rael».

La noticia, revelada por el  
matutino nacionalista «Maariv»,  
que se edita en Tel Aviv, desta-  
ca que Vance considera que,  
hasta el referéndum, la ribera  
occidental del río Jordán queda-  
ría bajo control militar israelí.

Los 750.000 pobladores pale-  
stinos en esas regiones gozarían  
durante la «etapa de transición»  
de total autonomía cultural y  
administrativa.

Según el «Maariv», el can-  
ciller estadounidense también pro-  
pondrá, en su inminente gira por  
las capitales árabes e israelíes,  
que los palestinos concurren a la  
Conferencia de Ginebra como  
miembros de la delegación jor-  
dana.

El programa de «referéndum»  
fue presentado hace dos meses  
por el Rey Hussein, que, al igual  
que Israel, se opone a que los  
palestinos estén representados  
exclusivamente por la OLP. En  
Jordania viven un millón de ellos.

## Dayan: «Que árabes y judíos vivan juntos»

Tomando posiciones ante la  
próxima llegada del secretario  
de Estado norteamericano, Cy-  
rus Vance, el ministro de Asun-  
tos Exteriores israelí, Moshe Da-  
yan afirmó que la creación de  
colonias israelíes en los terri-  
torios árabes ocupados no aten-  
taba contra las perspectivas de  
paz en Oriente Próximo.

«El que se llamen 'ocupados',  
'liberados' o 'administrados', no  
es un obstáculo para llegar a  
una paz con los árabes», afirmó  
Dayan ante un grupo de dirigen-  
tes judíos europeos.

«Me parece que lo más cons-  
tructivo —dijo Dayan— es que  
árabes y judíos vivan juntos, y  
eso es lo que vamos a hacer.»

## Terrorismo palestino contra Israel

Entre tanto, la explosión regis-  
trada en un mercado de fruta-  
y verduras de la localidad is-  
raelí de Beersheba ha sido rei-  
vindicada por comandos pale-  
stinos.

En comunicado enviado a la  
agencia palestina Wafa los co-  
mandos añaden que se respen-  
sabilizan también de las explo-  
siones registradas el martes en  
Jerusalén y Tel-Aviv.

La nota habla de muertos en  
la explosión, pero las autorida-  
des israelíes, por ahora, sólo  
han hablado de heridos (29) en  
la explosión de Beersheba.

## Partidos: Alternativas diferentes

La «política palestina» del  
nuevo Gobierno israelí no es  
circunstancial, sino otro capítu-  
lo de desencuentro judeo-árabe,  
en el cual el factor territorial no  
es el único en juego.

Hasta el ascenso del actual  
primer ministro israelí, después de casi  
tres décadas de régimen social-  
demócrata, la política exterior  
de Israel se basó en la idea de  
la partición de Judea y Samaria.

La nueva doctrina Begin-Da-  
yan rechaza esa posibilidad en  
nombre de los «derechos histó-  
ricos», y, por motivos de seguri-  
dad, simultáneamente, niega los  
derechos que Jordania alega te-  
ner sobre la ribera occidental  
del río Jordán, que ocupó entre  
1948 y 1967.

Los laboristas y el nuevo Go-  
bierno israelí están de acuerdo  
en que no deben aceptar la  
creación de «un tercer Estado»  
(palestino) entre Jordania e Is-  
rael.

No obstante, los laboristas  
consideran que las regiones de  
Judea y Samaria (conquistadas



## GADAFI RECIBE A MEDIADORES

El dirigente libio Moamar el Gadafi estrecha la mano del ministro  
sirio de Asuntos Exteriores, durante una reunión en Trípoli. Abdul  
Khaddam viajó a Trípoli para mediar en el enfrentamiento egipcio-  
libio. (Ap-Europa Press)

en la guerra de los Seis Días,  
de 1967, deben ser devueltas «a  
Jordania, que es también Pales-  
tina».

La nueva doctrina, en cambio,  
considera que Judea y Samaria  
constituyen «parte integral de  
la tierra de Israel y cualquier  
judío tiene derecho a asentarse  
en esas regiones no «ocupadas»,  
sino «liberadas».

## Libia y Egipto mantendrán conversaciones

Egipto y Libia mantendrán  
conversaciones dirigidas a ter-  
minar con su disputa fronteriza,  
anunció ayer la agencia oficial  
de noticias Oriente Medio (Me-  
na), citando informaciones de  
Prensa árabes.

Mientras tanto, fuentes guber-  
namentales de los dos países

implicados mantenían silencio  
sobre los resultados de los es-  
fuerzos de mediación que dieron  
por terminados los cuatro días  
de lucha, entre los dos países  
vecinos, que comenzó la pasa-  
da semana.

Mena citaba como fuentes la  
agencia de noticias de Gatar,  
que, a su vez, citaba noticias  
aparecidas en los diarios kuwa-  
tíes «Al Watan» y «Al-Gabas».

La información decía que el  
ministro de Asuntos Exteriores  
Ismail Fahmi, y su colega libio,  
Abdel Salam Tureiki, se entre-  
vistarían en Kuwait el próximo  
día 9 de agosto. No se ha po-  
dido confirmar la información  
con las citadas fuentes.

Mena decía que la reunión de  
los ministros de Asuntos Exte-  
riores prepararía el camino para  
celebrar una reunión de reconciliación entre el Presidente  
egipcio, Sadat, y el líder libio,  
Muammar Gadafi.

Violenta protesta contra el racista sistema de enseñanza

# DOS NEGROS, MUERTOS EN SOWETO

JOHANNESBURGO. (Efe.)—Dos  
negros —de ellos una estu-  
dian- te— han resultado muertos  
cuando la Policía sudafricana  
disparó contra grupos incontro-  
lados, en nuevas violencias  
registradas en el suburbio ne-  
gro de Soweto.

La Policía ha informado que  
la muchacha, Regina N'hlapo, de  
diecinueve años, resultó muerta  
al verse las fuerzas del orden  
obligadas a disparar, cuando la  
turbamulta apedreó a los anti-  
disturbios en las inmediaciones  
de la escuela del distrito de Or-  
lando.

Testigos de la escena han di-  
cho que la muchacha fue trasla-  
dada del lugar con un disparo  
en la cabeza. En el mismo inci-  
dente también murió por un  
disparo de arma de fuego otro  
negro, conductor de un camión  
de repartos.

En los disturbios la Policía  
utilizó perros para dispersar a  
los manifestantes, que se lanza-  
ron a la calle para protestar con-  
tra el actual sistema de ense-  
ñanza para los negros.

Varios estudiantes resultaron  
heridos por mordedura de pe-  
rro, se agrega.

Varios muchachos sufrieron

graves cortaduras al tratar de  
huir de la carga de la Policía a  
través de los escaparates.

Los incidentes se iniciaron  
cuando una treintena de poli-  
cías rodearon la escuela de Or-  
lando, retirando los carteles y  
consignas que los estudiantes  
habían colocado. En el inci-  
dente fueron efectuados cinco dis-  
paros, en los que resultó alcan-  
zada Regina.

El comisario de Policía de So-  
weto, general Dawid Kriel, ad-  
virtió ayer tarde que «se adop-  
tarían medidas más rigurosas  
contra los gamberros» de Sowe-  
to. Kriel hacía referencia a he-  
chos como saqueos y al pincha-  
zo de neumáticos.

## Iguales salarios para los negros

Por otro lado, el Consejo Sud-  
africano de Iglesias hizo ayer  
un llamamiento para que se pa-  
gue igual a los trabajadores  
blancos y negros y se reconoz-  
can los sindicatos de gentes de  
color.

En su conferencia anual cele-  
brada en Hammaskraal, cerca  
de Pretoria, el Consejo pidió  
también a los inversores extran-

## La Policía utilizó perros para dispersar a los manifestantes

jeros que obstaculicen la pro-  
ducción de armas en el país.

Los trabajadores blancos en  
Sudáfrica ganan un promedio  
de cuatro veces más que los ne-  
gros.

Por otra parte, el Gobierno  
australiano hizo un llamamien-  
to ayer a las organizaciones ae-  
roportivas del país para que eli-  
dan todo contacto con los equi-  
pos seleccionados racialmente  
de Sudáfrica.

De otro lado, la radio sudafricana informó anteayer que  
otros 75 refugiados angoleños  
han penetrado en la vecina Afri-  
ca del Sudoeste (Namibia), con  
lo que el total de refugiados du-  
rante la pasada semana se ele-  
vó a 600.

Esta emigración parece ser  
debida a los intensos combates  
que se libran en Angola meridio-  
nal entre las fuerzas del Gobier-  
no de Luanda y los guerrilleros  
del UNITA.

## Madagascar: Dimisión del Gobierno

El Gobierno de coalición de

Unidad Nacional de la Repúbli-  
ca Malgache, encabezado por el  
primer ministro Justin Rakoto-  
niana, ha dimitido.

La dimisión fue aceptada el  
jueves por el Presidente, Didier  
Ratsiraka, y sucede al estabie-  
cimiento de una Asamblea Na-  
cional Popular en el país.

Dicha Asamblea celebra aho-  
ra una sesión extraordinaria an-  
tes de que sea formado un nue-  
vo Gobierno.

El Presidente Ratsiraka ha pe-  
dido a los dimitidos ministros

## Balance somalí de

NAIROBI. (Efe.)—Los insu-  
rrectos somalíes han destruido  
la tercera parte de la fuerza ae-  
rea etíope y han dado muerte  
a «millares de soldados» etí-  
opes, afirmó un portavoz del  
Frente de Liberación de Soma-  
lia Occidental.

El portavoz dijo que estos re-  
sultados han sido conseguidos  
en los dos últimos meses de lu-  
chas en el desierto de Ogaden.

Sin embargo, un comunicado  
hecho público por Etiopía dice  
que las fuerzas han causado

que permanezcan en sus postas  
hasta que el nuevo Gobierno en-  
tre en funcionamiento.

El Gobierno dimisionario se  
formó por el Presidente Ratsi-  
raka en enero de 1976, luego de  
que un referéndum en diciem-  
bre de 1975 convirtió al país en  
un Estado socialista.

El mes pasado, el partido iz-  
quierdista Monima se retiró de  
la coalición gubernamental, adu-  
ciendo que su política no refle-  
jaba las aspiraciones populares.

## las baja etíopes

trescientas bajas a los insurrec-  
tos durante los últimos días,  
destruyendo diecisiete carros  
de combate y un transporte  
blindado. Otros dos vehículos  
militares fueron capturados, se  
añade.

Addis Abeba dice que «es pu-  
ra invención» la noticia de que  
sus aviones habían tratado de  
bombardear la ciudad de Hai-  
geisa, al norte de Somalia, y  
que cuatro aviones de fabrica-  
ción norteamericana habían sido  
derribados en esta acción.



La Conferencia de Belgrado todavía es una incógnita

## PREPARATIVOS A «RALENTI»

✱ El grupo de contacto discute la agenda de trabajo para superar el enfrentamiento Este-Oeste

BELGRADO. (Efe.)—Tras haber fracasado ayer en la ronda preliminar preparatoria de la Conferencia de otoño de Belgrado el llamado «grupo de contacto», formado por 13 de los 35 países participantes, que buscaba una solución al enfrentamiento Este-Oeste, continúan las deliberaciones en una fase muy delicada, según los observadores.

A media tarde de ayer se ponía en duda que fuese posible aprobar un borrador normativo del orden del día y del sistema de trabajo de la Conferencia de otoño antes del 1 de agosto.

El «grupo de contacto» que refleja el número reducido de delegaciones de las diversas tendencias representadas por los 35 países, no ha conseguido vencer la resistencia soviética.

La Unión Soviética preconiza la fijación de la fecha tope de clausura de la Conferencia de otoño, así como la reducción del tiempo de trabajo de sus comisiones. Los medios informativos de los países satélites confirmaron ayer la interpretación occidental de esta actitud rusa: Moscú quiere impedir que la conferencia sea «interminable» y demasiado detallada en el examen del cumplimiento de los derechos humanos.

La fase preparatoria de seis semanas de la Conferencia del próximo otoño cuenta tan sólo con tres días más, según el programa esbozado cuando los diplomáticos se reunieron el pasado 15 de junio, para discutir los preparativos de la Conferencia propiamente dicha, que se espera comencará a finales de septiembre o primeros de octubre.

Delegados occidentales, al principio esperanzados en cuanto a la posibilidad de alcanzar un compromiso global, declaran que creen serán necesarios tres días más antes de poder presentar propuesta alguna a su Gobierno.

Estas afectan principalmente al problema de cuánto tiempo debe concederse al tema de los derechos humanos durante la Conferencia de otoño. Occidente presiona para que no se fije un período de tiempo límite, y la Unión Soviética busca que se fije un límite firme a este tema.

Fuentes de la Conferencia han declarado que las discusiones entre bastidores se atascaron en los esfuerzos comunistas por limitar el trabajo de los comités especiales. Uno de tales comités tendrá como misión el ahondar en la situación de los derechos humanos.

## PAKISTAN: Los políticos salen de la cárcel

# CRITICAS DE BHUTTO AL EJERCITO

✱ «Ningún sistema represivo salvará al país», dijo ayer el ex primer ministro

ISLAMABAD (Pakistán). (Efe, Upi.) — El ex primer ministro de Pakistán, Zulfikar Ali Bhutto, dijo ayer ante cientos de seguidores que el régimen «represivo» de la ley marcial que ha regido al Pakistán desde su derrocamiento ha sido un fracaso.

«Cada vez que se imponía la ley marcial se creaba una nueva y más grave crisis», dijo Bhutto a sus seguidores tras su puesta en libertad del «arresto domiciliario» que le había impuesto el nuevo Gobierno del general Zia Ul Haq.

«No creo que una tercera ley marcial pueda salvar el país de la crisis actual», dijo Bhutto.

«De estar convencido de que la ley marcial fuera el remedio de la crisis, hubiera aceptado con gusto la prolongación de la ley marcial.»

Bhutto se dirigió por primera vez, tras su puesta en libertad, a una muchedumbre compuesta por unos 200 hombres, mujeres y niños que gritaban «viva la revolución» y «abajo los saqueadores internacionales» ante la residencia del ex ministro de Finanzas, Abdul Hafeez Pirzada.

Posteriormente, en un campo de aviación desde el que viajó a su ciudad natal, Larkana, a 120 kilómetros al sur de la capital, más de 5.000 personas corearon «viva Bhutto».

Bhutto dijo que la «democracia represiva» no podría salvar al país y «la regresiva ley marcial no tendría tampoco éxito, porque ningún sistema que sea opresor puede funcionar con éxito».

## El Gobierno paquistaní, contra Warren

ISLAMABAD.—Pakistán ha reaccionado airadamente ante las declaraciones del vicesecretario de Estado norteamericano, Warren Christopher, quien había afirmado que su país esperaba que la India «se convirtiera en la potencia dominante de Asia meridional».

El portavoz del Ministerio de Asuntos paquistaní afirmó: «Esta declaración es la más sorprendente desde que en Shanghai, en febrero de 1972, los Estados Unidos compartieron la tesis de la República Popular China de oponerse a que un país

o un grupo de países se hicieran con la hegemonía en Asia o el Pacífico. También contradice las seguridades dadas a Pakistán en el sentido de que en las relaciones mutuas India-EE.UU., Pakistán no se verá nunca adversamente afectado».

## Retirada de Corea

TOKIO.—El diario norcoreano «Rodong Simun» atacó ayer el programa del Presidente Jimmy Carter sobre retirada de tropas de Infantería estadounidense en

Corea del Sur, manifestando que todo forma parte de un proyecto destinado a reforzar el potencial surcoreano y norteamericano en aquel país.

«Lo que están haciendo los estadounidenses en la actualidad es poner más de lo que sacan en Corea del Sur», añadía «Rodong Simun», órgano oficial del Partido Obrero coreano (KWP), que corresponde al PC del país.

## Advertencia de Taiwan

TAIPEI.—La normalización de relaciones entre Pekín y Washington, tal y como la entenderían los comunistas, conduciría a una «crisis de guerra» en Asia, ha advertido el primer ministro de Taiwan, Chiang Ching-Kuo.

Añadió que la autosuficiencia es la «posición más realista y en la que hay que confiar», para la seguridad del país, que puede defenderse por sí mismo.

Los periodistas no están autorizados para informar acerca de las reuniones del Gobierno en Taipei, pero el texto del mensaje del discurso del primer ministro en el Consejo fue facilitado ayer a la Prensa.

Sus observaciones parecen encaminadas a llamar la atención acerca de la próxima visita del secretario norteamericano de Estado, Cyrus Vance, a Pekín en el próximo mes. Se espera que Vance trate acerca de la posibilidad de establecer plenas relaciones diplomáticas con la China Continental, uno de los anunciados objetivos de la Administración Carter.

## Mandatario indio en la Unión Soviética

MOSCU.—El primer ministro hindú, Morarji Desai, ha aparecido por la televisión soviética haciendo un llamamiento a fortalecer las relaciones entre la India y la URSS para conmemorar el 30 aniversario de la independencia india.

La Unión Soviética mantenía estrechas relaciones con Nueva Delhi durante el mandato de la primer ministro Indira Gandhi. Cuando ésta fue derrotada electoralmente el ministro de Asuntos Exteriores soviético, Andrei Gromyko, fue el primer alto representante extranjero que realizó una visita a Nueva Delhi en un evidente deseo de continuar las estrechas relaciones mutuas.

# LOS «OVNIS» CUMPLEN 30 AÑOS

✱ La revista «News Scientist» cuestiona la existencia de los visitantes del espacio

LONDRES. (Efe-Upi.) — Hace treinta años un hombre de negocios que pilotaba un avión particular vio lo que describiría más tarde como nueve objetos voladores «semejantes a un plato» cerca del monte Rainer, en el Estado de Washington.

Y así se inició la era del OVNI (Objeto Volador no Identificado), vulgarmente conocido por el nombre de «platillo volante».

Por su causa, un ejército de ciudadanos cree que la Tierra está siendo observada por visitantes del espacio sideral. Tanto es así que la presión ejercida por los mismos obligó a las Fuerzas Aéreas norteamericanas a lanzar tres investigaciones independientes entre sí sobre el tema de los objetos divisados hasta la fecha (1948, 1949 y 1969), también solicitaron a la Rand Corporation que hiciera un estudio independiente. La CIA (Central Intelligence Agency) realizó otra investigación.

En el aniversario de la primera aparición de un platillo volante la revista «News Scientist», que no respeta a los soñadores, señala que las investigaciones demostraron que casi todos los incidentes responden a explicaciones perfectamente naturales, incluso en aquellos casos en que las circunstancias no eran claras del todo.

La revista encargó a su artista particular que dibujara los platillos que habían aparecido, dos o más veces, utilizando las descripciones de testigos presenciales. Existen treinta y un modelos diferentes —en forma de plato, en forma de puro, en forma de cruz, cilindro y así sucesivamente.

Parece que en el azul pintado del más allá existe una industria espacial muy floreciente.

Afirmando que «muchos de los casos más venerados se están ahora viniendo abajo» por vía del análisis más riguroso de los investigadores, «News Scientist» aporta un buen empujón personal a los pocos que todavía cuentan con apoyo.

«El punto crucial, pero que muchos pasan por alto —dice— es que sencillamente se ven demasiados platillos volantes para apoyar la hipótesis extraterrestre. Imaginad por un momento que existen un millón de otras civilizaciones en la galaxia, todas ellas enviando vehículos espaciales a la Tierra. Teniendo en cuenta que tiene que haber algo así como diez mil millones de lugares interesantes para visitar (una décima parte de todas las estrellas en la galaxia) tendríamos que cada civilización tiene que lanzar 10.000 vehículos espaciales anualmente para que tan solo uno llegue anualmente a la Tierra.

Su conclusión es que pese a los treinta años de estudio, el campo de la «ovniología» ha fallado en su intento de producir un ejemplo concreto de visita foránea de cualquier dimensión.

Portugal: Salvo el PC que sigue en sus trece

LISBOA  
De nuestro corresponsal,  
ANDRÉS KRAMER

# LOS PARTIDOS POLITICOS, DESORIENTADOS

● La nueva legislatura promete ser una nueva prueba de fuego para el Gobierno Soares

LISBOA. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Paulatinamente el escenario político va convirtiéndose en un conjunto de reinos de taifas: dos o tres versiones sirven para explicar las divergencias en el seno del Partido Social Demócrata a propósito de la política de apoyo al Gobierno; de la misma forma, también hay varias explicaciones entre las cuales elegir para describir la situación de los socialistas disconformes con la línea de Mario Soares; a su vez, los demócratas cristianos (CDS) parecen encontrarse en una especie de duda permanente sobre si lo que les interesa es plantear su oposición al Gobierno sistemáticamente o sólo en ciertos casos. En apariencia, sólo los comunistas aparecen imperturbables, pese a encontrarse cada vez más aislados.

A grandes rasgos, éste es el panorama cuando faltan menos de veinticuatro horas para que termine la presente legislatura, y todavía quedan por aprobar las leyes siguientes: ley de Bases Generales de la Reforma Agraria y ley de Arrendamiento Rural (en sus respectivas versiones definitivas elaboradas en la Comisión parlamentaria de Agricultura), ley sobre Administración Local y ley de Indemnizaciones. Esto, aparte de otras piezas legales de menor importancia.

Al igual que lo que ocurrió en el caso de la nueva ley de Reforma Agraria, el proyecto de ley sobre Indemnizaciones está siendo duramente atacado por la central sindical (CGTP-Intersindical).

En un comunicado de última hora, esta organización venía a decir que se trataba de un paso más en la legalización «antiobrera», al tiempo que contribuía al endeudamiento del Estado. Este último punto era justificado en el hecho de que las indemnizaciones obligaran al Gobierno a emitir bonos de la deuda pública por valor de cien mil millones de escudos, que servirán como forma de pago a los perjudicados. Pero, en fin, tanto esta última ley como el resto dependerá de que los reinos de taifas continúen uniéndose a la hora de las votaciones, por lo menos a nivel de Partido Socialista (PS) y Partido Social Demócrata (PSD).



Andreotti regresó de USA

# «CARTER TRABAJARA POR EUROPA»

El «premier» italiano ha conseguido nuevos préstamos norteamericanos

ROMA. (Efe.)—El Presidente de los Estados Unidos, Jimmy Carter, trabajará por Europa, y tanto él como el secretario de Estado, Cyrus Vance, colaborarán en la distensión.

El presidente del Consejo de Ministros italiano, Giulio Andreotti, que hizo ayer estas declaraciones a la agencia oficial italiana de noticias Ansa, a su regreso del viaje oficial a Washington, añadió que Carter confía en el papel que Italia puede ejercer en los países del Tercer Mundo. Andreotti, que calificó de «favorable» la visita a los Estados Unidos, subrayó que lo que más admira Norteamérica es «el gran esfuerzo que está realizando el pueblo italiano para combatir la inflación y defender el trabajo y la moneda».

El primer ministro italiano subrayó que las ayudas económicas estadounidenses serán para favorecer el desarrollo energético e invertir en la Italia meridional, necesitada de protección.

«Los Estados Unidos —destacó Andreotti— nos aseguran la parcial financiación de nuestro programa de centrales nucleares y se comprometen además a facilitarnos el uranio necesario.»

Interrogado sobre el riesgo de la proliferación nuclear, el primer ministro italiano manifestó que es preciso andar con cautela en el aspecto militar y que hay que encontrar el modo de conciliar las exigencias nucleares militares con el aspecto civil.

Andreotti terminó diciendo que, de sus conversaciones con Carter, sacó las conclusiones de intensificar la colaboración política, técnica y cultural con los Estados Unidos.

## Moscú critica el viaje

Estados Unidos ha aprovechado la visita de Andreotti para presionar al presidente del Consejo de Ministros italiano en el sentido de «parar la escalada que conduce a la unidad de las fuerzas políticas italianas».

La agencia soviética, dando cuenta de las conversaciones Carter-Andreotti, habidas en Washington, señala que los intentos de crear en Italia una amplia coalición política con la participación de los partidos izquierdistas «han sido recibidos en la capital norteamericana con desaprobación».

## No se aplazan las elecciones

Las elecciones administrativas italianas del próximo otoño no se aplazarán hasta la primavera, como deseaban algunas formaciones políticas.

Ha sido la caída y fractura de fémur del secretario político democristiano, Benigno Zaccagnini, lo que, en cierto modo, hizo surgir el proyecto de aplazar esta consulta electoral hasta abril de 1978, de forma que se realizaran junto a las elecciones de dicho período.

## El jefe del Foreign Office enfrentado al grupo «Tribune»

# ALEGATO COMUNITARIO DE OWEN

El ala izquierdista del laborismo piensa atacar la política europea de la dirección en el congreso de octubre

LONDRES. (Efe.)—El ministro de Asuntos Exteriores, David Owen, presentó ayer al Gobierno británico un extenso informe sobre la conveniencia desde el punto de vista económico y político de que el Reino Unido permanezca en el seno de la Comunidad Europea.

El informe de Owen contesta a otro elaborado hace pocos días por el ala izquierda del Partido Laborista, el grupo «Tribune» en el que se tacha de «funesta» la presencia inglesa en la CEE.

Owen se ha convertido en el mayor defensor de la permanencia de los británicos en el Mercado Común, pero su caballo de batalla sigue siendo la política comunitaria en materia agrícola.

Anthony Benn, ministro de Energía del actual Gabinete y líder de los anticomunitarios, piensa que los problemas

agrícolas en el seno de la Comunidad pueden agravarse de manera alarmante con la futura entrada de los tres miembros mediterráneos, España, Grecia y Portugal.

Owen confía en que su estrategia política comunitaria resista los ataques del próximo congreso del Partido Laborista, que se celebrará en octubre.

El Gabinete británico presidido por el primer ministro James Callaghan permaneció reunido durante varias horas en una sesión decisiva para tratar la política agrícola y energética en relación con el Mercado Común.

## Wilson fue espiado

Varios diputados del Parlamento británico pidieron ayer al primer ministro una declaración oficial en torno a las revelaciones periodísticas de que su an-

tesor, sir Harold Wilson, fue espiado por los servicios británicos de seguridad.

Hace pocos días otra información de Prensa aseguraba que Wilson desconfió de los servicios secretos, cuando éstos acusaron a dos ministros de la Administración de ser de filiación comunista.

Un grupo de diputados conservadores presentó una moción en la que se pidió una declaración esclarecedora por parte de James Callaghan y en la que se expresó preocupación por los recientes ataques contra los servicios de seguridad.

El periódico «Daily Express» publica en primera página la noticia de la vigilancia a que se sometió a Harold Wilson, y sugiere que los servicios secretos registraron sus conversaciones durante las visitas oficiales o privadas que el primer ministro recibía en Downing Street.



Dos partidos —el Republicano y el Socialdemócrata— habían presentado ya propuestas legislativas para postergar los comicios, pero la ley que permitirá este cambio no podrá ser aprobada en tiempo adecuado, puesto que los parlamentarios iniciaron ayer sus vacaciones y no volverán a los escaños hasta el 13 de septiembre.

## Zaccagnini será operado

El secretario político de la Democracia Cristiana italiana, Benigno Zaccagnini, quien el jueves sufrió una caída con fractura del fémur de la pierna izquierda, será sometido a una intervención quirúrgica el próximo martes.

Lo anunciaron ayer en el policlínico Gemelli, de Roma, con un parte médico en el que se precisa que sus condiciones son satisfactorias.

## Reforma de los servicios secretos

Un paso adelante en el desarrollo democrático del Estado italiano representa la aprobación por la Cámara de una ley sobre la reforma de los servicios secretos en Italia.

Tras varios días de discusiones, los partidos políticos italianos se pusieron de acuerdo e hicieron que una nueva ley sobre los servicios secretos sustituyese a otra legislación anticuada y «desviada» que imperó en Italia durante quince años.

Una Comisión Real investigó la situación penitenciaria

# PESIMO ESTADO DE LAS CARCELES BRITANICAS

Los últimos datos estadísticos dan cuenta del aumento de los gastos y la disminución de las fugas

LONDRES. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Tras los graves motines de 1975 y 1976, el Gobierno británico encargó un amplio estudio oficial sobre la situación penitenciaria en el país, las conclusiones, hechas públicas ahora, no pueden ser menos positivas: «Las cárceles británicas sólo logran desquiciar y desviar la conducta del recluso. Cientos, o miles, de ellos debían haber sido destinados a hospitales mentales, otros muchos no debían haber sido nunca encerrados.»

## LONDRES

De nuestro corresponsal, SANDRO ARMESTO

El informe, elaborado por una amplia Comisión Real, ha sido publicado bajo el título: «Report on the Work of the Prison Department» y el principal encartado en los citados motines, el Departamento de Prisiones, sigue en el centro de todas las críticas, expresadas en un lenguaje inusitadamente duro, tratándose de una comisión estatal. La explicación no es otra que el temor a nuevos motines y la sobrecarga de muchos establecimientos.

La amalgama legal no se ha logrado aquí, ni en otros muchos países, y recientes son también los problemas de este tipo en los establecimientos españoles —por ejemplo—, al demandar los presos comunes la aplicación de medidas concedidas a los detenidos políticos. A ello habrá que añadir, en Gran Bretaña, los problemas que se derivan de la descentralización policial y del Departamento de Prisiones. Para muchos miembros del IRA, ser trasladados de una prisión, en el norte de Irlanda, a una inglesa, lejos de ser un castigo es un alivio, mientras que para algún delincuente común el solo hecho de serle mentada alguna prisión escocesa, es sinónimo inmediato de arrepentimiento total.

Lo que cuestiona a fondo el informe de la Comisión Real, no son tanto las instalaciones, en su mayoría reformadas —si bien sólo recientemente—, sino más bien las condiciones inherentes a la vida de un detenido. Considera el informe que, aunque desciende el número de detenidos en espera de proceso, es aún alto su número, y su situación es considerada como una «tortura moral». Se considera, asimismo, inadecuado, anacrónico y definitivamente anticuado el sis-

tema punitivo, así como las posibilidades de redención de penas actualmente en vigor.

Subraya la Comisión que las posibilidades que ofrece una prisión para un aprendizaje de la vida, se sobreentendiendo que en sentido positivo, en sociedad, de retomar con ciertas garantías a una comunidad «normal», son prácticamente mínimas. Por otra parte se considera totalmente inadecuada la asistencia suplida en las cárceles femeninas, «las más necesitadas de un equipo psiquiátrico», y es calificado de «antihumano» el servicio de guarderías en las mismas.

Curiosamente, el Comité hace una notable incursión en las problemáticas económica de las instituciones penitenciarias, lo que le ha permitido averiguar que los costes de manutención de la población carcelaria en el Reino Unido (42.419 reclusos, en octubre de 1976, últimos datos disponibles) costaba, en el año 1976, un 30 por 100 más que en el período 1974-1975. Los gastos, según el informe, están destinados a seguir una trayectoria escandalosamente ascendente, pudiéndose doblar a partir de 1980. Los Gobiernos del mundo industrial se encontrarían pues con un problema económico de cierta magnitud, al no poder mantener la sociedad sus propias instituciones «represivas o siquiera preventivas».

Como no todo van a ser aspectos negativos, el nivel estadístico del informe permite una mejora: las fugas.

De hecho, en 1973, hubo 389 fugas; en 1974, 373; en 1975, 364, y en 1976 hubo 346. Este año se han apenas superado las 100 fugas, lo que hace suponer que la cifra final bajará sensiblemente. «Desgraciadamente —dice el informe—, ésta puede ser la única, o una de las pocas, ventajas que las lentas mejoras en el aparato penitenciario nos pueden ofrecer.»



**NUEVA YORK**  
De nuestro corresponsal,  
ANTONIO PARRA

## Ultimadas las negociaciones sobre el canal

# EL TRATADO USA-PANAMA, EN EL CONGRESO

## ● Se esperan duras batallas para su aprobación

NUEVA YORK. (Crónica para ARRIBA y Pyresa.)—Ultimadas las negociaciones para la ratificación de un segundo tratado sobre Panamá, que comenzaron el pasado 11 de febrero, el Presidente Carter anunció ayer que había enviado una carta personal al general Omar Torrijos, y se dispone a someter el texto del acuerdo al escrutinio del Congreso, sin que las perspectivas en tal sentido sean del todo halagüeñas. Es posible que el Presidente haya de enfrentarse a una contumaz oposición a sus planes sobre Panamá, orquestada desde las alturas de la colina del Capitolio. La Cámara de Representantes encuentra los planes de Carter demasiado generosos.

La cuestión panameña ha sido siempre una de las más controvertidas, y en torno a ella se han librado grandes batallas tanto en la Casa Blanca como en el Parlamento norteamericano. En virtud de estas negociaciones se otorga a Panamá el con-

trol y la responsabilidad de la defensa de la zona. La fecha tope para el trasvase de soberanía está fijada para el año 2000. Ambos bandos parecen acordes en algunos puntos. Las divergencias más a destacar surgen cuando se aborda el tema del dinero.

El general Torrijos ha dado a entender que solicitará mil millones de dólares, aparte de otros 30 en concepto de arrendamiento y aparcería. Los Estados Unidos —que son unos negociadores muy duros— han rebajado esas cantidades a cien millones por un lado, y 53 por otro, todo lo más. Sin embargo, aunque el pretexto del dinero se quiere poner como razón principal de estas desavenencias, parece ser que existe toda una serie de razones de más fondo. Meramente, Washington hace ascó a la idea de tenerse que des- prender de un enclave estratégico muy importante para su defensa, y, además de eso, los ingresos y remuneraciones que arroja el Canal al cabo de un año suman muchos miles de millones de dólares. De suerte que, aunque es probable que el texto del nuevo tratado sobre Panamá se encuentre prácticamente acabado, falta la rúbrica del Congreso. Los principales elementos del tratado se constriñen a los siguientes puntos:

— Retirada escalonada de Norteamérica y cesión de la soberanía del istmo para el día 31 de diciembre de 1999.

— El repliegue USA no será absoluto, ya que podrá tener siempre en Panamá un nutrido grupo de personal militar. Algunas bases militares seguirían abiertas con posterioridad a la fecha antes indicada.

En medios diplomáticos de Washington se asegura, sin embargo, que el Congreso va a poner muchas pegas. Al fin y al cabo, la doctrina Monroe no parece haber muerto.

### Nuevo escándalo de soborno

WASHINGTON. (Efe.) — Un nuevo escándalo de soborno, dentro de la Administración republicana de Richard Nixon, salió ayer a la luz al descubrirse que funcionarios del citado Presidente están siendo investigados por el FBI en conexión con la desaparición de un importante líder sindical norteamericano en 1975.

Jimmy Hoffa, presidente del Sindicato de Camioneros y Transportistas, se encontraba en la cárcel cuando Nixon llegó al poder en 1968. En 1971, el entonces Presidente norteamericano le perdonó y sacó de la prisión. El 30 de julio de 1975 Hoffa desapareció en circunstancias misteriosas y hasta ahora nada se ha sabido de él.

Según informó ayer la cadena de televisión NBC, miembros de la mafia y del crimen norteamericano influyeron en funcionarios de Nixon para que le sacara de la cárcel y al mismo tiempo le prohibiera volver a intentar ser presidente de su Sindicato.

Según la citada televisión se llegó a pagar un cuarto de millón de dólares a funcionarios de Nixon

Perú: Una vez superada la crisis económica

## GOBIERNO CIVIL EN 1980

LIMA. (Efe.)—El Presidente Francisco Morales Bermúdez se ha comprometido ante la nación, en nombre del Gobierno militar peruano, a transferir el Poder a los civiles en 1980 si para entonces se ha superado la difícil coyuntura económica-financiera por la que atraviesa el país.

El general Morales Bermúdez dirigió un mensaje a la nación con motivo del CLVI aniversario de la independencia del Perú.

Contra todas las previsiones, el Presidente dedicó más espacio a los temas políticos que a la situación económica, cuyo nuevo plan de emergencia era esperado con gran expectativa tras la ola de protestas populares de los últimos meses, que han obligado al relevo de dos ministros de Finanzas.

Fundamentalmente el Presidente Morales Bermúdez ha revelado que el Gobierno está estudiando un programa que señale las pautas y fije las fechas para el cambio de Gobierno.

Adelantó que lo primero que se hará es la elección de una asamblea constituyente con la misión exclusiva de elaborar una nueva constitución, que incorpore las transformaciones estructurales llevadas a cabo hasta el momento por el Gobierno revolucionario en el Poder desde octubre de 1968.

Según el Jefe del Estado, la convocatoria y la elección de la asamblea constituyente serán programadas de manera que ésta se instale en el segundo semestre del próximo año.

La estructura de la asamblea y el mecanismo electoral están aún en estudio.

Una vez elegida la asamblea, ésta tendrá el plazo necesario para elaborar la nueva constitución, que deberá ser promulgada con suficiente oportunidad para permitir que en 1980 «indefectiblemente» se lleven a cabo las elecciones generales.

### Hacia un acuerdo con Bolivia

La cancillería chilena ha informado que esperaba que Bolivia presente oficialmente una nueva fórmula para su salida al Océano Pacífico, en sustitución del corredor al norte de la ciudad de Arica y en la frontera con Perú.

El vicepresidente Enrique Valdés precisó que en caso de plantearse una nueva proposición debería discutirse previamente entre los Gobiernos de Santiago y La Paz, por tratarse de una negociación bilateral, en la cual deben llegar a un acuerdo.

Añadió que, como en la anterior negociación, si la nueva se ajusta a los términos del tratado de 1929 y de su protocolo complementario, habrá de hacerse la consulta correspondiente a Perú.

### Consejo de guerra

Ocho personas acusadas de distribuir panfletos injurio-

sos contra el Gobierno militar, serán juzgadas en consejo de guerra en Arica.

La identidad de las personas no fue hecha pública. Todas ellas están recluidas en la cárcel de Arica y fueron detenidas por Fuerzas de Seguridad del Gobierno.

### Nicaragua: Somoza, trasladado a USA

MANAGUA.—El Presidente nicaragüense, general Anastasio Somoza Debayle, por recomendación de los médicos norteamericanos que le atienden, ha aceptado ser trasladado a una clínica especializada de los Estados Unidos, «para una adecuada convalecencia».

La anterior información fue suministrada por el secretario de Información y Prensa, general Roger Bermúdez, quien dijo que el Presidente Somoza fue trasladado a los Estados Unidos en un avión hospital «C-9» cedido por el Gobierno de los Estados Unidos.

### La Iglesia acusa a Michelsen

BOGOTÁ.— La Iglesia colombiana ha responsabilizado al Gobierno del Presidente Alfonso López Michelsen de estar permitiendo «una peligrosa infiltración del marxismo en la educación».

El obispo de Pereira, monseñor Darío Castrillón, hablando en nombre de la Iglesia, dijo en conferencia de Prensa que el país, «a nivel oficial está entregando la educación de Colombia al ateísmo».

Añadió que la ideología marxista se está infiltrando en las escuelas, colegios y Universidades, en donde existe «una verdadera invasión».

Monseñor Castrillón ha dicho que la Iglesia está llamando a un despertar del país ante «la pavorosa invasión de marxismo en toda la educación».

### Reunión en Bogotá

Los Presidentes de Venezuela, México, Costa Rica, Colombia, así como el Jefe del Gobierno panameño y el primer ministro de Jamaica, se reunirán en Bogotá a partir del próximo 5 de agosto, confirmó la cancillería colombiana.

Según el ministro de Asuntos Exteriores, Indalecio Lévano Aguirre, la conferencia cumbre servirá para discutir asuntos de política internacional, como también el estado de las negociaciones que sobre el canal de Panamá realizan Estados Unidos y Panamá.

Un millón de mejicanos serán devueltos a su país

## WASHINGTON: MEDIDAS CONTRA LOS EMIGRANTES

### \* El Gobierno norteamericano ha reforzado la vigilancia en la frontera para evitar el paso a los braceros

MEJICO.—El Gobierno de Estados Unidos deportará durante el presente año a más de un millón de trabajadores mejicanos indocumentados, ha afirmado Jorge Bustamante, investigador del Colegio de Méjico.

Además de esta medida, el Gobierno norteamericano ha ordenado reforzar la vigilancia de su frontera para evitar el paso de braceros mejicanos, añadió Bustamante.

Señaló que sería desastroso para Méjico que se frenara la emigración de trabajadores a Estados Unidos, porque esta situación es una válvula de escape para el problema de desempleo que sufre el país.

El investigador ha expresado su preocupación porque la medida provoque este año una deportación de mejicanos mayor que la de 1976, año en que regresaron al país más de 700.000 indocumentados.

### Investigación en Correos

Las autoridades judiciales mejicanas están realizando una amplia investigación respecto a la violación de correspondencia mientras estaba paralizado el centro de Correo Aéreo Internacional.

Más de 500 empleados postales se encuentran en paro, en protesta por la investigación abierta a raíz de más de 37.000 denun-

cias por violación de correspondencia.

Estas se refieren especialmente a cartas en las cuales se incluía alguna suma de dinero; se calcula que el monto de lo robado supera el equivalente a cinco millones de dólares.

Las primeras consecuencias de la investigación fueron el estancamiento del reparto del correo internacional. Nueve toneladas,

plan para auxiliar a este sector de la población.

Al respecto, el mandatario, tras calificar como «vergüenza nacional» la marginación de ese importante núcleo de mejicanos, destacó la urgencia de administrar programas gubernamentales para evitar un conflicto social que traería graves consecuencias al país.

### Dieciocho millones de marginados

MEJICO.—La marginación en que viven 18.000.000 de indígenas y campesinos mejicanos «puede provocar graves conflictos sociales y desestabilizar la política y la paz de Méjico», ha manifestado Ignacio Ovalle Fernández, coordinador del plan nacional de zonas marginadas, al presentarse al Presidente de la República, José López Portillo, un



MADRID

# ROBAN UN MILLON DE PESETAS EN JOYAS

(en un piso de la avenida del Generalísimo)

MADRID. (De nuestra Redacción, por José V. de Lucas.) — De nuevo han vuelto a hacer aparición en nuestra capital los desvalijadores de pisos. Esta vez le ha tocado a un piso enclavado en la madrileña avenida del Generalísimo. El método empleado ha sido el mismo de otras veces. Es decir, forzar la puerta de entrada sin que ésta mostrase ninguna señal de violencia. El piso desvalijado se halla enclavado en el número 50 de la citada avenida, en el piso doceavo, y el autor o autores lograron llevarse cerca del millón de pesetas en joyas.

El robo tuvo lugar al mediodía, justamente cuando la asistenta había salido a hacer algunos recados. El matrimonio propietario de la vivienda tampoco se hallaba en casa. No es éste un caso aislado de robo de joyas, sino que se viene practicando el método desde hace varios meses en la misma zona. Sin ir más lejos, hace cosa de dos meses varios pisos enclavados en los números 46, 48 y 52 de la avenida del Generalísimo fueron desvalijados de joyas. El autor por el «modus operandi» empleado es el mismo, a criterio de los investigadores y todos los cargos pueden recaer sobre un delincuente de fama internacional que se fugó de un Juzgado madrileño después de haber sido entregado al juez por los inspectores que lo detuvieron. Parece ser que el tal Jorge Sergio Orloff, cabecilla de una banda internacional de delincuentes, ha vuelto a las andadas, y siempre con su método delicado y silencioso.

«Orloff», uno de los hombres más buscados por la Policía española, e inclusive por la Interpol, es de nacionalidad argentina y en sus últimos golpes logró un botín cercano a los 300 millones de pesetas.

Su objetivo principal son las joyas, y preferentemente las que contienen gran cantidad de oro, ya que a través de su «organización» puede fundirlo y pasarlo al extranjero.

El robo de ayer al mediodía en el domicilio de la avenida del Generalísimo, 50, puede signi-

ficar otro de sus astutos golpes maestros. Su técnica consiste en desvalijar pisos, pero con la peculiaridad de que solamente fija su atención en los que poseen cerradura con resbalón.

## Atraco telefónico a una gasolinera

En la tarde de ayer, en una gasolinera enclavada en la avenida del Generalísimo, número 142, una amenaza anónima se recibió a través del hilo telefónico. El anónimo anunciante solicitó la inmediata entrega de toda la recaudación del día bajo la amenaza de hacer volar la citada estación de servicio. El encargado de la gasolinera, y ante la amenaza de que era objeto, optó por hacer entrega del dinero existente en la caja, antes de que volaran la planta. El anónimo anunciante alegó que habían sido colocados diversos dispositivos que podían ser accionados a distancia y que si no entregaba la recaudación en una cabina telefónica existente en la esquina con la calle Melchor Fernández Almagro, es decir a la altura del número 133, accionarían los dispositivos de los artefactos. Sin pensarlo dos veces, el encargado tomó la recaudación y la depositó en el lugar indicado.

Minutos después se personó en el lugar citado diversas dotaciones del 091, así como inspectores del Cuerpo General de Policía y técnicos en explosivos, quienes no hallaron nada extraño en las proximidades de la gasolinera.

Al parecer el anónimo comunicante amenazó que si avisaba a la Policía las cargas iban a ser explosionadas, pues le estaban vigilando, a la vez que una vez finalizada la conversación telefónica el comunicante dio varios gritos de vivas al GRAPO.

Un total de 392.000 pesetas fueron hechas efectivas a los atracadores en la cabina citada y hasta el momento no se conocen más pormenores del atraco telefónico.

HUELVA

# LLEGARON LOS CADAVERES DEL «LANZADA»

HUELVA. (Europa Press.)—Los cuerpos de los marineros que perdieron la vida en el naufragio del pesquero onubense «Lanzada» llegaron el jueves a Huelva, en un furgón marroquí.

El furgón se dirigió al cementerio de la capital para proceder a la identificación de los cuerpos.

La comisión de familiares pidió la apertura de los féretros, pero al abrir el primero se comprobó que la labor de identificación era difícil por el mal estado de los cuerpos, a pesar que el Instituto Social de la Marina efectuó el pago de los embalsamamientos a las autoridades marroquíes.

Se suspendió la identificación y los familiares asistieron a una misa en el mismo cementerio, oficiada por los capellanes del Apostolado del Mar. Una vez acabada, se intentó de nuevo la identificación de los cuerpos, sin conseguir ningún resultado, por lo que se procedió a la inhumación de los cuatro cadáveres, naturales de Huelva-capital. Los otros dos féretros fueron conducidos a Cartaya y Ayamonte, donde recibieron sepultura.

A las nueve y media de la noche de ayer se celebró un funeral en la parroquia del Sagrado Corazón de Jesús,

en memoria de los marineros muertos. El Sindicato Unitario de Huelva ha hecho pública una convocatoria a todos sus afiliados para que asistan al funeral.

La comisión de los familiares de las víctimas ha recibido un telegrama del Ministro de Transportes y Comunicaciones, señor Lladó y Fernández Urrutia, que dice así: «La búsqueda de marineros desaparecidos en el naufragio del pesquero "Lanzada" está siendo efectuada permanentemente por la Marina Real Marroquí, Fuerzas Aéreas Marroquíes y gendarmería. Intensas gestiones diplomáticas por el embajador de España en Rabat y del agregado naval han hecho acentuar más aún el interés de los equipos de salvamento marroquíes, que están demostrando un gran interés y un máximo espíritu de colaboración».

Con fecha de hoy se ha obtenido autorización para enviar un equipo de expertos para realizar una exploración en los restos del buque embarrancado, operación que se hace complicada por la proximidad de los bajos a las costas y el estado de la mar en aquella zona.»

SEVILLA

## CATORCE HERIDOS AL DERRUMBARSE EL MURO DE UN CINE

SEVILLA. (Cifra.)—Catorce heridos, tres de ellos graves, es el balance del accidente ocurrido en la madrugada última en el cine de verano Terraza Miraflores, al desplomarse unos cuarenta metros de muro, colindante con dicho cine, según informe el diario «Sur-Oeste».

Junto al muro se encontraban unas veinte personas, varias de las cuales quedaron sepultadas, siendo rescatadas por los demás espectadores.

Gracias a la rápida intervención de los bomberos, los heridos pudieron ser evacuados al Hospital Universitario.

Los heridos graves son Esperanza Barbajo Gajete, de veintitrés años; Juan Miguel Ferrete Rodríguez, de cuatro meses; así como una mujer cuyo nombre no se ha dado a conocer.

Varias personas más resultaron con heridas de menor importancia.

El cine, ubicado en la avenida de Miraflores, proyectaba su última sesión y, gracias a unos árboles, que sirvieron de amortiguadores, se evitó una catástrofe.

PARIS

## ATRACAN DOS VECES EL BANCO DE BILBAO

PARIS. (Efe.)—La agencia parisiense del Banco de Bilbao fue objeto ayer de dos atracos en el término de cuatro horas.

El primer asalto lo llevaron a cabo tres jóvenes armados de pistolas que redujeron a clientes y empleados, llevándose el equivalente a 1.300.000 pesetas.

Los delincuentes huyeron en un automóvil. La Policía acudió

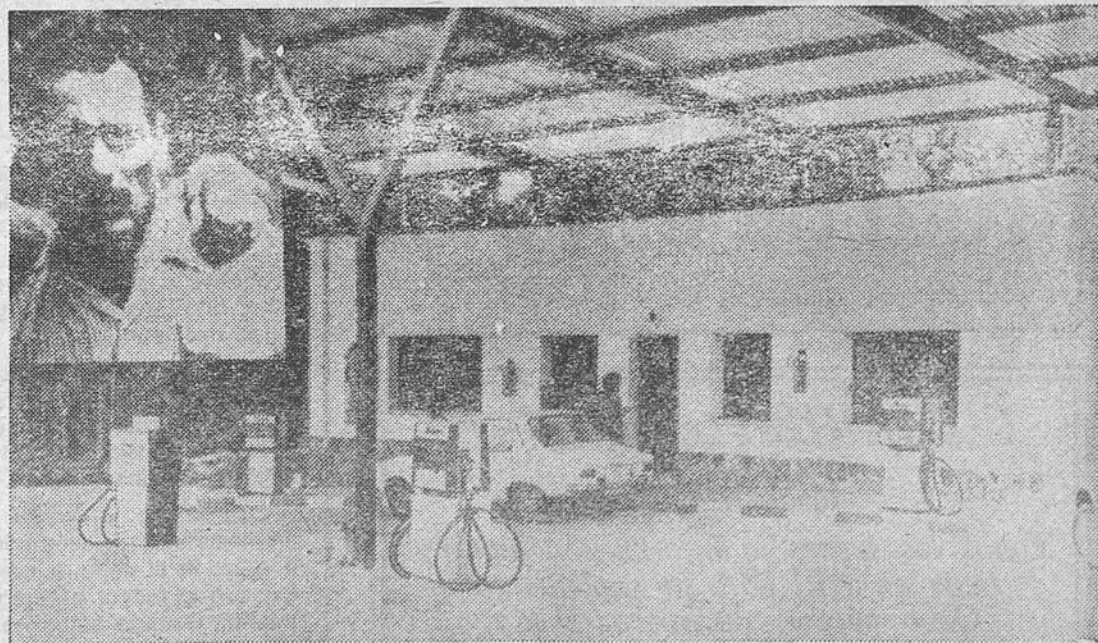
e inició las investigaciones necesarias, haciendo un alto para la hora del almuerzo.

Pocos instantes después penetraron en el establecimiento dos bandidos, enmascarados y armados de pistolas que repitieron la operación, llevándose el equivalente a 515.000 pesetas y huyendo en un pequeño automóvil.

## DETENIDOS POR BESARSE EN PUBLICO

MADRID. (Pyresa.) — Tres jóvenes que se encontraban en una lavandería han sido detenidos por la Policía por protagonizar un escándalo público. Los tres detenidos han sido identificados como A. L. R. M., de veintisiete años; F. G. M., de veintiuno, y E. E. M., de treinta y tres, en compa-

ñía de M. R. A., de veinticinco, y que se encuentra prestando el servicio militar, se besaron pública y recíprocamente en el citado establecimiento enclavado en la calle de Cervantes, número 1, de esta capital. El cuarto detenido pasó a disposición de la autoridad militar oportuna.



## ASESINADO EN LA GASOLINERA DE LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

En estas imágenes, facilitadas por Cifra Gráfica, aparece la gasolinera en donde fue asesinado don Claudio Gómez Escribano, de cuarenta y siete años. Al parecer, el móvil del crimen fue el robo



## CINCO AÑOS POR UN DELITO DE EVASION DE PRESOS

● **Atacaron a un guardián para fugarse**

Felipe González Mejías, de treinta años; Pedro Javier Martín García, de veintitrés años, y otro, declarado en rebeldía, amén de estar condenados por otras causas, estaban procesados en un sumario por robo, seguido en el Juzgado de Villajoyosa. Se había decretado su prisión provisional sin fianza y fueron trasladados desde el centro penitenciario en que se encontraban al Depósito municipal de Villajoyosa, para la práctica de diligencias acordadas en el sumario.

Y cuando los tres encartados se hallaban alojados en una misma celda se concertaron para fugarse del Depósito. Para ello requirieron repetidas veces la presencia del único vigilante del establecimiento, a quien pidieron una manta para ser utilizada por uno de los presos, que iba a pasar a otra celda.

El vigilante, ante la insistencia de los presos, bajó al patio, cerrando la puerta que da acceso a las celdas y franqueó la correspondiente a la celda ocupada por los procesados, quienes se abalanzaron sobre el vigilante, le maltrataron y le derribaron. Luego le encerraron en la misma celda e iniciaron la fuga.

Como al llegar a la puerta de salida al patio la encontraron cerrada, volvieron de nuevo a la celca en que había quedado el vigilante, al que arrebataron las llaves para poder salir.

A los quince días Felipe González Mejías se presentó voluntariamente ante el Juzgado de Instrucción de Villajoyosa, a los fines que procedieran.

A consecuencia de la agresión referida, el vigilante, José Salas Linares, sufrió lesiones que tardaron en curar varios días, de los cuales diez estuvo incapacitado para el trabajo y precisó asistencia facultativa.

La Audiencia alicantina consideró que los hechos integraban un delito de evasión de presos y otro de atentado, así como una falta leve de lesiones. Concurría en los dos a los que se juzgó la agravante de reiteración. Impuso a Felipe y a Pedro Javier cinco años, cuatro meses y veintidós días de prisión por los delitos, y cinco días de arresto, por las lesiones.

Este fallo es ya firme y definitivo, pues aunque fue recurrido ante el Supremo, la Sala Segunda de este Tribunal considera que es correcta la calificación de haberse producido los delitos de evasión de presos y atentado.

Aurelio PUJOL

# Acaba de morir un niño.



## UNICEF trata de evitarlo

Joaquín Costa, 61 - Madrid-6

## ARRIBA cultural

TODOS LOS JUEVES

Todos los jueves la información cultural tiene en ARRIBA su suplemento.

Ocho páginas de huecograbado, dedicadas a la actualidad de nuestra cultura, a la actividad de nuestros escritores, a las mejores firmas, los mejores libros.

En el Festival de Música de Pollensa

## ACTUACION DE PILAR LORENGAR

PALMA DE MALLORCA. (Cifra).— El XVI Festival de Música de Pollensa comenzará el sábado 6 de agosto, y se celebrará como todos los años, en el convento de Santo Domingo.

La soviética Valentina Kameinokova hará la apertura con un concierto de piano; el día 7 de agosto actuará la orquesta de cámara Pollensa Festival Stringsg, a las órdenes de Eugen Prokov, con Fernando Valenti al clavecín.

El día 14 de agosto cantará la soprano española Pilar Lorengar, acompañada al piano por Michelo Zanetti; el día 27 actuará el dúo de violoncelo y piano Zoltán Ráoz e Ilona Solt.

Todos los conciertos se celebrarán de noche y se interpretarán obras de Brahms, Dvorak, Haendel, Bach, Albéniz, Beethoven, Liszt, Schubert y Tchaikowsky.

## Universidad Hispalense: Libro del fundador

SEVILLA. — El «Vocabularium Ecclesiasticum», de maese Rodríguez Fernández de Santaella, fundador de la Universidad Hispalense, ha sido adquirido por la Universidad en 160.000 pesetas, informa el diario «ABC».

Se trata de una edición de 1515, debida a Jacobo de Cromberger. De la obra han sido realizadas más de ochenta ediciones desde 1499 a 1800.

El «Vocabularium» está considerado como el libro más importante de los que se dedicaron a la formación del clero en los siglos XV y XVI.

## HOMENAJE DE EXTREMADURA A RAFAEL ALBERTI

● **Se celebrará un festival poético musical**

CACERES. (Cifra).—Hoy tendrá lugar en Cáceres el homenaje que Extremadura tributará al poeta gaditano Rafael Alberti.

En la plaza de toros de la ciudad se celebrará un festival poético y musical, organizado por el frente cultural del partido comunista, en el que intervendrán, entre otros, Ramón Tamames, Eugenio Triana, los cantantes Víctor Manuel, Ricardo Cantalapiedra, Antoñita Colomer, Rosa León, Manuel Gerena, José Meneses y los actores, Tina Sainz, Francisco Rabal, José María Prada y Asunción Balaguer.

Asimismo, en los últimos días, en la sede del Partido Comunista en Cáceres se están recibiendo numerosos telegramas y cartas de adhesión de varios países de Europa. Entre los que ya han enviado su apoyo se pueden citar a Mónica Vitti (que no ha podido desplazarse hasta Cáceres), Michel Piccoli y Juliette Greco.

El homenajeado Rafael Alberti estará en Cáceres y recitará algunos de sus poemas.

Se espera que la plaza de toros de Cáceres esté repleta de público de toda Extremadura y otros lugares de España.

## Barcelona

## INAUGURACION DE LA SEDE DE LA VAAP

● **Agencia de la URSS para Derechos de Autor**

BARCELONA. (Europa Press).—Ha sido inaugurada en Barcelona la sede de la VAAP (Agencia de la URSS para Derechos del Autor), organismo dedicado al intercambio y la información comercial entre las editoriales soviéticas y españolas.

Al acto de presentación asistieron Horis Pankin, presidente de la agencia, y el poeta Robert Rozhdestvenski, miembro del Secretariado de la Unión de Escritores, así como el presidente de la entidad en España, Nikolai J. Kuxnetsov, y Aquilina Fernández Zapico, española que ha vivido muchos años en la Unión Soviética y es directora de la agencia literaria barcelonesa AFZ, precursora de la actual VAAP cuando aún no se nes diplomáticas con aquél habían normalizado las relaciones.

En la actualidad, la VAAP mantiene contacto con 60 editoriales españolas, con las que ha firmado más de 120 contratos en los últimos tres años, sien-

do la balanza desfavorable para España, donde se publican más obras de autores soviéticos que de españoles en la URSS, en proporción de 34 a 22.

La Agencia de la Unión Soviética para Derechos de Autor se fundó en 1973 después de la adhesión de la URSS a la convención universal sobre estos derechos. Los primeros contactos en España se iniciaron a finales de 1974 con la firma de un memorándum con el Instituto Nacional del Libro Español. Posteriormente, en 1976, se concertó un convenio entre la VAAP y la Sociedad General de Autores de España sobre la protección recíproca de los derechos de autor en todas las formas de su realización pública.

# CAMP SA

## INFORMA

## SERVICIO INTENSIVO PARA EL FIN DE SEMANA

«Durante el período de vacaciones estivales, en las zonas turísticas y rutas que conducen a ellas, se producen frecuentes aglomeraciones en las estaciones de servicio, que pueden dar lugar a ciertas dificultades que van en detrimento de la comodidad del usuario.

Para evitar en lo posible tales dificultades, especialmente referidas al suministro a las estaciones de servicio, CAMPSA ha previsto, para el próximo fin de semana, una serie de medidas que aseguran las existencias de carburantes en las gasolineras de todo el territorio nacional y, en especial, de las zonas citadas, evitando el posible agotamiento de los tanques.

Al tiempo, CAMPSA ruega a los usuarios su máxima colaboración en los momentos de gran demanda, sugiriéndoles ayuden a los expendedores preparando con antelación el pago, a ser posible en cantidades no fraccionarias, retirando sus vehículos con la mayor premura, y procurando no solicitar servicios distintos del repostaje, cuando éstos no sean imprescindibles.

En caso de que los usuarios consideren necesario formular cualquier sugerencia, ante la falta de existencia del carburante que solicitaron, los empleados de las gasolineras les facilitarán el libro de reclamaciones correspondiente, en el que pueden hacer constar su observación con fecha y hora, mediante la cual podrán corregirse tales anomalías.»



## Constituida la Junta directiva provisional de ADELPHA POLITICA HISTORICO-ARTISTICA Y ECOLOGICA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ha quedado constituida en Madrid la junta directiva provisional de ADELPHA, Asociación de Defensa Ecológica y del Patrimonio Histórico-Artístico.

Forman parte de dicha junta, entre otros, los siguientes señores: Don Juan Ignacio Sáenz-Diez de la Gándara, periodista; don José María Franco Gil, crítico musical; don Javier Angelina, abogado y vicepresidente de la Asociación de Vecinos del barrio de Salamanca; profesor don Manuel Pizán; doña Carmen Cuñent, escritora; Don Manuel Paredes Grosso, arquitecto; don Miguel Ángel Aguilar, periodista; doña María Rosa Suárez-Inclán Ducassi, abogado; don Luis Rosales, de la Real Academia Española; don Alfonso Pérez Sánchez, subdirector del Museo del Prado; don Emilio Souto, músico; profesor don Lorenzo Angulo, etc.

ADELPHA, que ha venido trabajando en régimen de comisión preparatoria desde hace unos meses, en especial en la zona de Madrid, se configura como una asociación de ámbito nacional,

donde, aparte de los objetivos ya tradicionales de estudio y difusión de la problemática ecológica e histórico-artística, se prestará una atención preferente a la defensa y protección inmediata de los sitios naturales, conjuntos, monumentos y fondos bibliográficos y documentales en riesgo de destrucción o alteración. Conscientes de la grave crisis por la que atraviesa el patrimonio cultural de España, y ante la ausencia de instituciones que actúen con la necesaria efectividad y rigor a la hora de hacer frente a su situación de deterioro progresivo, los socios fundadores de ADELPHA han creído que esta campaña de supervivencia debe ser, por ahora, la finalidad prioritaria en la política histórico-artística y ecológica. Directamente relacionada con dicha labor defensora, la de promoción, puesta a punto y revitalización del patrimonio se presenta como una meta a lograr en un segundo estadio, pues sería absurda una mera tarea de pasivo conservacionismo que olvidara la utilización e inserción social de los sitios naturales y de los medios urbanos, únicas

garantías de su verdadera preservación.

Una vez alcanzado, aunque con serios recortes, el primer objetivo que se planteó la Asociación, el de la incoación de expediente de declaración de conjunto histórico-artístico a favor de amplias zonas de Madrid, ADELPHA se propone luchar por la protección legal de los centros urbanos y sitios mixtos urbano-rurales que quedan aún en España por definir, hasta que se logre la declaración sucesiva o conjunta de todos los que la Administración incluyó en el catálogo oficial hecho con destino al Inventario de Protección del Patrimonio Cultural Europeo y que hoy, salvo excepciones, es letra muerta, porque no basta inventariar si no se acompaña esta catalogación de la imprescindible declaración como monumento. Igual se hará, mediante los instrumentos oportunos, con los sitios naturales todavía desprotegidos, todo ello sin perjuicio de las campañas habituales en torno a los temas más urgentes y de la prosecución de la redacción de inventarios e informes sobre las cuestiones de competencia de la Asociación.

### A RENGLON SEGUIDO

EL SILENCIO SOBRE MIGUEL ANGEL ASTURIAS después de su muerte ha sido poco menos que sepulcral, pero París ha querido, en este aniversario, recordar la figura literaria del escritor y Premio Nobel guatemalteco, que fue embajador en Francia. La capital de la luz ha montado una exposición sobre Asturias, en la que se recogen documentos, fotografías, libros, etcétera; objetos, en definitiva, que hacen constar la presencia del autor de «Señor Presidente». «Qué quietas están las cosas y qué a gusto se está con ellas», que decía Juan Ramón Jiménez.

RAFAEL CONTE acaba de publicar su libro «16 escritores de Hispanoamérica», dentro de la Biblioteca Cultural RTVE, en la Editorial Magisterio Español. La obra, aunque de divulgación general, tiene un estilo cuidado y elegante. La síntesis de autores como Rubén Darío, Gabriela Mistral, Vicente Huidobro, Vallejo, Lezama Lima, Neruda, Octavio Paz, etcétera, es de una gran valía. Las observaciones sobre la personalidad y obra de los autores son sagaces en numerosas ocasiones, no en valde la prosa ensayística de este escritor de Prensa goza de una buena descriptiva crítica.

LAS PRIMERAS PUBLICACIONES DE ALBERTI tras el exilio acaban de ser publicadas. Se trata de la reedición de dos obras, a una de las cuales se le ha añadido un apéndice de nueve poemas realizados recientemente, alguno de ellos en España, ya de vuelta. «Coplas de Juan Panadero» y «La vida bilingüe» estaban excluidas de sus obras completas. Esperemos que el trabajo del diputado no robe a Rafael Alberti el tiempo necesario para que siga trabajando en lo que es suyo por excelencia: la literatura. La cultura del país se lo agradecerá, y cultura es un aspecto sumamente importante en la vida político-social de un pueblo.

Julia SAEZ-ANGULO

### Objetivo del Ministerio de Educación

## RECUPERACION DE CIENTIFICOS

MADRID. (Logos.)—Dentro de la recuperación de científicos españoles que actualmente se encuentran fuera de España, el Ministerio de Educación parece dispuesto a nombrar a algunos de ellos catedráticos extraordinarios, según ha podido saber Logos en fuentes informadas.

Al parecer, el primero en llegar a las Universidades españolas sería don Manuel García Pelayo, profesor de Teoría Política y Derecho Constitucional en la Universidad Central de Venezuela. La decisión, que ya ha sido consultada con profesionales de la Universidad española, ha sido muy bien acogida.

El señor García Pelayo, de unos sesenta y ocho años de edad, salió exiliado de España después de la guerra civil. Con anterioridad a la misma estaba preparando oposiciones a cátedra. Pasó a Argentina, fue profesor en Puerto Rico y, actualmente, en Venezuela. Su obra «Derecho constitucional comparado» es el mejor de un autor español sobre el tema, y es de obligada consulta entre los alumnos españoles en la materia. El señor García Pelayo, que no ha perdido su nacionalidad española, viene a España todos los años. Dirige la colección de «Ciencias Políticas», de la revista «Occidente».

### CIENCIA

#### Bajo el patrocinio del INTA

## CAMPAÑA PARA LA INVESTIGACION DE RECURSOS NATURALES

MADRID. (Europa Press.)—Un programa para el desarrollo de la investigación de recursos naturales están llevando a cabo el INTA (Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial) y el Instituto alemán DFLVR, en dos grandes campañas, una agroforestal y otra oceanográfica. La primera de ellas está dividida en dos, Agroforestal I y Agroforestal II. La Agroforestal I ha finalizado ya, mientras la Agroforestal II se desarrollará en los meses de septiembre-octubre, y se extenderá a la zona de Bilbao. Sus objetivos son intercorrelacionar sensores aéreos y terrestres de contaminación e impacto ambiental.

Dentro de la Agroforestal I, se han sobrevolado varias zonas con los siguientes objetivos.

—Penouta (Orense): Objetivo científico o estudio sobre uso de la tierra, geología y mineralogía.

—Peñafiel (Valladolid): Uso de tierra, impacto ambiental y ecología.

—Sagunto (Valencia): Estado fitosanitario de las plantas, evolución y progresión de la tristeza del naranjo y detección de anomalías en las plantas.

—Nules (Castellón): Estado fitosanitario de las plantas, evolución y progresión y de tristeza del naranjo y detección de anomalías en las plantas.

—Aranjuez (Madrid): Inventario de cultivos, uso del suelo y estado fitosanitario de las plantas.

## la tertulia del gato NEGRO

### El senador y el teatro

—No crean ustedes que voy a hablarles de política, si aludo, de entrada, a la ilustre cámara senatorial. Quiero comunicarles la excelente impresión que me produce la «Carta al senador Francisco Candel» que el veterano escritor-historiador y crítico escénico Pablo Vila San-Juan ha publicado en «La Vanguardia».

—Tratándose de teatro, la cosa encaja perfectamente en nuestra tertulia. Yo a Candel le conocía como novelista. Creo que es suya aquella novela «Donde la ciudad pierde su nombre». Ignoraba sus vinculaciones teatrales.

—Vila San-Juan recuerda el estreno de una breve pieza escénica de Candel en el teatro de una peña barcelonesa de la Baja de San Pedro. Y a este propósito le pide que, en su calidad de senador, ayude al teatro, comenzando por apoyar la tan anhelada, prometida y no llegada «Ley del Teatro»; contribuya a liberar de impuestos a un espectáculo que es difusor de la cultura; ayude a proteger al autor español de tanta mala comedia extranjera que inunda los escenarios impidiéndole su acceso, y se interese en los horarios y tantos otros temas.

—Me parece oportuna esa petición de Vila San-Juan. No dudo de que Francisco Candel, escritor y senador, la hará suya también.

—Así lo espero. Como ejemplo y antecedente, el articulista cita el caso de senadores que fueron autores teatrales. Entre ellos, Eugenio Sellés, marqués de Girona, y Manuel Linares Rivas. El primero logró la ayuda estatal al teatro disperso. Linares Rivas, famoso autor de «La garra» y «La mala Ley», colaboró a la estabilización de la Sociedad de Autores, defendiendo sus derechos.

—Esperemos que Candel ponga también su granito de arena.

### Estreno de Lope

—No sólo los autores noveles guardan comedias «en el cajón». Hasta los clásicos, consagrados por la admiración secular, adolecen de ese achaque.

—Explíquese, amigo nuestro.

—Es muy fácil. ¿Sabían us-

tedes que en Santiago de Chile se ha celebrado el estreno mundial de una obra de Lope de Vega?

—Hombre. Lo ignoraba. Pero de suponer es que se estrenaría ya en tiempos del «Fénix» de los Ingenios.

—Sin duda. Pero la posteridad la ignoró virtualmente. ¿Quién la exhumó del olvido?

—El grupo de teatro de la Universidad Católica de Santiago. La obra se titula «Arauco domado». Esta pieza, escrita hace trescientos cincuenta años, surgió de una petición que los marqueses de Cañete hicieron a Lope, a fin de que se exaltara el papel jugado por don Diego García Hurtado de Mendoza en la colonización de Chile.

—¿Y por qué esa exaltación?

—Porque, a juicio de ellos, la figura de Don Diego aparecía menospreciada en ese maravilloso canto que es «La Araucana», de Alonso de Ercilla.

—¿Cómo la argumentó Lope?

—La obra, fechada en 1627, aparece compuesta de una serie de cuadros evocadores de las peripecias de la conquista española y los reiterados combates con los araucanos. De allí surge un joven que aspira a incrementar el Imperio y exalta al araucano defensor de su patria.

### Transfusión del éxito

—Hay ocasiones cuando los contratos y el éxito se contraponen. Por los primeros, una compañía debe dejar de actuar en un teatro cuando el público se produce a lleno diario y la obra triunfa.

—En tales ocasiones, lo indicado es transfundir el éxito a otro local.

—Eso es, precisamente, lo que hará la compañía de Vicky Santel con la revista «Una para todos», con la que la gran vedette triunfa en el Calderón. En septiembre pasará al Cómico.

—¿Y qué tendremos en el teatro de la plaza de Benavente?

—La revista, como otras veces, será sucedida por el folklórico. Vendrá Lola Flores con un espectáculo que se anuncia grandioso. Y después, Manolo Escobar.

—¡Estupendo!

EL CONSUETA





# MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE TRANSPORTES TERRESTRES

PRIMERA JEFATURA REGIONAL

MADRID

Calle de Agustín de Bethencourt, 4

## SERVICIOS DE TRANSPORTE MECANICO DE VIAJEROS POR CARRETERA DE LA PROVINCIA DE MADRID

### INFORMACION PUBLICA

A los fines que determina el artículo 11 del vigente Reglamento de Ordenación de los Transportes Mecánicos por Carretera y ejercicio de los posibles derechos que puedan corresponder, con esta misma fecha se remite al «Boletín Oficial de la Provincia de Madrid», para su publicación, un anuncio de esta Primera Jefatura, convocando información pública durante el plazo de treinta días hábiles sobre establecimiento y explotación de un nuevo servicio público regular de transporte mecánico de viajeros, equipajes y encargos por carretera entre MADRID Y EL AREA DE ACTUACION URBANISTICA URGENTE DE TRES CANTOS, solicitado y proyectado por don Gonzalo DE NAVACERRADA FARIAS, en nombres y representación de la empresa Tres Cantos, S. A., domiciliada en Madrid, calle de Orense, número 34.

En dicho anuncio se convoca expresamente a la Excelentísima Diputación Provincial de Madrid, Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones, Ayuntamientos de Madrid y Colmenar Viejo, y a los servicios de igual clase cuyos concesionarios se relacionan a continuación: Transportes Periféricos, S. A.; Hermanos de J. Colmenarejo, S. A.; Hijos de Samuel Frutos Perales; S. A. T. La Castellana y Red Nacional de los Ferrocarriles Españoles.

Madrid, 16 de julio de 1977.—El Ingeniero Jefe, Angel del Campo y Francés.

# MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE TRANSPORTES TERRESTRES

PRIMERA JEFATURA REGIONAL

MADRID

Calle de Agustín de Bethencourt, 4

## SERVICIOS DE TRANSPORTE MECANICO DE VIAJEROS POR CARRETERA DE LA PROVINCIA DE MADRID

### INFORMACION PUBLICA

A los fines que determina el artículo 11 del vigente Reglamento de Ordenación de los Transportes Mecánicos por Carretera y ejercicio de los posibles derechos que puedan corresponder, con esta misma fecha se remite al «Boletín Oficial de la Provincia de Madrid», para su publicación, un ANUNCIO de esta Primera Jefatura Regional, convocando INFORMACION PUBLICA durante el plazo de treinta días hábiles sobre establecimiento y explotación de un nuevo servicio público regular de transporte mecánico de viajeros, equipajes y encargos por carretera entre el punto kilométrico 11.500 DE LA CARRETERA A COLMENAR VIEJO Y EL EMPALME DE LA CARRETERA DE EL PARDO CON LA DEL CEMENTERIO DE FUENCARRAL, solicitado y proyectado por don Edmundo Torres Castro, en nombre y representación de la empresa TRAP, S. A., domiciliada en Madrid, calle Penetración, sin número, y como hijuela de su concesión MADRID-EL GOLOSO (V. 636: M-9).

En dicho anuncio se convoca expresamente a la Excelentísima Diputación Provincial de Madrid, Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones de Madrid, y a los servicios de igual clase, cuyos concesionarios se relacionan a continuación: Hermanos de J. Colmenarejo, S. A.; Hijos de Samuel Frutos Perales y S. A. T. La Castellana.

Madrid, 16 de julio de 1977.—El Ingeniero Jefe, Angel del Campo y Francés.

# Ayuntamiento de Palma de Mallorca

## NEGOCIADO DE CONTRATACION

El «Boletín Oficial del Estado» número 171 y el de esta «Provincia» número 17.267, fechas 19 de los corrientes y 16 de junio próximo pasado, publican el anuncio relativo a la subasta convocada por este Excelentísimo Ayuntamiento para ejecución de las obras de «CONSTRUCCION DE UNA GUARDERIA INFANTIL EN SON XIMELIS».

El tipo de licitación, en baja, es de 16.495.230 pesetas (DIECISEIS MILLONES CUATROCIENTAS NOVENTA Y CINCO MIL DOSCIENTAS TREINTA PESETAS) y la garantía provisional a constituir por los licitadores es de pesetas 162.476.

El plazo de ejecución de las obras se señala en DIEZ MESES, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta, el próximo día 12 de agosto, a las 13 horas. La subasta se celebrará el siguiente día, 13, a las 12 horas, en el salón de sesiones de estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos oportunos.

Palma de Mallorca, a 21 de julio de 1977.—El Alcalde (firma ilegible).

36 Arriba

# toros

## FERIA DE VALENCIA (VIII)

# ADIVINA ADIVINANZA

VALENCIA, 29. (De nuestro cronista taurino enviado especial.)—¿Qué corrida veremos mañana? Esta pregunta, planteada en forma y con intención de juego de azar, puede haber dado grandes beneficios, tantos como sorpresas sufridas en esta feria montada y resuelta al aire de las improvisaciones. Es de difícil comprensión que puedan darse y realizarse impunemente cambios tan rotundos como los dos que vamos a contarles y que dejan tamaños a los numerosos y profundos ya pasados y de todos conocidos. Si la corrida de hoy era en el anuncio: Seis toros de don José Luis y don Pablo Martín Berrocal para Paco Camino, Angel Teruel y el «Niño de la Capea», y vean ustedes su realidad: tres toros de los Hermanos Berrocal y tres de los Hijos de don Eugenio Marín Marcos, para Palomo Linares, Dámaso González y el «Niño de la Capea», aún será peor lo de mañana —hoy para ustedes— en que el esperadísimo mano a mano de Paco Camino y José María Manzanares, con toros de don Francisco Galache, ha sufrido los siguientes retoques: seis toros del Marqués de Ruchena para Ricardo de Fabra, Julián García y Santiago López. ¡Hagan juego, señores; o mejor, riánsel

Naturalmente todos tienen razón, menos el público. ¿Qué culpa le cabe a la empresa por haber seleccionado tarde y mal las corridas de una feria de primera, aun a sabiendas de que estábamos en un mal año de toros?, ¿qué culpa los ganaderos de lujo que mandaron lo que tienen?, ¿y cuál la de los segundones a los que por fuerza ha habido que recurrir a ultimísima hora, sopena de suspender las corridas y con el natural disgusto de las figuras? Nadie duda de que Paco Camino tiene razón en negarse a torear toros de una ganadería que no figuraba en el contrato y más aún de los de Ruchena sobre los que se cuenta que una vez hubo uno que embistió algo. Como no era cosa de darse de baja por enfermedad para el mano a mano después de la corrida de hoy en la que, por cierto, también había sustituciones, lo más lógico era ponerse enfermo con la debida antelación y con una enfermedad muy contagiosa, y si no que lo diga José María Manzanar

res. Todos, pues, todos, tenían razón, o su razón, menos el público, que lo acepta todo, que pasa por todo y se calla ante todo, aunque ni siquiera le anuncien oficialmente las sustituciones —la de hoy de Camino no se publicó hasta después de la una de la tarde, y se sabía desde ayer, y las de mañana se mantienen todavía en reserva— y tenga que enterarse, o poco menos, a la hora del paseillo, a la vista de los espadas y sus cuadrillas.

Además, como en cuantito le regalan dos circulares, tres rodillazos y media docena de espaldas giradas, aunque sean en pequeñas dosis repartidas en distintos toros, lo pasa fenómeno en plan delirante, pues, nada, que así va esto, amigos, así va esto.

El manso y casi acorne primero —de Marín Marcos— tuvo prontitud y bondad un poco sosa y con mejor recorrido por el izquierdo ante Palomo Linares, que le prolongó una faena con quietud de planta, pero presurosa en la ilación, o sea, con una continuidad fatigante y desmerecedora que venía impuesta, o así, por el toro y acompañada con soltura exenta de calidad por Palomo, que al final contentó a la parroquia de sol con molinetes rodilleros y giras en pié, lo que unido a la rápida muerte del toro, de una estocada no buena y un descabello, facilitó la concesión de una oreja más protestada que pedida. La faena al voluntarioso y clarísimo cuarto —de Berrocal—, aunque también incesantemente mecánica y presurosa, a un ritmo sin iniciativa personal que reñía con el aplomo del torero, tuvo mejor empaque, y en momentos cierto garbo gustoso, pero en general el conjunto careció de matices, sin perjuicio de que Palomo, que por cierto intervino con variedad en casi todos los tercios de quites, anduviera firme, entregado y animoso. Mató de una estocada y le concedieron dos orejas, dos.

Como la tarde estaba de verbenas y generosidades increíbles, un mucho por el mal gusto de este público facilón que empeora con la cantidad, y un poco por molestar a los ausentes, aún fue mayor el triunfo de Dámaso González, cuyas insistencias, in-

dudablemente valerosas, encimistas, rígidas y radiales en el segundo —de Berrocal—, un medio inválido de fácil templanza, sumaron muchas cortedades, mínimas empalmadas y, desde luego, contrarias a la estética, y dos series de a dos circulares cada una, que conquistaron el pretendido clamor. La misma técnica, aburridora más que dominadora, empleada frente al toro y cornicortísimo quinto —de Marín Marcos— no cuajó en nada que se pareciera a un pase medianamente aceptable, sino a lo sumo, pero en peor, a las dichas cortedades empalmadas, encimistas y ahogadoras y en giros y desplantes si valientes nada emocionantes por la total carencia de arte y la absoluta nulidad del enemigo. Pero como este público confunde lo raro con lo difícil y cree que hay más verdad en una espaldina ratera que en media docena de naturales, pues eso, que volvió a descalficarse, pasando la barreira del sonido en cuanto se refiere a la Ignorancia y al mal gusto. Dámaso, que mató al segundo de más de media y al quinto de una casi entera y un descabello, se ganó cuatro orejas, cuatro, con insistente petición de rabo.

La mala suerte eligió como única víctima a Pedro Moya «Niño de la Capea», pues si el manso tercero —de Marín Marcos— bronco, avisado y con mucha violencia en la cabeza buscaba por el derecho y se quedaba cruzándose por el izquierdo, el sexto —de Berrocal—, otro mansísimo, resultó un gazapón imposible, y aunque el Capea se esforzó en consentirle sobre la izquierda, jugándose el tipo de verdad y también, naturalmente, los ignorantes no apreciaron ni el mérito lidiador ni el largo riesgo, aplaudiendo sólo cuando el Niño recurrió a unos altos girados que, como pases irrelevantes, livianos y ventajistas, si los tomaba el gazapón. Mató, aliviándose, al tercero de un pinchazo y una entera cazadora, y al sexto de más de media.

Pesos: 486, 531 y 567, el primero, tercero y quinto, de Marín Marcos, y 504, 546 y 539, el segundo, cuarto y sexto, de Berrocal.

José Antonio MEDRANO

# Ayuntamiento de Palma de Mallorca

## NEGOCIADO DE CONTRATACION

El «Boletín Oficial del Estado» número 171 y el de esta «Provincia» número 17.266, de fechas 19 de los corrientes y 14 de junio próximo pasado, publican el anuncio relativo a la subasta convocada por este Excelentísimo Ayuntamiento, para ejecución de las obras de «CONSTRUCCION DE UNA GUARDERIA INFANTIL EN LA BARRIADA DE SON GOTLEU» (calle Capitán Crespé Coll).

El tipo de licitación, en baja, es de 20.816.268 pesetas (VEINTE MILLONES OCHOCIENTAS DIECIESEIS MIL DOSCIENTAS SESENTA Y OCHO PESETAS), y la garantía provisional a constituir por los licitadores, la de 184.082 pesetas.

El plazo de ejecución de las obras es de CATORCE MESES, finalizando el de presentación de pliegos para tomar parte en la subasta el próximo día 12 de agosto, a las 13 horas. La subasta se celebrará el siguiente día, 13, a las 12 horas, en el salón de sesiones de estas Casas Consistoriales.

Lo que se publica para general conocimiento y a los efectos oportunos.

Palma de Mallorca, a 21 de julio de 1977.—El Alcalde (firma ilegible).

## PLAZA de TOROS de MADRID

Mañana domingo 31, siete tarde

GRAN CORRIDA DE TOROS

Seis toros de Herederos de don Luis Frías Piqueras

JOAQUIN BERNADO

JOSE RUIZ

«CALATRAVEÑO»

ANTONIO GUERRA

Victoria, 9.—PUBLICO: Sábado 30, de 10 a 1 y de 5 a 9. Domingo 31, de 10 a 2.—Plaza de toros: Sábado 30, de 5 a 8. Domingo 31, de 11 a 2 y de 3,30 en adelante.

Teléfonos de ARRIBA  
215 22 40 y 215 06 40



## Copa Davis: La lluvia, protagonista en el España - Italia

# HIGUERAS, UN JABATO

✱ Cuando se suspendió su marathónico partido contra Barazzutti llevaba ventaja por 6-4 y 6-4

BARCELONA. (Alfil).—La lluvia y la increíble duración de los tantos ha convertido la primera jornada del encuentro de Copa Davis entre España e Italia, final del grupo B de la zona europea, en una simple jornada de transición, sin que nada haya sido decidido. En todo caso sólo el aspecto moral y la ventaja psicológica que supone el hecho de que los dos «sets» disputados cayeran del lado de Higuera, que se les anotó por el idéntico tanteo de seis a cuatro. Al término de este segundo período, ya con escasa luz y fuera de la hora límite, el capitán español Juan Manuel Couder solicitó la suspensión que no fue aceptada por el juez árbitro, Bob Howe, que determinó que se jugaran dos «games» más.

Aparentemente en aquellos momentos José Higuera, que como su oponente Barazzutti había llevado a cabo un titánico esfuerzo, parecía más cansado, sin embargo el hecho de perder su servicio en el juego inicial a lo que colaboró otra discutible decisión del juez árbitro, no supuso nada, puesto que al juego siguiente el español quebró el saque de su rival y empató a uno.

El primer set duró exactamente una hora sin contar, naturalmente, la larguísima interrupción, con el marcador cuatro a uno a favor del español, a que obligó la lluvia que ya había retrasado el inicio de la jornada en tres horas. El segundo set duró una hora y doce minutos y los dos juegos del tercero nueve minutos.



Hoy, sábado, a las dos menos cuarto de la tarde Higuera reanudará este partido con Barazzutti, primer punto del España-Italia, con la sustancial ventaja de dos set a su favor y empate a un juego en el tercer período, que ya sería el decisivo caso de que se lo anotara el español.

A continuación se disputará el segundo encuentro individual

entre los números uno de cada equipo, Adriano Panatta y Manuel Orantes.

Higuera ha continuado evidenciando la confianza en sus propias fuerzas y la tremenda fe y espíritu de lucha y sacrificio que ya puso de manifiesto en el partido de Budapest, en el que ganó el punto definitivo para España ante Hungría.

El juego ha sido largo, de fondo, muy duro y en el mismo ha prevalecido hasta el momento la mayor seguridad del español, que únicamente ha evidenciado lagunas en el servicio, cometiendo hasta nueve dobles faltas (cinco en el primer set y cuatro en el segundo), mientras que el italiano sólo ha incurrido en una.

## EL BARCELONA, EN BANCARROTA

● Su deuda, en la actualidad, es de casi 600 millones

BARCELONA. (Alfil).—Trescientos millones de pesetas deberán aportar los socios del C. F. Barcelona, a fin de evitar la bancarrota económica del club azulgrana, según informa «Mundo Deportivo» en sus páginas deportivas.

Se asegura en dicha información que el gerente azulgrana, Jaume Rosell, presentará dicha petición en la próxima asamblea de compromisarios, y que ello significa que el titular de cada carné de socio deberá aportar de forma inmediata la cantidad de 4.500 pesetas.

Estos trescientos millones no son más que la deuda inmediata a la que el Barcelona tiene que hacer frente, quedando deudas bancarias por valor de otros 270 millones, a los que el club puede atender con su propia economía, en forma menos rotunda, ya que la deuda actual supone unos intereses de 50 millones anuales.

Por otra parte, y de acuerdo con el informe de la comisión económica del club, en la misma asamblea se darán a conocer las propuestas para estabilizar la economía azulgrana, que se concretan en la supresión de los equipos infantiles, juveniles,

«amateurs» y la relación con el Barcelona Atlético, y la disolución de los equipos profesionales de las secciones del club, tales como baloncesto, balonmano y hockey sobre patines.

Según el indicado informe de la comisión económica, los equipos de la supuesta cantera azulgrana tienen un gasto de 50 millones anuales y aportan un máximo de un jugador por temporada, lo que representa un fichaje a precios de gran estrella.

En cuanto a las secciones, significan gastos por valor de 30 millones anuales, sin grandes satisfacciones deportivas como compensación. Por ello proponen nutrir dichas secciones con socios de la entidad, consiguiendo así la práctica social del deporte y un saneamiento económico, ya que los citados socios deberían abonar determinadas cantidades en concepto de gasto de material y mantenimiento.

**El mundial de Argentina tiene fines políticos**

CORDOBA (Argentina). (Alfil).—El Campeonato Mundial de Fútbol 1978 no se realizará en la Argentina con fines económi-

cos y comerciales, sino que tiene objetivos políticos de comunicación, afirmó el presidente del Ente Autárquico Mundial 78 (EAM 78), general Antonio Merlo.

Destacó el «tremendo desafío» que representa su organización, como forma para mejorar la convivencia interna de los argentinos y dar a conocer la imagen real del país en el mundo, especialmente en Occidente.

Anunció también que el 20 de agosto próximo se pondrán a la venta en las sucursales del Banco de la Nación argentina los abonos para presenciar los partidos, alcanzando el total de localidades la cantidad de 2.100.000 para todos los encuentros.

Para fines de febrero de 1978 estarán prácticamente concluidas las obras en los distintos estadios.

### Copa Galea

## ARGENTINA, 2; ESPAÑA, 1

VICHY (Francia). (Alfil).—Argentina aventaja a España por dos victorias a una tras el encuentro de dobles disputado esta tarde y correspondiente a las semifinales de la Copa Galea de Tenis, que se disputa en esta ciudad.

En la otra semifinal, entre Francia y Australia, los galos van por delante por dos victorias a una, a pesar de haber resultado derrotados esta tarde en el encuentro de dobles ante Australia.

La pareja española, formada por Juan Carlos Andrade y Lorenzo Fargas, ofreció una gran resistencia al equipo francés y los españoles, según la opinión de los expertos, es una de las mejores parejas del mundo.

El partido tuvo una duración de cinco sets. En el primero, ganado fácilmente por la pareja francesa, terminó con seis a dos favorables a los galos.

Pero Andrade y Fargas se rehicieron, apuntándose la segunda y tercera mangas por siete-nueve y tres-seis.

Poco a poco comenzaron a funcionar los argentinos, principalmente por parte de José Luis Clerc, que, junto con Alejandro Gattiker, formaban la pareja sudamericana.

Esto produjo una desmoralización del equipo español, que se vino abajo estrepitosamente y perdió la quinta y definitiva manga por seis juegos a dos.

### BALONCESTO: Campeonato de Europa Juvenil

## TRIUNFO ESPAÑOL ANTE BELGICA

BERCK (Francia). (Alfil).—España ha derrotado a Bélgica por 89 puntos a 77 en partido correspondiente a los puestos del quinto al octavo del Campeonato de Europa juvenil, que se disputa en las ciudades francesas de Berck y Le Touquet.

El primer tiempo finalizó con ventaja española por 40 a 30. España ha jugado el mejor partido de todos los que lleva disputados en este torneo y, después de los 10 primeros minutos en que la defensa belga ha complicado un poco las cosas, España se ha ido hacia arriba imparablemente.

España ha realizado una defensa individual que no ha cambiado en todo el desarrollo del jue-

go y Bélgica una mixta, con defensa individual a los tiradores del equipo español, Lomas y Ortega. Esta táctica le dio a los belgas resultado en los 10 primeros minutos, hasta que desde el banco español se hizo entrar a la pista al joven de 15 años Freixanet, que ha encestado absolutamente todo.

En el segundo período, con Bélgica realizando unas zonas, los españoles les han hecho un sistema muy estudiado para atacarlas y se han despegado, lo que ha permitido a Bélgica acercarse al final a solamente 12 puntos.

Los dos equipos son parejos en constitución física, si bien la técnica de la selección española

es mayor, habiendo más penetración en sus hombres.

Con este resultado España deberá enfrentarse mañana, probablemente a Francia que está disputando su encuentro en este momento, para el quinto puesto del torneo.

Anotadores:

España: Mardons (15), Perales, Lomas (10), Freixanet (24), Glapia (1), Ortega (7), Solé (7) y Gastanaga (16).

Bélgica: Desaux (2), Casteels (2), Delombe (6), Barbier (8), Hendrickx (6), Henry (1), Bassier (21), Hoorens (11), Maes (2), Gielis (8), Van Nieuland (2), Mebis (8).

Arbitraron Mouk Amedzianov de la URSS y Radovix, de Yugoslavia muy bien.

## MAÑANA SE INICIA EL IX TROFEO ADOLFO SUAREZ

Mañana domingo se iniciará en la localidad abulense de Cebreros el IX Trofeo «Adolfo Suárez», uno más de la interminable lista de torneos veraniegos. En el trofeo que lleva el nombre del Presidente del Gobierno participarán este año el Rayo Vallecano, de Primera División; el Moscardó, el Hoyo de Pinares y el Cebrereño.

El orden de los partidos es el siguiente: el 31 de julio se enfrentarán el Rayo y el Hoyo de Pinares; el 7 de agosto, el Moscardó y el Cebrereño, y el 13 de agosto se jugará el partido por el tercer y cuarto puestos y la gran final.



# Leiviña ha perdido con la devaluación

## "EN BRASIL GANARIA LO MISMO"

● «Firmé contrato por tres años y tengo que aguantarme»

Leiviña ha venido de Brasil a medio recuperar de la operación que le fue practicada en la rodilla, casi al final de la pasada temporada. Es uno más de los que en Cuéllar disfrutan de los entrenamientos entre pinos, y poco a poco va adquiriendo forma y preparación adecuada para afrontar la cargada temporada que se aproxima.

—¿Qué tal las vacaciones? Brasil, pero en plan de recuperación y bajo tratamiento médico. Tenía intención de viajar

incluso a Buenos Aires, pero no fue posible porque primero estaba mi problema físico y luego las vacaciones. Pero no importa. Por lo menos he visto a familiares y amigos y estoy contento porque creo que me estoy recuperando bien y eso es lo que importa.

—¿Entonces a fondo? —No del todo, pero casi. En principio no quiero forzar a fondo para que la pierna se cure totalmente, pero entreno bien. —¿Esta lesión ha sido la más importante de tu carrera? —Sin duda, he tenido pocas lesiones. Tuve una de importancia en un tobillo en el Mundial de Alemania y esta de la rodilla. La del mundial me tuvo cuarenta días sin jugar y ésta me ha costado más tiempo.

### Optimista

—¿Cómo ves al Atlético de cara a esta larga y difícil temporada que se os avecina?

—Muy bien, creo que la pretemporada tiene mucha importancia para hacer buena preparación de cara a la temporada. Las cosas nos están saliendo muy bien aquí en Cuéllar, los compañeros no se descuidaron en el verano y estamos todos con una buena condición física y todo está saliendo bien por el momento.

—Leiviña tiene un contrato que firmó al llegar al Atlético de Madrid hace dos temporadas y que vencerá a final de la próxima temporada. El pasado año, ya se lamentaba de que las condiciones del mismo eran «poco favorables» y que debería estar ganando más dinero, pero que el contrato es el contrato y que él estaba dispuesto a respetarlo.

—¿No te han mejorado nada las condiciones económicas del contrato, ni siquiera digamos por el aumento del coste de la vida?

—No, las condiciones se estipularon para tres años y siguen igual. Mi obligación es cumplir el contrato. Yo pensé que el club debería haber hablado conmigo, pero no lo hizo y yo tengo que cumplir lo que firmé.

—¿Estás a gusto en el Atlético?

—Sí, el único problema que he tenido ha sido el de la lesión,

pero de eso no tiene culpa el club, ¿no? Todos me tratan bien, y no tengo por qué decir que no esté contento.

### «En Brasil ganaría igual»

—¿Echas de menos algo de Brasil?

—Está claro que no es lo mismo estar en tu país que fuera de él, por bueno que sea. Yo echo de menos a Brasil, pero no sufro por ello, pues estoy bien aquí. Profesionalmente si yo estuviera en Brasil ganaría más o menos lo que aquí porque ahora se paga mejor en Brasil, pero quise venir aquí, quise quedarme aquí por tres años y me voy a quedar.

—¿Ves al Atlético de Madrid con fuerza y garra suficientes como para ganar la Copa de Europa, luchar en la Liga y en la Copa de España?

—Veo mucho más difícil la Copa de Europa que la Liga. Considero la Liga mucho más difícil que la Liga brasileña, sobre todo por los adversarios. En el fútbol moderno, los europeos del centro de Europa practican un fútbol que aventaja al fútbol español, brasileño o argentino, entonces por eso creo que ganar la Copa de Europa es más difícil que ganar la Liga en España, porque los adversarios son más parecidos en calidad.

—¿Cuál es la diferencia que tú ves entre los dos sistemas que acabas de mencionar?

—Su fútbol se basa en la fuerza física, mucho más que el fútbol espectáculo que hoy no gana partidos. La fuerza tiene ventaja y como en España hay muchos jugadores sudamericanos y muchos españoles incluso que no tienen la fuerza física que los centroeuropeos.

—¿Qué tal llevas el ritmo de concentración?

—A mí no me gustan las concentraciones, pero creo que son importantes, estamos formando un buen ambiente y sólo tenemos que pensar en entrenar. Por mi parte me concentro mucho mejor en casa, pero comprendo que hay que entrenar y sé que es importante.

J. REGADERA



Catafau, un chileno para el Getafe

### «NO ESTABA A GUSTO EN EL VALENCIA»

El jueves 28 se hizo la presentación del Getafe en el campo de Las Margaritas. Uno de los fichajes que ha hecho este año el club es el extremo derecho Juan A. Catafau. Procede del Valencia, C. F., quien, a su vez, le había cedido al Mestalla.

—Catafau, ¿por qué este cambio de club?

—Yo no estaba contento en el Valencia. Vine a España hace tres temporadas y no he jugado. Estoy cansado de banquillo. Pienso que mi oportunidad está en el Getafe. Voy a jugar y tengo ilusión por demostrar que sé hacerlo.

—Como has dicho hace un momento, llegaste a España procedente del Universidad Española de Chile, de donde eres natural, y fuiste el fichaje más caro que salió de Chile, ¿por qué entonces te han tenido en el banquillo tanto tiempo?

—No lo sé. Si no me han dejado jugar no saben cómo puedo hacerlo. Esta es mi temporada, y estoy dispuesto a demostrar que sé hacerlo.

—¿Ha podido influir en la decisión del Valencia tu edad?

—No, creo que no. Tengo veintiséis años, y pese a los dos años de inactividad, no estoy en baja forma. Queda tiempo antes de que se empiece la Liga, y hay varios partidos programados en este tiempo para ponerme en forma.

—¿Cómo te encuentras en el Getafe?

—Muy bien, deseando que empiece la temporada. Tengo una gran ilusión por jugar y demostrar que sé hacerlo. Creo que vamos a llevarnos muy bien.

Esperemos que el Getafe sea su asiento definitivo y que le permita el triunfo.

María Jesús SANTOS

## MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION GENERAL DE TRANSPORTES TERRESTRES

PRIMERA JEFATURA REGIONAL

MADRID

Calle de Agustín de Bethencourt, 4

### SERVICIOS DE TRANSPORTE MECANICO DE VIAJEROS POR CARRETERA DE LA PROVINCIA DE MADRID

#### INFORMACION PUBLICA

A los fines que determina el artículo 11 del vigente Reglamento de Ordenación de los Transportes Mecánicos por carretera y ejercicio de los posibles derechos que puedan corresponder, con esta misma fecha, se remite al «Boletín Oficial de la Provincia de Madrid», para su publicación, un anuncio de esta Primera Jefatura, convocando INFORMACION PUBLICA durante el plazo de treinta días hábiles sobre establecimiento y explotación de un nuevo servicio público regular de transporte mecánico de viajeros, equipajes y encargos por carretera entre GRIÑON Y VALDEMORO, solicitado y proyectado por don Bernardino Adeva Ballesteros, en nombre y representación de la empresa Transportes Adeva, S. A., domiciliada en Madrid, Ronda de Valencia, número 1.

En dicho anuncio se convoca expresamente a la Excelentísima Diputación Provincial de Madrid, Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones de Madrid, Ayuntamientos de Griñón, Torrejón de la Calzada, Torrejón de Velasco y Valdemoro.

Madrid, 16 de julio de 1977.—El Ingeniero Jefe, Angel del Campo y Francés.

## Ayuntamiento de Montornés del Vallés

(BARCELONA)

### ANUNCIO

En el «Boletín Oficial del Estado» número 165, de 12 de los corrientes, se inserta anuncio de subasta obras «DEFENSA DE UN TRAMO DE LA MARGEN DERECHA DEL RIO MOGENT, COINCIDENTE CON LA ZONA DEPORTIVA MUNICIPAL»; tipo, 5.330.734 pesetas; proposiciones presentar Secretaría de este Ayuntamiento, hasta las trece horas del día 6 de agosto próximo.

Montornés del Vallés, 16 de julio de 1977.—El Alcalde (firmado), J. Cluráns.



## BOXEO

**El argentino,  
convencido  
de su triunfo;  
el colombiano,  
modesto**

**MONZON-  
VALDES:  
SIN  
PRONOSTICO**



# HOY, EL COMBATE DEL AÑO

MONTECARLO. (Aifil.)—En los 102 combates de su carrera deportiva, Carlos Monzón, campeón del mundo de los pesos medios, argentino de nacimiento, parte claro favorito —como en todas las peleas que ha realizado en su vida profesional— ante el púgil colombiano Rodrigo Valdés, teniendo como escenario el estadio «Luis II», de Mónaco.

No es la primera vez que cruzan sus puños el moreno Valdés y el gaucha Monzón. Fue el 26 de junio del pasado año, cuando en la arena del mismo estadio del Principado, se disputó la pelea que unificaba las coronas de la Asociación Mundial y el Consejo Mundial de Boxeo, y, cómo no, Monzón fue el vencedor, aunque con la incógnita de los puntos al término de los quince asaltos, pero con ventaja suficiente para retener por decimotercera vez consecutiva el título mundial de los medios.

De todas formas, las circunstancias, a pesar de la categoría superreconocida de Monzón, no son las mismas que hace un año, y Valdés, más confiado y experimentado que la vez anterior, intentará sorprender al viejo gaucha coronado y darle la razón a Benvenuti en aquello de que Monzón «debe conocer el sabor amargo de la derrota», por una vez en su vida, quizás la más importante por ser la de la despedida.

«Monzón es un boxeador muy

Los entrenamientos ya han terminado para ambos contendientes y está todo preparado para el combate, si bien antes habrán de pasar por el protocolario acto del pesaje oficial, que se disputará en las doce cuerdas de la capital monegasca, ante un aforo expectante que espera, sin duda, ver «el combate del año».

inteligente, y ha encontrado un nuevo estilo de boxeo, adaptándolo a sus características físicas a la perfección, economiza al máximo el esfuerzo y no se deja sorprender por sus contrincantes y trata de que ellos se cansen lanzando golpes al aire, para luego rematarlos. Yo, en estos momentos, me encuentro plétorico de fuerza física, y sinceramente, no puedo estar mejor preparado, pierda o gane este combate», señaló respetuoso el colombiano, que ya casi está finalizando su vela de armas ante el combate.

Treinta y cinco años. Monzón ha superado la barrera de los cien combates con rotundas victorias, ininterrumpidas desde 1964, pero ahora está nervioso, aunque trate de dar la apariencia de seguridad: «Me iré de Montecarlo como he venido, con el título de campeón del mundo.» Y sobre su retirada fue claro: «Los combates no significan nada para mí, pero los entrenamientos son terriblemente duros.»

De todas formas, a pesar de

los poderes que presentan ambos boxeadores en sus puños, las cartas todavía están en el tejado y habrá que esperar a mañana por la noche para saber quién será el nuevo campeón de los pesos medios, después de un combate de colosos latinoamericanos en el ring monegasco.

Los historiales de ambos púgiles no pueden ser más brillantes:

Carlos Monzón: Un hombre alto —1,83 metros—, corpulento y de treinta y cinco años de edad. Argentino, de Santa Fe. Ochenta y siete combates como amateur, con setenta victorias. Profesional desde 1963, con un total de ciento un combates, sesenta y uno vencidos antes del límite, veintisiete por puntos, nueve nulos, uno no disputado, tres derrotas, imbatido sobre un ring desde 1964 y campeón del mundo desde 1970, con trece exposiciones del título y otras tantas victorias. Además, actor de cine: «El macho», «La Marica», son dos muestras.

Rodrigo Valdés: Treinta y un

años. 1,77 de estatura. Nacido en Cartagena de Indias (Colombia). Sólo tres combates como amateur, con otras tantas victorias antes del límite. Profesional desde 1963 con sesenta y seis peleas disputadas, treinta y ocho de ellas resueltas por la vía rápida, veintiuna a los puntos, cuatro derrotas a los puntos y una por K. O. Imbatido desde 1970, a excepción de la derrota del pasado año con el propio Monzón.

Pero siempre en un combate de boxeo no son sólo dos los protagonistas; el árbitro del combate, el británico Ronald Dakin, es ya un veterano en estas lides, pues ha dirigido más de diez campeonatos del mundo de boxeo, a sus cincuenta y cinco años.

## Todo el mundo lo verá

Al combate se espera que asistan cerca de 12.000 espectadores en el «Luis II», si bien habrá varios millones de aficionados en los televisores de todo el mundo —sobre todo en el continente americano— que presenciaron la pelea vía satélite.

En fin, no cabe duda que el Monzón-Valdés es la pelea del año y los propios protagonistas lo saben mejor que nadie.



## Automovilismo

### GP de Alemania

## VILLOTA A 31 CENTESIMAS DE LA PARRILLA

\* Hunt, el mejor en los entrenamientos de ayer

HOCHENHEIM (Alemania Federal). (Aifil.)—El español Emilio Villota, a los mandos de un McLaren, se encuentra a 31 centésimas de su clasificación para la parrilla de salida del Gran Premio de Alemania de Fórmula 1, ocupando el puesto veinticinco después de las dos primeras mangas de entrenamientos oficiales, tras las cuales, el británico Hunt, McLaren M-26, ocupa la primera plaza.

El tiempo del británico, actual campeón del mundo, fue de 1 minuto, 53 segundos y sesenta y ocho centésimas. Tras él se clasificaron Jacques Laffite, Ligier, con 1-53-97, y John Watson, sobre Brabham, con 1-54-12, y Niki Lauda, Ferrari, 1-54-13.

Villota marcó 1-58-80, y delante de él, en el puesto veinticuatro, es decir, con puesto provisional en la parrilla, se clasificó Hans Heyer, ATS, con 1-58-51.

## Lauda, a punto de abandonar Ferrari

MILAN. (Aifil.)—El piloto austriaco de Ferrari Niki Lauda negoció hace dos meses con Brabham su paso a esta escudería, según informa hoy el periódico italiano «Corriere della Sera».

Las conversaciones se llevaron a cabo entre el piloto y Bernie Ecclestone, jefe del equipo Brabham, y no llegaron a una conclusión satisfactoria para ambas partes debido a la elevada suma (se habla de 27 millones de pesetas que solicitaba el corredor).

De acuerdo con la información del rotativo italiano, Ecclestone entró en conversaciones una firma alimenticia italiana para que ésta financiara al equipo, y con ello conseguir el dinero suficiente para acceder a los deseos del austriaco. El comentarista cifra esta ayuda en más de 960 millones de pesetas.

Parece ser que las conversaciones se rompieron poco antes del Gran Premio de Inglaterra, cuando los responsables de Ferrari comunicaron a Lauda la continuación de sus servicios en el equipo de Maranello.

## NATACION: Campeonato de España de Saltos

# NO SE PRESENTARON LOS JUECES

Según los programas y calendarios de la Federación Española de Natación ayer, día 29, se debería haber dado comienzo el LXVII Campeonato de España de Saltos. El club organizador de estos campeonatos es el de Las Encinas, de Boadilla del Monte.

Programa hecho, horarios confeccionados, todo a punto, y sin previo aviso surge el fallo: el jurado que debe presidir los saltos no aparece. El encargado de supervisar las pruebas es el Colegio Nacional de Arbitros de Natación.

Las pruebas debían dar comienzo a las

seis de la tarde. Media hora más tarde el jurado no había aparecido, teniendo que ser suspendidas. La solución que se ha dado es el retraso de un día en todas las pruebas; así en vez de 29, 30 y 31 se celebrarán el 30, 31 de julio y 1 de agosto.

Cuando ya parece que el deporte en España se va poniendo «serio» hay un respeto hacia los atletas participantes y al público que acude a ver las pruebas, no se conciben estos fallos, en aquellos que debieran ser los primeros en evitarlos.

El tiempo tampoco acompaña, está desapacible y amenaza lluvia.

Se presentan a esta competición los clubs: Barcelona, Sabadell y Montjuich, de la Federación Catalana; Metropol, de la Federación Canaria; Delfín, de la Valenciana, y Canoe y Las Encinas de Boadilla, de la Castellana.

Habrà, pues, que esperar a mañana para ver la edición de 1977 en los Campeonatos Nacionales de Saltos.

**María Jesús SANTOS**



# TIEMPO



## IMPROPIO DE VERANO

MADRID, 29. (Pyresa).—En las últimas veinticuatro horas, España ha estado cubierta, en su mayor parte, y ha llovido en la mayoría de los observatorios. En la mitad norte de la Península y en Baleares se han registrado lluvias, en ocasiones copiosas, siendo de destacar los 128 litros por metro cuadrado recogidos en Oviedo; 74, en la costa del Mar Menor; 43, en San Sebastián; 39, en Logroño; 33, en Bilbao;

Las temperaturas han sido sumamente bajas, dada la época en que nos encontramos, alcanzando la máxima Sevilla, Málaga y Murcia, con sólo 30 grados. Y la mínima Burgos y Avila, con siete grados.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO.—Los mapas previstos para mañana al mediodía presentan una situación prácticamente similar a la del día de hoy, con bajas presiones sobre toda la Península Ibérica, por lo que es de esperar cielos muy nubosos en la mayor parte de ella, principalmente en Galicia, Cantábrico, Cataluña, Levante y Baleares.

En la mitad sur de la Península, la nubosidad será variable, no descartándose tampoco algunos chubascos aislados.

En Canarias, los cielos serán parcialmente nubosos. Las temperaturas permanecerán bajas.

## Temperaturas extremas

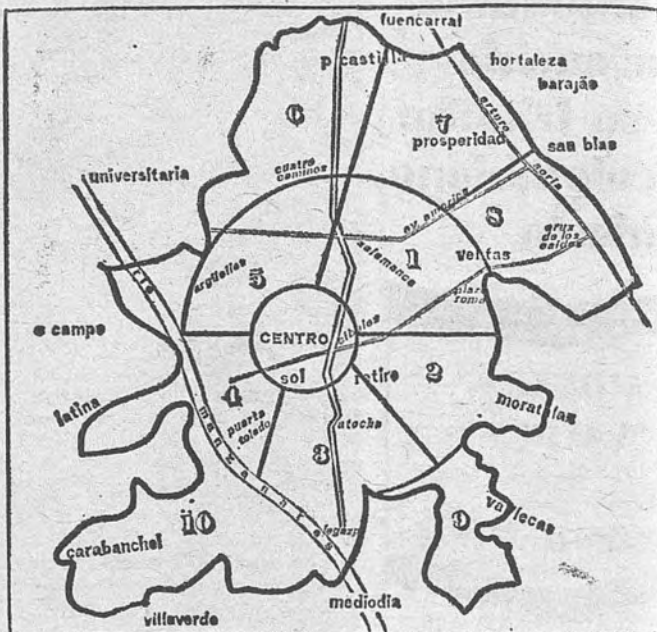
En España:

La Coruña, 15 y 19.  
Lugo, 11 y 17.  
Pontevedra, 14 y 22.  
Oviedo, 12 y 15.  
Santander, 14 y 18.  
San Sebastián, 12 y 18.  
León, 7 y 16.  
Burgos, 7 y 13.  
Valladolid, 8 y 17.  
Ávila, 7 y 10.  
Guadalajara, 13 y 19.  
Cáceres, 12 y 23.  
Vitoria, 11 y 14.  
Pamplona, 10 y 18.  
Madrid, 10 y 18.  
Zaragoza, 14 y 23.  
Gerona, 14 y 19.  
Barcelona, 15 y 19.  
Valencia, 18 y 24.  
Alicante, 19 y 27.  
Murcia, 21 y 30.  
Sevilla, 15 y 30.  
Córdoba, 16 y 29.  
Huelva, 15 y 27.  
Málaga, 20 y 30.  
Palma de Mallorca, 18 y 28.  
Santa C. de Tenerife, 14 y 25.  
Las Palmas de G. C., 19 y 24

En Europa:

Oslo, 12 y 20.  
Estocolmo, 7 y 23.  
Londres, 9 y 20.  
Amsterdam, 13 y 19.  
Berna, 13 y 19.  
Bruselas, 14 y 17.  
París, 14 y 15.  
Lisboa, 14 y 22.  
Berlín, 14 y 25.  
Roma, 15 y 28.

## LA CONTAMINACION



El fuerte incremento que el tráfico rodado se pudo apreciar en el día de ayer en Madrid originó un incremento en los niveles de contaminación ambiental de materia en suspensión. Dentro de la moderación en que se encuentran los niveles, algunos puntos, tales como la plaza de Fernández Ladreda, se determinaron concentraciones de humos de 282 microgramos por metro cúbico de aire. El anhídrido sulfuroso, sin embargo, en todos los puntos se han obtenido concentraciones muy débiles.

Teniendo en cuenta que las condiciones atmosféricas son muy propicias para la dispersión de los contaminantes, no se producirán mayores incrementos en los niveles de contaminación en días próximos.

Los puntos a destacar en el día de ayer fueron: plaza de Fernández Ladreda, plaza de Cibeles, calle de López de Hoyos y calle de María de Molina.

## Farmacias en servicio de urgencia abiertas día y noche

FARMACIAS QUE CONCLUIRAN SU SERVICIO DE URGENCIA A LAS 10,00 HORAS DE LA NOCHE

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR.—Capitán Haya, 35 (ent. Sor Angela de la Cruz, 5); calle Leñeros, 27; Bravo Murillo, 305 (ent. Conde Vallellano, 2); Ponferrada, 10 (barrio del Pilar).

UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Isaac Peral, 38; Luisa Fernanda, 17 (ent. Princesa-Ferraz).

CHAMBERÍ.—General Alvarez Castro, 24 (esq. Viriato); CENTRO LATINA.—Preclados, 14; Calatrava, 28.

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—El Toboso, 16 (esq. General Ricardos, 94); Antolina Merino, 13 (ent. M. Grandes); avenida Rafael Finat, 23; Templeque, 144 (frente Metro Empalme); Villaviciosa, 48 (Campamento); Ermita del Santo número 12 (Pte. de Segovia).

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Doctor Sanchís Banús, 31-Los Arcos-C. Mosc.; paseo de la Chopera, 13, bloq. interiores.

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Paseo de La Habana, número 144 (esq. Menta); Rafael Salgado, 19 (norte Bernabéu); San Julio, 11 (entrada Gabriel Lobo, 10); López de Hoyos, 301; calle Particular, 8 (frente Bacarés, 40).

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—San Emilio, 8 (antes Calvo Sotelo); Fernando Gabriel, 18 (C. B. Bilbao, soportales); Sambara, 153; Valderrobles, 11 (junto Iglesia Canillejas).

SALAMANCA.—Lagasca, 106 (esq. Maldonado, 12); General Pardiñas, 20.

RETIRO-MEDIDIA.—Juan de Urbieto, 73 (colonia Retiro); Santa Isabel, 7.

VALLECAS (PUENTE DE).—López Gras (final S. Filabres-B. Santa Ana); Pedro Laborde, 37 (Alto del Arenal); Villarta, número 6 c/v. a Ronda del Sur (Entrevías).

FARMACIAS QUE PERMANECERAN TODA LA NOCHE EN SERVICIO DE URGENCIA

TETUAN-FUENCARRAL-PEÑA GRANDE Y BARRIO DEL PILAR.—General Moscaró, 35 (semiesq. G. Perón); paseo Dirección, 95 (c/v. Santa Eulalia); Pico Balaitus, 16 (Lacoma-Peña Grande).

UNIVERSIDAD-MONCLOA.—Andrés Mellado, 1 (esq. Alberto Aguilera).

CHAMBERÍ.—Alcalá Galiano, 8 (próximo Castellana, 3); Ríos Rosas, 14.

CENTRO-LATINA.—Barquillo, 31; Toledo, 46; avenida Valladolid, 71.

CARABANCHEL-EXTREMADURA.—Avefría, 32 (colonia San José Obrero); Nuestra Señora Fátima, 97; barrio Puerto Chico, Camarena, 200; San Olegario, 8 (frente al 42 de S. Deogracias); Villamanín, 41 (Metro Batán-cruce autopista).

ARGANZUELA-VILLAVERDE.—Avenida Cerro Angeles, 27

(Parq. Paloma); Jacinto Verdader, 13 (ent. Antonio Leyva, 2); paseo Acacias, 59.

CHAMARTIN-HORTALEZA-CANILLAS.—Agustín de Foxá, 31 (frente est. Chamartín); Serrano, 206; Corazón de María, 19 (Paralela C. Rey); Biosca, 2 (Pinar del Rey-próx. mercado); Calanda, 9 (Virgen Esperanza-Canillas).

VENTAS-SAN BLAS-CANILLEJAS.—Los Urquiza, 21 (ent. Alcalá, 334); Virgen del Portillo, 29 (B. Concepción); Alberique, sin número, junto Comisaría (G. S. Blas).

SALAMANCA.—Cartagena, 20; Calle de Recoletos, 17; O'Donnell, 47 (esq. a Fernán González).

RETIRO-MEDIDIA.—Marqués de Cubas, 16; Fray Luis de León, 10.

VALLECAS (PUENTE DE).—Marchamalo, 19; av. San Diego, número 70.

TURNO 6-B

## CUPON PRO CIEGOS 004

## PREMIOS Y CONCURSOS

### Sobre «Francisco Franco», dotado con dos millones

MADRID.—La Fundación Nacional «Francisco Franco» ha convocado un premio, dotado con 2.000.000 de pesetas, para obras destinadas a difundir el conocimiento de Francisco Franco y a promover estudios sobre su pensamiento y las realizaciones de los años de su mandato.

Podrán optar al premio escritores españoles y extranjeros, siempre que las obras sean inéditas y escritas en castellano, y los originales podrán adoptar la forma de descripción histórica e incluso novela, con tal de que destaquen aspectos fundamentales de la jefatura de Estado de Franco.

El plazo de presentación de originales finalizará el 15 de octubre de 1978, y el fallo se dará a conocer el 20 de noviembre del mismo año.

La Fundación «Francisco Franco» editará hasta 20.000 ejemplares de la obra ganadora como condición implícita al premio y las bases del concursos aparecieron publicadas ayer.

### «Eulalia Ferrer», novela, 200.000 pesetas

SANTANDER.—Un total de 42 obras se han presentado al premio de novela «Eulalia Ferrer», dotado con 200.000 pesetas, que se fallará el próximo día 31, en Santander.

Las novelas seleccionadas para la final han sido catorce.



- ◆ BOMBEROS: 232 32 32.
- ◆ TAXIS: 741 19 00.
- ◆ INFORMACION RENFE: 733 30 00 733 22 00.
- ◆ AEROPUERTO DE BARAJAS: 205 43 72.
- ◆ TELEBEN (telegramas por teléfono): 232 88 00 • 232 69 06 y 222 29 51.
- ◆ POLICIA: 091.
- ◆ POLICIA MUNICIPAL: 092.
- ◆ INFORMACION GENERAL Y SERVICIOS DESPERTADOR: 098.
- ◆ SERVICIO MEDICO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL: 734 55 00.
- ◆ URGENCIAS INTOXICACIONES: 232 33 66.
- ◆ CENTRO QUEMADOS CRUZ ROJA: 244 52 07.
- ◆ INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA: 241 91 69.
- ◆ AMBULANCIAS: 252 32 64.
- ◆ TELEFONO DE LA ESPERANZA: 459 00 50.
- ◆ INFORMACION DEPORTIVA: 097.
- ◆ INFORMACION HORARIA: 093.



## TEATROS

**ALCAZAR.** — (2212252.) Hoy, 7 y 11 noche: Pedro Valentín, Lorea Tovar en el vodevil más divertido: Una modelo para un desnudo (de Claude Magnier). Con Lola Gálvez. Colaboración: Manolo Andrés. Dirección: Alberto Closas. Últimos días.

**ALFIL.** — (Pez. 10. Teléfono 2318152. Metro Noviciado.) Hoy, 7 y 11: Kitú. Divertidísima.

**ARLEQUIN.** — (Refrigerado.) (Teléfono 2473173.) Hoy, 7 y 11: Manuel Collado presenta a Frederick y su compañía en Un hombre solo. «Gran creación, gran espectáculo, Frederick es una fresquísima bocanada de aire puro, divertido, que los amigos del teatro no deben perderse.» («El País».) Reducción estudiantes. Dos últimos días.

**ARNICHES.** — (Climatizado. Cedaceros. 7. Metro Sevilla. Teléfono 2224991.) Hoy, 7 y 11: Presenta el disparate teatral más cómico que ha logrado el mayor éxito del año. Cinco meses en cartel. Más de 250 representaciones. «Atrevidísima, divertidísima, destapadísima. Vea a Joe Rigoli alias «Yo sigo» en Mi marido no funciona. Con Nieves Salcedo, Eva León, Luis Barbero, Luis Zorita, Ramón Centenero y la colaboración de Elisenda Ribas. ¡Pero por las dudas invite a su marido! ¡Venta anticipada de localidades!»

**CALDERON.** — Hoy, 7 y 10,45 noche: Casas presenta su nueva compañía de revistas con la gran supervedette internacional Vicky Santel en el estreno de la grandiosa revista Una para todos. Original de J. Gómez de Segura y A. Santisteban. Con Angel de Andrés, Gracia Morales, Pepín Salvador, Raquel Miranda, Blas de Almenara, la colaboración de Rubén García. Ballet Moderno Destapadísimo, montado y dirigido por Ricardo Ferrante. Todo un mundo de colorido, bellezas y destape.

**CENTRO CULTURAL DE LA VILLA DE MADRID.** — (Plaza de Colón.) 11 noche: Ballet Clásico de Luis Fuente. «Paso a cinco», Drigo. «Hombre, música y movimiento», Tchaikowsky. «Le corsaire», paso a dos, Drigo. «Cuatro imágenes», Bela Bartok. «Variaciones del Quijote», L. Minkus.

**COMEDIA.** — (Príncipe. 14. Metro Sevilla. Teléf. 2214931.) Hoy, 7 y 11 noche: Alicia Tomás, Rafael Alonso, Manuel Alexandre en Una gata en mi cama (de Rafael Richart). Con Ramón Pons y Araceli Conde. Una gata desnuda que prefiere tres... mejor que uno.

**CLUB.** — (Bajos Palacio de la Música.) Hoy, 7,15 y 10,45: Diez negritos (de Agatha Christie). Mayores catorce años.

**FIGARO.** — (2391645.) Hoy, 7,15 y 11 noche: Alfredo Vázquez presenta el vodevil Secuestro de un fontanero al desnudo.

**LATINA.** (Refrigerado. 2652835) Empresa Colsada. Hoy, 7 y 10,45: Reparación ante el público de Madrid del formidable cómico Quique Camoiras y la sugestiva supervedette Lidia Moreno. Estreno de la super-sexy revista cómica Erótica. Con Ricardo Espinosa. Artista invitada: Raquel Daina. El ballet inglés Buding Generation. Alta Sanra: ¡la venus de fuego en versión integral! Un fabuloso desfile de mujeres! Localidades con cinco días.

**MARQUINA.** — (Prim. 11. Teléfono 2318467.) Hoy, 7 y 11: Jesús Puente, Charo Soriano y Pilar Bayona en La piel del limón (premio de la Real Academia). De Jaime Salom. Con María Luz Olier y la colaboración de Gabriel Llopert. Dirección: Alberto González Vergel. Climatizado.

**MARTIN.** — (Santa Brígida. 3. Metro Tribunal. 2312356.) Hoy y todos los días, desde las 14,30 a las 18,30, sesión continuada. Noche, numeradas a las 19 y 23 horas. Presentación del espectáculo del Petit Tabaris de Buenos Aires: Sexy en Hi-Fi y las estrellas del desnudo al mejor nivel internacional. Prohibido a menores dieciocho años y enfermos del corazón.

**MONUMENTAL.** — (Metro Antón Martín. Teléfono 2271214. Aparcamientos Atocha y plaza Santa Ana.) 7 tarde y 10,30 noche: ¡Sigue el éxito triunfal de la revelación musical 1977! El diluvio que viene (de Garinei y Giovannini). El espectáculo más fantástico y prodigioso que se ha visto en Madrid. Producido y realizado por Ramón y Antonio Riba. Con Franz Joham, Lía Uya, Lorenzo Valverde, Manuel Zarzo, María Elías Josefina Güell, Franco Ricchio, José Guardiola (la voz de Dios), Coros y el famoso ballet Bluebell. Localidades venta anticipada. Con cinco días sin aumento. (Lunes, descanso).

**MUNOZ SECA.** — (Refrigerado. Plaza del Carmen. Teléf. 2219047.) ¡Segundo mes de éxito! Hoy, 7 y 11: Andrés Magdaleno presenta la Super-producción a nivel europeo Madrid... pecado mortal, de Antonio D. Olano y Juan Parido. ¡Con las primerísimas figuras del Music-Hall y la escena española! Con un Madrid desnudo que usted no conoce. ¡El mayor impacto teatral español aclamado por la Prensa nacional y extranjero! Localidades con cinco días.

**PRINCIPE.** — ¡Modernísima, refrigeración! (2218016. Tres Cruces. 10. Metro José Antonio. Parking plaza del Carmen.) Hoy, 7,15 y 11: Justo Alonso presenta a Los comediantes de San Telmo de Buenos Aires en su gran creación Una orquesta de señoritas (de Anouilh). ¡Por fin crítica y público de acuerdo! ¡Inteligente y divertido! Dos últimos días. Mañana, despedida.

**REINA VICTORIA.** Carrera San Jerónimo. 22.—Laborables y festivos, 7 y 10,30. Manuel Collado presenta a Fernando Delgado, Angel Egea, en Equus, de Peter Shaffer. Con Margot Cottens, Mara Goyanes, Pedro del Río, Pilar Barrera. Dirección: Manuel Collado. (Martes, descanso de la compañía.)

**VALLE-INCLAN.** — (Princesa. número 1.) 7,30 tarde y 11 noche: Manuel Collado presenta Aguaviva en No hay derecho. Mayores catorce años. Reducción estudiantes.

## CINES

## NUMERADA

**ALBENIZ.** Paz, 11.—Laborables, 4,30, 7 y 10,30; festivos (matinal, 11), 4,30, 7 y 10,30: La mujer del cura.

**ALCALA-PALACE.** Alcalá, 90.—Laborables y festivos, 4,15, 7 y 10,15: Casino Royale.

**AMAYA.** General Martínez Campos, 9. Laborables y festivos, 4,15, 7 y 10: Ella, vida mía.

**AVENIDA.** — (2217571.) 7, 10,45: La lozana andaluza. Un film de Vicente Escrivá Eastmancolor. Escandalosamente divertida. Once meses de éxito.

**BENLUIRE.** — 4,15, 7, 10,15: Taxi driver. Robert de Niro. Technicolor. Palma de Oro Festival de Cannes.

**BILBAO.** Fuencarral, 118.—Laborables, 7 y 10,30; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,30: ¿Violación bajo el sol?

**BULEVAR.** Alberto Aguilera, 58.—Laborables y festivos, 4, 7 y 10: Infancia, vocación y primeras experiencias de Giacomo Casanova Veneciano.

**CALIFORNIA.** Andrés Mellado, 47.—Laborables, 4, 7 y 10: El apolítico.

**CALLAO.** Pl. Callao, 3.—Laborables, 7 y 10,15; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,15: Homo eroticus. Día 28, estreno: Cien maneras de amar.

**CAPITOL.** Avda. de José Antonio, 41. Laborables, 7 y 10,30; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,30: Asignatura pendiente.

**CARTAGO.** — 4,30, 7, 10,30: En el corazón de la tierra. ¡Una aventura impresionantel Technicolor. Tolerada.

**COLISEVM.** — 4,30, 7 y 10,30: ¡Para nosotros las inglesitas! Eastmancolor. Mayores dieciocho años y catorce acompañados. Dos últimos días por vacaciones.

**CID CAMPEADOR.** General Mola, 28. Laborables, 4,30, 7 y 10,30; sábados y festivos, matinal, 11,30, 4,30, 7 y 10,30: Network.

**CONDE DUQUE.** Alberto Aguilera, 4. Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10,30: La Califa.

**CONSULADO.** Atocha, 38.—Laborables, 7 y 10,30; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,30: La carrera de una doncella. EL ESPAÑOLETO. Fernández de los Ríos, 67.—Laborables, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10,30: Jesucristo Superstar.

**FUENCARRAL.** — 7, 10,15: El cuerpo de mi enemigo. Color. Jean-Paul Belmondo. Dieciocho años.

**GRAN VIA.** Avda. José Antonio, 68. Laborables, 7 y 10,30; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,30: Robín y Marian.

**LOPE DE VEGA.** Avda. José Antonio, número 55.—Laborables, 7 y 10,15; sábados y festivos, 4,15, 7 y 10,15: Rocky. LUCHANA. Luchana, 38.—Laborables, 7 y 10,30; festivos, 4,30, 7 y 10,30: La mujer del cura.

**MOLA.** — 4,30, 7, 10,30: En el corazón de la tierra. ¡Una aventura impresionantel Technicolor. Tolerada.

**NOVEDADES.** — 4,30, 7, 10,15: Tentáculos. Sholley Winter. Technovisión. Technicolor. Tolerada.

**PALACIO DE LA MUSICA.** — 4,30, 7, 10,30: Tentáculos. Sholley Winters. Technovisión. Tolerada.

**PALACIO DE LA PRENSA.** Pl. del Callao, 4.—Laborables, 7 y 10,30; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,30: Siete noches en el Japón.

**PALAFOX.** Luchana, 15.—Laborables y festivos, 5 y 9: Parque Nacional de Ordesa (corto) y Doctor Zhivago.

**PAZ - TODD-AO.** — (4464566.) 7, 10,10: La herencia Ferramonti. Con Anthony Quinn, Dominique Sanda. (Premio interpretación Cannes.) Un filme de Mario Bolognini. Mayores dieciocho años. Pases: 7,25, 10,35.

**PRINCESA.** Princesa, 63.—Laborables, 7 y 10,30: Asignatura pendiente.

**PROYECCIONES.** Fuencarral, 138.—Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10,30: Pánico en el Tokio Express.

**REAL CINEMA.** Pl. Isabel II, 7.—Laborables, 7 y 10; sábados y festivos, 4, 7 y 10: Ha llegado El Aguilá.

**RIALTO.** — 4,30, 7, 10,30: Mi primer pecado. Un filme de Summers. Con Francisco M. Summers y Beatriz Galbo. Mayores dieciocho años.

**RICHMOND.** Goya, 25.—Laborables, 7 y 10,30; festivos, 4,15, 7 y 10,30: Una mujer en la ventana.

**ROXY A.** Fuencarral, 123.—Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10,30: Viridiana.

**ROXY B.** Fuencarral, 123.—Laborables, 7 y 10,30; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,30: Chedy.

**SALAMANCA.** Conde de Peñalver, 8. Laborables y festivos, 4,30, 7 y 10,30: R. P. M. (Revoluciones por minuto).

**TORRE DE MADRID.** Princesa, 1.—Laborables y festivos, 4,15, 7 y 10,30: Una mujer en la ventana.

**VELAZQUEZ.** Velázquez, 85.—Laborables, 7 y 10,30; sábados y festivos, 4,30, 7 y 10,30: Siete noches en el Japón.

## CONTINUA

**ALBA.** Duque de Alba, 4.—Laborables y festivos, continua 10 mañana: Aleluya y Sartana y Un torero para la historia.

**ALUCHE.** Maqueda, 30.—Laborables y festivos, continua 5: El ministro y yo.

**ALVI.** Joaquín García Morato, 132.—Laborables y festivos, continua 5: En el corazón de la Tierra.

**APOLLO.** Fernández de los Ríos, 34.—Laborables y festivos, continua 4: Matrimonio al desnudo y Pantalón y las visitadoras.

**ARAGON.** Alcalá, 334.—Laborables y festivos, continua 4,30: El hombre de la mancha y Nevada Express.

**ARGENTINA.** Gran San Blas.—Laborables y festivos, continua 5: Capone y El ojo en la oscuridad.

**ASTORIA.** Paseo de Extremadura, 9.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: El último tren de Gun Hill y Adiós, muñeca.

**AZUL.** Avda. de José Antonio, 78.—Laborables y festivos, continua 11 mañana: La vida privada de una doctora.

**BAHIA.** — Cont. 5: Panorama cine francés de hoy: Les yeux fermes (Los ojos cerrados). Un filme de Joel Santoni. «Excepcional.» («Le Monde») V. O. íntegra subtítuloada.

**BEQUER.** Antonio Vicent, 34.—Laborables, continua 5; festivos, continua 3,30. Días 30 y 31: Pato a la naranja y La noche se mueve.

**BRISTOL.** Melquíades Blencinto, 8.—Laborables y festivos, continua 5: El último viaje y Erase una vez un trasero.

**CANADA.** Vía Carpetana, 147.—Laborables, continua 5; sábados y festivos, continua 4 (martes, cerrado): La dudosa virilidad de Cristóbal y Adiós, muñeca.

**CANCELLER.** Alcalde López Casero, número 15 (ampliación barrio Concepción).—Laborables y festivos, continua 5: El ministro y yo.

**CANDILEJAS.** Pl. Luca de Tena, 7.—Laborables y festivos, continua 4: Un bebé para mi esposa y Policía Python 357.

**CAPRI.** Narciso Serra, 8.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: El número uno y Adiós, muñeca.

**CARLTON.** Ayala, 95.—Laborables y festivos, continua 4: La llamada del sexo.

**CAROLINA.** Bravo Murillo, 202.—Laborables y festivos, continua 5: El gato Silvestre y Fuga suicida.

**CARRERAS.** Carretas, 13.—Lunes a miércoles: Sexy Cat y Marathon mann. Jueves a domingo: Family plot (La trama) y La pareja chiflada.

**CERVANTES.** Corredora Baja, 39.—Laborables y festivos, continua 5: Los días de Cabirio y Adiós, muñeca.

**CINESTUDIO GRIFFITH.** San Pol de Mar, 1.—Lunes 25 y martes 26, 6 y 9,20: El fantasma del paraíso. 7,15: Un, dos, tres, al escondite inglés. Miércoles 27, 6 y 9,55: American Graffiti. 8,05: El volar es para los pájaros. Jueves 28, 6 y 9,55: El volar es para los pájaros. 7,55: American Graffiti. Viernes 29, 6 y 10,30: La Pantera Rosa. Sábado 30, 4,30 y 8,52: El regreso de la Pantera Rosa. 6,40 y 10,45: La Pantera Rosa ataca de nuevo. Domingo 31, 4,30 y 8,50: La Pantera Rosa ataca de nuevo. 6,30 y 10,45: El regreso de la Pantera Rosa.

**CIUDAD LINEAL.** López de Hoyos, número 207.—Laborables y festivos, continua 5: Un amor de lluvia y Erase una vez un trasero.

**COIMBRA.** Avenida de Oporto, 41.—Laborables, continua 5; sábados y festivos, continua 4: Bruce Lee contra los halcones negros y El in... moral.

**CONCEPCION.** Pl. Virgen del Romero. Laborables y festivos, continua 4: Un bebé para mi esposa y Policía Python 357.

**CONDADO.** Bravo Murillo, 121.—Laborables y festivos, continua 3 tarde: Consolar a la viuda italiana y El dragón vuela alto.

**COPACABANA.** Almendrales, 37.—Laborables, continua 5; sábados y festivos, continua 4: Bruce Lee contra los halcones negros y El in... moral.

**CRISTAL.** Bravo Murillo, 120.—Laborables y festivos, continua 3 tarde: La ruleta rusa y Los vikingos.

**EL PILAR.** Barrio del Pilar.—Laborables, continua 5; festivos, continua 3: Borsalino y Los cuchillos del vengador.

**EMPERADOR.** Fernández de los Ríos, número 59.—Laborables y festivos, continua 5. Lunes a miércoles: Un hombre como los demás y Los justicieros del Oeste. Jueves a domingo: La profecía y La conquista del Oeste.

**ESPAÑA.** Gral. Ricardos, 4.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: Kung-Fu al servicio de la Interpol y Adiós, muñeca.

**ESPAÑA (Campamento).** Sebastián Alvaro, 12.—Laborables y festivos, continua 4 (martes, cerrado). Lunes a miércoles: El justiciero de Hong-Kong y El gran caracol. Viernes a domingo: Muerte de la bala y Emilia, parada y fonda.

**ESPRONCEDA.** Alonso Cano, 28.—Laborables y festivos, continua 5: El mundo está loco, loco, loco.

**EUROPA.** Bravo Murillo, 160.—Laborables y festivos, continua 4: Bruce Lee contra los halcones negros y El in... moral.

**EXCELSIOR.** Avenida Albufera, 43.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: La querida y Adiós, muñeca.

**EXTREMADURA.** Paseo Extremadura, número 153.—Laborables y festivos, continua 5: Culpable sin rostro y MASH.

**FALLA.** Colegiata, 9.—Laborables, continua 5; sábados y festivos, continua 4: Un bebé para mi esposa y Policía Python 357.

**FANTASIO.** José Ortega y Gasset, 63. Laborables, continua 4,30; festivos, numeradas 4,30, 7 y 10,30: El último magante.

**FATIMA.** Avda. Nuestra Señora de Fátima, 15.—Laborables, continua 5; festivos, continua 4: Desafío a la ciudad y El ojo en la oscuridad.

**FLORIDA.** Gral. Ricardos, 103.—Laborables y festivos, continua 5: MASH.

**GALAXIA.** María Teresa Sáenz de Heredia, sin número.—Laborables y festivos, continua 4,30: Los asesinos del karate y Adiós, muñeca.

**FUNDADORES.** — (Fundadores, 9. Final Goya.) 4: Las nuevas aventuras del Zorro y Gran golpe en el Año Santo. Toleradas.

**GARDEN.** Plaza del Corregidor Alonso de Avila, sin número.—Laborables, continua 5; festivos, numeradas 4,30, 7 y 10,30: La carrera de una doncella.

**GOYA.** Monte Olivetti, 5.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: Ladrones de trenes y Victoria en Entebbe.

**GRANADA.** Menéndez Pelayo, 131. Laborables y festivos, continua 4. Tarde: Operación Crossbow y Pánico en el estadio. Noche, 10,15: La Raulto.

**IDEAL.** Doctor Cortezo, 4.—Laborables y festivos, continua 4,30: Las adolescentes y Adiós, muñeca.

**IMPERIAL.** — Continua 10: Dumbo. La más bella y tierna historia que filmó Walt Disney Productions. Tolerada.

**INFANTE.** Paseo de Santa María de la Cabeza, 12.—Laborables y festivos, continua 5: MASH.

**JORGE JUAN.** Jorge Juan, 98.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: Desafío a la ciudad y El ojo en la oscuridad.

**JUAN DE AUSTRIA.** General Mola, número 291.—Laborables y festivos, continua 5: En el corazón de la Tierra.

**KURSAL.** Vía Carpetana, 145.—Laborables y festivos, continua 5: ¿Por qué se asesina a un magistrado? y Erase una vez un trasero.

**LAS VEGAS.** Hermanos García Noblejas, 17.—Laborables y festivos, continua 5: Marathon mann y Secuestro.

**LENX.** Paseo de la Florida, 13.—Laborables y festivos, continua 5: Dulces mujeres y Nine.

**LEPANTO.** Alcalá, 376.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: Mara y los lobos blancos y Le llamaban Robin Hood.

**LICEO.** Antonio López.—Laborables, continua 5; festivos, numeradas 4,30, 7 y 10,15: La carrera de una doncella.

**LIDO.** Bravo Murillo, 200.—Laborables y festivos, continua 5: El ministro y yo.

**LISBOA.** Paseo Extremadura, 152.—Laborables, continua 5; festivos (dos sesiones numeradas): La conspiración y Erase una vez un trasero.

**LOPEZ DE HOYOS.** López de Hoyos, número 71.—Laborables y festivos, continua 5: Virginitad.

**LOS ANGELES.** Gral. Ricardos, 188.—Laborables y festivos, continua 5: MASH.

**LUCERO.** Sepúlveda, 111.—Laborables y festivos, continua 4,30. Lunes a miércoles: Siete espartanos y La mansión embrujada. Jueves a domingo: Las aventuras y amores de Scaramouche y Bruce Lee (el rey del kung-fu).

**MADRID.** Pl. del Carmen, 3.—Laborables y festivos, continua 11 mañana: Celedonio y yo somos así. Probable cambio.

**MAGALLANES.** Magallanes, 11.—Laborables y festivos, continua 4: Bruce Lee contra los halcones negros y El in... moral.

**MARVI.** Cartagena, 89.—Laborables, continua 5; sábados y festivos, continua 4: Un bebé para mi esposa y Policía Python 357.

**METROPOLITANO.** Avda. Reina Victoria, 12.—Laborables y festivos, continua 4: La gran esperanza blanca y Pantalón y las visitadoras.

**MINICINE 1.** Fuencarral, 126 y 128.—Laborables y festivos, continua 11 mañana: Crónica de una violación.

**MINICINE 3.** Fuencarral, 126 y 128.—Laborables y festivos, continua 11 mañana: Cambio de sexo.

**MONTECARLO.** Embajadores, 152.—Laborables, continua 5; festivos, 4,30: Las mejores aventuras de la naturaleza y Robin Hood.

**MONTERA.** Montero, 42.—Laborables y festivos, continua 11 mañana: ¿Violación bajo el sol?

**MORASOL.** Pradillo, 6.—Laborables y festivos, continua 5: Aventuras con tío Maneco y Escapada a la italiana.

**MORATALAZ.** Gorieta Pablo Garmica, sin número.—Laborables, continua 5: Sábados y festivos, continua 4: Bruce Lee contra los halcones negros y El in... moral.

**MUNDIAL.** Alcalá, 382.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4. Cerrado por vacaciones.

**NARVAEZ.** Narvárez, 38.—Laborables y festivos, continua 5: En el corazón de la Tierra.

**NIZA.** Marceio Usera, 86.—Laborables, continua 4,30; festivos, continua 4: La dudosa virilidad de Cristóbal y El ojo en la oscuridad.

**ODEON.** Encarnación, 16.—Laborables y festivos, continua 5: El secreto y Erase una vez un trasero.

**OLIMPIA.** Valencia, 3.—Laborables y festivos, continua 4: Kilma, reina de las Amazonas y El coronel Cuttignoni.

**OPORTO.** Avda. Oporto, 6.—Laborables y festivos, continua 5: El clan de los nazarenos y Erase una vez un trasero.

**PARIS.** Carlos Martín Alvarez, 1.—Laborables y festivos, continua 5: Marathon mann y El secuestro.

**PAVON.** Embajadores, 13.—Laborables y festivos, continua 4: La gran esperanza blanca y Pantalón y las visitadoras.

**PLEYEL.** Mayor, 6.—Laborables y festivos, continua 10 mañana: La indecencia Mary y Larry el loco y Cuando los niños vienen de Marsella.

**POSTAS.** Postas, 7.—Laborables y festivos, continua 10 mañana: El mensaje de los dioses.

**PRINCIPE RJO.** — (Refrigerado.) 3,30: El gendarme de Saint Tropez y Le seguían llamando Trinidad. Toleradas.

**PROGRESO.** Pl. de Tirso de Molina, 1. Laborables, continua 5; festivos, numeradas 4,30, 7 y 10,30: El apolítico.

**QUEVEDO.** Bravo Murillo, 5.—Laborables y festivos, continua 3 tarde: Un torero para la historia y Eldorado.

**REGIO.** Raimundo Fernández Villaverde, 8.—Laborables, continua 5; festivos, numeradas 4,30, 7 y 10,30: La carrera de una doncella.

**REX.** Avda. José Antonio, 43.—Laborables y festivos, continua 11 mañana: Violación a una apache.

**RIO.** Melquíades Blencinto, 7.—Laborables y festivos, continua 4: El nombre de Río Malo y Pantalón y las visitadoras.







Declaraciones de Pío Cabanillas

## «FOMENTAR, DEFENDER Y DIFUNDIR LA CULTURA», MISION DEL ESTADO

### ● Se trata de crear un ministerio de la máxima simplicidad

MADRID. (Pyresa.)—«El Estado no debe imponer la cultura por decreto, sino fomentarla, defenderla y difundirla», ha dicho el Ministro de Cultura, señor Cabanillas Gallas, en unas declaraciones al diario orensano «La Región», que aparecen publicadas hoy. «En este momento mi primer objetivo es crear en el Ministerio una estructura que logre la máxima simplicidad de la acción administrativa en estas materias. Ya se han iniciado las consultas a todos los niveles y soy un convencido de que hay que partir del reconocimiento y fomento de las auténticas realidades culturales de los pueblos que inegran España.»

Preguntado por la razón de un Ministerio de Cultura, el señor Cabanillas manifiesta que «el Ministerio no debe pretender crear cultura ni señalar una orientación cultural, sino, más bien, proporcionar una infraestructura de desarrollo cultural que difunda los bienes culturales. Es decir, acrecentar la difusión y conocimiento del patrimonio cultural y fomentar la creación artística».

«Al Estado —dice— le corresponden dos acciones fundamentales, que yo llamo las dos «D»: defensa y difusión. La defensa de la cultura debe ser entendida en una doble vertiente; en primer lugar, en el sentido de que el Estado debe fomentar la creación artística —defensa del derecho a crear— en todas sus manifestaciones, y en segundo aspecto, debe conservar —defensa de lo creado artísticamente— el patrimonio cultural existente.

La segunda gran misión es la difusión de ambos fenómenos: tanto lo creado de nuevo, con una serla y creciente preocupación por el arte actual, como el conocimiento de lo ya existente a través de los mecanismos que hagan más idónea esta difusión.

Afortunadamente, los españoles tenemos mucho que defender y difundir culturalmente, pero conviene no engañarse en el momento presente y en relación con el mundo que nos circunda: ni la defensa ni la difusión de nuestro patrimonio cultural se realizan adecuadamente.

He intentado en estos dos aspectos dejar claro que no estimo a la cultura como un ámbito determinado de la actividad humana, sino más bien como una forma vital en la que conviven los hombres, y por otro, que la gran misión estatal en este

campo debe estar dirigida a proteger y potenciar lo que en el hombre hay de capacidad creadora y conseguir que sean conocidas por todos las obras de creación humana del pasado y el presente.

### Pornografía

En relación con la petición de un periódico sobre la voladura del Ministerio por considerarlo «represivo» y el tema de la pornografía, el Ministro dijo:

«Creo que la petición era poco «cultural» y no muy acertada, pues sacaba a relucir a Goebbels, con el pretexto de que el Ministerio había mostrado su preocupación por la exhibición de algunas publicaciones eróticas pensando especialmente en el mundo infantil. Sobre el tema de la pornografía hay que tener ideas muy claras. La sociedad tiene que poder «señalar» perfectamente ese mercado, de modo que los subproductos de ese tipo no encuentren el mismo acomodo, ni análogo tratamiento al de los otros fenómenos de la cultura. Existe, por supuesto, la libertad del público, que hay que proteger, y también debe existir el respeto a los distintos tipos de público. Pero en la mayoría de los países europeos las películas pornográficas tienen circuitos propios de exhibición e incluso salas o locales especiales. Lo mismo ocurre con cierto tipo de publicaciones, que no pueden ser exhibidos alegremente y estar al alcance de los niños y de los jóvenes.

En ese sentido, para proteger lo que debe ser protegido y para que la libertad de todos no resulte afectada por el ejercicio de la libertad de algunos, en todos los países civilizados se va imponiendo lo que yo llamo el «principio de señalización», que responde a la necesidad de que el producto se identifique como tal, su venta se haga en lugares destinados específicamente a esta finalidad y las empresas que editan este tipo de obras sean objeto de un tratamiento fiscal adecuado.»

### Televisión Española y Ateneo

Preguntado por el futuro de Radiotelevisión Española, el señor Cabanillas dice:

«La Televisión tiene una posición singular. Por su capacidad de penetración, por la combinación simultánea del sonido y de la imagen, por la amplitud

de su audiencia, por el impacto psicológico de sus programas, por el atractivo y calidad de su avanzada tecnología, la Televisión puede ser responsable principal del éxito que en los próximos meses y en los próximos años tenga la nueva política cultural que iniciamos, en el contexto libre y más humano de la Monarquía democrática.

Sin embargo, no sería posible que Radiotelevisión Española pudiera cumplir con eficacia los objetivos que se le asignan en todos los países democráticos, si previamente no se modifica su estatuto jurídico y no se consigue que se convierta en un medio de comunicación social del Estado al servicio de la comunidad nacional y sometido a un eficaz control parlamentario.

RTVE no puede ser ya un instrumento del Gobierno ni de los partidos políticos, sino que tiene que integrarse dentro de las instituciones del Estado, por encima de las opciones concretas y al servicio de la totalidad del pueblo español.»

Por último, el periodista plantea al Ministro de Cultura el tema del Ateneo de Madrid.

«El Ateneo de Madrid —dice el señor Cabanillas— es el único que permanece dependiente de la Administración. Como usted sabe, en 1939, el Ministerio de Educación Nacional se incautó del Ateneo y la antigua Asociación del Ateneo Científico, Literario y Artístico, dejó de existir. Ahora bien, la propia Administración permitió que el Ateneo, primero bajo el nombre de Aula de Cultura, después de Ateneo de Madrid, siguiera funcionando, recobrando sus derechos los antiguos socios y admitiéndose otros nuevos. Por tanto, parece conveniente que recobre su pleno funcionamiento, mediante la elección de una Junta Gestora por sufragio secreto de todos los actuales socios. A dicha Junta, pudieran incorporarse —como han propuesto algunos socios— representantes de las Reales Academias, de las Universidades de Madrid y de la propia Administración. Esta Junta Gestora sería la que elaborase o ratificase los correspondientes estatutos, de acuerdo con los cuales se regiría en el futuro la asociación, tras cumplir los trámites administrativos correspondientes. Por nuestra parte, el Ministerio seguirá ayudando al Ateneo, tanto económicamente, como a través del mantenimiento de la biblioteca y de otros servicios culturales.»

## UCD, AP Y PSP DESIGNAN LOS MIEMBROS DE LAS COMISIONES

MADRID. (Europa Press.)—UCD, Alianza Popular y el Partido Socialista Popular entregaron ayer, en la secretaría del Congreso, la relación de los miembros que integrarán las comisiones parlamentarias correspondientes.

Las relaciones presentadas son las siguientes:

Unión Centro Democrático: Comisión de Asuntos Constitucionales: Rafael Arias Salgado, José Pedro Pérez Llorca, Miguel Herrero de Minon, Jesús Esparabé de Arteaga, José Luis Melián Gil, José María Martín Oviedo, Luis Vega Escandón, Jesús Sancho Rof, Emilio Atard, José Manuel Paredes, Gabriel Cisneros, Antonio Vázquez Guillén, Juan Antonio Bolea Forada, César Llorens, Salvador Sánchez Terán, Luis Grandes Pascual y María Teresa Revillo.

Comisión de Economía y Hacienda: Jaime García Anovedo, Santiago Rodríguez Miranda-Gómez, José Ramón Lasuen, Luis Gamir, Víctor Moro, José Antonio Trillo, Arturo Moya, Joaquín Rovira, Francisco Ruiz Rius, Juan Echevarría Gangoiti, Francisco Javier Aguirre de la Hoz, Joaquín Muñoz Peirats, Leandro Cross, José Javier Rodríguez Alcaide, Antonio Masa Godoy y Mariano Alierta Izuel.

Comisión de Reglamento: Ignacio Camuñas Solís, Rafael Arias Salgado, José Pedro Pérez Llorca, Miguel Herrero de Minon, Fernando Benzo Mestre, Juan Antonio Gómez Angulo, José Luis Ruiz Navarro, Modesto Fraile, José María Pardo Montero, Antonio Rosón, Luis Apostúa Palos, Soledad Becerril, José Ramón Pin Arboleda, Blas Camacho Calzada, Juan Manuel Fanjul Sedeño, Emilio García-Poumarino, Joaquín García Románillos y Alberto Estella-Goytre.

Comisión de Incompatibilidades: Rafael Arias Salgado, Alon-

so Carlos Ollán, Alfonso Carlos Soriano, José Bernal Pérez, José Manuel Pineiro Amigo, Ignacio Javier Guelín Gallego, Ricardo León Herrero, Antonio Faura Sanmartín, José Antonio Simón Calvo, Emilio Muñoz Ibáñez, Eugenio Alex Pérez, José Ramón Manzano, Baudilio Tomé, Antonio José Delgado, Agustín Jiménez Puente, José García Pérez, Francisco Zaragoza Ort y Joaquín Galán Ruiz.

Comisión de Competencia Legislativa: Emilio Martín Villa, José Luis Moreno García, Alberto Estella Goytre, Vicente Capdevila Cardona, Carmelo Casasas, Alberto Vázquez Guillén, José María Pina Arboleda, León Buil Giral, Félix Manuel Pérez Miralles, Manuel Núñez Pérez, Inés Vilarino Salgado, Ricardo León Herrero, Emilio Muñoz Ibáñez, Gervasio Martínez Villaseñor, Manuel Jesús García Garrido, Joaquín Esteban Mompeón y José María Martín Oviedo.

Por lo que se refiere al grupo mixto, han sido nombrados los siguientes diputados:

Comisión Constitucional: Enrique Tierno Galván.

Competencia Legislativa: Raúl Morodo.

Economía y Hacienda: Manuel Sánchez Ayuso.

Incompatibilidades: Donato Fuejo.

Reglamento: Emilio Gastón. En cuanto al grupo de Alianza Popular han sido designados los siguientes diputados:

Competencia Legislativa: Antonio Carro y Alberto Jarabo.

Incompatibilidades: Antonio del Valle y Modesto Pineyro.

Reglamento: Alvaro de la Puerta y Juan Luis de la Vallina.

Economía y Hacienda: Gonzalo Fernández de la Mora.

Constitucional: Manuel Fraga y Laureano López Rodó.

### El Ferrol: Por explosión de una granada

## DIECISIETE SOLDADOS, HERIDOS DURANTE UNAS MANIOBRAS

LA CORUÑA. (Logos.)—Diecisiete heridos, dos de ellos graves, es el balance de un accidente ocurrido en un campo de tiro de El Ferrol, al hacer explosión una granada, cuando se efectuaban maniobras militares. En torno a este suceso, la Capitanía General de la VIII Región Militar facilitó ayer tarde el siguiente comunicado:

«Sobre las once horas del día de hoy en el campamento de Santa Comba (Cobas), cuando el personal de la primera compañía del regimiento de Infantería Lérida número 44 procedía a efectuar un rastreo del campo de tiro para localizar y destruir granadas sin explotar, un ca-

bo primero tocó una granada —al parecer de fusil «Cetme»—, la cual hizo explosión, alcanzando a 17 miembros de la patrulla de tropa.

Resultaron heridos dos cabos primeros, uno de ellos llamado Francisco González, con fractura comminuta abierta de tibia y peroné (pronóstico grave), y el otro, de pronóstico menos grave. Doce soldados con heridas menos graves, y otros tres más con heridas leves.

Por los servicios de asistencia médica del campamento fueron rápidamente trasladados al hospital de Marina de esta plaza, en donde recibieron toda clase de atenciones médicas.»



AHORA, EN EL VELODROMO DE ANOETA

## NUEVA APARICION DE LOS EXTRAÑADOS VASCOS

SAN SEBASTIAN. (Europa Press.) — Nueve de los diez «etarras» extrañados hace mes y medio y que volvieron a España la semana pasada se presentaron sobre las nueve y media de la noche en el velódromo de Anoeta, donde se celebraba un homenaje al desaparecido Eduardo María Moreno, alias «Pertur», dirigente que fue de ETA-V Político Militar.

Los nueve expatriados —el décimo, Larena, fue detenido en la autopista Bilbao — Behobia cuando viajaba en un coche con varios familiares— fueron recibidos entre aplausos y vítores por las casi veinte mil personas que ocupaban el recinto.

En el acto, al que medios próximos a los «etarras» habían anunciado días pasados la posible asistencia de éstos, actuó en primer lugar un grupo de cantantes vascos.

Seguidamente el abogado donostiarra y senador por Euzkadi-ko Ezkerra, señor Bandrés, tomó la palabra e hizo una sucinta historia sobre la desaparición de «Pertur». Habló, asimismo, sobre lo que éste significaba, a su juicio, para el pueblo vasco.

Eva Forest hizo también a continuación una semblanza sobre la persona de Eduardo María Moreno Bergareche.

Cuando los expatriados apa-

recieron en el estrado, una vez que saludaron al público que les aplaudía, comenzó la entonación de diversos cantos, entre ellos el «Eusko Gudariak».

Fuentes policiales autorizadas manifestaron a Europa Press a las doce y veinte de la noche que una vez terminado el acto en el velódromo de Anoeta, continúan las gestiones para la detención de los nueve «etarras».

«Todavía no se han dado las condiciones necesarias para la detención —añadieron las mismas fuentes—. Continúan las gestiones y se les detendrá en cuanto sea posible.»

### Arsenal en Aranda del Duero

VALLADOLID. (Europa Press.) Treinta y seis fusiles «Máuser», un fusil ametrallador, una bomba de mortero, cintas de ametralladoras, caretas antigás y dos cajas de municiones para fusil integran el arsenal descubierto ayer en la antigua sede del Movimiento de Aranda de Duero, que acaba de ser cedida por el Alcalde a las centrales sindicales USO, CC.OO., Sindicato Unitario y CSUT.

El arsenal fue descubierto al derribar un falso muro de una habitación que actualmente ocu-

pa la CSUT. Las armas, en perfecto estado de conservación, estaban envueltas en papel de periódico. El hallazgo fue puesto en conocimiento de la Guardia Civil de Aranda de Duero, que se hizo cargo de ellas.

### Pamplona: Asaltado el local de Fuerza Nueva

PAMPLONA. (Europa Press.) — La sede de Fuerza Nueva en Pamplona ha sido asaltada por desconocidos que penetraron en la misma forzando la puerta de uno de los balcones.

Los asaltantes causaron destrozos en las ocho habitaciones de la casa, dejando únicamente intacto el baño. Los daños producidos en el mobiliario, una multicopista, un magnetofón, una máquina de escribir y material de imprenta y propaganda han sido valorados en 150.000 pesetas. Sobre un retrato de Franco los delincuentes esparcieron pinturas y cola. Las banderas de España y del Requeté han aparecido en el suelo, pisoteadas. Sobre la bandera de Falange, también en el suelo, se había colocado una «ikurriña». En una de las paredes de la cocina apareció pintada la hoz y el martillo, así como la inscripción «fascistas H. P.».

## SOLO SEIS PESQUEROS SALIERON DE LA CORUÑA

● A partir del martes, el mercado podría quedar desabastecido

LA CORUÑA. (Europa Press.) Aunque los patrones de pesca y los armadores han llegado a un acuerdo, los marineros de embarcaciones que faenaban en la zona de Gran Sol, tras una asamblea celebrada ayer en la Casa del Mar, decidieron no embarcar, por lo que se formaron piquetes de marineros de la Unión General de Trabajadores y de la Confederación Nacional del Trabajo que impiden que los barcos regresen a dicha zona. Asistieron a la asamblea unos 300 marineros.

Los trabajadores alegan que en ninguna de las reuniones hechas por armadores y patrones han estado ellos representados, y que incluso en las llevadas a cabo en la Comandancia de Marina han estado ausentes.

El paro afecta a más de 2.000 marineros y a unas 150 embarcaciones, que permanecen atracadas desde hace dos días. Ello supone la totalidad de la flota de arrastre de Gran Sol.

El documento en que los armadores se responsabilizan de todo lo que pueda pasar en caso de apresamiento, ya ha sido entregado a los patrones de pesca, y aunque estos se habían comprometido a salir al mar en cuanto lo tuvieran, hasta que no haya un acuerdo con las tripulaciones, los barcos continuarán en el puerto.

Sólo seis barcos de la flota arrastrera salieron ayer del puerto de La Coruña. Otros seis bar-

cos no pudieron salir al ver impedido su intento por piquetes. El puerto estuvo vigilado durante todo el día por las fuerzas del orden, cuya intervención no fue necesaria en ningún momento.

### Vigo: No salen los barcos

VIGO. (Agencias.) — Tres centenares de tripulantes de la flota de media distancia que opera en la zona del Gran Sol celebraron ayer una asamblea en el local de Comisiones Obreras, de Vigo, donde acordaron no salir a la mar mientras el Gobierno no establezca relaciones con Irlanda y la CEE y se garantice con ellas que no habrá apresamientos de buques españoles.

Decidieron también «rechazar el papel de carne de cañón que se nos quiere hacer jugar en las negociaciones».

### Se agota el pescado

Mientras tanto, se han efectuado con normalidad las subastas de pescado en la lonja del Berbes, si bien las cotizaciones han experimentado elevado incremento. También han salido normalmente las cantidades de pescado con destino a los abastecimientos de mercado del interior.

Se prevé que hoy, sábado, y el lunes próximo queden agotadas ya las cantidades de pescado que los barcos que regresaron del Gran Sol albergan en sus bodegas y que vienen descargando de acuerdo con el orden en que lograron las capturas.

Una vez vendido en lonja, todo este pescado que aún queda a bordo de los barcos, a partir del martes sólo podrán efectuarse transacciones de lo que puedan traer las embarcaciones que faenan en las costas próximas

Para tratar el problema de Tres Cantos

### GARRIGUES, CON LAS COOPERATIVAS

MADRID. (Europa Press.) — El Ministro de Obras Públicas y Urbanismo, don Joaquín Garrigues Walker, ha mantenido una entrevista con el presidente de la Unión Nacional de Cooperativas de Viviendas, Alfonso Vázquez Fraile, para tratar de solucionar el problema planteado a las cooperativas de viviendas, con motivo de la convocatoria del concurso en la ciudad residencial Tres Cantos.

En Saint Cyprien (Francia)

## REUNION DE TARRADELLAS CON LOS PARLAMENTARIOS CATALANES

Todavía no había terminado ya bien entrada la madrugada

SAINT CYPRIEN (Francia). (Del enviado especial de Europa Press, Daniel Arasa.) — A la una de esta madrugada proseguía, en el Ayuntamiento de esta localidad de la Catalunya francesa, la reunión, que comenzó antes de las seis de la tarde de ayer, entre el presidente de la Generalitat y la comisión permanente de la Asamblea de Parlamentaris de Catalunya.

Parece ser que la discusión fundamental que alarga la duración del encuentro, reside en una propuesta presentada por los socialistas, en el sentido de que la comisión que negocie con el Gobierno solamente esté compuesta por los seis parlamentarios ya elegidos (Raventós, Triguier, Gutiérrez Díaz, Pujol, Sentís y Benet), sin añadirse ningún representante elegido expresamente fuera de éstos por el señor Tarradellas.

La reunión tiene visos de prolongarse hasta avanzada la madrugada y quizá hasta continuar mañana. A la espera de resultados se encuentran una veintena de periodistas —quince españoles y media docena franceses—, así como varias esposas de parlamentarios, personas de confianza de los participantes en el encuentro y personalidades que estuvieron ligadas a las Generalitats.

La reunión, que comenzó poco antes de las seis de la tarde, con la sola ausencia de Antón Cañellas, que ha excusado su asistencia, se interrumpió a las nueve y diez de la noche para dar un descanso de cuarenta y cinco minutos a los participantes, de cara a reflexionar sobre lo debatido hasta entonces.

Durante este descanso, el portavoz de la Asamblea, señor Pere Portabella, informó del desarrollo de la sesión hasta ese momento y, entre otras cosas, explicó que la comisión permanente considera muy graves las filtraciones registradas con el

documento con propuestas para la reinstauración de la Generalitat.

Por otra parte, informó de que es cierto que la entrevista entre los portavoces de los parlamentarios y el Ministro del Interior fue aplazada únicamente para esperar los resultados de la entrevista con el presidente de la Generalitat y a la que se da gran importancia.

### Gestiones con «El País»

En relación con informaciones aparecidas en «El País», el señor Portabella ha explicado que la permanente de los parlamentarios catalanes, reunida en Madrid, decidió que una delegación se entrevistará con la dirección del diario madrileño para tratar de determinadas informaciones publicadas, que dan una imagen parcial y que pueden perjudicar a Catalunya. Esta delegación, que se entrevistó con el director de «El País», estuvo formada por los señores López Raimundo (PSUC), Triguier (PSOE) y el senador Pere Portabella, de la Entesa dels Catalans. Debía asistir también, pero no pudo hacerlo, el señor Trías Fargas, de Esquerra Democrática.

El señor Portabella recordó que la reunión parte de los acuerdos adoptados en París por el presidente Tarradellas y los parlamentarios, entre otros, conseguir la restitución efectiva de la Generalitat, el retorno del presidente y la creación de un consell provisional de Catalunya. En esta reunión —dijo el señor Portabella— hay conciencia clara de transparencia y de llegar a conseguir lo acordado entonces. Por otra parte, algunos datos filtrados de la reunión permiten suponer que el encuentro se celebra en medio de una cierta tensión.

Dos andaluces, un canario y un madrileño

## CUATRO PRESELECCIONADOS ESPAÑOLES PARA ASTRONAUTAS

MADRID. (Cifra.) — Dos andaluces, un canario y un madrileño, comprendidos entre los veintinueve y treinta y dos años, han sido los seleccionados españoles a astronautas europeos, con arreglo a las pruebas médicas realizadas en el Centro de Investigación Médica Aeroespacial del Ministerio del Aire, en Madrid.

El más joven de los aspirantes, con veintinueve años, ha sido el ingeniero técnico de Telecomunicación Vicente Solana Ortiz, madrileño, seguido del capitán piloto del Ejército del Aire, de treinta años, Antonio Ríos Domínguez, de Antequera (Málaga);

Francisco José González de Ara Jerez, de Santa Cruz de Tenerife, de treinta y un años, piloto de líneas aéreas, y Juan Sequeros Ugarte, de treinta y dos años, sevillano y doctor en Físicas.

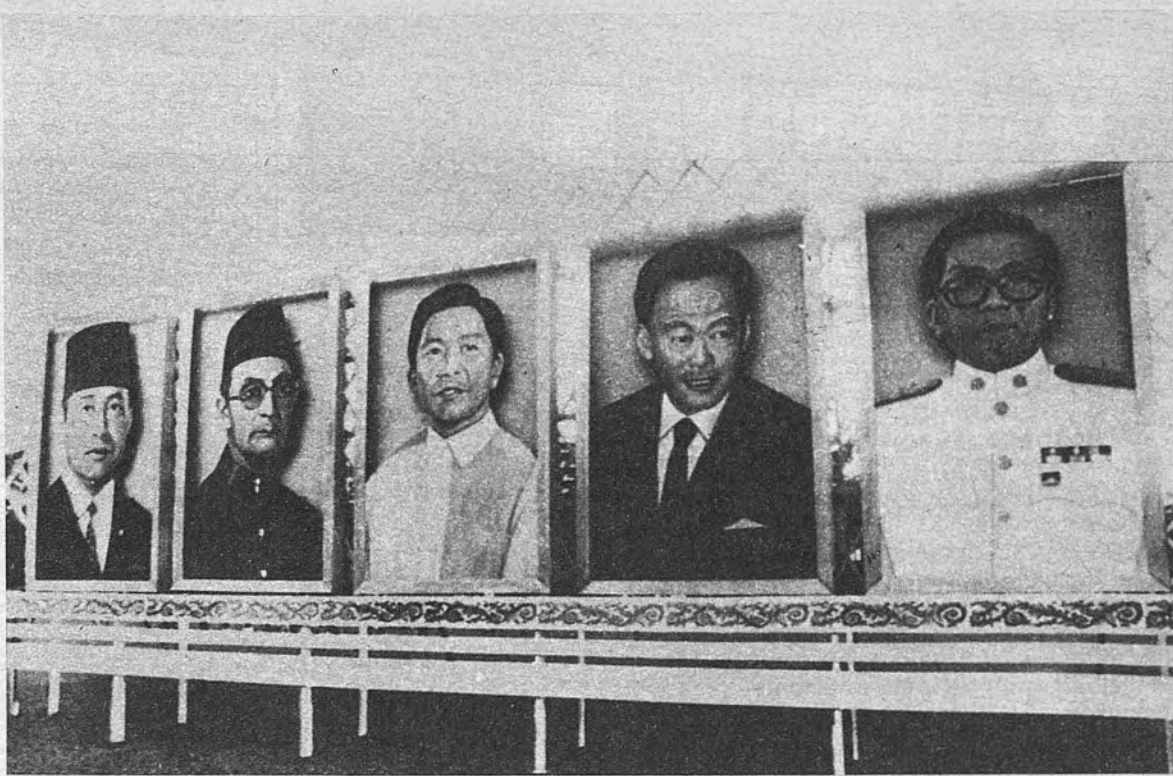
El corazón, los pulmones, el sentido del equilibrio y la estabilidad emocional quizá hayan sido los cuatro aspectos médicos más tenidos en cuenta. Dos de las pruebas a que han sido sometidos los aspirantes: la prueba de tolerancia ortostática —el mundo del equilibrio— y la prueba de esfuerzo forman parte del programa del entrenamiento previo al vuelo, durante el vuelo y después del mismo.





## LA RUTA DEL PETROLEO

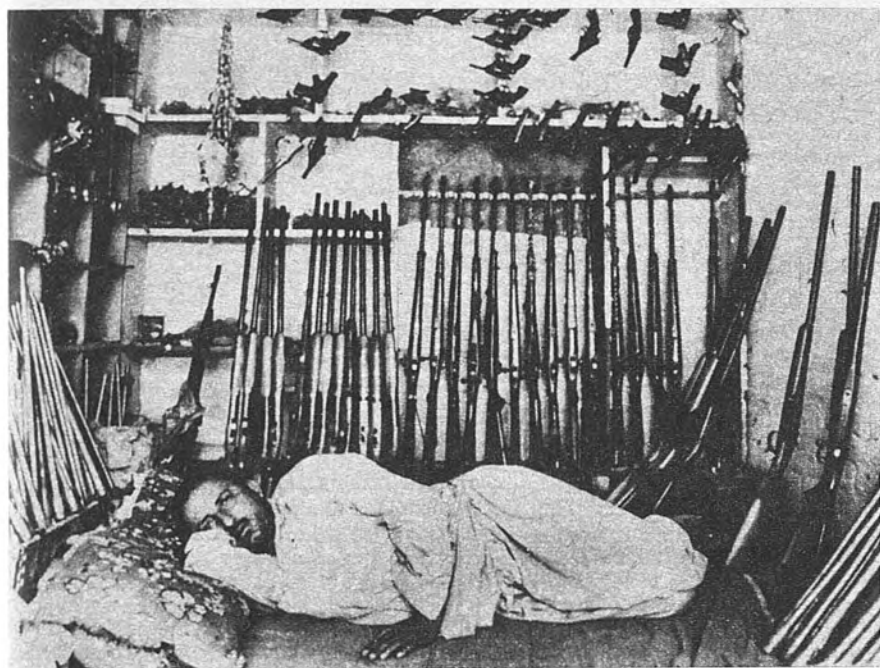
El petrolero «Sohio» se dirige hacia el yacimiento petrolífero de Valdez, llevando a bordo especialistas y pilotos que trabajarán en el transporte de petróleo desde este yacimiento al norte de Alaska. Aunque no cargará combustible, el petrolero será utilizado en ejercicios de prueba, con el fin de que los pilotos se familiaricen con la ruta desde Chicago hasta el lugar donde se halla la terminal del oleoducto de Alaska. (Cifra Gráfica-Upi.)



## «CUMBRE» ASIÁTICA

Un largo cartel anuncia en la capital de Malasia la celebración de la segunda «cumbre» asiática en la que participarán los jefes de Estado o Gobierno que aparecen en los retratos. De izquierda a derecha: Suharto, Presidente de Indonesia; Datuk Hussein, primer ministro de Malasia; Marcos, Presidente de Filipinas; Lee Kuan Yew, primer ministro de Singapur, y Thanin Kanivixion, primer ministro de Tailandia. La «cumbre» se inaugurará el próximo día 4 de agosto. (Cifra Gráfica-Upi.)

**mis  
celá  
nea**



## SIESTA ENTRE LAS ARMAS

Un comerciante de armas duerme la siesta rodeado de pistolas, fusiles y otros enseres en la ciudad paquistaní de Darra. Dicha ciudad, no lejos del paso de Khiber, es famosa por sus tiendas de armas, en las que se ven a menudo réplicas de los más sofisticados diseños armamentísticos. (Ap-Europa Press.)



## UN BESO PARA EL PRINCIPE

El príncipe Carlos de Inglaterra recibe impertérrito un beso de esta jovencita de color llamada Yvonne Weeks, durante la apertura de la conferencia de la Juventud, de la Commonwealth, en Londres. El príncipe presidió la inauguración. (Ap-Europa Press.)



## PROTESTAS EN LA UNIVERSIDAD DE KENT

Un grupo de manifestantes hace frente a la Policía que intentaba retirarlos para que no obstruyeran el paso de los autobuses que transportaban a otros compañeros, quienes previamente se habían manifestado en el campus de la Universidad de Kent (Ohio). Los Policías fueron golpeados y seis de ellos resultaron heridos. (Ap. Europa Press.)

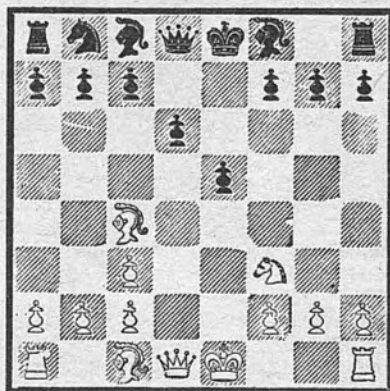
Ayuntamiento de Madrid



## problema de ajedrez

GAMBITO  
BODEN-KIESERITZKY

1. P4R, P4R; 2. A4A, C3AR;  
3. C3AR, C×P; 4. C3A, C×C;  
5. PD×C, P3D; las negras han ju-  
gado un mal planteo y sus conse-  
cuencias no tardarán en advertir-  
se. Ver diagrama. Juegan blancas  
con energía y tras laboriosa com-  
binación logran un mate realmente  
ajemplar. ¿En qué forma alcanza-  
ría tal objetivo?



SOLUCION DEL ANTERIOR

1. C5C, R1C; 2. C7T, R1T; 3. A2D,  
R1C; 4. A1A, R1T; 5. A3T, R1C;  
6. C6A+, R1A; 7. A×P, mate.

V. PALOMINO

## salto de caballo

Núm. 1.893

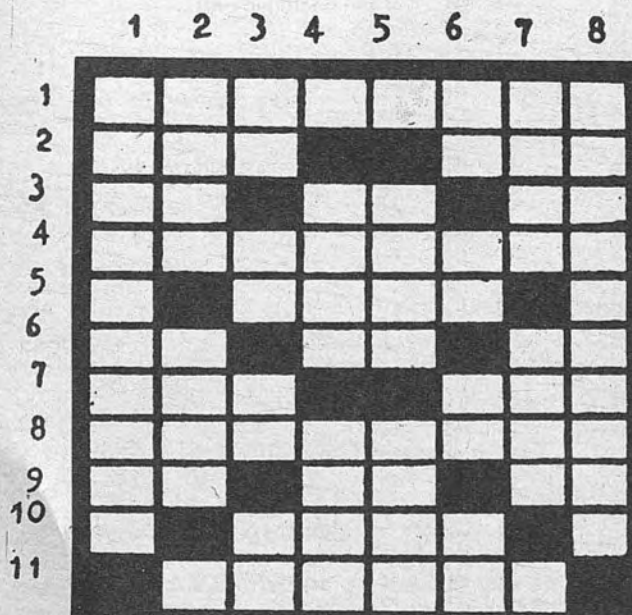
Empezando  
por la casilla  
número 1  
y terminando  
en la 25,  
procediendo  
como los  
caballos del  
ajedrez,  
encontrará  
el lector un  
pensamiento.

DAD	PRU	GA	DA	SI
SE	TA	HA	25	NEN
LUS	GUE	FE	DU	PA
VEN	QUE	AN	EL	SU
TI	PAN	IN	RA	LA

SOLUCION

«La antigüedad ha sido inventada para que se ga-  
nen el pan los profesores.» (E. y J. de Goncourt.)

## crucigrama



HORIZONTALES.—1: Estado de Venezuela.  
2: Metal precioso. Al revés, prefijo que sig-  
nifica repetición.—3: Al revés, preposición.  
Nota musical. Moneda romana de plata.—4:  
Diése jabón. — 5: Vocal. Mar ruso interior.  
Consonante.—6: Adverbio. Al revés, artícu-  
lo. Pronombre posesivo.—7: Personaje caste-  
llano muy importante. Culpada. — 8: Entrad  
violentamente.—9: Provenzal. Barrio. Preposi-  
ción.—10: Punto cardinal. Pequeño fondea-  
dero. Consonante.—11: Situación.

VERTICALES.—Parte de la oración inva-  
riable.—2: Extensión. Escucharé. Punto car-  
dinal.—3: Letra griega. Barrio. Doctor. Cesio.  
4: Vocal. Psitácido. Al revés, prohibición.—5:  
Boro. Al revés, pelo de ciertos animales. Que  
no es buena.—6: Pronombre. Aluminio. Al re-

vés, praseodimio. Al revés, entrega.—7: Uno  
de los siete sabios de Grecia. Cierta núme-  
ro. Vocal.—8: Que examina atentamente.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Carabobo. — 2: Oro.  
sib. — 3: ne. La. As. — 4: Jabonase. — 5: U.  
Aral. R.—6: No. ol. Su.—7: Cid. Red.—8:  
Irumpid.—9: Oc. Ba. So.—10: N. Cala. R.—  
11: Estado.  
VERTICALES.—1: Conjunción. — 2: Area.  
Olé. E.—3: Ro. Ba. Dr. Cs.—4: A. Loro. ubat.  
5: B. anal. Mala.—6: Os. Al. P. ad.—7: Bias.  
Sels. O.—8: Observador.

## recomendamos

Al margen de toda publicidad, y con la colaboración de asesores inde-  
pendientes, ofrecemos a nuestros lectores unas sugerencias para sus  
horas de esparcimiento. Queremos que, dentro de la natural brevedad,  
el campo de elección sea muy variado, desde la exigencia cultural a la  
pura diversión, siempre, claro está, en términos de general corrección y  
gustos presentables.

### Cine



Un actor es-  
pecializado en pe-  
lículas espec-  
taulares, Omar  
Sharif, que co-  
nocó la fama  
con «Doctor  
Zhivago»

—ELISA, VIDA MIA, de Carlos Saura  
(emocionante rigurosa, interesante);  
cine Amaya.—NETWORK (Un mundo  
implacable), de Sidney Lumet (la te-  
levisión como fuente de histerismo);  
cine El Cid Campeador.—PARA NOS-  
OTROS, LAS INGLESITAS, de Michel  
Lang (simpatía, nostalgia, amenidad);  
cine Colisevm.—ROCKY, de John G.  
Avildsen (el cine como comunicación);  
cine Lope de Vega.—DOCTOR ZHIVA-  
GO, de David Lean (una gran película  
espectacular); cine Palafox.—HA ILLE-  
GADO EL AGUILA, de John Sturges  
(una perfecta película de aventuras);  
cine Real Cinema. — VIRIDIANA, de  
Luis Buñuel (un estudio sobre la con-  
dición humana); cine Roxy A.

### Pistas de tenis

CASA DE CAMPO. Metro Suburbano  
El Lago. Teléfono 4649617. Abierta de  
8,30 a 18 horas. Precio por persona, 25  
pesetas la hora.

MOTEL AVION. Kilómetro 14,200 de la  
carretera Madrid-Barcelona. Autobús  
P-4, desde la Cruz de los Caídos. Telé-  
fono 2053400. Abiertas las veinticu-  
atro horas. Precios: laborables, dos per-  
sonas por hora, 225 pesetas; noche, 250  
pesetas; festivos, 300 pesetas.

POLIDEPORTIVO MUNICIPAL DE  
ALUCHE (Gral. Fanjul, sin núm. Ca-

rabanchel). Teléfono 2189617. Metro  
Suburbano Aluche. Precio por persona,  
25 pesetas la hora.

POLIDEPORTIVO MUNICIPAL DE LA  
CONCEPCION. Virgen del Portillo, sin  
número (Ciudad Lineal). Metro Quinta-  
na. Teléf. 4039020. Abiertas de 8 a 21  
horas. Precio por persona. 24 pesetas la  
hora.

### Teatro

BALLET CLASICO DE LUIS FUENTES,  
a las diez y media, en el Centro Cul-  
tural de la Villa de Madrid.—LA PIEL  
DEL LIMON, de Jaime Salom; dirigida  
por Alberto González Vergel, en el tea-  
tro Marquina.—Un HOMBRE SOLO, un  
espectáculo insólito en esta capital, a  
cargo de un maestro del mimo, Freder-  
rick Vanmelle.

### Buen comer



Comida armenia y árabe, muy sabro-  
sa, en un restaurante de dos tenedo-  
res, Ararad.

ARARAD es un restaurante especia-  
lizado en comida armenia y árabe, muy  
sabrosa. Está en Costa Rica, 15, y es  
de dos tenedores. Son sus especiali-  
dades el Kebab (cordero asado y en  
pinchos) y los variados entremeses  
árabes, entre ellos, dolmas (hojas de  
parra con carne y arroz), croquetas y

Núm. 1.894



# recomendamos

## Y también...

piñones. Las cremas batidas para comer con el pan de oblea árabe tienen un agradable sabor picante.

## Piscinas



Para disfrutar a gusto de la piscina, es recomendable aprovechar las primeras horas, cuando aún no está saturada

**EL LAGO.** Avenida de Valladolid, 37. Teléf. 2478518. Autobús 46. Precios: Adultos, laborables: 150 pesetas. Festivos: 250 pesetas. Estudiantes, laborables: 75 pesetas. Festivos: 150 pesetas. Niños, laborables: 30 pesetas. Festivos: 50 pesetas.

**FORMENTOR.** Mesena, 18 y 20. Teléfono 2000208. Autobuses 9, 72 y 73. Precios laborables: 110 pesetas. Sábados: 140 pesetas. Festivos: 200 pesetas.

**MARBELLA.** Vía Lusitana, 13. Teléfono 2691089. Autobuses periféricos desde Embajadores. Precios laborables: 100 pesetas. Sábados: 145 pesetas. Festivos: 190 pesetas.

**PISCINA MUNICIPAL DE LA CASA DE CAMPO.** Avenida del Ángel, sin número. Tel. 4630050. Metro Suburbano El Lago. Precio: 85 pesetas. Niños: 50 pesetas.

**PISCINA MUNICIPAL DE LA ELIPA.** Avenida de la Paz, s/n. Tel. 4393044. Autobuses 28 y P-13. Precio: 85 pesetas. Niños: 50 pesetas.

**PISCINA MUNICIPAL DE MORATALAZ.** Encomienda de Palacios, s/n. Teléfono 7736324. Autobuses 8 y 71. Precio: 85 pesetas. Niños: 50 pesetas.

## Exposiciones

Grabados y litografías de artistas españoles contemporáneos, en galería Grupo Quince (Fortuny, 27).—Exposición colectiva de pintura levantina, en galería Jorge Juan (Jorge Juan, 11).

Homenaje a los tres Pablos, originales y esculturas múltiples de Teresa Eguibar, Antonio Oteyza y J. Luis Sánchez, en la galería Múltiple 4-17 (General Mola, 12).—Obras colectivas se exponen en diversas galerías de la ciudad: Aele (Callejón Puigcerdá), Juana Mordó (Villanueva, 7). Kreisler II (Hermosilla, 8).

## Cine para los niños

**DUMBO,** de Walt Disney. Cine Cartago.

**EL DORADO,** de Howard Hawks. Cine Quevedo.

**EN EL CORAZÓN DE LA TIERRA,** de Kevin Connor. Cines Alvi, Cartago, Juan de Austria, Mola, Narváez y Royal.

**EL GENDARME EN SAINT-TROPEZ,** de Jean Girault. Cines Príncipe Pío y San Carlos.

**HA LLEGADO EL AGUILA,** de John Sturges. Cine Real Cinema.

**KARTUM,** de Basil Dearden. Cine San Remo.

**LAS MEJORES AVENTURAS DE LA NATURALEZA,** de John Algar. Cine Montecarlo.

**EL MUNDO ESTA LOCO, LOCO, LOCO,** de Stanley Kramer. Cine Espronceda.

**LOS VIKINGOS,** de Richard Fleischer. Cine Cristal.

## Parques



Visitar los parques madrileños es un auténtico relax, sobre todo, en los días calurosos del verano

En estos días de verano es muy agradable dar un paseo por un lugar arbolado. Por eso hoy recomendamos el Parque de San Isidro, construido en 1971, con una superficie de 20.000 metros cuadrados. Tiene dos estanques, uno con «jet» de agua y zonas para juegos infantiles y deportivos.



El sábado los padres disponen de tiempo libre para proporcionar diversiones a sus hijos. En el Parque de Atracciones pueden entrar, por ejemplo, en el «terrible» tren fantasma

**ACUARIO.** Maestro Victoria, 8 (Centro). Metros Sol, Callao y Opera. Teléfono 2318172. Abierto de 9,30 a 14 horas y de 17 a 20,30 horas. Precio: 20 pesetas. Niños de tres a diez años, 15 pesetas. Colecciones de minerales, malacología y acuariología. Peces marinos, aves exóticas, reptiles, simios.

**PARQUE DE ATRACCIONES.** Casa de Campo. Metro Suburbano Batán. Autobús especial desde la plaza de Isabel II. Teléf. 4632900. Abierto de 16 a 21 horas. Sábados, domingos y festivos, de 12 a 21,30 horas. Precios: adultos, 15 pesetas; niños, 10 pesetas. Diversiones, montaña rusa, pista de karts, cafetería, etcétera. Cerrado los lunes.

**ZOO DE LA CASA DE CAMPO.** Metro Suburbano Batán. Autobús 33 (especial), desde la plaza de Isabel II. Servicios especiales los festivos, desde las estaciones de Metro Batán, Estrecho (Bravo Murillo, 173). Ventas y Puente de Vallecas (avenida Ciudad de Barcelona-Pacífico). Abierto de 10 a 19 horas. Cierre de taquillas: 18,30 horas. Precios: 95 pesetas. Menores de ocho años, 40 pesetas. Colegios (grupo superior a 20), 65 pesetas; menores de ocho años, 35 pesetas. Zoo Chico (para colegios), 15 pesetas.

## Y además...

**ATLETISMO:** Control FAM femenino, a las siete de la tarde en el Vallehermoso.

**CINE:** «Sopa de gancho», con los Hermanos Marx, dirigidos por Leo McCarey, a las siete y media de la tarde, en el Centro Cultural de la Villa de Madrid.

## programas TV

### Sábado 30 de julio

#### PRIMER PROGRAMA

- 1,45 CARTA DE AJUSTE.
- 2,00 PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO.
- 2,31 GENTE DEL SABADO.
- 3,00 NOTICIAS DEL SABADO.
- 3,35 MARCO: «Un gaucho llamado don Carlos».
- 4,05 SESION DE TARDE: «Treinta segundos sobre Tokio», 1944. Director: Mervyn Le Roy. Guión: Dalton Trumbo. Intérpretes: Spencer Tracy, Robert Mitchum, Van Johnson, Phyllis Thaxter, Robert Walker.
- 6,20 EL MUNDO DE LA MUSICA.
- 7,40 ESCUELA DE SALUD: «Una medicina de la totalidad». (La técnica de Maharishi Mahesh Yogi.)
- 8,05 CON OTRO ACENTO: «Cuba».
- 9,00 INFORME SEMANAL.
- 10,00 NOTICIAS DEL SABADO.
- 10,20 SABADO CINE... ESTA NOCHE: «Un chalado en órbita» («Way... way out»), 1966. Director: Gordon Douglas. Intérpretes: Jerry Lewis, Robert Morley, Anita Ekberg, Connie Stevens, Howard Harris, Dick Shawn, Bobo Lewis.
- 12,10 HOCKEY SOBRE PATINES.
- 0,30 CAMPEONATO DE EUROPA DE HOCKEY SOBRE PATINES: España-Portugal.
- 1,10 ULTIMAS NOTICIAS.
- 1,15 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 4,00 CARTA DE AJUSTE.
- 4,31 DIBUJOS ANIMADOS.
- 5,00 CINE COMICO (Laurel y Hardy): «El gozo se fue al pozo».
- 5,30 MUNDO DEPORTE.
- 7,30 TELE-REVISTA.
- 8,30 TOROS 2.
- 9,30 LA CLAVE: «Recuerdo de la etapa anterior».
- 12,00 DESPEDIDA Y CIERRE.

### Domingo 31 de julio

#### PRIMER PROGRAMA

- 9,30 CARTA DE AJUSTE.
- 9,45 APERTURA Y PRESENTACION.
- 9,46 HABLAMOS.
- 10,15 EL DIA DEL SEÑOR.
- 11,00 CONCIERTO.
- 12,00 GENTE JOVEN.
- 12,45 SOBRE EL TERRENO.
- 2,00 SIETE DIAS.
- 3,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 3,15 SARA.
- 4,15 EL MUNDO EN ACCION.
- 4,45 MUSIQUEANDO.
- 5,15 OPINION PUBLICA.
- 5,30 ANDAR Y CHARLAR.
- «Lanzarote, cosmos».
- 6,15 MISTERIO.
- McCloud: «Persecución de una mujer». Intérpretes: Dennis Weaver, J. D. Cannon.
- 7,45 HIPICA.
- 8,15 CONCIERTO. Obras de Rossini, Rachmaninoff.
- 9,15 625 LINEAS.
- 10,00 NOTICIAS DEL DOMINGO.
- 10,15 ESTRENOS TV.
- «Fin de semana de una monja». Guión: Ken Travey. Intérpretes: Vic Morland, Bárbara Werle.
- 11,45 ULTIMAS NOTICIAS.
- 12,00 300 MILLONES.
- 01,00 DESPEDIDA Y CIERRE.

#### SEGUNDO PROGRAMA

- 4,00 CARTA DE AJUSTE.
- 4,30 PRESENTACION Y AVANCES.
- 4,31 CIVILIZACION OCCIDENTAL.
- 5,00 LA MARAVILLOSA FAMILIA APLE: «Comprende a tus hijos».
- 6,00 DOCUMENTAL: «Diamante».
- 7,00 ORIGINAL: «Una beca en Hontecilla».
- 7,30 MAS ALLA.
- 8,00 BRIGADA ESPECIAL. «Tira y afloja».
- 9,00 FILMOTECA TV. «El cuervo».
- 10,30 A FONDO.
- 12,00 DESPEDIDA Y CIERRE.



## Ciudad Real: Por causas que se desconocen

**CIUDAD REAL.** (Resumen de agencias.)—Por causas que se desconocen, en las primeras horas de la madrugada de ayer, dos cisternas de 20.000 litros de gas-oil, estacionadas en la estación de ferrocarril de Ciudad Real, hicieron explosión, comenzando a arder una de ellas, atracada en uno de los muelles, tomando un alarmante incremento, que hacía peligrar el resto de las unidades que componían un convoy de cuatro vagones cisternas más y uno de carga normal que contenía, al parecer, gas butano.

La primera explosión se produjo instantes después de producirse el incendio, con una gigantesca llamarada que llegó a alcanzar más de 300 metros, alcanzando las llamas a unas 50 personas, resultando 24 de ellas heridas de pronóstico reservado y otras de carácter leve, rebasando las llamaradas los edificios más altos de la ciudad, despidiendo un enorme calor y cundiéndolo el pánico entre los habitantes de la población, teniendo que ser evacuados los heridos a diversos centros sanitarios.

Como decimos anteriormente, el pánico cundió cuando, a raíz de la primera explosión, las llamas tomaron gran magnitud, y momentos después se produjo la segunda, cuando enormes trozos de metralla, producto de la carcasa de las cisternas, eran lanzados al aire, llegando algunos a prender fuego en varios pisos cercanos al lugar del siniestro. Ante este panorama, numerosas personas próximas al lugar del suceso desalojaron sus viviendas, iniciándose un éxodo masivo hacia los alrededores, ante el temor de nuevas explosiones, por hallarse próximo al lugar de las explosiones gas inflamable y un depósito de CAMPSA, también cercano al fuego.

### Extinguido el incendio

Cuatro horas después de haberse iniciado el incendio de las dos cisternas, el fuego se ha extinguido, y el peligro, a las tres y media de la madrugada, desapareció.

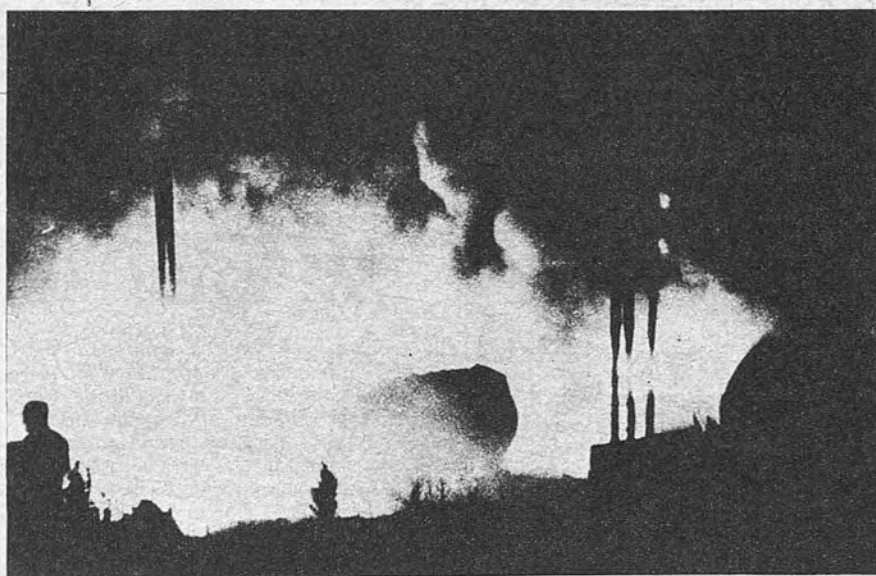
Técnicos de Enpetrol, de acuerdo con el Gobernador Civil, decidieron mantener efectivos cerca de las cisternas, para así evitar toda posible reactivación del fuego. El tráfico de la estación de ferrocarril de Ciudad Real ha quedado cerrado, y lo estará hasta que los técnicos estimen que la circulación de los convoyes no entrañe ningún peligro.

Por fortuna, no hay que lamentar ninguna víctima mortal, aunque sí un elevado número de heridos, alrededor de 80, de los que algunos han quedado ingresados en la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social. Estos son: Luis Trillo, Amalio Laguna, Santos Medina y José Mancera, todos ellos con quemaduras de segundo grado. También quedó ingresada doña Vicenta Merina, que sufrió un ataque al corazón, provocado, según los médicos, por el pánico. También resultaron con quemaduras que necesitaron asistencia médica, pero no internamiento, Antonio Calle, José Toledo, Jesús Vielsa, Doroteo Hernandez, Cesario Perreno, Felipe Cantero y los miembros de las fuerzas de seguridad José Norte, Esteban Talavera, Francisco Ruiz, Emilio Melero, Lázaro Gimeno, Angel Pardo y Jesús Gómez Palacios. También fueron asistidos un buen número de heridos por golpes recibidos por cascotes o piedras que fueron lanzadas al aire a consecuencia de las dos explosiones.

### Traslado del gasóleo

A las doce de la mañana de ayer se procedía en el lugar del incendio, ocurrido en la estación de Ciudad Real, al traslado del gasóleo que contienen las cisternas restantes del tren incendiado.

Asimismo, se continuaba refrigerando la zona por medio de mangueras de agua, por temor a un recalentamiento de material, que pudiera provocar el



## ESPECTACULO DANTESCO

- Estallan en la estación dos cisternas con veinte mil litros de gasolina
- No ha habido que lamentar víctimas, aunque los heridos ascienden a ochenta
- Las llamas alcanzaron hasta trescientos metros de altura
- Por iniciativa del Gobierno Civil, exhaustiva investigación sobre las causas del siniestro



### “Hemos vuelto a nacer. Esto era un infierno”, declaran los vecinos

renacimiento del incendio. El nuevo incendio, según los técnicos, parece poco probable.

El gasóleo se trasladó a los depósitos de CAMPSA cercanos e incluso a los lugares de destino por medio de camiones.

Se espera que para el final del día quede restablecido el tráfico en la estación de Renfe, donde se ha producido el incendio.

Todavía no se ha podido conocer la cuantía de los daños causados ni las causas que motivaron el incendio.

### Declaraciones del Gobernador Civil

A iniciativa del Gobierno Civil, se va a llevar a cabo una exhaustiva investigación de las causas que moti-

varon el siniestro ocurrido en la estación de Ciudad Real, al estallar dos vagones de gasolina, independientemente de los atestados que realice la Guardia Civil y la Policía, según ha manifestado el Gobernador Civil de Ciudad Real, señor Mejido Montenegro.

El Gobernador Civil indicó que serán estudiados los medios de seguridad de que dispone la estación y del transporte de estos productos inflamables para determinar las responsabilidades y obrar en consecuencia.

El señor Mejido, que permaneció en cama durante toda la mañana aquejado de dolencias en un pie y en un brazo, a consecuencia de las heridas producidas por un cascote de la explosión, dijo que, en relación con el transporte por carretera de líquido inflamable, habían manifestado repetidas ve-

ces su intranquilidad, y que realizaban gestiones para que el paso de los camiones por los pueblos se hiciese por circunvalaciones o zonas circundantes.

A primeras horas de la tarde, el Gobernador Civil recibió a una comisión de vecinos de la barriada de Los Angeles, afectada por las explosiones.

Tres familias de esta barriada han perdido todos sus enseres, y sus viviendas se encuentran prácticamente inhabitables.

Posteriormente, el Gobernador Civil realizó una visita al lugar del siniestro con las primeras autoridades locales.

### «Hemos vuelto a nacer»

«En Ciudad Real hemos vuelto a nacer; esto era un infierno», han manifestado los vecinos de la barriada de Los Angeles, que abandonaron sus casas, afectadas por la explosión de los dos vagones cisterna llenos de gasolina, situados en los muelles de maniobra de la estación de ferrocarril.

«Primero se vio subir con fuerza un chorro de gasolina con un gran zumbido que se incendió. Inmediatamente el vagón se elevó envuelto en llamas y explotó en el aire, alcanzando las llamas a unas casas que se encuentran a unos 200 metros», manifestó un testigo presencial de los hechos.

La tragedia pudo ser mayor, ya que estos vagones formaban parte de un convoy compuesto por vagones-cisterna. En una vía inmediata a la del convoy afectado se encontraba otro, compuesto por 15 vagones-cisterna cargados de gas-oil y gas butano, que tenía que salir a las 11,45.

A unos 250 metros se encontraban, asimismo, los depósitos de CAMPSA, por lo que se temió que el fuego pudiera alcanzarlos.

Cuatro de los vagones del segundo convoy, cargados de gas-oil, se prendieron a causa de las explosiones, y dos de ellos quedaron volcados en la vía.

El servicio normal de circulación de trenes tuvo que ser interrumpido y los pasajeros trasladados en autocares, puestos a su disposición por la Rente.

El fuego quedó sofocado a las tres de la madrugada, tras la intervención de los cuerpos de bomberos de Damiel, Puertollano, Manzanares, Valdepeñas y la empresa Enpetrol, de Puertollano, así como dos camiones cisterna de Ciudad Real, que en un principio se vieron impotentes ante el fuego, por carecer de medios adecuados para este tipo de incendios. Intervinieron también fuerzas de la Guardia Civil, Policía Armada y Ejército, que han permanecido hasta primeras horas de la mañana enfriando con agua los vagones que no llegaron a explotar.

La totalidad de los habitantes de la barriada, así como parte de la población de la capital, huyeron presos del pánico a unos tres kilómetros a las afueras de la ciudad, nada más producirse la primera explosión, en donde permanecieron hasta las tres y media, hora en que se dio el aviso por radio Popular de que podían volver sin peligro alguno.

Las causas del siniestro no han podido ser determinadas todavía, y, en opinión de Alberto Ramírez Rebollo, jefe de Seguridad de Enpetrol, de Puertollano, será difícil averiguarlas.

Sobre este tema, una de las vecinas de la barriada de Los Angeles manifestó que ella vio cómo ardía la maleza de la ladera y se extendía hacia el vagón, lo que fue visto también por su hermana.

«Esto ha sido una sensación de terror, parecía como la bomba de Hiroshima, manifestaban los vecinos de la barriada de Los Angeles entre lloros y sollozos.

«Las fiestas del barrio, programadas para pasado mañana, debían suspenderse —ha declarado otro de los vecinos—, y en su lugar hacer una procesión a la Virgen, porque es que hemos vuelto a nacer, y esto en mi vida se me olvidará.»